

esta

lición

4

s se realizará ncia de amparo tucional uesto por rente de ENFE aministro de sportes (página 6).

las de

tispo de rabamba, Mons.

cantinflas"

eneraciones de

exicanos Iloran

y la muerte de su

blo más popular el siglo, el cómico lario Moreno

fras rojas rtercer mes Aduana cubre metas de

audación a pesar de reestructuración ágina 4)

tantinflas".

Fernández a, celebra bodas lata episcopales ESENCIA del País,

na 1).

lurió

Minería cochabambina agoniza

PRESENCIA del País, página uno

☐ FMI: capital externo retorna a América Latina

Página diez

AHORA en el BANCO DE LA PAZ Ud. goza de bajas comisiones en:

- Giros y transferencias
  - Cartas y lineas de crédito
- Boletas de garantía
- Avales y fianzas

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XLII - Nº 12.433 - LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 21 DE ABRIL DE 1993 - 42 PAGINAS - PRECIO DIAS ORDINARIOS LA PAZ BS 1.50, EL PAIS BS 2.00; DOMINGOS BS 2.00 Y 2.50

Triunfo de la justicia boliviana

# Luis García Meza será condenado a 30 años de prisión sin indulto

El ex dictador Luis García Meza y su principal lugarteniente el ex coronel Luis Arce Gómez serán condenados a 30 años de prisión sin derecho a indulto, mientras que los paramilitares acusados de los asesinatos de la calle Harrington y de la COB recibirán penas de 20 años de reclusión, según conoció PRESENCIA en Sucre.

Otros paramilitares más connotados y que dirigieron las operaciones del golpe de estado del 17 de julio de 1980, como Guido Benavidez Alvizuri, Tito Montaño Belzu y Freddy Quiroga Reque serán condenados a 30 años de presidio.

Alvizuri, Tito Montaño Belzu y Freddy Quiroga Reque seran concenados a 30 años de presidio.

Los 17 ministros que integraron el primer gabinete del gobierno de facto, recibirán una pena de dos años de cárcel. El ex Gral. Waldo Bernal Pereira, involucrado en el caso La Gabba, será sentenciado a cinco años. El ex dictador está acusado de cometer 49 figuras delictivas tipificadas por la Constitución Política del Estado y el Código Penal. Entre ellas, delito de sedición, alzamiento armado, organización de grupos armados irregulares, atribución de los derechos del pueblo, resoluciones contraras a la Constitución y a las leyes, privación de libertades, atentados contra la libertad de prensa, obtención de ventajas para la importación de vehiculos y violación de la autonomía.

SEGURIDAD

contra la libertad de prensa, ouceacion de vehículos y violación de la autonomía.

SEGURIDAD

Las arterias aledañas al edifico donde funciona la Corte Suprema de Justicia se encuentran desde ayer martes bajo estrictas medidas de seguridad. La policia desplazó más de un centenar de sus efectivos para reforzar a los que tiene en la capital de la República.

DETENIDOS

En La Paz., el Ministerio del Interior informó sobre la detención de once de los 54 co-procesados los mismos que serán llevados hoy a Sucre para que escuchen sus sentencias.

Los detenidos son: Gral (r) Mario Escobari Guerra; C. Almte (r) Francisco Mariaca Salas; Daniel Torrico Balderrama (Mr. Atlas), Galo Rubén Trujillo Braum, Juan Carlos Valda Peralta, Guido Benavidez Alvizuri, Juan Carlos Otálora Calderón, Adhemar Alarcón Silva; Cnl (r) Ariel Coca Aguirre; Sof (r) Raúl Solano Medina y Andrés Ivanovic.

Más de un centenar de periodisas secucieros hasticayer a Sucreptical cubrir las incidencias de la conclusión del llamado Julcio del Siglo.

VIGILIA

VIGILIA

Las organizaciones de Derechos Humanos, sindicales y de los familiares de asesinados, desaparecidos y torturados durante la dictadura denominaron al méreoles 21 de abril como el Día de la Dignidad Nacional. Centenares de personas realizan una vigilia a la espera de la sentencia y anoche rodearon el edificio de la Corte portando antorchas. Personalidades políticas e invitados especiales estarán presentes durante la lectura de la sentencia que se prevé durará cuatro horas. Entre ellas se destaca a la ex presidenta Lidia Gueller Tejada, a quien García Meza derrocó con el alzamiento armado del 17 de julio de 1980. También estará el representante de Amnistia Internacional, Edgar vigilia vigilia



Carvallo así como delegados de la Comisión Andina de Justicia y de la Federación Latinoamericana de Familiares y Detenidos Desaparecidos.
Hasta ayer, vanos fueron los esfuerzos de la policia por detener al ex dictador prófugo de la justicia desde el 12 de enero de 1989, cuando huyó de su arraigo tras habérsele instaurado un nuevo juício por el robo de los diarios de campaña de los guerrilleros Ernesto "Ché" Guevara y Harry "Pombo" Villegas.
(Más información, páginas siete, doce y PRESENCIA del País)

Histórica sentencia será leída hoy en Sucre luego de siete años de proceso. Ex ministros recibirán condena de dos años. El ex general Waldo Bernal cinco años y los acusados de los asesinatos de la calle Harrington y de la COB recibirán la pena de 20 años de reclusión



# Referéndum: Brasileños deciden hoy su sistema de gobierno

Rrasilia. (De AP).- Los brasilenos decidirán hoy el sistema de
gobierno que los regirá en el futuro
immediato en un plebiscito que se
prevé arroje sorpresas, con preferencias declaradas en favor del
interés entre los votantes.

Con la presión del voto obligatorio, cast 100 millones de personas
podrian acudir a las urnas entre las
8:00 y 17:00 locales en todo el pais
para decidir sobre tres opciones: el
actual sistema de republica presidencial, monarquia parlamentaria
o república parlamentaria.

Sin embargo, las últimas encuestas indican una preferencia
marcada por la república (44 por
ciento) y, dentro de esta opción, el
presidencialismo (54 por ciento).

La monarquia en cambio tendría sólo el 14 por ciento de los
votos . mientras el parlamentaris
mo un modesto 20 por ciento.

Tan contundentes son los pronósticos que los parlamentarisas,
inclusive, ya admitten la derrota.

Tenemos que respetar la voluntad popular' declaró ayer el
sernador socialdemocrata Mario

Covas, uno de los principales defensores del cambio de sistema de goberno.

La única sorpresa del plebiscito volos blancos y nulos frente al 26 por ciento esperado.

Las encuestas también muestran que el desinteres y la falta de información marcaron la campaña realizada por los partidos políticos para el plebiscito. A una semana de la votación. 52 por ciento de los consultados no sabia por que fue convocada la consulta, y a 65 por ciento le gustaría no tener que votar.

La victoria del presidencialismo empiblicano podría ser resultado

La victoria del presidencialismo republicano podria ser resultado entonces de un deseo de no quererabiar el rótulo del regimen, y no de una campaña de concientización. El cientista social Candio Mendes dijo que "el pueblo está perpiejo ante las alternativas de republica y monarquia, parlamentarismo o presidencialismo, cuando en realidad le gustaría que la discusión fuera sobre politicas que reduzcan la marginalidad social".

(Más información, página diez)

INTERPOL lo busca en todas partes

# Corrupción permitió la fuga de "Meco" Dominguez

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, admitió ayer que un marcado indice de corrupción en diferentes niveles permitió la fuga del narcotraficante Carmelo "Meco" Dominguez, quien escapó el sábado pasado de la Climica Virgen de Copacabana tras burlar la guardia policial.

"Hay fuertes indicios de corrupción en esta fuga. Corrupción en la justicia, en sus fallos, a nivel de los guardias que lo custodiaban, en fin. Estos son indicios que tenemos sobre este tema", dip al sostener además que la investigación inticiada para dar con el paradero de Dominguez se extendió a otros países.

El subsecretario del Interior, Marco Antonio Oviedo, informó que el prófugo traficante de drogas es buscado en todo el país, donde se realizan intensas operaciones y en naciones vecinas con la ayuda de INTERPOL.

"Se ha habiado con INTERPOL para proporcionar a las policias del exterior datos, fotografias, impresiones dactilares de Dominguez a objeto de que puedan colaborarnos en su captura. También se están baciendo "batidas" muy intensas en algunos departamentos del país para encontrarlo a él o a

su familia", informó.

Las declaraciones de los representantes del Poder Ejecu
Las declaraciones de los representantes del Poder Ejecu
Superior de Distrito de La Paz, Alberto Bellot, quien explic
que, pese a las denuncias, la justicia no tiene ninguna cuip
en la evasión.

que, pese a las denuncias, la justicia no tiene ninguna cuipe ni a evasión.

"Existe una infame campaña de desprestigio contra e Poder Judicial, particularmente contra la Sala Fenal Primer ne relación a esta fuga, pero quiero decirles que tenemos le correspondientes certificados médicos que acreditan el esto de salud del senor Dominguez y la necesidad de sinternación en la clinica", dijo.

"Nosotros le hemos dado el permiso de internación porque tenemos un alto grado de humanidad.

Dominguez, considerado uno de los granda necesidad de sinternación porquencionado el permiso de internación médica por dias que le concedió la justicia, por su presunto esta delicado de salud.

(Más información, página cina.

(Más información, página cino

# 57 muertos y 200 heridos en 9 días

# Prosigue violencia racial en Sudáfrica tras sepelio de lider comunista

Johannesburgo. (De nuestras agencias).- El asesinato del popular lider comunista Chris Hani ha derivado en disturbios callejeros con la muerte de 57 personas en algo más de una semana, pero las autoridades sudafricanas esperan atemorizadas que el número creza aún más en las siguientes jornadas. La muerte de Hani, acribilidade el sábado 10 pasado por un bianco agraentementa la distractura de la como detonante para que cientos de te ligado a la ultraderecha sudafricana, actus como detonante para que cientos de miles de negros colmaran su paciencia en el estado segregacionista y se apoderaran incesantemente de las calles, en la peor ola de violencia racial vista en este país en los últimos años.

miles de negros comaran su paradicas en la peor ola de violencia racial vista en este país en los últimos años.

Unos 200 heridos y similar número de detenidos son también indicadores del Unos 200 heridos y similar número de detenidos son también indicadores del grado de agitación que conocieron Johannesburgo, la comunidad negra de Soweto y la ciudad de El Cabo, donde el entierro del lider comunista, el lunes, coronó nueve dias de violencia e indignación.

Hani, un carismatico dirigente del antirracista Congreso Nacional Africano que incluye al Partido Comunista, era considerado como una de las piezas "claves" y más decididas del movimiento negro.

Su muerte précipitó además a los dirigentes del CNA a impulsar la denominada "campaña nacional de movilización de masas" junto al Congreso de Sindicatos Sudafricanos (COSISA).

La campaña, cuyo comienzo está previsto para el próximo I de mayo, tendrá una duración de sets semanas en dos fases y su objetivo último es lograr que el gobierno duración de sets semanas en dos fases y su objetivo último es lograr que el gobierno Durante la jornada del lunes, día del espelio, 17 personas -la mayoria de raza Durante la jornada del kines, día del espelio, 17 personas -la mayoria de raza negra - perceieron en diversos enfrentamientos con la Policia, que actúa amparada en la declaratoria de "territorio de agitación" que ha realizado el gobierno sobre las ciudades más conflictivas.

# Sin solución pugnan por curules en el MIR

El conflicto suscitado en el oficialista Movimiento de la izquierda Revolucionaria (MIR) debido a la protesta de sus parlamentarios por Potos que no aceptan ser excluidos de la franja de seguridad, continúa sin sobietón.

l'adja de significación en las listas parlamen-La modificación en las listas parlamen-tarias, pero sólo si "alguien" renuncia a su postulación o fallece tal como señala el articulo 144 de la Ley Electo-ral recientemente modificada.

El candidato a la primera diputa-ción por La Paz, Luis Vásquez (MIR), dijo que "las listas son inmodificables y ello obliga a los partidos a sujetarse a ella, salvo los casos de renuncia, muerte o inhabilitación. 'Ningún gé-nero de presión es aceptable y por renuncia", afirmó. A su vez, el diputado Jorge Torres respaldó el criterio de los diputados miristas por Potosi lamentando que se haya desplazado a dirigentes que ha-

d

bian logrado un importante espa politico en su región.

"Si no existe buena rep-sentatividad, es imposible que el logre más votos y tal como están listas me temo que eso ocurrirá, pu to que Walter Villagra del FRI ni siqu-ra es potosino y tampoce trabajó ese distrito, y Daniel Oropeza de A tiene mucha resistencia del comité vico local, por el hecho de sangre ocurrió cuando era prefecto", obser (Más información, página cir



una vista aérea del árec incendiada por la secta davidiana, denominada Monte Carmelo y ubicac cerca de Waco. Después Monte Carmelo y ubicac cerca de Waco. Despué. de 51 dias de enfrentamientos entre miembros de la secta religiosa y agentes federales los davidiamo provocaron el incendio la zona. Se cree que muchos de ellos muertuestán enterrados en un habitación de cemento debajo de la visible estructura del tanque e agua. agua.



Siencio extraño se erne sobre el Banco del Estado Página 4)

Misión cumplida Embajador alemán al

concluir su misión deja Bolivia (página 5).

# La Paz, Boliva, miércoles 21 de abrig

# Desarrollo social: El nuevo "atractor" boliviano

Por Javier Medina

Prigogine y Stengers en Orden a partir del caos, introducen los conceptos de "fluctuación"; movimiento sin pauta aparente; "oscilación"; movimiento ciclico; 'puntos de bifurcación" cuando "el sistema puede elegir entre uno o más futuros posibles". Reténgase esto último. El matemático Ralph Abraham en Lageometría del comportamiento, que estudia la dinámica de los procesos de sistemas, habla de 'atractores'; éstos pueden ser "estáticos", cuando gobiernan la dinámica de sistemas en equilibrio, "periòdicos" cuando rigen los movimientos ciclicos u oscilatorios; y caódicos', cuando presiden estados lejos del equilibrio.

Estos atractores caódicos a veces pueden convertirse en los núcleos para la formación de nuevos sistemas.

Eldredge y Gould, en Equilibrio intercales escrites en los núcleos para la contracta en estados escrites en los núcleos para la formación de nuevos sistemas.

mas.
Eldredge y Gould, en Equilibrio
intercalado, sostienen que más que
avanzar en etapas graduales ascendentes, la evolución consiste en largos tramos de equilibrio o periodos
faltos de cambios importantes, interrumpidos por puntos evolutivos de
ramificación o bifurcación, donde
surgen nuevas especies en la periferia del habitat de una especie originaria.

surgen nuevas especies en la periferia del habitat de una especie originaria.

Prigogine, por su parte, habla también de fluctuaciones que primero se localizan en una pequeña parte de un sistema. Si el sistema es estable, la nueva forma de funcionamiento representada por estas fluctuaciones, no sobrevivirà.

Pero si estos "innovadores" se multiplican con suficiente rapidez, el sistema total puede adoptar una nueva forma de funcionamiento. Con otras palabras, si las fluctuacioens exceden un "umbral de nucleación", ellas se extenderán a todo el sistema.

A medida que estas fluctuaciones inicialmente pequeñas se amplificam en estre puntos de bifurcación "criticos; es decir, vias para posibles transformaciones de sistemas. Cuando se alcarzan estos puntos de bifurcación, la "descripción determinista se derrumba".

Azar y elección resulta que son también conceptos naturales. Estos y otros sorprendentes isomorfismos, entre naturaleza y sociedad, nos permiten, pues, partir de la teoría de sistemais para intentar una visión holista y desde una perspectiva de género de los sistemas vivos humanos.

Si contemplamos la historia des-

de la perspectiva dinâmica de la teoria de sistemas, podriamos empezar
a formular una mueva variación acerca de las transformaciones sociales.
En otros textos he ensayado
aproximaciones desde la polaridad
Tempo/Espacio, en otros desde la
polaridad Religiosa de Proclamación/
Religiones de Manifestación: metáforas todas de la matriz de toda polaridad: varón y mujer, "en esta vida
todo es macho y hembra", como dicen los aymaras; o Yin y Yan, como
dirian los chinos.
Llamaré, pues, Urco, masculino,
al Atractor que configura un sistema
social regido por varones mediante la
fuerza o la amenaza de la fuerza.
Uma, femenino, al sistema social
basado en el consenso, la convivialidad y la selidacidad. El conviviali-

basado en el consenso, la conviviali-dad y la solidaridad: Riane Eisler, llama al primero "andocrático" y "gi-lánico" al segundo, en El caliz y la espado.

dato y sa segundo, en El caliz y la lama al primero "andocrático" y glánico" al segundo, en El caliz y la espada.

Así, pues, hipotéticamente, las fluctuaciones, cambios y mutaciones en las sociedades humanas, podrían considerarse no causal y linealmente, sino como reflejos de una oscilación compleja, desigual, combinada asincrónica. del Afractor EL al Atractor ELIA o viceversa. Un articulo como éste, desgraciadamente, no permite explicitar la hipótesis desde el paleolítico como debería ser. Me concentraré en el presente.

La hipótesis que sugiero es que las últimas sorpresas que está produciendo la Sociedad boliviana revelan un acercamiento al Atractor Uma: escuchar, consesuar, dialogar, negociar, coincidencias en que lo más importante y trascendente es el ser humano y no el Capital o el Estado; en que hay que invertir en el desarrollo social: servicios básicos y seguridad alimentaria; abrir la participación política a los excluidos del sistema; respecto a la diferencia; insolitas cohabitaciones que más que escandalizarnos, debieran alegranos. En fin, un simpático caos que nos está acercando a un interesante punto de bifurcación.

Tenemos, pues, dos modelos por la domina-

to de bifurcación.
Tenemos, pues, dos modelos posibles: uno, basado en la dominación, la Jerarquia y la exclusión, el
modelo patriarcal de las sociedades
industriales de Occidente; el otro,
basado en la complementariedad de
opuestos, la convivalidad, el diálogo, el tercero incluido, la solidaridad;
un modelo más bien amerindio y que
por cierto está buscando el ecologismo, el pacifismo y sobre todo el femi-

nismo de las sociedades post-industriales. (Cf. M. Ferguson, La conspiración de Acuario, M. Daley, Gin/Ecologia. la meta-ética del femisismo radical y como no F. Capra. El punto crucial.

Lo que el segundo Atractor: el giánico, por lo menos a nivel verbal, está empezando a ganar espacio y que por ahi, en alguna parte de nuestro sistema político se está empezando a formar un Atractor Uma. Es preciso que se multipliquen y consoliden esas fluctuaciones innovados y es imperioso concentrarlas en

preciso que se multipliquen y consoliden esas fluctuaciones innovadoras y es imperioso concentrarlas en
un solo nucleo o Fondo que coagule
los consensos adquiridos y los operativice para ver si desde alli el sistema se puede transformar.

Quisiera remarcar un punto de
nucleación: Desde el BID y el BancoMundial hasta el MKN, pasando por
Banzer, Goni, Toño, el compadre,
Motete (ojo a las formas de nominación) coinciden en que hay que invertir en el desarrollo social, que Salud.
Educación y Producción: es decir,
servicios básicos y seguridad alimentaria, serán la prioridad de sus hoy
hipotéticos gobiernos; que se deben
respetar las culturas indigenas y que
la educación debe ser bilingue.

Esta coincidencia, en unos más
fuerte, en otros más tenue, en unos
implicita en otros explicitamente, es
asombrosa.

Algo está pasado en nuestra so-

implicita en otros explicitamente, es asombrosa.

Algo está pasado en nuestra sociedad y no creo que sólo tenga que ver con el clima electoral.

No sé si estoy alucinando, pero si eso fuese asi, no podemos ser retrógrados y pensar que con la caduca "Forma FSE", podemos ahora hacer desarrollo social: o dentro de la obsoleta "forma Escuela", podremos llevar a cabo una reforma de la educación, o siguiendo con la actual barahunda de los Fondos, podremos hacer justicia a esas nucleaciones que se están operando en el sistema.

Pienso que se impone una reflexión sobre la andadura de los formos años: Emergencia, Alvio a la pobreza y Desarrollo social, para poder proponer una condensación operativa de la nucleación en marcha; de otro modo no haremos sino "coadyuvar a la tristeza" y a la pobreza de la sociedad; como dijo nuestro inefable Max Fernández.

Javier Medina, es director de Educación del FIS

# Sentencia y ejecución del juicio de responsabilidades

Por Jaime Urcullo Reyes

El largo juicio de responsabili-dades seguido a Garcia Meza y sus-colaboradores por ocho grupos de delitos cometidos durante su go-bierno "de facto" tiene su culmina-ción en la sentencia condenatoria, que felizmente ha sido dictada el día jueves 15 de abril por la Corte Suprema de Justicia y que ser leida este miercoles 21 de abril de 1993.

Es, sinduda, éste un gran acon-

Es, sin duda, éste un gran acon

1993.

Es, sinduda, éste un gran acontecimiento nacional destinado a transformar el curso de la historia de Bolivia, plagada de golpes de Estado de origen militar y caracterizada por la presencia de gobiernos que al tener este origen han hecho escarnio de la Ley, de la Justicia y de la Democracia.

Ciertamente hacen bien quienes destacan la importancia del fallo judicial en este largo, complicado y amplisimo judicio, llamado "el juício del siglo". Destacamos deditorial escrito por la notable periodista Ana María Romero de Campero ("Presencia" de 17 de abril), quien afirma que "la sentencia se yergue como una garantia de sorevivencia para la via democrática".

Por mi parte, me permito lla-

yergue como ana gua via democràtica".

Por mi parte, me permito llamara este proceso "el juicio contra la barbarie", "el juicio de la victoria de la democracia", "el juicio del reencausamiento boliviano".

Es que, como lo he anotado en varios estudios de investigación y en articulos de revistas y periódicos, el dictarse sentencia condenatoria en este juicio de responsa bilidades significarà "doblar la hoja en nuestra historia", como lo clamaba Bautista Saavedra en su poco recordada obra "Doblemos la hoja en nuestra historia"; significarà el fin de la era de los "caudillos bárbaros" a los que aludió Alcides Arguedas en su "Historia de Bolivia"; significarà lograr el imperio del Derecho y la Justicia, como lo desearon el autor de la primera legislación nacional de 1925 a 1934 y fundador de la Corte Suprema Don Manuel María Urcullo y el gran luenador por la Justicia don Pantaleón Dalence; significarà trazar uma limea demarcatoria entre la antigua y la significará trazar una linea de marcatoria entre la antigua y la moderna historia de Bolivia. Conviene señalar que este jui-

cio no ha nacido por generación espontánea y que tampoco su desarrollo y formación de la convicción popular ha sido fácil. Es fruto de árdua lucha por la vigencia de los derechos humanos en el país, por la restauración democrática y por el imperio del Derecho y la Justicia, que han librado algunas personas que veían la necesidad de la evolución en nuestro país y que felizmente encontraron el respaldo de personas sanas de instituciones progresistas, del pueblo en general y de los tres Poderes del Estado, pues, como se verá más adelante, en este juicio de carácter especial intervienen los tres Poderes del Estado. De ahí que como ha expresado el presidente de la República Lic. Jaime Paz Zamora, no se debe explotar políticamente el juicio. iblica Lic. Jaime Paz Zamora, no debe explotar politicamente el

juicio.

En el desarrollo del proceso ha habido otro momento estelar: Ha sido cuando el Congreso en pleno, sin oposición alguna y solamente con dos abstenciones, aprobó el informe y dictamen en conclusiones" y el "decreto de acusación contra Luis García Meza y sus 53 colaboradores en la memorable sesión pública del 25 de febrero de 1986.

También conviene señalar, para que no se deje en el olvido y sin mayores consecuencias, que si bien el juicio ha tenido su culmibien el juticio ha tenido su culmi-nación, este mismo no ha conclui-do. Vendrá todavía la etapa de la ejecución de sentencia, que será casi tan importante, tan complica-da y tan duradera como el desa-rrollo del juticio mismo. Además, de esta etapa dependerá la efecti-vidad del juticio: Si él ha servido para algo más que no sea la qui-mérica restauración del Derecho y la Democracia a través de la impola Democracia a través de la impo-sición de sanciones a los encausa-

Etapas del proceso. De este do, las etapas del juicio son

1. Etapa parlamentaria. Inicia-Etapa parlamentaria. Inicia-da en febrero de 1984 con la lectu-ra en sesión pública del Congreso de la demanda (pliego acusatorio) formulada por diputados dirigen-tes del PS-1 y del MIR. Se pasó a la Comistón Mixta de Constitución, Justicia y Policia Judicial, hasta que en agosto de la dente de la Comaio de la Comaio de la Comaio de Diputo de la Cámara de Diputo en cencia de la Cámara d

conclusiones", iso bactón y respala Mixta y su aprox greso en febrero 2. Etapa Julio marzo de 1986 o Presidente de la O los expedientes y cio más las resis sales. Ha pasado, sales. Ha pasado

sales. Ha pasado pri se cias preparatoria se recisione se cias preparatoria se cias preparatoria se debates y las conduse cluye con la senterca para del 15 de al 15

Jaime Urcullo Reyes es sido Asesor de la Conisi tuctón de la Câmara ded

# La aventura espiritual

Por Anthony de Mello

Un pobre campesino que regresaba del mercado a altas horas de la noche descubrió de pronto que no llevaba consigo su libro de oraciones. Se hallaba en medio del bosque y se le habia salido una rueda de su carreta y el pobre hombre estaba muy afligido pensando que aquel día no iba a poder recitar sus oraciones.

oraciones. Entonces se le ocurrió orar del siguiente modo: "He cometido una verdadera estupidez, Señor, he salido de casa esta mañana sin mi libro de oraciones,

y tengo tan poca memoría que no soy capaz de recitar sin él una sola oración. De manera que voy a hacer una cosa: voy a recitar cinco veces el alfabeto muy despacio, y tù, que conoces todas las oraciones, puedes juntar las letras y formar esas oraciones que yo soy incapaz de recordar".

Y el Señor dijo a sus ángeles; "De todas las oraciones que he escuchado hoy, esta ha sido, sin duda alguna, la mejor, porque ha brotado de un corazón sencillo y sincero".

# El 6 de junio ... ¡Usted decide!

Por Eduardo Mendizábal Salinas

Ocurre con las elecciones un poco lo que ahora sucede con los embarazos: sabemos con mucha anticipación si va a ser niño o niña. Pero sucede, sobre todo, que hemos llegado al convencimiento de que el mero hecho de decidir no constituye una panacea, que el puro acto de votar no es la varita mágica y que aquéllos a quienes votamos no unen a su condición de demócratas ni el don del milagro ni la virtud de la santidad. No se trata de que el escepticismo de demócratas de nuevo cuño nos haya desinteresado por la democracia circunstancia que se da en más de uno, sin duda, sino que la normalidad y el reconocimiento de nuestra naturaleza se ha ocupado de poner los limites al sueño. No faltará quien haya tornado la esperanza en recelo o la confianza ciega en esperanza mesurada. Ni quien se niegue a salir de la desconfianza feroz, ocurra lo que ocurra. Ocurre con las elecciones un poco

a salir de la desconfianza feroz, ocurra lo que ocurra.

Acudir a las urnas ha dejado de
ser para los bolivianos un acontecimiento. El acto de votar se ha convertido en un puro trámite de buena
citudadania, en un acto de responsabilidad social, en el sencillo cumpirmiento de un deber, puesto que la
decisión de no votar es liegítima,
en el simple ejercicio de un derecho. en el simple ejercicio de un derecho. Lo cierto es que el acto de votar ha empezado a carecer de emoción, de liturgia y hasta de entusiasmo. Los que acaben de estrenar la mayoría de edad acaso acudan el 6 de junio a los colegios con la satisfacción del neófi-to, y no faltará entre los adultos quien

abrigue sus papeletas en resabios, resentimientos, frustraciones y castigos. Tampoco quien acuda a las umas en nombre de intercese propios bien concretos ni, por supuesto, ialtaria más, por el mero gozo de votar en contra. Por otra parte, negar la existencia de votantes fervorosos constituiría un modo de ignorar a la gente de buena fe que cree en los proyectos de transformación social y apuesta por la solidaridad, o en contra de ésta, y, sin duda una manera de excluir del recuento a los devotos del partido, a sus beatos, o, simplemente, a sus leales.

Ahora bien: votar ya no es una fiesta para la mayoría de los bolivianos, sino un acto de pura costumbre que carece de solemnidad. Al acto devotar precede la ceremonía de predicación: un tiempo para la descalificación del adversario, para el rosario de las promesas, para los actos de fe que van cambiando según el rumbo de la historia. Ningún predicador es quien erra, pero tampoco nosotros somos los mismos. Las campañas electorales abren las cajas de los truenos y nadie se alarma ya por semejantes tormentas. Da la sensación de que no puede haber fiesta mayor sin ese novenario previo en el que el predicador repite cada año igual homilia y el dia de reflexión no es otra cosa que una jornada de descanso para quienes lo tienen todo decidido.

La democracia, como el amor, se alimenta dia a dia, y en la boda del 6 de junio se casarán y se separarán los que a lo largo de cuatro anos han ido

alimenta día a día, y en la boda del 6 de junio se casarán y se separarán los que a lo largo de cuatro años han ido tejiendo sus motivos. Pero hemos

pasado ya del amor apasionado de la juventud al cariño reposado de la madurez. La democracia está en sazón y ahora ni los malos son tan malos ni los buenos son tan buenos. La sensación de que nos conocemos todos y que de el mal el menos nos conduce a las urnas con menos alegras y con fidelidades más hechas, pero el sentido común decide, cada más el desarrollo de nuestra sociedad.

Ya parece que estamos convencio.

dia más el desarrollo de nuestra sociedad.
Ya parece que estamos convencidos de que nuestros políticos no son unos santos, ahora es preciso que lleguemos a la conclusión de que en lleguemos a la conclusión de que en lleguemos a la conclusión de que en la contras partes son iguales. No se trata de un consuelo de tontos, sino de acudir a las urnas con conocimiento de que la naturaleza humana nos hace a todos perversos en alguna medida. A unos más que a otros desde luego, y si usted quiere ser esponsable en las urnas ha de distinguir, con recomendable sapiencia, quien es quien. No olvide para ello el peso de su historia. Proque es verdad que la normalidad democrática hará del domingo 6 de junio un día como otro, pero también es cierto que en algunas calles de La Paz figuran ahora, pintadas como estas: "García Meza patriota" o "García Meza es Bolivar", mientras estos furtivos tituladores de la noche existan, votar seguirá siendo una flesta.

Eduardo Mendizábal Salinas, egresado de la carrera de Derecho.

# Cartas a Presencia

#### FEDECOMIN La Paz

Señora Directora:

Señora Directora:

Con mucha sorpresa leimos un artículo en el Matutino a su cargo, del dia sabado 17 de abril del presente año, en el que dirigentes actuales en función de la Federación de Cooperativas Mineras de La Paz, son tratados como "ex-dirigentes". Es de lamentar que el corresponsal a cargo de la noticia no hubiera tomado primeramente conocimiento sobre la verdadera situación de los dirigentes de FEDECOMIN La Paz.

Esta circunstancia nos obliga aciarar lo siguiente:

- El señor Héctor Terceros, que sorprendio al corresponsal de vuestro periódico, no puede atribuirse la representación mi siguiera de FERECO, porque al expresar una opinión evidentemente personal, vulnera las determinaciones adoptadas, por los trabajadores cooperativistas mineros del país, expresada en sus diferentes Congresos ordinarios y

extraordinarios. (De fecha 14 de ene-ro a nível departamental y el 15 del mismo mes, a nível nacional). En dichos eventos, en función a

mismo mes, a nivel nacional).
En dichos eventos, en función a planteamientos programáticos, los cooperativistas mineros del país, definimos nuestras lineas de conducta en el campo político, aspecto en el cual, FEDECOMIN-LP, actuó consecuentemente, cumpliendo las resoluciones y el mandato de sus bases. Por ello, resulta improcedente la opinión personal de un dirigente local sin autoridad de opinión por encima de una Federación Departamental, tanto más incongruente, cuando el señor Terceros, en contra de sus afirmaciones, aparece en las listas de candidatos de un determinado frente político y es del conocimiento general el afán de dicho dirigente por lograr ser tomado en cuenta en las nominas de cualquier partido, sin tener en cuenta las lineas estratégicas del movimiento coope-

rativo minero bolivias.

Finalmente, repilate
tra posición, acompatans
sente, una carta de la
Nacional de Cooperand
de Bolivia FENCOMI. el
manera clara y teminarto posición de la
defeniciones policia de
definiciones policia de
sentinación de la
definiciones policia de
rentes Federaciones por
les afilitadas.
Con este motro y apanteladamente la pubias.
Con este motro y appresente aclaración, as
mos con la mayor alraja.

P FEDERACIONESS
TAL DE COOPERATIVA M
PAZ
Gregorio Martines des
PRESIDENT
Jorge Alburaci
SECRETARIO GES
y otras finas

# Confiabilidad y credibilidad

Por Gastón E. Ayoroa S.G.

Dos amigas se encuentran en la calle, y la una le pregunta a la otra: 
"Y dime, ¿como està tu marido;" 
"¿Mi marido?" retruca la segunda, 
"¿en comparación a qué"? Sin duda, 
¿en comparación a que su maridito no está llenando a plenitud sus 
expectativas.

Nos encontramos tan sólo a algo 
más de un mes de la contienda 
electoral general. Los principales 
partidos políticos o allanzas, es decir, aquellos que son considerados 
como los que tienen mayores opciones, han presentado, a excepción deuno, sus programas de gobierno. 
Sin embargo, con las elecciones ya a 
la vista, la ciudadanía que atin no 
ha comprometido su voto, la todavia 
indecisa, y que genéricamente pertenece a la llamada "mayoría silenciosa", se encuentra, como la esposa del diálogo, enfrentando la pregunta ¿cómo está tu posible candidato?

Con la experiencia de los últimos cuatro años la ciudadene a lmos cuatro años la ciudadene a l-

dato?

Con la experiencia de los últimos cuatro años, la ciudadana a la que va dirigida esta nota, anda de tumbo en tumbo, generalizando sus conceptos respecto a la "clase política", a causa de los rodillos parlamentarios, de las constantes "metidas de pata" en política interna y exterior del acuerdo gobernante, de los actos de corrupción descubier-

tos y siempre encubiertos, de los desmentidos, de las estadisticas paradisiacas, de las explicaciones por parte de los expertos en tratar de explicar lo inexplicable, etc., etc.

Afortunadamente para el voto femenino mayoritario aún indeciso, después de varias semanas de foros, debates sectoriales e intensa publicación en los medios, el panorama, electoral, hasta hace poco muy opaco y difuso, se va tornando paulatinamente más claro. La ciudadana votante, está comenzando a formar en su mente una comprensión genuina y conciencial de lo que cada uno de los programas de gobierno representa para su futuro, para el de su familla, para el de su comunidad. En resumidas cuentas para el uno de los programas de gobierno representa para su futuro, para el de su comunidad. En resumidas cuentas, para el de Bolivia toda. La mujer, aún más que el hombre, lo que mayormente ansia es la seguridad presente y futura de los suyos. Ella ya vislumbra el convencimiento de que uno de los programas, al que muchos politicos apresurados en su análists, y otros sectariamente interesados, han calificado como "similar a los demás", o "la misma chola con distinta pollera", conttene una profunda esencia revolucionaria que conlleva una real transformación y un genuino cambio, en el marco democrático de participación ciudadana, de capacidad, de creatividad y de trabajo honesto. Será la continuación espectacular de su Revolución que ya ha tenido demasiadas interrupciones.

Està asimismo.'
sión de que, ademámas, tendrá que tom
ta dos grandes ingri flabilidad definida
basado en la expel
por asociación, del
como unestras especibilidad, como un estacon nuestras especibilidad, como un esta-Està asin con nuestras expe-bilidad, como un es nos conduce a tene una persona, tanto como por lo que ha Así, con una p

Asi, con una cada vez menos mayoria silencia tros, seremos tes sados de lo que l maremos "el padi bates", en el cual, te y a la altura de acreedora la cluda erro gramas, co rán programas, problemas nacio prácticas de los candidatos más del oficialismo y construir de del oficialismo y confiabilidad ustón E. Ayaroa Sü. el urrera.

# A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen ana-lízar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o conciernen

Deseamos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:
- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta lineas, a doble espacio.

El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.
 Al entregar los artículos se deberá consignar el nombre del autor, su ocupación, el número de su carnet de identidad y la dirección o número delefoni-co donde pueda ubicárselo en caso necesario.
 Tanto el envio de materiales como su recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven originales.



# ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

Romero de Campero gral: Carlos Ossio Amatller gral: Juan Cristóbal Soruco Q. dacción: Pedro Glasinovic V. La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de 1993

# mensaje para reflexionar

periodo electoral ha recobrado impetu odal que han traído los ajustes estruc-e un modelo económico impuesto en latina con la aquiescencia de organis-dito internacionales. Y es que la seve-te medidas han obligado a reconocer edito internacionales. 1 es que la seve-les medidas han obligado a reconocer abilidad conseguida supone el riesgo de es sociales de carácter imprevisible.

algunos países hubo muestras de un algunos países hubo muestras de un o que puede contagiar al resto del conespecialmente si se deja de lado las des del grueso de la población, sobre la caldo el peso mayor de las restricciones, demás recordar que la pregonada de productiva no ha pasado, en la malos casos, de la simple promesa: el co est an evidente que desmiente las de un sistema que aún no ha podido si parálisis.

fras son harto elocuentes, salvo para scirculos de privilegiados. Y esto lo han obversos tonos, instituciones que se han ngodeuna realidad social que no augura opromisorio para el país. Ahora le toca a levantar su voz a propósito de la pobreza am los estratos más desvalidos. No es la ez que la Conferencia Episcopal de (EB) aborda el tema, tanto que en mu-minidades su exhortación fue mal com-

os sabe, se realiza en Cochabamba la manual ordinaria del Episcopado. Los mel curso de sus sesiones, aprobarán material para asumir el desafío de la angelización, siguiendo las lineas maes-pocumento de Santo Domingo, que es muación de los que emanaron de Medellín

alas circunstancias especiales que vive

cha; por el contrario, proviene de una evaluación enmarcada en valores inalterables, como son los

El presidente de la CEB ha reconocido, en la inauguración de la reunión, los logros relaciona-dos con la consolidación de la democracia, pero ha llamado la atención sobre la extrema miseria que castiga a la mayoria de los bolivianos, situa-ción que no condice con la dignidad de la persona humana. No ha negado los esfuerzos realizados para paliar la pobreza, sin embargo considera con razón que queda mucho por hacer

Punto clave en el mensaje del presidente de la CEB es la atmósfera de esta etapa electoral. Advierte que se han divulgado propuestas serias para promover cambios sustanciales en nuestra sociedad. Empero, por otro lado, señala los riesgos de alimentar ilusiones bajo premisas coyun-turales. Sin duda, se trata de una mirada crítica a los partidos políticos que, hoy por hoy, ofrecen aquello que sólo les ha de brindar un beneficio egoista. La Iglesia, clara como siempre, ha afirmado que esta es una manera sutil de distorsionar el sentido de la democracia.

Finalmente, la Iglesia se pronuncia sobre la sentencia que hoy se dictará contra los responsa-bles de una de las dictaduras más nefastas del país. Un acto de justicia que, en buenas cuentas, país. Un acto de justicia que, en buenas cuentas, a pesar de su demora, significa afianzar la demoracia. El mensaje no podía ser más oportuno: la transición hacia un nuevo periodo democrático, los desafios que esperan al próximo gobierno y el término de un juicio de responsabilidades ameritaban esas palabras dignas de reflexión.

nuestro pais, no tiene por qué sorprender que la Iglesia haya hecho conocer su opinión sobre las cuestiones sociales, poniendo énfasis en la pobreza que, a su juicio, es el problema más grave que afecta a los bolivianos. Viniendo de quien viene, este diagnóstico está libre de toda sospeda: por el contrario, proviene de una evaluación



El arte o, peor, la magia negra del embaucamiento colectivo sigue haciendo sus victimas. El mundo se ha conmovido con el holocausto de casi un centenar de personas fanatizadas -aparte de los policias muertos- en una granja de Texas.

Un demente fundador de la secta "davidiana", con carita de chico bueno él, que se creia Jesu-cristo pero que actuaba como Satanás, reedita el sacrificio humano del año 1978 en Guyana, donde otro enajenado mental condujo al suicidio a 912 seguidores de la secta "templo del fuego".

Estos hechos estremecedores ocurren justo en un tiempo y en un país que se enorgullece de haber alcanzado niveles de conocimientos y de bienestar material nunca imaginados en el pasa-do.

En este final de siglo en el que la ciencia, fruto En este final de siglo en el que la ciencia, truto de le sfuerzo denodado de la razón, parecería iluminar todos los ámbitos del conocimiento humano, todavía se levantan falsos profetas que llegan a obnubilar las mentes con los más insanos delirios. La luz es suplantada por las tinieblas, la razón por la obediencia ciega, la fe por el fanatismo.

mo.
Esto ha ocurrido en todos los tiempos. El mismo Jesús lo advertia: "Mirad que no os engañe nadie. Porque vendrán muchos usurpando mi nombre y diciendo: Yo soy el Cristo y engañarán a muchos" (Mt. 24 4-5). Jesús hacia referencia a los aventureros que, antes de su advenimiento de Cristo, ya se hacian pasar por el Mesias anunciado en el Antiguo Testamento. Pero tam-

bién advertía de lo que iba a repetirse en lo sucesivo: la aparición de otros profetas falsos que, en toda la historia post-cristiana, siguen atribuyéndose la misión salvadora de Jesús.

La historia de estos transtornos se repite con espantable insistencia. Unas veces son deliríos de gente transtornada que deberia ser tratada clinicamente. Otras, son embaucadores que explotan la credibilidad, la buena fe y también los bolsillos de los ignorantes.

También se presentan otros haciendo ver milagros donde no los hay. O que fingen revelaciones que no existen-la verdadera Revelación termina en Jesucristo-. O que difunden falacias seudoreligiosas sobre signos zodiacales, rituales de guardarropia barata, orquestados con el misterio de palabras mágicas y gestos de malabaristas de la legua.

Otros que suplantan al Evangelio de Jesucristo con integrismos de seudoteología o con profecias tremendistas carentes de toda fidelidad a la interpretación correcta de la Biblia. No faltan los que, cubiertos con el manto de una filantropia generosa, siembran la duda entre los fieles cristianos para segar en la mies ajena. O que hacen llorar a imágenes de Cristo o de la Virgen, pero que no se someten a una verificación leal de la Iglesia para diferenciar la verdad de la mentira.

¡Estad atentos! repite el mismo Jesús en su Estad atentos! repite el mismo Jesús en su Evangelio, para no ser engañados. Porque también en nuestro cercano entorno rondan falsos profetas proponiendo mitos salvadores. En vez de hijos de la luz son hijos de las tinieblas.



## El Tejo

Por Juan Cristóbal Soruco Q.

# Por fin podemos mirar al futuro

Esta tarde los bolivianos co-noceremos la sentencia en con-tra del ex-dictador Luis Garcia Meza y sus colaboradores. De una manera digna, vamos a po-der cerrar una etapa dura de nuestra historia, y, con la con-ciencia tranquila podemos, aho-ra, mirar el futuro. Esta tarde los bolivianos co-

Lo haremos sin estar cansa-dos del ayer, como a algún prag-mático se le ocurrió decir, sino sintiendo una especie de orgulio creador porque tenemos una cuotaparte -en un mundo en el que cada vez más "todo vale" - en una acción valiente, necesaria v una acción valiente, necesaria y cargada dignidad que hacía mu-cho no veiamos.

Es verdad que muchos creiamos que no llegaría este día. Habían tantos obstáculos en el camino, tanto poder impune, tanta metamorfosis visible, tanta prepotencia y también tanto temor que en nuestro fuero más intimo dudábamos de que la Corte Suprema de Justicia dictara el fallo esperado.

Sin embargo, hemos llegado al día de la dignidad, como lo han denominado loas organizaciones de derechos humanos y quienes han estado impulsando este juicio de responsabilidades sin desmayo y con una fe que muestra el valor de este pueblo cansado de tanta tradición pesada, que hace venias al poder y da la espalda a la creatividad.

El dia es solemne. Después seis años de trámite engorro-

so, ha culminado por primera so, ha culminado por primera vezen nuestra historia (y esto es de verdad), un juicio de responsabilidades en el país y, por lo menos en los últimos años, el segundo en América Latina (el primero fue la sentencia en contra de los militares que derrocaron a la presidenta Perón en Argentina, y que se convirtieron, cosas del destino, en padrinos del gobierno de Garcia Meza).

¿Qué pensará el ex-dictador en estos momentos? ¿Recordará que cuando usurpó el poder pensaba gobernar 20 años, 
"como el general Pinochet", según dijo? ¿Seguirá convencido 
de que fue un salvador de la 
patria? En el lugar en que esté 
escondido -no porque plense diferente, como muchas de sus 
víctimas, sino por su calidad de 
delincuente común prófugo¿cómo calificará a sus entusiastas adláteres que hoy se han 
convertido en demócratas convencidos? vencidos?

¿Se dará cuenta que ha generado un repudio total y que este juicio ha sido posible porque detrás de quienes lo han dirigido estaba la mayoría de la población boliviana? ¿Comprenderá que la sentencia que recaiga sobre él y sus colaboradores significa, en el mundo de lo imaginario, una reafirmación de nuestro destino común?

A riesgo de simplificar demasiado, es posible afirmar que nuestra historia contemporánea se dividirá en antes y después de

la sentencia, porque ésta ten-drá, además del peso jurídico correspondiente, un valor sim-bólico que a tiempo de dignificarnos, nos permitirá, como señalaba, proyectarnos al futuro.

Todo parece indicar que ha llegado la hora del perdón, pero olo pragmáticos- no del olvido. Los sentenciados deberán pagar sus culpas y los bolivianos y las bolivianas debemos seguir luchando por una sociedad mejor, que impida que vuelvan a repetirse hechos como los que sucedieron a partir del 17 de julio de 1980. De esa manera, además, rendiremos un justo homenaje a aquellas personas que enfrentaron la muerte, la prisión, el exilio para que la dictadura termine.

Ellos comprendieron que García Meza era una expresión más de una sociedad en crisis, enferma de autoritarismo, atrofiada por la dependencia. Nuestra tarca es, entonces, bregar porque no se presenten esos sintomas. El juicio de responsabilidades que hoy acaba nos sirve para alcanzar ese objetivo y la sentencia que de él emerja no sólo toca a los acusados sino también al pasado.

Por eso, mientras ese pasado y sus principales -no todos- ac-tores purguen sus culpas, una vez cumplido el minuto de silen-cio previsto para el medio dia de hoy, volquemos nuestra mirada al presente y al futuro...

bia en sus manos

re la roca...

lasta con que me digan:

señor, para entrar en el

se siclos, sino que hay

ria voluntad de mi Padre

tin el cielo. En el dia del

tachos me dirán: Señor,

robbe arrojamos a los

se, yen tu nombre,

robbe arrojamos a los

se, yen tu nombre hicimos

milagros. Yo les dire en
blo los reconozco. Aléjense

dos los malhechores.

se secucha mis palabras y

sta es como un hombre

mie que edificó su casa so
rac. Cayó la lluvía a torren
del viento huracamado so
losa, pero la casa no se

los como se

los pero la casa no se

los como se

sel viento huracanado so-osa, pero la casa no se la porque tenia los cimien-la roca. En cambio, el que is palabras sin ponerlas en as como el hombre necio de su casa sobre la arena. lavía a torrentes, soplaron as contra la casa, y esta se do con gran estrépito." 17,21-27)



# Isia: La incertidumbre del referéndum

idumbre reina en Rusia a na semana del referendo on una creciente pro-eque no ponga fin al force-oler entre el Parlamento y izone de la companio de la companio de la companio de proposa de la companio de anciamiento adecuado, lo incamiento adecuado, incamiento adecuad

as encuestas confiables, is en la noche del domingo yente programa televisivo log, no resultan alentado-is del control de los entrevis-por dento de los entrevis-con confiables.

dente, en tanto que 35 por man que no le darán su voto 23, y 20 por ciento perma-tisos.

nocessos treguna planteada en el treguna planteada en el treguna planteada en el treguna los socios de la compania de practica por el gobierno de

Yeltsin en el último año. Allí, 34 por ciento de los encuestados estan a favor, 43 en contra y 23 aún no se deciden.

El único campo donde el equipo del gobernante puede hallar buenas noticias es en las respuestas a dos interrogantes adicionales: si se deben llevar a cabo elecciones anticipadas para la Presidencia y para el Parlamento.

Según la encuesta, 46 por ciento no consideran necesario escoger a un nuevo presidente —o nombrar de nuevo a Yeltsin— con anticipacación, 35 por ciento están de acuerdo, 19 no se han definido.

En cambio, 58 por ciento de los entrevistados opina que se debe convocar a comicios parlamentarios anticipados, contra sálo 22 por ciento que no los desean, y con 20 por ciento aun indecisos.

Sin embargo, el bando de Yeltsin

indecisos: Sin embargo, el bando de Yeltsin carga un fardo adicional. Más de la mitad del electorado de 107 millones debe participar para que los resulta-dos del plebiscito sean válidos. Esto significa que más de 53 millones de

rusos deberán responder si o no a cada pregunta para que el resultado sea aceptable.

rusos deberán responder si o no a cada pregunta para que el resultado sea aceptable.

Ello responde a la voluntad del congreso de diputados del pueblo, que el mes pasado decidió seguir adelante con el plebiscito propuesto por Veltsin pero con ciertas modificaciones, incluida la del número de votantes que deben participar. Svetlana Visava, coordinadora de un comité de campaña del "Bloque Democrático", está confiada en que la participación de los ciudadanos será elevada.

"La gente esta interesada en el referendo porque es la sola oportunidad de expresar su punto de vista, lo que el Congreso no quiere", afirma.

"Estoy segura de que más de 50 por ciento vendrán, y en las grandes cludades como Moscú y Salver de la curista. Por ciento vendrán, y en las grandes estudades como Moscú y Salver de hasta 70 por ciento", predice la activista.

Vasily Kazakov, Presidente de la

activista.

Vasily Kazakov, Presidente de la
Comisión electoral Central de Rusia,
dijo que ya estan cast completos los
preparativos para el referendo, como

la verificación de las listas de votantes.

También previó que las papeletas serán entregadas a los centros de votación para mediados de la semana.

Pero funcionarios que organizaban el plebiscito se quejaron este lunes a la agencia Itar-Tass que los 20.400 millones de rollores de accesso de la consulta son un monto totalmente insuficiente.

sulta son un monto totalmente insuficiente.

"La falta de fondos probablemente explicará la pasividad de los electores en el día del referendo", dío una de las fuentes. En una mayoria de los distritos, no se raliza ninguna campaña electoral excepto la conducida por los miendo ni enviando a las casas de los electores las invitaciones a paraticipar en el referendo. como si se hizo durante las recientes campañas electorales agregó. agrego

artidarios de Yeltsin admitieron Partidarios de Yeltsin admitteron te lunes que temen ser minoria en los comités de vigilancia establecidos en varias zonas del sur y norte de Rusia donde, afirman, la oposición esta recurriendo a tácticas inti-

midatorias y autoritarias para casi paralizar la movilización a favor del

paralizar la movilización a favor del presidente.

Por todo esto, incluso los más incondicionales seguidores del gobernante, aquellos que lo ven como el capitalismo, temen que su heroe sea derrotado.

Es el caso de Igor Smirnov, quien afirma tener una medalla por haberse opuesto junto a Yeltsin a los militares durante el fallido golpe de agosto de 1991 y este lunes, frente a una estación del metro en el centro de Moscú, distribuia folletos que ridiculizaban al congreso. y su presidente, Ruslan Khasbulatov.

"Yeltsin deberia haber lanzado a

Khasbulatov.

Yeltsin deberia haber lanzado a los comunistas a la cárcel hace un año, dice. "Ahora, debemos asegurarnos de que muchos de nosotros salgamos y votemos por el el domingo, o los Bolcheviques tomarán el poder de nuevo", dice.

Como medida preventica, el mandatario firmó el martes un decreto según el cual los resultados del referendo serán válidos si los respal-

dan más del 50 por ciento de quiene emitan su voto el domingo, no de lectorado total del país.

Pero los congresistas recuerda que la misma constitución exige un afluencia mayoritaria de los votar tes cuando un plebisetto pretené emmendar la Carta Magna, como ocririra en el caso de los comicios antipados.

La Corte constitucional debe definir quien tiene la razón. Pero la ayudantes de Yeltsin ya han dictique el presidente del tribunal. Vale Zorkin, tiene un sesgo proparlametario, por lo que dificilmente aceptrán su fallo, a menos que les siavorable.

En todo caso, la recta final rumi

favorable.

En todo caso, la recta final rum al referendo sugiere que este no cur plirá con su objetivo, definir qui manda en Rusia, y la pugna por poder bien podría continuar, en entorno político en que se har restrigido los medios pacificos pallegar a una solución.

(Mosců / Inter Press Service)

Cajias K. el lazo de 1952

Jefe de Corresponsales: Rolando Garvizu M. Jefe de Producción: José Vera P. Secretario de Redacción: Ricardo Zelaya M.

Jefes de área: Investigación: Amanda Dávila T. Económica: Ana María Fabbri C. Política: Ramiro Ramírez S.

Social: Teddy Molina Ch. Suplementos: Roy Bazán M. Cultural: Mario D. Ríos G. Deportes: Miguel Velarde T.

Editora PRESENCIA S.R.L. Gerente General: Ramiro Jáuregui Alvarez Impresores: Editorial LUX La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040

White the same

# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de 1993

Con reestructuración

# Aduana continúa por tercer mes en cifras rojas

No llegó en enero, febrero y marzo a las

Presupuesto.

metas asignadas en el

A pesar de la reestructuración de la Aduana, que se empezó a aplicar desde el año pasado, esa entidad recaudadora no ha podido cumplir con las metas contempladas para el primer trimestre.

En los tres primeros meses las recaudaciones aduaneras fueron, en promedio, un 15% menores a las cifras asignadas por el Congreso en la confección del Presupuesto General de la Nación para 1993.

En enero se alcanzó una recaudación de 20,4 millones de bolivianos, mientras que la meta era de 29 millones, es decir, fue menor en un 30% del objetivo. En febrero se llegó a 18,7 millones, en tanto que la meta era de 29,1 millones. En el segundo mes del año la entidad recaudadora obtuvo sólo el 64% de la meta mensual, vale decir el más bajo puntaje del trimestre. En marzo, si bien las recaudaciones subieron a 27,7 millones; en cambio, tampoco lograron la meta asignada en el Presupuesto. Para ese ultimo mes, la Aduana debería haber recaudado 34,2 millones de bolivianos. Cabe recordar que desde el año pasado, se aplica la reestructuración aduanera con el apoyo del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo. Incluso, a fines de 1992, se cambió de autoridades para que la Dirección General de Aduansa marche eficientemente, logre los objetivos de recaudación y elimine la corrupción.

#### ESTACIONALIDAD

Por su parte, el director de Aduanas, Hugo Kieffer, justificó la poca efectividad de las recaudaciones aduciendo a la estacionalidad de enero y febrero. "Son meses de recaudación baja".

Sin embargo, estima que en los próximos meses se recuperarán los montos no alcanzados.

Hasta ahora la Aduana ha recaudado algo más de 66,8 millones de bolivianos. En tanto que según lo asignado por el Presupuesto, debería haberlo hecho en 92,3 millones.

El informe muestra que se carte a

El informe muestra que Santa Cruz alcanzó a recau-

Ministerio de Energía declara paralizada ampliación de Zongo

dar 6,8 millones de bolivianos; La Paz 5,8 millones; Cochabamba 3 millones y Oruro 2,1 millones. Los otros distritos aduaneros alcanza-

# ron sumas menores. REESTRUCTURACION ADUA-

NERA
Kieffer informó, además, que la reestructuración de esa institución se la realizó en distintas áreas y está en vigencia desde el año

pasado

El director de Aduana mencionó que la reestructuración permite mayor represión del contrabando. Es el caso del operativo en la Estación Central, dijo, donde hemos decomisado mercaderia para llenar 7 camiones\*. Dicha mercaderia fue trasladada a los almacenes de decomiso de El Alto.

Explicó que nuevos equipos de computadoras permitirán atender los procedimientos aduaneros con un crecimiento vegetativo por cinco años.

Un 30% del personal de la aduana ha sido seleccionado por las Naciones Unidas, sobre la base de requerimientos estrictos, antecedentes personales y profesionales, añadió.

Indicó que la reestructuración de esa institución se realizó en diferentes áreas: construcción de almacenes fronterizos, privatización de almacenes aduaneros y modificación de recintos aduaneros.

Informó que la Aduana, con la cooperación del Programa de Desarrollo de las Naciones Unidas, puso en práctica los siguientes cambios en procedimientos aduaneros: uso de una póliza que coincida con el departamento de informática, cambios en el manifesto aduanero (documento que ampara las mercaderías desde los puertos hasta los recintos aduaneros interiores) y aplicación de una póliza titularizada para vehículos (que permite el control estricto de internación).

Por altimo, dijo, se están preparando los procedi-

internacion).

Por último, dijo, se están preparando los procedi-mientos que debe seguir la administración aduanera en

#### ASOBAN:

# Proceso pre-electoral no afecta al sistema bancario

(ANF). El proceso pre-electoral no afectó al sistema financiero y se duda que pueda repetirse la historia de 1989 cuando se produjo un súbito retiro de depósitos que estuvo a punto de poner en riesgo la estabilidad económica, afirmó el Presidente de ASOBAN, Emilio Unzueta.

El vocero de la banca privada considera que esa conflanza en los sistemas democrático y financiero o acostumbrada a vivir en democracia y a que el proceso electoral no ha tenido la efervesencia de otros años.

Uno de los factores que también habrian percibido los agentes económicos es que las distintas candidaturas, pese a sus matices peculiares, han reafirmado de algún modo la vigencia del actual esquema económico. Por otra parte, Unzueta opina que, a diferencia de lo aconidecido en las electones nacionales de 1989, hoy en dia el sistema financiero tiene una base más sólida, sobre todo en lo que hace a los niveles de reservas internacionales, lo que agrega un ingrediente más a la conflanza ciudadana. El entrevistado señala que el primer trimestre, los depósitos de la banca han tenido un crecimiento constante, habiendo alcanzado los 1.632 millones de dólares en aborro privado.

Sin embargo, de acuerdo al último informe de la Superintendencia de Bancos, las entidades del sistema financiero tiene preferencia por mantener la liquidez en sus activos para enfrentar posibles retiros de obligaciones a corto plazo.

TASAS DE INTERES

TASAS DE INTERES

Sin embargo, pese a ese buen comportamiento, el ejecutivo de ASOBAN considera que las tasas de interés continúan siendo un problema para el considera que las tasas de interés continúan siendo un problema para el parato productivo por sus elevados porcentajes.

Unzueta cree que el problema es muy complejo ya que las tasas reflejam los requerimientos de quienes depositan su dinero en la banca e incluyen además costos de tipo administrativo y el encaje legal.

Empero, considera que debe seguir trabajándose sobre este tema y confia en que el mayor control sobre los agentes financieros no bancarios que estipula la nueva Ley de Bancos permita una disminución de las tasas de interés en el sistema.

En la actualidad, los bancos ofrecen por los depósitos tasas que oscilan entre 10 y 13%, mientras que las tasas que se aplican para los prestamos se sitúan entre 15 y 1996.

## Silencio sobre el destino del BANEST

Las principales autoridades del sector económico guardaban hasta ayer un sugestivo hermetismo sobre el destino que correrá próximamente el Banco del Estado (BANEST), cerrado hace poco por la administración del presidente Jaime Paz, en cumplimiento de sus compromisos con los organismos internacionales de financiamiento.

Ni el ministro de Finanzas, Juan Pablo Zegarra, que se reunió ayer por espacio de varias horas con los funcionarios del BANEST, al las propias autoridades de ese banco, quisieron efectuar declaraciones a los medios de prensa. Sin embargo, voceros del Ministerio de Finanzas aseguraron que "aún no hay nada definido" en torno a una presunta venta del BANEST, en que "aún no hay nada definido" en torno a una presunta venta del BANEST en las en su comprensas. Segun las fuentes en las reuniones permanentes que sostienen las autoridades de Finanzas y del BANEST, se estarían estudiando diferentes opciones para la institución bancaría, cuyas principales funciones paulatinamente van siendo transferidas a la banca comercial privada del país.

El BANEST quenta con una elevada cartera en mora y fue llevada virtualmente a la quiebra, al no poder cobrar millonarios préstamos que habia concedido a importantes empresarios ligados a los regimenes dictatoriales, especialmente en la década de los años "70" con el genera flugo Banzer. Por ello, la forma en que sea liquidado el BANEST tiene especial importancia, para definir los plazos y modalidades en los que el Estado podría recuperar esos ingentes recursos.

La actual administración del Presidente Paz también procedió, con anterioridad, al cierre de la banca estatal de fomento, Banco Minero y Banco Agricola de Bolivia, entidades que también sufrieron el embate del manejo discrecional de sus recursos y créditos, que favorecieron a los sectores ligados a los diferentes gobiernos de turno. En la óptica gubernamental, "el cierre de los bancos estatales debe ser resaltado como un logro importante", según se establece en un documento oficial presentado ante el Grupo Cons

"Plan primero Hugo Banzer Todos" de Gon

bos proyectos ración de las AP la reestric la prese

De acuen

# Bolivia, Alemania y Suecia reencaminan negociaciones para rehabilitar Karachipampa

Bolivia, Alemania y Suecia recricaminaron un plan de negociaciones conjuntas, para solucionar los problemas técnicos y financieros que permitan poner en funcionamiento la planta polimetalizgica de Karachipampa, en Potosi.

Tanto el ministro de Minería, Alvaro Rejas, como su interino, Carlos Zamora, realizaron ayer conversaciones en Estocolino, con el gobierno sueco, y en La Paz con la Embajada Alemana, para dar inicio a las gestiones que culminarán con la aprobación de un plan de rehabilitación de la planta.

Rejas, en sus conversaciones con el gobierno de Suecia y la banca privada de aquel país, en Estocolino, abordó el tema del financiamiento y la rehabilitación técnica de la fundidora de plomo-plata. Esas reuniones continuarán en el curso de hoy, dijo Zamora. Consideró que el tratamiento del tema no sólo exige la participación de los gobiernos de los tres países, sino que también deben concurrir ejecutivos de la banca de Suecia, puesto que se trata de un proyecto de economía mixta, en el cual participaron los sectores público y privado de Suecia y Alemania.

En La Paz se realizaron conversaciones en torno a la obtención de un plan de asistencia técnica, para respaldar estudios de factibilidad que determinen programas para la provisión de materías primas.

El gobierno de Alemania ha comprometido un primer presupuesto de \$US 120.000 para respaldar esos estudios y se prevé una segunda partida, de acuerdo on el requerimiento correspondiente. Karachipampa se encuentra situada a 12 millones de dólares.

Un plan de inversión de cien millones de dólares para el valle de Zongo, elaborado para incrementar en 60 megawatios la potencia de generación de energía eléctrica, fue declarado ayer paralizado y con un retraso considerable en el arranque del proyecto. El ministro de Energía e Hidrocarburos, Herbert Mûller, dijo a PRESENCIA que el programa de ejecución

del proyecto "debe ser readecuado" de acuerdo con una futura decisión de los gobiernos municipales sobre la licitación pública que se tramita para la comercialización del fluido elèctrico en La Paz y El Alto.

El Ministerio de Energía e Hidrocarburos y la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica comenzaron sus conversaciones en torno al tema para adoptar decisiones, respecto al futuro programa de ejecución del proyecto de ampliación del sistema de generación hidroeléctrica. Se trata de las plantas de Batilaska, con 24.4 megawatios; Tiquimani con 9 y Wage con 28, cuyas operaciones demandarán un minimo de cinco años.

La COBEE actualmente tiene una capacidad instalada de 192.2 megawatios de potencia-hora, frente a las 468.2 que produce la Empresa Nacionalde Electricidad; autoproductoras con 108.1 y otras con 37 megawatios.

La capacidad instalada en el país es de 756.2 megawatios, de los cuales 308.2 son generados por el sistema hidroeléctrico y 447 por el termoeléctrico.

El gobierno definió hace dos años la renovación del contrato en favor de COBEE para la generación y transmisión, y serán los gobiernos locales los que decidan respecto a su comercialización. Basada en esta última fase, la compañía podrá concretar un crédito bancario para realizar la inversión programada de 100 millones de dólares.

PROYECTO CHAPARE

El ministro Müller Informó, asimismo, sobre la próxima inauguración del sistema de distribución de energía eléctrica en regiones del Chapare, Carrasco y Tiraque, dentro del plan gubernamental de sustitución de cultivos de coca, en aquellas regiones del trópico cochabambino.

El proyecto en su fase inicial tiene una extensión de 300 kilómetros de redes de distribución, para favorecer con el servicio a 5.000 usuarios. La ceremonía inaugural se realizará el 2 de junio próximo, con asistencia de autoridades de gobierno.

Un segundo proyecto que comenzó a desarrollarse es el de Bermejo, en base a un acuerdo preliminar que firmaron las empresas Reca de la Argentina y ENDE de Bolivia.

REPUBLICA DE BOLIVIA LICITACION PUBLICA (C.A. REF: 93/09269)

Crown Agents, en representación y por cuenta de:

SERVICIO AUTONOMO MUNICIPAL DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO (S.A.M.A.P.A.)

en su calidad de agente debidamente autorizado, invita a las firmas interesadas en presentar ofertas para la provisión de:

#### 2,000 TONELADAS DE CAL HIDRATADA

en sujeción a las condiciones del Pliego de Especificaciones respectivo, el cual podrá ser consultado y/o adquirido previo depósito no reembolsaL 'e de Bs. 400.00 (CUATROCIENTOS 00/ 100 BOLIVIANOS) en las oficinas de Crown Agents Av. 20 de Octubre No. 2619 de la ciudad de La Paz, Bolivia a partir de la fecha.

Las propuestas se recibirán en la mencionada dirección hasta horas 12:00 del día 21 de mayo de 1993. Se procederá a la apertura de ofertas el mismo día a horas 15:00.

La Paz. 21 de abril de 1993



## REPUBLICA DE BOLIVIA LICITACION PUBLICA (C.A. REF: 93/09291-BMW

Crown Agents, en representación y por cuenta de:

LLOYD

AEREO

BOLIVIANO

en su calidad de agente debidamente autorizado, comunica a las firmas interesadas <sup>en pred</sup> para:

ALQUILER FINANCIERO (FINANCE LEASE) DE UNA AERONAVE DE FUSELAJE **ANCHO A310-300** 

la AMPLIACION DE PLAZO PARA PRESENTACION DE PROPUESTAS en las oficinas de Crown Nº 2619 de la ciudad de La Paz, Bolivia hasta horas 11:30 del día 20 de mayo de la procederá a la apertura de ofertas el mismo día a bece 12 procederá a la apertura de ofertas el mismo día a horas 12:00.

La Paz, 16 de abril de 1993



in La Paz

HOMO ECONO

nos que tra porada cor dad, en la c

ales.
Ben.
cia de pre.
a principa.
n en La p.
meda, e

Foro politic Pequeña indus gaulza para es a foro con los p denominado: "A tidos políticos findustria naele El foro está el Instituto Lai Investigaciones y la Asociación! la Pequeña Indus El foro se ma torio de FONCO mañana a las li La intención cer la propoesa comina que de nómica que de nomica que de nómica que de nomica que nomica que nomica que nomica que nomica que nomica de nomica que nomica

Todos" de Gonzalezan la misma forat tructuring for gow ning agenda for parente form and private pinent", del BM.

De acuerdoco la me conómico de propuestas sen "I con diferente poli basan en la misma. Los puntos er bos proyectos so

vados, nacionale en las principale: tales, hasta un 4 nes y un 5% par res. Sólo YPFB. están evaluadas nes de dólares podrán captar libre disponibilido los a inversión se precesión se processo en processo en captar la processo en captar la captar

libre disponibilia los a inversión s En cambio, ci para Todos "esti de todas las en en dos mil milia Proporte la par empresa privada Los editores que la fuente na también por qui las empresas so celosamente. De acuerdo

# cara a las cciones

IDE LARIO TODO
LARIO TODO
LARIO TODO
LA CAPACIDA (EL MICOSA)
LA CAPACIDA (EL M conflicto suscitaco conflicto suscitaco conflicto suscitaco conflicto suscitacio.

DA DE

sipotosmos resentidos as potosmos resentidos definación de listas parse que desplazan a umo militatos por un "paradel FRI, se encerraron estalaciones de la "Casa 
orda" para continuar la 
sobre una posible re-

RANSFUGIO
RIOTICO"
Mensa ablerta a los tráns-

Mensa abierta a los transgualatinamente engragualatinamente engra
gualatinamente engra
gualatinamente

mrs. mur evitó hablar sobre los serlos tránsfugas y sobre la histológica de su partido.

menagest de sa pal desse un appendient de la manifest de proposition de la manifest de partido relejan la vo-erambio de su partido. in que las listas parla-na del presentado de su partido de su partido de su partido de su partido. in que las listas parla-na del presentado de su partido su parti

apomicias y area rurat.

special procentaje femeniis listas del MNR, aclarò
iste una mujer por departadezino de la franja de seguaque garantiza la existenra busenos 9 mujeres en la
istancia de la la buseda.

# Miristas buscan "chivo expiatorio" para pacificar a potosinos descontentos

El descontento de los miristas potosinos sólo podría aplacarse con una modificación en las listas parlamentarias, que permita a ese partido ocupar parte de los cinco primeros lugares de la franja de seguridad, "para evitar la renuncia de los cuatro candidatos".

Sin embargo, esta modificación sólo podría darse si "alguien" renuncia, puesto que las listas son inmodificables, según el artículo 144 de la Ley Si el ERI continuo.

puesto que las listas son immodificables, según el artículo 144 de la Ley Electoral.

Si el FRI continúa empeñado en mantener el quinto lugar de las listas como anunció "Motete" Zamora y ADN persiste en su primera y cuarta diputación, no habrá salida. Pero si alguien se sacrifica habrá. El ¿chivo expiatorio? podría ser Wilson Lora de ADN, para dar paso al MIR o al FRI y explegarse a un sexto lugar. La otra opción estaria relacionada con intercambiar nuevamente un senador mirista por un adenista a través de una renuncia. La lista original de candidatos del AP en Potosi fue modificada "por presiones del FRI", de esta manera:

LISTA ORIGINAL Senadores Titulares
Gonzalo Valda (MIR)
Walter Ovando (MIR)
Walter Ovando (MIR)
Diputados Titulares
Néstor Zamora (ADN)
Sergio Medinacelli (MIR)
Daniel Oropeza (ADN)
Castano Torrez (MIR)
Wilson Lora (ADN)
Walter Villagra (FRI)

Sin embastio, un despocho de ANE bire concept que la Corte Nacional

Sin embargo, un despacho de ANF hizo conocer que la Corte Nacional Electoral aclarò que una vez presentadas las listas, no se puede modificar los nombres ni la ubicación de los candidatos a parlamentarios.

Según el vocal de la CNE, Alfredo Bocangel, el art. 144 reformado de la Ley Electoral establece que la lista entregada no puede ser alterada, sino por renuncia escrita del candidato, por muerte o inhabilitación dictaminada por la propia corte.

la propia corte.

POCO RESPALDO DE MIRISTAS ENTRE SI

POCO RESPALDO DE MIRISTAS ENTRE SI

Electoral establece que la lista entregada no puede ser alterada, sino por la propia corte.

POCO RESPALDO DE MIRISTAS ENTRE SI
Según el candidato a la primera diputación por la Paz, Luis Vásquez (MIR), las listas son inmodificables y ello obliga a los partidos a sujetarse a ella, salvo los casos de renuncia, muerte o inhabilitación.

"Ningún gênero de presión es aceptable y por ello, el único canal posible es una renuncia", dijo.
Sin embargo, Vásquez apeló al espíritu de grupo de sus conmilitantes, para superar el problema que reunió a una veintena de delegados miristas potosinos en La Paz.

TOD EN MANOS DE EID

El diputado Jorge Torres que decidió marginarse de las listas parlamentarias, alimó que el problema mirista en Potosi no es artificial y que respondemás bien a una comprensión de la realidad de ese distrito.

En su criterio, la opción electoral del AP para las elecciones venideras, se perflia para un tercer lugar, que llegaria a representar de 4 a 5 diputaciones y este es un factor que debe considerarse en relación a las listas.

"Si no existe buena representatividad, es imposible que el AP logre más votos y tal como están las listas me temo que eso ocurrira, puesto que Walter Villagra del FRI ni siquiera es potosino y tampoco trabajó por ese distrito, y Daniel Oropeza de ADN tiene mucha resistencia del comité crivico local, por el hecho de sangre que ocurrió cuando era prefecto", dijo.

Sin embargo, descartó una crisis o ruptura fatal en el AP y señaló que el pete de desagra que ocurrió cuando era prefecto", dijo.

Torres advirtíó que una crisis o ruptura fatal en el AP y señaló que el pete en ejercicio de su partido tendría una solución: "Oscar Eld tiene mucha habilidad para mezclar el aceite y el agua y presumo que solucionará de esta manera el problema".

Torres advirtíó que una crisis o inilitar podría desatarse en Tarja, donde los parlamentarios Arturo Liebers (MiR) y Oscar Vargas (MiR) fueron marginados de las nuevas listas a pesar del apoyo de su región.

POTOSINOS DESCONTENTOS CON LISTAS DE PA

# lanana en...

# PRESENCIA Juvenil

otros temas:

BIENVENIDA JUVENTUD BOLIVARIANA!...

rortada JUVENTUD Y PROPUESTAS POLITICAS LOS JOVENES Y EL MIEDO A LA AUTONOMIA

a emancipación se bloquea por falta de autonomía lo de abril:

DA MUNDIAL DE LA TIERRA

Paginas centrales Desearias saber si tu corazón late 'verde' o más bien

on alarmas en "rojo"?

DISCO DEBATE CANCION "CIELO DE LA TIERRA" Viernes 23 a las 11 por RADIO COLOR

# Endogenistas desafían a Neoliberales

Palenque quiere debatir con Banzer y Sánchez de Lozada



Carlos Palenque

Carlos Palenque

posibilidad de una alianza aposteriori, Palenque serialó que se
trata del desaño de enfrentar a los neoliberales y endógenos
para mostrarie al pueblo la realidad que le circunda.

"Nosotros nunca hablamos de alianzas con el MNR o
el AP y estas sólo serán concretadas con los emenerristas
patriotas o los patriotas del AP que evalúen los alcances
del programa endógeno", dijo.

Afirmó sin embargo, que entre su partido y el MBL
existen "numerosas coincidencias" y que entre ambos
podría establecerse un acercamiento inmediato.

VIGENCIAS LARGAS Y CORTAS
Palenque dió por cierto que el general Banzer abandonará la política después del '97 y que "Goni" se abstendrá
de participar como candidato en una nueva elección. Por
ello, afirmó que la proyección de CONDEPA es por 40 o 50
años más.

"Muebos años más en los que tendremas la reaponesa-

años más. "Muchos años más en los que tendremos la responsa bilidad de conducir al país", aseveró.

# Embajador alemán concluyó misión diplomática en el país



bilaterales de fomento y de protección de inversiones, y el de la doble tributación, suscritos al inicio de los años noventa, así como el relacionado els reestructuración y condonación de inversiones, y el de la doble tributación, suscritos al inicio de los años noventa, asi como el relacionado parcial de la deuda externa, firmado hace poco en París y Hamburgo, ponen las bases para un intercambio comercial más intenso.

"La participación de empresas bolivianas en ferias alemanas y de empresas de Alemania en la Feria Internacional de Santa Cruz ya se volvión acostumbre", agrega.

BOLIVIA CONCENTRA MAYOR COOPERACION
El pais recibe la mayor concentración de la cooperación alemana en el contexto latinoamericano, afirma la embajada de ese país y cita, como ejemplo, a los sectores de saneamiento basico, medio ambiente, caminos, ordenamiento territorial y elaboración de la estrategia económico-social.

"Las relaciones en las actividades de la cooperación se basaron siempre en un dialogo continuo, caracterizado por respeto mutuo y conflanza", finaliza.

# "UNIVERSALTEX" LTDA

Agradece al Directorio, Ejecutivos y Personal Técnico de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (Y.P.F.B.), por haber hecho realidad la conexión de gas natural en nuestras instalaciones industriales ubicadas en Villa Fátima.

Esta obra refleja el interés del Supremo Gobierno de la Nación y en especial del Excelentísimo Señor Presidente de la República de apoyar a la iniciativa privada brindando las condiciones adecuadas para trabajar por el Desarrollo Económico y Social del País.

La Paz, abril 20, 1993

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de 1993

Según la COB:

# Es la justicia del pueblo la que debe trasuntar la sentencia de la Suprema

Ratifica la convocatoria a los trabajadores y pueblo para paralizar media hora hoy al mediodía

Es la justicia del pueblo boliviano la que queremos ver trasuntada en la sentencia que dicte la Corte Suprema contra quienes integraron una de las más nefastas dictaduras del pais, dice en un comunicado la Central Obrera Boliviana.

El comunicado de la COB considera que la sentencia a dictarse corresponda al nivel de responsabilidad de los delitos cometidos por Luis García Meza y sus colaboradores. La pena deberá ser máxima para los cabecillas de la dictadura y ninguna de las personas involucradas debe quedar exenta de castigo.

Hoy 21 de abril -dice el documento- vemos materializada la voluntad de miles de bolivianos por recuperar la dignidad y la justicia, sancionando por

recuperar la dignidad y la justicia, sancionando por primera vez en nuestra historia a una dictadura. ste histórico hecho es un ejemplo para todos los latinoamericanos.

"El pueblo boliviano -agrega- consciente de la importancia histórica de este juicio que esta por concluir, debe expresar su repudio a la impunidad condenando también a aquellos que hoy fungen de

demócratas cuando en el pasado ensangrentaron al

pueblo".

La clase trabajadora boliviana ha sido parte del Comité Impulsor del Juicio de Responsabilidades a Garcia Mezay sus colaboradores conjuntamente instituciones como la APDHB, ASOFAMD, la Universidad Boliviana y un grupo de profesionales comprometidos en llevar hasta su fin este histórico proceso. Asimismo, convoca a los trabajadores y pueblo bolivianos a paralizar actividades por media hora, como una expresión de satisfacción por la lectura de la sentencia.

El ampliado de la Confederación Sindical de Choferes de Bolivia determinó ayer sumarse a la convocatoria de la COB de paralizar por media hora todo el transporte sindicalizado.

Armando Machicado, dirigente del transporte sindicalizado anunció que por decisión de su ampliado paralizará las actividades en el horario de 11:30 a 12:00 en todo el territorio nacional.

Según la OMS

#### Miles de personas son víctimas de errores de análisis clínicos

Ginebra, 20 (EFE).- Cien-Ginebra, 20 (EPE).- Cartes de miles de personas de todo el mundo mueren o contraen enfermedades graves cada año con motivo de inexactifudes o errores cometidos en los laboratorios clínicos y de la sanidad pública, según la Organización Mundial de la Salud IOMSI.

zación Mundial de la Salud (OMS).

El dato fue facilitado hoy, martes, por la OMS con motivo de la inauguración mañana en Ginebra de una reunión a la que asistrán 90 expertos que tratarán sobre los medios para mejorar el trabajo efectuado en los laboratorios.

Los laboratorios constituyen un componente esencial en

Los laboratorios constitu-yen un componente esencial en todo servicio nacional de sani-dad, ya que analizan las extrac-ciones de sangre, de tejidos hu-manos y otros materiales para detectar o confirmar enferme-dades y afecciones. También reconocen median-te esos exámense los agentes infecciosos transmisibles por via sanguinea, como los virus que

te esos exámenes los agentes infecciosos transmisibles por via sanguinea, como los virus que provocan el Sindrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) o la hepatitis y los parásitos que originan la malaría u otras dolencias tropicales, indicó la OMS.

Se refirió también a que la información puede ser crucial no sólo para los pacientes dino solo para los pacientes dinectamente interesados, sino para la supervision global de la sanidad publica, para el control epidemiológico y para la eficacia de las campanas de prevención o de lucha.

En opinión de la Organización Mundial de la Salud, las inexactitudes o los resultados mal interpretados provocan errores de diagnóstico y de tratamiento.

Ese es el caso del problema

amiento.

Ese es el caso del problema de los "falsos positivos", cuyos efectos pueden ser devastadores cuando se anuncia erróneamente que una persona es seropositiva o la existencia de un caincer de pecho o de cuello de titero. También pueden producirse -explicó la OMS- los todavía más graves "falsos negativos", que se ven privados de un tratamiento precoz que en numerosos casos puede salvar sus vidas.

sus vidas,

Los resultados falsos pueden tener consecuencias fatales e incluso postergar la detención de epidemias o enfermedades como la flebre tifoldea y la
intoxicación alimentaria, susceptible de amenazar a miles de
personas en el seno de una comunidad o un pais, específica
la organización del sistema de
Naciones Unidas.

miento de

Según FTPB

## Con la sentencia no concluye el juicio contra la dictadura

Con la sentencia que hoy se dictaminará contra el ex-dictador Luis García Meza no concluye el juicio contra la dictadura. Los organismos de seguridad del Estado deben proceder a la captura de quien sigue atentando contra los hijos y familiares de las víctimas de la dictadura militar.

de seguridad dei Estado depen proceuer a la captura de quali sigue atentando contra los hijos y familiares de las víctimas de la dictadura militar.

La advertencia corresponde a la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, a través de un comunicado oficial, donde se destaca la responsabilidad histórica de esa sentencia.

La entidad, que agrupa a todos los trabajadores de la prensa del país, considera que el fallo que se hará conocer hoy en Sucre, impedirá por lo menos que dictadores de antaño se presenten después como defensores de la democracia, pretendiendo enseñar lo que es el ejercicio de la voluntad política.

Recuerda que el pueblo boliviano no olvida el exilio y la persecución de quienes cooperaron a ese régimen militar, y que actualmente se apoyan en grupos de entorno estatal actual.

La FTPB establece que la condena al ex-dictador y sus cómplices, en el marco de la legalidad constitucional, es una responsabilidad histórica asumida por uno de los poderes del Estado boliviano.

La inmensa mayoría de la población boliviana, víctima de los atropellos y de las atrocidades de la dictadura del régimen de Garcia Meza, según la mencionada entidad, si bien no pudo concurrir a las audiencias de cargo, estuvo representada por decenas de testigos, quienes con sus declaraciones sintetizaron los sufrimientos y las penurias que ejerció el régimen dictatorial.

El pronunciamiento manifiesta que los trabajadores de la prensa sufrieron el apresamiento el exilio y la tortura, en las mazmorras de dicha dictadura, además de que con la cadena radial impuesta se conculcaron los principios de libertad del país.

Finalmente, para la FTPB, la impotencia de la policia en la captura del prófugo Garcia, intenta proteger a miembros anteriormente ligados orgánicamente al dictador y muestra la incapacidad de una clase supuestamente modernizadora.

Según UNICEF

## Gobierno mejoró condiciones de vida de niños y mujeres

El Fondo de de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) ponderó los esfuersos del gobierno y el pueblo boliviano por haber alcanzado mejores condiciones de vida para los niños y las mujeres del país.

alcanzado mejores condiciones de vida para los niños y las mujeres del país.

La directora regional de UNICEF para América Latina y el Caribe. Martha Maurás, en carta al presidente Jaime Paz Zamora destaca las acciones que se tomaron en el país para alcanzar estos objetivos. "Este hecho -dice- ha sido confirmado por la reducción sostenida de las tasas de mortalidad infantil y por las altas coberturas logradas en las vacunaciones, en los últimos años".

"Estoy segura -prosigue la representasnte de UNICEF- que el próximo gobierno seguirá sus pasos, dando respuestas adecuadas a este desafio y fortaleciendo los procesos que permitieron obtener tan importantes resultados en favor de la niñez y la mujer. En este sentido se debe destacar la impor-

Don. CARLOS HERRERA GARCIA

(Q.D.D.G.)

Padre de nuestro compañero de trabajo José María Herrera y

le hacen llegar a él y a toda su familia sus sentimientos de

La Paz, abril 20 de 1993

solidaridad y condolencia, por esta irreparable pérdida.

La Dirección y el Personal del Centro de Educación Popular QHANA, lamentan comunicar el sensible falleci-

tancia que tendrá ONANFA junto a

tancia que tendrá ONANFA junto a otros organismos estatales, no gubernamentales y populares".

"Por otra parte, señor presidente, permitame expresarle mis felicitaciones por la iniciativa que usted propuso en la Cumbre Iberoamericana en favor de los pueblos indigenas. No dudo que su voluntad politica y su vocación por los más pobres constituirán un apoyo valioso a la niñez en las acciones que será necesario continuar en el futuro. En este sentido cuento con su apoyo durante la próxima Cumbre Iberoamericana donde se tratará el tema de la niñez y la reforma social", continúa la carta.

La directora regional de UNICEF también demanda el apoyo del presidente Paz Zamora para la preparación de la cumbre social que se realizará en 1995 y que ofrecerá una oportunidad para evaluar los logros de los planes nacionales de acción para la infancia, con relación a las metas del año 2.000.

Alumnos del colegio Saint Andrew's exigen cumplimiento de la ley

Cumplimiento de la ley

Alumnos de la pre-promoción del
colegio Saint Andrew's han hecho
llegar a la redacción de PRESENCIA
una carta, en la que expresan "el
immenso dolor que causo la trágica
muerte de Samir Kattan".

Refleren que el pasado dia 17 del
presente mes, en un "luctuoso accidente" ocurrido en la zona de Obrajes, "la
juventud de Bolivia perdiò un granvalor,
porque Samir Kattan representaba un
cimulo de esperanza y aspiraciones".

Anaden que "perteneció a la promoción 1993, fue abanderado, excelente hijo, cariñoso hermano, compañero solidario y en su lealtad y entrega un verdadero amigo. Como deportista, el mejor, aún la llama que encendió en la inauguración del año
deportivo está iluminada con el mensaje de caballerosidad".

"La Banda del colegio pierde a su jefe
de cornetas, función que cumplió con
alumnos de la pre-promoción, que se
adhieren al dolor de la familia ante el
infausto acontecimiento.

Expresan su impotencia ante el
hecho ocurrido, cuando el conductor
Luis Miguel Mercado Rocabado, conduciendo a una velocidad
compañero de colegio.

Exigen a las autoridades "el cumplimiento de la ley y que no sean las
mal habidas muñecas" que dejen en
la impunidad al responsable de see
lamentable hecho".

Por último, indican que la juventude sel futuro del país y "la forma de
de con conductores inconscientes,
que desbaratan vidas y con ellas familias enteras".

En el campo de la aeronáutica

# Bolivia honrará convenio suscrito con Estados Unido

Bolivia decidió honrar los acuerdos bilatris, aeronavegación que suscribió con el gobierno de la complir con ello se pedido de las autoridades aeronauticas portenancia pedido de las autoridades aeronauticas portenancia informó ayer el subsecretario de Aeronautica portenancia informó ayer el subsecretario de Aeronautica portenancia formó ayer el subsecretario de Aeronautica pode informó ayer el subsecretario de Aeronautica pode pago de impuestos a las empresas aéreas goberos pago de impuestos a las empresas aéreas goberos Bolivia como a los Estados Unidos. Esta esta esta desenvia de la como a los Estados Unidos. So esta esta esta esta desenvia de la como a los estados Unidos. Esta los vertes de la como a los estados unidos. Sin embargo, a introducido no paga ninguna tasa impositiva y solamente y sobre derechos aeroportuarios. Sin embargo, a inorteamerica American Airlines se le grava con el la Valor Agregado y otros.

En general Greminger informó tambien que ana Ministerio de Finanzas y de Planeamiento concluyer ración de un decreto supremo de exención de impue empresa americana de aviación. El documento, den pago de estas tasas impositivas a los vuelos chare. La autoridad aeronautica dijo que lamentablem plimiento de este convenio bilateral determinar que no perciba cerca de 600 mil dolarera anuales, que se sete concepto.

no percina cerca de 600 mil dólares anuales, que este concepto.

El cumplimiento de este acuerdo posibilitara pa las negociaciones con las autoridades norteamento iniciar la revisión de dicho documento. "De cump convenio se podrá obtener mayores facilidades pa nacional, particularmente conseguir nuevas rulas e ELLAB actualmente."

añadió.

El LAB actualmente tiene como punto de ingreo)
al sostener que ahora se podrá demandar otro punto,
como Los Angeles.

También - subrayó - hay cláusulas administrata
que se pueden analizar y modificar para tratar deba
aeronavegación de ambos países.

decidió suspender al gerente en tantodarán la Contraloría General de la Repúblia

ARGUMENTOS DEL RECURSO

El recurso interpuesto por Pareja alma, del directorio de ENFE que decidio susse funciones se llevó a cabo en forma legal na su persona, con el fin de evitar su parizo Según Pareja, la decisión que lo sun funciones deblo también contar con el libres interna, revisado y aprobado por la Containa la Republica.

Setún Pareja, la recurso de Containa Según Pareja, la la Republica.

Según Pareja, la reunión del 2 de abries nullidad, por lo que sus decisiones debens

efecto.

La audiencia del amparo constitucini, cabo este jueves, 22 de abril, a Hrs. 9:00 es Edificio Arco Iris, de la Corte Superior del MINISTRO DE TRANSPORTES El ministro de Transportes y Comunica Aponte, fue notificado ayer, martes, pri Primera de la Corte Superior de Distrito & En la vispera, el ministro de Transportes el directorio de ENFE y considerar, enfreta autranza.

Sin embargo, el ministro decino arus torno a los resultados de esa reunion pela actitud que se adoptará frente al pelab constitucional

# Amparo de exgerente de ENFE se lleva a cabo mañana

Mañana, jueves, se llevará a cabo el recurso de amparo constitucional extraordinario interpuesto por el exgerente de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENFE), Hugo Pareja Bonifáz, contra el ministro de Transportes y Comunicaciones, Carlos Aponte Pinto.

La solicitud de Pareja fue presentada en respuesta a la resolución del directorio de ENFE No. 183-93 del 2 del presente mes que suspendió de sus funciones a Pareja y al Jefe del Departamento Juridico de esa empresa, Alfonso Vargas Carvallo, por trangresiones a leyes y decretos supremos.

Pareja firmó un contrato para comprar 140.000 litros

supremos.

Parela firmó un contrato para comprar 140.000 litros de diesel diarios por un valor mensual de 789.600 bolivianos por el lapso de un año, con la empresa SOCOSERPE, vinculada a diputados del MIR.

UN DEDO NO PUEDE TAPAR EL SOL.
Ese contrato es ilegal. Primero, porque la compra debió hacerse con intervención de las agencias estatales y mediante licitación pública; segundo, porque se realizó pese a la oposición de algunos gerentes de la empresa y tercero, sin autorización ni conocimiento del directorio de ENFE.

FE. Un argumento esgrimido por Pareja para esa irregular nora es la situación de emergencia de ENFE que le compra es la situación de emergencia de ENFE que le obligó a un contrato directo, lo que fue rebatido porque el contrato tiene un año. Otro argumento fue que YFFB, estaba imposibilitada de proveer con diesel a esa empresa ferrocarrilera, lo que fue desmentido por Yacimientos, oficialmente, pues anunció que estaba en condiciones de atender los requerimientos de ferrocarriles en todo momento.

CARRITOS BEBES VERSUS DIESEL

CARRITOS BEBES VERSUS DIESEL

Otro argumento de la gerencia de ENFE con el fin de mostrar la legalidad de sus acciones se basó en que la invitación para la compra de diesel incluyó otras tres oferiantes, de entre las cuales se eligió a SOCOSERPE. Esa afirmación también fue desvirtuada cuando se comprobó que la invitación había incluido a empresas que no tenian autorización legal para importar diesel y que una de ellas, la L y G. incluso, no había sido consultada. La L y G ha presentado un reclamo formal ante ENFE por el uso arbitrario de su nombre en un negocio que está muy alejado de sus actividades. La firma mencionada se dedica a la importación y exportación de carritos de bebé y otros artículos en este ramo.

LA LEGALIDAD EN MANOS DE LOS AL El recurso de amparo de mañana senja El recurso de amparo de mañana será los doctores, Rafael Barrero, presidente Guillermo Soto y Gustavo Guzmán y el El vocales

Guillermo Soto y Gustavo Guzmán y diravocales.
Si el amparo es declarado procedent, és ENFE. Hugo Pareja, deberá ser restitubba a nes, pero si ocurre lo contrarlo continuario hasta que la Contraloría emita un informa. Como antecedente reciente se tiene el sesidente de la COMIBOL, Wilfredo Salina, algunas denuncias sobre abusos de autribuento de sus funciones con el fin de gal investigación de la Contraloría, la que fue informe favorable a esa autoridad y lo liberistro.

Sobre venta de exámenes

# Ministerio de Educación entregó antecedentes al Ministerio Público

La ministra de Educación y Cultura Emma Navajas de Alandia, entregó ayer al representante del Ministerio Público, el informe en conclusiones del sumario informativo que elevó la comisión investigadora sobre venta de exámenes.

comisión investigadora sobre venta de exámenes.

ANTECEDENTES

El pasado mes de marzo la Federación de Maestros de La Paz, en
el distrito de La Paz. La denuncia
se amplió al conocer que varios
docentes portaban copias
fotostáticas de exámenes con respuestas correctas de 31 de las 60
preguntas. Dichas pruebas fueron
vendidas en Bs. 20.

Posteriormente se conformó una
comisión para investigar los hechos denunciados que, después
del proceso de análisis e investigación, entregó el informe correspondiente al Ministerio de Educación en el que se advierten, de
acuerdo con lo mencionado por la
ministra de Educación, "muchos
indicios de culpabilidad de los técnicos que elaboraron las preguntas".

"No puedo decir el nombre ni el

"No puedo decir el nombre ni el grado de culpabilidad, porque esto corresponde a la lusticia ordina-

No puedo decir el nombre m en corresponde a la justicia ordinacorresponde a la justicia ordinaria", manifestò la ministra. Agregò que pidiò a la federación de maestros que ayude a esclarecer este 
acto de corrupción, consiguiendo 
las pruebas del delito.

"Ante ello, dijo la ministra, tenemos la presencia del fiscal del 
Distrito, Dr. Javier Dipps, a quien 
ha convocado el Ministerio por su 
función de defensor del Estado, a 
quien le hago entrega de los antecedentes y todos los documentos 
de la investigación realizada, para 
que pueda acelerar el proceso". 
Asimismo, recomendo al fiscal 
acelerar el proceso para "limpiar el 
nombre de esta institución".

Reiterò la ministra que será inflexible en sancionar los delltos 
cometidos "y estoy segura -dijo- de



Entrega de pruebas

La ministra de Educación Emma Navajas de Alandia en<sup>nego</sup> Distrito de La Paz, Dr. Javier Dipps, el informe y los anteceins de exámenes de ascenso del magisterio paceño.

que el fiscal dará a este tramite la

maxima cobertura".

CIERRE DE EVALUACION

Con la fialidad de facilitar las investigaciones la ministra dispuso el cierre de las ofinas del Departamento de Evaluación, "en tanto la justicia ordinaria esclarezca estas irregularidades".

Anticipato de Companyo de Companyo

Anticipi que ninguno de los funcionarios de ese departamento volvera a esa oficina, en vista de que son muchos los hechos y antecedentes irregulares en ese departamento. tamento.

tamento.

Informó que los indicios de cuipablidad constituyen las preguntas 10, 28, 31 y 46, que estaban
mal hechas y que adolecian de
errores. "entonces -aclaró- este
hecho sumado a la venta de exámenes y a los indicios de culpabiildad que arroja el auto cabeza de
proceso creo que da derecho al
ministerio a suspender el trabajo
de ese departamento".

DOS DELITOS

POS DELITOS
Para la Dra. Emmo
son culpables el que
que conjuntamente
del magisterio de La
evaluando el proceso
en relación a los esi
cerso, "anularios o
"La federación do
que no se anulen,
judicaria a quiens i
dicha pruebas en
lícha proceso
lícha pruebas en
lícha proceso
lí

La comisión fue integrada po Helga Isabel Arda Olivera Cruz e Balboa, reconención del Departanción y que se reapacitación, se proyetos de invest jorar la categoría.

LAB instado a <sub>comp</sub>rar avión para <sub>rutas</sub> secundarias

Emergencia de la prensa por agresión a periodista

La Paz: Puente de Las Américas será concluido en octubre



# PRESENCIA

2a. sección

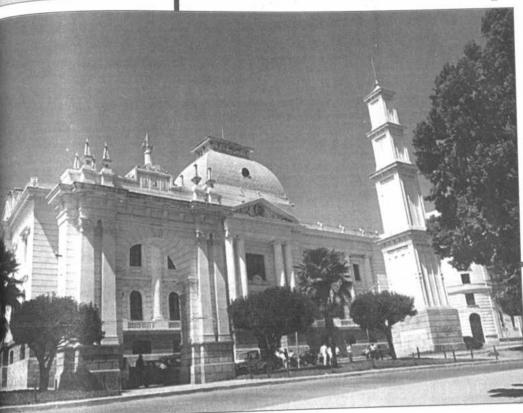
La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de



Foto: Sixto Vaidez

Comité Pro Santa Cruz

# Los políticos deben dejar de mentir a la población



# zobispo de Cochabamba celebra y sus Bodas de Plata episcopales

Asamblea de Obispos

congratula a Mons. René Fernández Apaza.- Será condecorado por los departamental y

CHABAMBA, 20 (PRESEN-

CRABAMBA, 20 (PRESEN-E, El Arzobispo, Mons. Renémbre Apara, celebrará maña-loy) sus Bodas de Plata pales, oportunidad en la que amgatulado por los obispos de la pais que participan en la acta ordinaria de la Conferen-loscopal de Bolivia (CEB), que la acabo en esta ciudad. In esta esta Prancisco, tendrá lu-as Concelebración Eucaristica de porgama de la Asamblea. La además de los obispos, el altos y autoridades departamentales y locales. Sediatos y autoridades departamentales y locales. Sediatos y autoridades departamentales y locales. Sediatos prefectural, el prefecto, Jaime de Ugarteno, en representación del Gobierno Departamentales de municipal de esta condecorarán al Prelado. En el acto, la Iglesia autoridamento.

particimiento.

processo de la composición de Plata, Honor al Mérito, en esca Medalla de Plata, Honor al Mérito, en esca el alcalde lo distinguirá con la máxima condesta denominada Heroinas de la Coronilla en el Cuardo y le entregará la copia autografiada de la maza Municipal. 1926/93 firmada por Mario de Presidente y Oscar Antonio Flores, secretario del Concejo Municipal.

Lea, Fernández nació en Padilla, Chuquisaca, el 9 atron de 1924. Hijo de Hermógenes Fernández y sia Apaza, Es el quinto de 11 hermanos de los su lifarete.

tho viven. Su infancia en Padilla y Serrano donde realizó

sus primeros estudios. Entró al seminario San Cristobal de Sucre cuando tenía 11 años, en 1935. En reconocimiento a su esfuerzo y dedicación fue becado para estudiar teología en el Seminario de Buenos Aires, Argentina, donde fue ordenado diácono y el 28 de noviembre de 1948 recibió la ordenación sacerdotal.

A su retorno al país ejerció el sacerdocio en parroquias de Serrano, Padilla y Santo Domingo. En febrero de 1968 el Papa Paulo VI lo nombró Obispo para la Diócesis de Oruro y el 21 de abril de ese año Clemente Maurer, en la catedral de Sucre. Tomó posesión el 9 de mayo de 1968.

Desde 1971 hasta 1982 ejerció como Obispo Castrense, es decir. para atender especialmente al las Fuerzas Armadas de la Nación.

En febrero de 1982, el Papa Juan Pablo II, lo nombró Arzobispo Coadjutor de Sucre, con derecho a sucesión. El 30 de noviembre de 1983, tras la renuncia por edad avanzada del Cardenal Maurer, Mons. Fernández asumió la titularidad.

Finalmente, en marzo de 1988 fue designado como Arzobispo de esta Arquidiócesis. Tomó posesión el 7 de mayo, en visperas de la llegada del Santo Padra e Bolivía.

Desde que fue nombrado Obispo, en 1968, fue parte del directorio de la Conferencia Episcopal. A la fecha es Vicepresidente. También fue elegido para representar a la Iglesia bolivíana en las Conferencias Latinoamericanas de Obispos que se llevaron a cabo en Medellin, Colombia, en 1968; en Puebla, México, en 1979; y en Santo Domingo, República Dominicana, en octubre de 1992, en ocasión de los 500 años de evangelización.

# Resurge el cólera en el Beni

TRINIDAD, 20 (PRESENhombre, y el registro hospitulario de una mujer, ayer, con los
sintomas del colera, hizo resurgir aqui el temor de la mortal enfermedad, cuando persisten dificultades en la provision de medicamentos del programa estatal y reclamos por el
continuado cierre de la unidad
especial anticolera.

El caso comenzo a revelarsea ayer (lunes) cuando una
mujer de 65 años llegó de su
comunidad en le rio Mamore
directamente al hospital "Pdle.
Busch", con diarrea, calambres
y estado de shock, según el
parte medico.

Sus familiares informaron
coincidentemente que otro
miembro del grupo labía fallecido, horas antes, en la zona
del Cabrildo Indigenal atunque
no había relación directa por
posible contagio. Sin embargo,
en el hospital materno-infantil, la semana pasada, se había
con diarrea aguda.

Ambos casos merecieron
inmediata atención, pero los
mádicos recalcaron que no tehidratación in medicamentos
para contrarrestrar la enfermedad. Funcionarios de la Unidad Santitaría, despues, llevaron
los medicamentos solicitados,
aunque los familiares ya habian adquirido en forma particular lo que el gobierno dietener para entrega gratuita.

Al respecto, los médicos de
estos hospitales recordaron la
promesa del prefecto -también
médico- Ruben Dario Aponte,
para reabrir la unidad de terapia anticolera, previa obtención de recursos para su funcionamiento. La unidad fue lapero cerrada en febrero de este
ausencia de casos sospectiosos de la enfermedad.

Los casos se presentan apenas 72 horas después que el
director deEpidemiologia, Alberto Gartter, había afirmado que
"en el Beni no había más colera",

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA).- El Comité pro Santa Cruz exhortó hoy aquí nuevamente a los partidos políticos y, principalmente, a sus jefes a no ser mentirosos y a no hacer promesas electoreras que luego no podrán cumplir.

El Ing. Wilmar Stelzer, presidente del Comité, dijo que hace falta un cambio de mentalidad en los candidatos, en razón de que, por el camino actual, llegará el momento en que nadle les creerá.

En una nueva defensa de la ley de la descentralización, que frustraron los partidos políticos, Stelzer sostuvo que los senadores diputados deben obedecer primero a su región y a su pueblo, y luego reciên a sus intereses político-partidarios.

"Haciendo grande a cada región se hace grande a la patria. Es una forma de hacer patria. Asi lo demuestra Santa Cruz. Crece Santa Cruz y crece el país. Lo mismo aumentan las recaudaciones en impuestos. Esto es hacer patria y hacer Bolívia. Nosotros estamos empeñados en hacer una mejor Bolivia", sostuvo.

Pero para el efecto, según dijo, tienen que cambiar los jefes de los partidos políticos. Stelzer pidió a esos jefes, por ejemplo, que dejen en libertad de acción a sus parlamentarios para que "puedan parlamentar" y hagan leyes en función de los intereses del pueblo y no sólo de sus jefes.

En el mismo sentido, el dirigente cívico pidió a los miembros de los partidos políticos que no mientan cuando visitan provincias y cantones. Que no digan que van a gobernar en favor de ellos, si "ni siquiera les dejan nombrar a un representante para constituir la Asamblea Departamental. No los dejan".

Stelzer preguntó a los partidos políticos predominantes ¿cómo piensan llegar a las provincias y cantones, después de haber negado la posibilidad de concretar la ley de descentralización y con effa la representación provincial en los proyectados gobiernos departamentales?

# La minería cochabambina se encuentra a punto de perecer

COCHABAMBA, 20 (PRESEN-

COCHABAMBA, 20 (PRESEN-CIA). La minería cochabambina agoniza medio siglo después de que fue una de las actividades más importantes de la región y no hay posibilidad de que pueda reactivarse por una serte de factores.
Cochabamba fue el segundo más grande productor de plomo después de Tupiza, hace 50 años, y a la fecha se encuentra a punto de perecer según el presidente del directorio de la Cámara Departamental de Mineria, Jaime Porro.
Explicó que en esta organización empresarial se agrupan 8 afiliados, sin embargo, actualmente apenas ocho están en actividad y que con la baja del zinc no hay mineros ya que todos paralizaron príalta de precios atractivos.

Sostuvo que la mineria mediana no está produciendo, inclusive k cooperativas como Kami suspendieron sus actividades por la baja del so precios del wolfram. Estaño ya no se produce en Cerro Grand Perenguilla y Ayopaya y, por lo tanto, en la región hay entre 3.000 4.000 mineros sin trabajo.

"La única empresa que está funcionando es la Quioma Mines q produce zinc y actualmente plomo. Es de propiedad de Gonza Sánchez de Lozada, extraoficialmente, dijo que conseguirá un prési mo de seis millones de dólares para instalar una fundición. Esto podi levantar la mineria en el departamento", añadió.

La mineria chica produce minerales no metálicos que son el yecal, magnesita y asbesto, pero estas actividades también están receso por la falta de precios competitivos aunque "hay un poco trabajo" en la producción de materia prima que se utiliza en algur industrias, por ejemplo, arcilla para fabricar cerámica, cliices para uso en la fabricación de vidrio y fosfatos y calisos.

Respecto a los niveles de producción afirmó que ésta debe esta un 10% pues a lo anterior se suma un pequeño sector aurifero et tabaja en la provincia de Ayopaya y en la irontera con los departam tos de Oruro y La Paz. "Esta actividad es dificil de controlar porque venta libre".

# PIL adeuda 1,5 millones de dólares a productores de lech

SANTA CRUZ, 20 (PRESEN-SANTA CRUZ, 20 (PRESEN-CIA).- La Asociación de Produc-tores de Leche (ADEPLE) denun-ció hoy aqui "graves irregularida-des" en la Planta Industrializado-ra de Leche" (PIL) de Warnes, 25 kilómetros al norte de aqui, y una deuda de 1,5 millones de dólares por recepción de leche en los dos ultimos meses. Luis Fernando Antelo, presi-dente de ADEPLE, entregó un documento a los medios de co-

Luis Fernando Antelo, presidente de ADEPLE, entregó un documento a los medios de comunicación, en el que se señala que la PIL debe a los productores 529.579 dólares americanos por concepto de recepción de leche durante el último mes de marzo. Además, debe aproximadamente 332.205 dólares por recepción de leche en los primeros 19 días de abril en curso. Asimismo, debe 548.926 dólares por concepto de un préstamo otorgado por los productores con fines operativos.

Antelo dijo que la administración de la PIL, actualmente dependiente de la Corporación Re-

gional de Desarrollo, establ plazos y normas para supera atrasos pero que no los cum Se preguntó ¿a donde v parar la leche que se entrega riamente a la plata? y aseg que los administradores m ten, al no honrar sus compre sos.

El presidente de ADEPLE que la situación preocupa di bremanera al sector, porque judica sus actividades y la es premanera ai sector, por que judica sus actividades y la esildad de sus familias. Por últ anotó que la PIL también por insumos y que, por lo ten medio de tan "gravisina o financiera", es imposible que da lograr un perfil operativo cuado para superarse y cuado para sus operaciones o sector lechero regional.

La novedad de semejant sis se conoce en cuando CO: CRUZ alista los papeles para ceder a la privatización de en momentos en que los protores se han agrupado en la para adquirirla.

para adquirirla.

# esavenencias en el Acuerdo atriótico por listas parlamentarias

Motosi, 20 (PRESENCIA). - A

os a senderes y diputados de asenderes y diputados del Acuerdo Patrioto, han desinteligencias en esta spolitus gobernante.

na parte, el "mirismo" pomoco a prensa local cor conocer su desacuerdo sias de candidatos del AP. su allado ADN actuó con lantas a deconocer su desacuerdo sias de candidatos del AP. su allado ADN actuó con lantas a deconocer su desacuerdo sias de candidatos del AP.

hiristas denuncian que

entre los primeros cinco candidatos a diputados por Potosi, tan sólo
está uno de su partido, aspecto que
originalmente no estaba contemplado de esa manera", afirmaron.
El referido rechazo a esas listas
fue acompañado por los miristas,
potosinos con la amenaza de no
participar en la actual campaña
pre-electoral "hasta una nueva
oportunidad".

Por otra parte, entre la militan-cia de Acción Democrática, Nacio-

nalista, del mismo modo, se han presentado problemas de carácter interno, también por la nominación de los candidatos a senadores diputados.

Una enardecida discusión se produjo entre el primer candidato a diputado por el Acuerdo Patriótico, el empresario Néstor Zamora Muñoz y el actual administrador regional de la Caja de Salud, Carlos Guerra, ambos militantes de Acción Democrática Nacionalista.

### ACLARACION PUBLICA

En fecha 17 de abril del presente año, el periódico PRESENCIA registra declaraciones del ex-Director del Fondo de Desarrollo Campesino, señor Hugo Lozano, que pretenden involucrar al CEDLA como una institución cuyos fondos son utilizados por el Movimiento Bolivia Libre. Al respecto, deseamos aclarar lo siguiente:

1º EICEDLA, desde su fundación en enero de 1985, se caracteriza por ser una institución que no tiene dependencia político-partidaria alguna.

ser una institución que no tiene dependencia persona alguna.
alguna.
Sus actividades y los resultados de sus programas y proyectos -que son de conocimiento público a través de sus constantes publicaciones-certifican el carácter pluralista de nuestro accionar institucional. El CEDLA goza de personalidad jurídica como asociación privada sin fines de lucro, reconocida por el Estado boliviano mediante Resolución Suprema Nº 199912 de 22 de julio de 1985. Por tanto sus actos se rigen por las disposiciones legales en videncia.

vigencia.

Asimismo, se encuentra registrado en el Ministerio de Planeamiento y Coordinación, registro que incluye número de programas y proyectos y los montos de financiamiento de los mismos. Sus recursos financieros son objeto de auditorias externas, a cargo de reconocidas firmas nacionales, que avalan la orientación y seriedad de su manejo. Por las consideraciones anteriores, rechazamos enfáticamente las afirmaciones del señor Hugo Lozano. 49

59

La Paz, abril 19 de 1993

Enryque Ormachea S. CI 10929 LP DIRECTOR DEL CEDLA

# del país | PRESENTIA

AVISO DE REMATE

EL DOCTOR JULIAN SOSSA SERNA, JUEZ OCTA-VO DE INSTRUCCION EN LO CIVIL DE LA CAPITAL,

# Juicio de Responsabilidad

Juicio a García Meza

# La sentencia será leída sin la presencia de los procesado

SUCRE, 20 (PRESENCIA).-(Por Julio Pemintel, enviado

SUCRE, 20 (PRESENCIA).

(Por Julio Pemintel, enviado especial).

La sentencia en el juicio de responsabilidad al exdictador Luis Garcia Meza Tejada, serà leida mañana (hoy) en la Corte Suprema de Justicia - al cabo de siete años de tramitación del procesos in la presencia del medio centenar de coprocesados.

Casi todos ellos se hallan bajo arraigo nacional, empero, no pesa sobre ningumo orden de detención, salvo contra los declarados por el Tribunal rebeldes y contumaces a las leyes de la República, según recordó hoy un comunicado divulgado por la Suprema.

Anticipándose a las previsibles condenas que dictaminará el alto Tribunal de Justicia, el Ministerio del Interior (que fracasó en la captura al exmilitar prófugo) procedió a la detención en las últimas horas de nueve incriminados, entre ellos, al ex ministro de Educación del régimen de facto. Ariel Coca Aguirre.

EXPECTATIVA Y SEGURDAD

Las arterias e intersecciones aledañas al edificio de la Corte Suprema de Justicia a extratigido y controlado por efectivos policiales que exigen a los ocasionales visitantes atraidos por el julcio - su carnet de identidad.

Los jueces de la Suprema requirieron en pasados dias el refuerzo de la vigilancia policial en previsión de eventuales atentados que pudiesen perpetrar los acusados y presumiblemente culpables de los delitos por los que se instauró el Julcio de Responsabilidad una década atrás en el Congreso de la República.

La lectura de la sentencia en el histórico "juicio del siglo" atrajo en los últimos días la mirada y atención de los medios de comunicación de todo el país, que destacaron enviados especiales para la cobertura de la información.

La capital de la República será nuevamente hoy el centro de interés de la prensa nacional. La oficina de rensa de la Corte Suprema a puraba este martes la

mación.

La capital de la República será nuevamente hoy el centro de interés de la prensa nacional. La oficina de prensa de la Corte Suprema apuraba este martes la acreditación de un centenar de periodistas venidos de todo el país, que comenzaron a inundar los pasillos del Tribunal en busca de alguna primicia, una entrevista con alguna de las victimas de la dictadura o con los abogados de la defensa y la acusación.

Extremas medidas de seguridad rodean el Palacio de la Corte Suprema de Justicia.- Ministros de estado, periodistas, familiares de las víctimas de la dictadura, y delegados de organismos internacionales asistirán a la lectura del

La misma ción reveló q medios audi dad transmi tura de la ser gará por un que acontez que acontez nivel nacion nivel nacion No obsta formativo co

formativo-co te con el qui del sesquici ción de la Re informadore reducido se

ectura del control de la Regiona información de la Regiona información de la Regiona de Regiona de la Regiona de Dia "D", en el que, a juicio del principale de Granado, se cerrará definitivamente de Regiona de Dia "D", en el que, a juicio del principal del Granado, se cerrará definitivamente de Regiona de Dia "D", en el que, a juicio del principal del Granado, se cerrará definitivamente de Regiona de Regi

Por el resto de sus días

# García Meza condenado a viv como prófugo de la justicia

SUCRE, 20 (PRESENCIA). - (Por Julio Pemintel, enviado espe-cial). -

SUCRE, 20 (PRESENCIA).- (Por Julio Pemintel, enviado especial).
El ex-dictador Luis García Meza Tejada (1980-81) debería ser declarado inocente en el proceso "liegal" iniciado en su contra hace siete años y cuya sentencia será promunciada mañana (hoy) por la Corte Suprema de Justicia, según insistió la abogada defensora de oficio, Maria Luisa Torres Bernal.

Recapitulando algunos aspectos y conceptos de los alegatos en conclusiones expuestos ante el Tribunal de Justicia, la defensora de García Meza expresó su convencimiento de que los delitos por los que fue acusado el ex-militar son "imaginarios", lo cual se demostró en la prueba presentada por la acusación. No existió prueba plena documental o testifical que pueda condenario", reiteró la abogada Torres, para quien el proceso debió anularse y los obrados archivarse hasta el vicio más antiguo, probablemente cometido en la fase sumarial tramittada en el Congreso Nacional antes de la dictación del auto de acusación.

Durante esa etapa preliminar del proceso, los legisladores atropellaron la Constitución Politica del Estado y las leyes secundarias de la República, remarcó la defesora de oficio que en varias oportunidades exigió de la Corte Suprema la anulación de obrados.

Si los legisladores enjuiciaron a

La defensa del ex dictador aún cree en su inocencia y en la ilegalidad del juicio de responsabilidad.-Fueron más los vicios de nulidad del proceso que las pruebas plenas contra García Meza alega la abogada de oficio.

García Meza con victos procedimentales que fueron salvados en parte por los jucces, el maratónico proceso siguió su inexorable curso a instancias de las organizaciones populares, verdaderos "instigadores", como de cierta prensa que avivó el juicio hasta su culminación, afirmó la defensora.

La abogada Torres, que negó reiteradamente haber mantenido contactos con García Meza o con sus abogados y asesores, tampoco contó con recursos económicos para desplegar su labor, lo que no aconteció con la acusación, financiada por organismos internacionales. Meza

por organismos internacionales. Más allá de las consideraciones de la defensora de oficio, la Corte

Suprema de Justicia da juicio de responsabilità risprudencia en mute tancias e incidentes jui que debió apelar al jur de los códigos enti ex mando la aprobacidada Ley Especial para judo ponsabilidad.

ponsabilidad. En sus alegatos finar-sora de García Meza um "la democracia no des instrumento de venga-una actitud primitivasa denar a un hombre at pasados".

Pasados".
Ese hombre, apunida tenciado por violar la Car
Política del Estado, del miento militar de 1980; miento militar de 1887) de dirigentes sindicais paparte de cometer delincos contra el Estado, sei do a vivir como prósuja de la vivir como prosuja de la vivir como de la como della vivir como della vivir como de la vivir como de la vivir como de la vivir como della vivir c será -probablemente i moral de la sociedadoù tra el ex dictador que se poder mediante un cua de Estado, coincidiernas analistas.

> hoy al país con un paro de 30 minuto

### Expectativa en Riberalta por fallo de la Suprema

RIBERALTA, 20 (PRESENCIA). RIBERALTA. 20 (PRESENCIA).La ciudadania riberaltefia espera con
mucha expectativa el fallo que dará
mañana la Corte Suprema en el juicio
al ex-dictador Luis Garcia Meza para
que 'se devuelva la dignidad al pueblo
boliviano, que fue mancillada durante
el cruento regimen que este presidió.
Todo hace indicar que habrá un
seguimiento masivo del desarrollo de
esa audiencia judicial. Prevalece el
criterio que se debe obrar con mucha
realidad, porque sobre Garcia Meza y
sus colaboradores pesan muchos delitos.
"Se mercer una esta de la face de la con-

"Se merece una sentencia ejem-plar para que nadie más cometa atro-pellos contra los derechos humanos ni se los atente contra el país y el enriquecimiento ilicito que se hace a costa del pueblo", es el criterio genera-lizado en esta olaza.

costa del pueblo", es el criterio genera-lizado en esta plaza.

Aqui se recuerda muy bien que durante el gobierno de García Meza, la radioemisora local "San Miguel" fue desmantelada y tradadada a las ins-talactones del primer distrito naval, en donde se le hizo funcionar con otro nombre y al servicio del régimen asaltante.

Los trabajadores de dicha emiso

Los trabajadores de dicha emisora fueron apresados, perseguidos y
ra fueron apresados, perseguidos y
ra fueron apresados, perseguidos y
ra fueron apresados, perseguidos y
restar del lado de los campesinos y de los
sectores desposeidos.

Por eso, se echa de menos que los
sectores de see acallamiento de radio
San Miguel no han sido tomados en
cuenta para el juicio, sino que continúan ocupando altos cargos o son
candidatos a diputados o se pasean
por las calles de Riberalta.

# Trabajadores exigen la captura de Luis García Me

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA). - Los trabajadores
cochabambinos exigen la captura del ex-presidente Luis García
Meza Tejada de manera que "se
haga justicia y purgue sus delitos
en la cárcel" juntamente con sus
colaboradores.

La Central Obrera Departamental (COD) declaró un gar
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá mañana (hoy) entre las 12:00y 124
minutos que se cumplirá ma

para "desagraviar al país de los agravar la país de los agravar la mbién agravió a los manes de la Patria, al Ejército.

res". según dijo a PRESENCIA el secretario de Relaciono de Relacio

ETC.

ACC SABEIR: A público en pereiral que dentro del Proceso CIVI Ejecutivo seguido por al BANCO INCUIS-TRIAL Y CARACERO CIU. ESPE A. representation legatimente por el S. Quasiero 100 de S. representation legatimente por el S. Quasiero 100 de Servicio de la configuración de la configuración de la configuración de la composition de la configuración figuración de la configuración figuración de la configuración figuración de la configuración de la configuración figuración de la configuración de la consideración del la consideración de la consideración del la consideración de la consideración de la consideración de la consideración de la consideración del la c

DISTRITO JUDICIAL DE LA PAZ - Juzgado 8o. de Instrucción en lo Civil - BOLIVIA

# GERENTE

Entidad Pública Descentralizada en el sector turístico requiere contratar los servicios profesionales de un (a) Gerente que cumpla con los siguientes requisitos:

Ser boliviano (a) de nacimiento.

Título Académico en Provisión Nacional con mención en Economía, Administración de Empresas y/ o Ingeniería Comercial.

Cinco años de experiencia en cargos ejecutivos.

Experiencia específica en las áreas de finanzas y/o marketing.

Experiencia en el relacionamiento con organismos internacionales.

Dominio del idioma inglés.

No tener vínculos económicos directos con empresas del sector turístico.

Edad mínima, 30 años.

Remita Curriculum Vitae hasta el día lunes 26 de abril, Hrs. 18:00, a:

GERENTE CASILLA 1868 LA PAZ, BOLIVIA

Se mantendrá absoluta reserva.



#### COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTDA.

## AUN NO SE DEFINIO NADA SOBRE LA PROPIEDAD DEL EDIFICIO BURGALETA

En relación a declaraciones registradas en la prensa local, concretamente el día 14 de Abril último en los diarios PRESENCIA y ULTIMA HORA de ésta ciudad, en torno a la propiedad del Edificio Burgaleta, al Coordinador de la Comisión Mixta H. Alcaldía Municipal - COTEL, se ve en la obligación de aclarar a la opinión pública

1.- La nombrada Comisión Mixta se encuentra en pleno trabajo de análisis, evaluación y estudio de la realidad jurídico-legal de la propiedad de dicho Edificio, en base a documentos jurídico contables, que van aportando paulatinamente las representaciones tanto de la H. Alcaldía Municipal de La Paz como de COTEL.

2.- En base a los instrumentos legales que aporten ambas delegaciones, la nombrada Comisión Mixta, recién definirá en próximos días a quién pertenece la propiedad actual tanto del terreno como de las construcciones que conforman el Edificio Burgaleta en sí. En consecuencia ninguna persona y menos algún Delegado puede afirmar aún que dicho Edificio pertenece en propiedad sea a la H. Alcaldía Municipal o bien a COTEL lo cual se probará documentalmente.

3.- Una vez se pueda demostrar en forma fehaciente, seria y bien documentada, a quien corresponde legitimamente la propiedad, respecto a la adquisición del terreno, los pagos efectuados por la construcción del Edificio Burgaleta, pago en acciones, pagos a la Empresa Constructora, conciliaciones de cuenta, registros en la oficina de Derechos Reales del Departamento etc, la Comisión Mixta recién hará conocer sus criterios y elevará su informe técnico-jurídico tanto a la H. Alcaldía Municipal de La Paz como a los Consejos de Administración y Vigilancia de COTEL, así como a los Señores Socios de la nombrada Cooperativa, para los fines

4.- Mientras no ocurra lo anterior ningún Delegado sea de la Municipalidad o de COTEL está autorizado para formular declaraciones a la prensa, las mismas que en vez de contribuir al mejor trabajo de la Comisión, más bien perjudiquen la pronta y efectiva solución que ambas instituciones paceñas persiguen. Por consiguiente, a partir de la fecha, las informaciones que sobre el particular tengan que hacerse de conocimiento de la opinión pública en torno a la propiedad del Edificio Burgaleta, serán dadas únicamente por esta Coordinación.

La Paz 20 de abril de 1993

# te Electoral demanda a idos practicar respeto

20 (PRESENCIA). - La Corte Departamental Electoral exhortó a los seguinos a respetar las normas y reglamentaciones que rigen para la neucos a respetar las normas y reglamentaciones que rigen para la neucos a respetar para la neucos a respetar los medios de comunicación, indica que el desendoración mediante los medios de comunicación, indica que el desendoración mediante los medios política, dentro del juego democrático, debe estar de cula organización política, dentro del juego democrático, debe estar de cula organización política, dentro del juego democrático, de cula manda de los principios de lealitad y consideración.

Se practique el respeto reciproco "en uma campaña franca y sincera, es practique el respeto reciproco "en uma campaña franca y sincera, es practique el respeto reciproco "en uma campaña franca y sincera, es practique el respeto reciproco "en uma campaña franca y sincera, es practique el respeto reciproco "en uma campaña franca y sincera, especialmente de manifiesto una edificante lealitad en la confrontación informacion de la confrontación de la confro

de a los partidos políticos para que con adecuado criterio y en de a los partidos políticos para que con adecuado criterio y en de atranquilidad e interés del pueblo boliviano y particularmente imponga de manera definitiva la cordura y la consiguiente dal

niperativo profundizar y consolidar cada vez más el régimen o con esfuerzo y largos años de incesante lucha y sacrificio de , concluye el mensaje de la Corte Departamental Electoral.

# utado afirma que "corriente ista" no es oportunista

ISLA OPRESENCIA).- El díputado por Potosí, Jorge Tórrez Obleas, que se a postularse al Parlamento, ha enviado un mensaje al pueblo a selver a postularse al Parlamento, ha enviado un mensaje al pueblo a selver a modermento que fue entregado a la prensa local, en el que moderne terrista" no es oportunista.

La conferencia de la companio de la vida política, y menos que su decisión no significa su alejamiento de la vida política, y menos que postulados del general Tórrez, su padre, o de la lucha "por la noble antecesa nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", para lo que afirma assenso interesea nacionales o aspiraciones potosinas", por la capacida de la lugar o el cargo que desempeña en adelante.

La constancione de la cargo que desempeña en adelante.

La constancione de la cargo que desempeña en adelante.

La constancione de la cargo que afirma de la cargo de la car

, gandes y pequence possible que su constante crítica a viejas prácticas políticas se debió representatividad de los partidos políticos y con el propósito de representatividad de los partidos políticos y con el propósito de polícición que son posibles otras formas más dignas de hacer política, polícica partido y no supedituda, a las accesidades de la partia y de la democracia y no supedituda, alades a intereses mezquinos, sectarios y de orden personal, later trista no admite que, bajo ningún concepto se nos pueda mezclar intro con las figuras del transfugo político, el oportunismo y la demagogia", adente de la Comisión Económica de la Cámara de Diputados.

# ntinúa tensión en cárcel

gg. 20 (PRESENCIA). - Aún no se supera el clima de tensión y de aprestos miento de los reclusos del penal de Santo Domingo, por la falta de pago

ieros prediarios. publicas se ha tornado crónico, porque es permanente el retraso que gobiemo para desembolsar esas subvenciones estatales para la alimen-plana de los encarcelados que apenas llega a la suma de 70 centavos por

ma por día. 1 parte él fiscal del distrito, Jorge García Durán ha calmado un poco la simar que en cualquier momento se recibirá la remesa para hacer el

emindo.

sida que se trata de una suma tan insignificante y el excesivo retraso para
sida que se trata de una suma tan insignificante y el excesivo retraso para
sidada los reclusos afirmaron que se trata de una de las peores "humillasignificante en el país".

se significante en las próximas horas dicho problema, los reclusos amenasimolinarse y declararse al mismo tiempo en huelga de hambre.



Vence el plazo del pago...

STI

SISTEMA TRIBUTARIO **INTEGRADO** 

Propietarios de vehículos de servicio público urbano, provincial, departamental, deben contribuir con este impuesto.



#### Beni

# Breves del Beni

TRINIDAD, 20 (PRESENCIA) - Un grupo de disidentes de Unidad Civica idaridad organizó aquí el Frente Popular Progresista y se incorporó a nedencia de Patria.

Adridad organizo aqui el Frente Popular Progressas , ciencia de Patria. El grupo es liderizado por el abogado Roberto Peredo Salvatierra, extante del MNR y designado juez del partido en lo civil, y que ahora es didato a diputado por el partido de "los compadres".

ltante del MNR y designado juez dei partuso de didato a diputado por el partido de de los compadres.

ELIMINACION DE CANES

La Intendencia anunció que el pròximo fin de semana comenzará una campaña eliminación de canes vagabundos y no vacunados contra la rabía, en esta ciudad. La eliminación de hará dando plazo para que los propietarios de perros procedan munizarios contra la rabía canina, como única forma de garantizar que no ocurran evos casos de esa enfermedad, como los presentados del mes pasado. Se estima que 8.000 perros viven en Trinidad, de los cuales, la mitad tendria e ser envenada, según dijo el intendente Carlos Yañez.

TERMINO HUELGA EN CÁRCEL

Tras 4 dias consecutivos de ayuno voluntario, anoche concluyó aqui la

TÉRMINÓ HUELGA EN CÁRCEL
Tras 4 días consecutivos de ayuno voluntario, anoche concluyó aqui la
huelga de hambre de los 160 reclusos del penal local.
Según el comandante de la policia departamental, Cni. Milton Moscoso se
ha designado a un gobernante titular, que llegará en las próximas horas y se
autorizó el desembolso de los recursos para la alimentación de aquellos
correspondientes a dos meses atrasados.
Sin embargo, aún no está solucionado el reciamo por la aplicación ampliada
de la ley de "extramuros" para los sentenciados por la ley antinarcóticos, pues
Moscoso dijo que "ese es un mecanismo de la Corte Superior de Justicia".

## LAB instado a comprar naves para las rutas secundarias

TRINIDAD, 20 (PRESENCIA).- El comité Civico del Beni se sumó hoy al Sindicato de Trabajadores del Lloyd dèreo Boliviano - base Trinidad para lar plazo hasta el 30 de este mes y que el 1 de mayo se reanuden los vuelos a la poblaciones del norte, ndefectiblemente.

vuelos a la poblaciones del norte, indefectiblemente.

El presidente del Comitè Civico, Gastón Medrano, informó aqui que los aviones "Fokker" para las denominadas rutas secundarias, "por loue ahora debe definirse la necesidad de cubrir esas rutas, a partir del 30" de los corrientes.

"Hemos hecho conocer al presidente del LAB que no vamos a aceptar mayores dilaciones", puntualizó el dirigente al revelar que se ha comunicado la situación a los comités para acudir al llamado en caso que no se contemple el inicio de este servicio" en la fecha mencionada.

Pese a la advertencia, Medrano dijo que el representante del Comité acudir à a una reunifo con ejecutivos del LAB el próximo Jueves (mañana)

#### Atención (Oruro, Sta. Cruz, La Paz)

Si desea comprar un inmueble, ver-der, alquilar casa o departamento: Acrópolis constructores SRL le ofre-ce asesoramiento profesional para que haga una buena inversión. Llámenos al Telf, 28537 Telex 6231 Fax (062) 28537 calle Santiváñez Nº 135 Cbba.

en La Paz. En la cita, se supone que se conocerá el informe final de la fábrica "Fokker" sobre si podrán sepuir utilizándose. Pero también se planteará la evaluación de las propuestas que, se sabe, ya presentaron otras empresas para proveer otras aeronaves adecuadas a las pistas de tierra del norte y sur del país.

El Sindicato de Trabajadores del LAB, base Trinidad, ayer dijeron que estado de emergencia por este tema, en defensa del mantenimiento de esos servicios y las fuentes de trabajo para sus afiliados.

### Tarija

# Causó sorpresa lista de AP para parlamentarios

TARIJA. 20 (PRESENCIA).- Propios y extraños del Acuerdo Patriótico han expresado sorpresa ante la exclusión de la lista de candidatos de ese frente político de los actuales pariamentarios el senador Oscar Vargas Molina y el diputado Árturo Liebers Baldivieso, militantes del MIR.

La prensa local recoge la impresión desfavorable que ha causado la determinación porque ambos se carracterizaron por un eficiente trabajo en favor de la región yorque ocupaban los primeros puestos, con amplios márgenes, en las encuestas sobre la aceptación que gozaban entre la ciudadania tarifeña.

Oscar Vargas, desde el Senado, realizó un importante trabajo como presidente de la Comisión de Hidrocarburos concretando proyectos de interés departamental y logró uma adecuada solución a la tensa situación que se creó entre el Comité Civico y las autoridades del Ejecutivo que estaban derivando en actos de violencia.

Por su parte, Arturo Liebers, en la Cámara Baja, obtuvo la aprobación informes sobre sus labores y el ejercicio del mandato que le confirlo la ciudadaria. También ha causado sorpresa que no se hubiese incluido el nombre de Never Krayasich, un médico de prestigio, militante de ADN, que rectentemente incursionó en la política y que se anticipó que sería candidato a diputado, el enarboló su campaña invocando la moralidad y la lucha contra la corrupctón.

Si bien en todos los frentes políticos se han escuchado voces de protesta por la resonancia que ha tenido, tauto destro como fuera de ese frente político.

# Profesionales y empresarios jóvenes crearon organización

TARLJA. 20 (PRESENCIA).- Fue fundada en esta ciudad la "Asociación de Profesionales y Jóvenes Empresarios de Tartja" (APET), con el propósito de impulsar diferentes actividades al servicio de la región.

El presidente de la nueva entidad fue posesionado por Mario Cossio, presidente del Comité Pro Intereses de Tartja. Destacó que un grupo de Jóvenes se encuentra del Comité Pro Intereses de Tartja. Destacó que un grupo de Jóvenes se encuentra del Comité Pro Intereses de Tartja. Destacó que un grupo de Jóvenes se encuentra del Comité Pro Intereses de Tartja. Destacó que un grupo de Jóvenes se encuentra sectores que representan, habitendose propuesto cristalizar sus inquietudes con una mejor formación y una permanente capacitación.

A su vez, Cossio puso enfasis en que la juventud cumple en la actualidad un appel relevante en la región y destacó que la mueva organización está llamada a cumpir una importante labor en la vida tartjeña.

Por su parte, Mario Kisen, presidente de la Federación de Empresarios Privados de Tartja, dijo que toda iniciativa privada es bienvenida. Mencionó que el 70 por ciento de los empleos dependen en Bolívia del Estado con manifestaciones de ineficiencia, prebendalismo, corrupción y nepotismo, motivo por el cual exhortó a los jóvenes a lograr una mejor formación e intervenir en las actividades regionales al margen del poder estatal. La directiva de la marea risguiente: presidente, Marcos Prada Pizarro; vicepresidente, Victor Durán; secretario general, Arnoldo Taboada: directores, Enrique Avila, Edgar Cortèz, Martha Silva, Verônica Sanjinés y Carlos Cavero.



### LABORATORIOS

# Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C. R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2º piso Oli. 201 entre Pluzas San Francisco y Pérez Velasco Tell.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 -- Casilla 2665

#### Dr. Guillermo Suárez Tejada MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil. CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campero, 1er. Piso Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 785617 CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

## INVITACION PUBLICA № 004/93 REGISTRO UNICO NACIONAL PROVISION DE GAVETEROS

De conformidad a los Decretos Supremos 21660 de 1987 y 22678 de 13 de diciembre de 1990, el Registro Unico Nacional invita a empresas legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la provisión de GAVETEROS para kardex de tarjetas de filiación personal destinadas al Centro de Producción de Cédulas del RUN en La Paz.

as empresas interesadas podrán adquirir los Términos de Referencia en oficina de Asesoría Legal del Registro Unico Nacional, calle Capitán avelo Nº 2485, con un costo de Bs. 50 (Cincuenta Bolivianos).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado confo los términos de referencia hasta horas 16:00 del día 10 de mayo de con el rótulo siguiente:

REGISTRO UNICO NACIONAL INV. PUB. 004/93 CALLE CAPITAN RAVELO Nº 2485 LA PAZ La Paz, 19 de abril de 1993



# CAJA PETROLERA DE SALUD

INVITACION PUBLICA Nº 09/93 SERVICIO DE ALIMENTACION DE LA CLINICA C.P.S. REGIONAL LA PAZ

SEGUNDA CONVOCATORIA

La Caja Petrolera de Salud, invita a las Empresas legaln tengan interés en participar en la atención del:

SERVICIO DE ALIMENTACION DE LA CLINICA C.P.S.
REGIONAL LA PAZ

e en Alimentación corriente y Dieta Especial, con destino a los pacientes

Consistente en Alimentacion corriente y Dieux Especial de la emergencia y personal de emergencia. Las firmas interesadas podrán recabar el correspondiente Pilego de Especificaciones en la Secretaría de la Gerencia de Servicios de Salud, Edificio Petrolero 3er, piso. Las ofertas se recibirán en sobre cerrado y lacrado, en la misma Secretaría hasta horas 12:30 del día 26 de abril de 1993.

GERENCIA DE SERVICIOS DE SALUD



# AMPLIACION DE INVITACION PUBLICA № P-1189-1 EF 08-TRJ-1543



LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA (Regional Villamontes)
(Regional Villamontes)
CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL
Y RECURSOS DE LA PRIVATIZACION DE FAC

ta a Empresas Constructoras Legalmente Establecidas a presentar propuestas a la construcción de la ESCUELA DANIEL CAMPOS - Villa Montes en el Barrio ivar de la ciudad de Villa Montes en la provincia Gran Chaco del Depto. de

#### COSTO ESTIMADO: Bs 540.000

Los pliegos pueden ser adquiridos en oficinas de la Secretaria Regional de CODETAR Villamontes, Tell. 2019-2416, como así también en la Sección Caja de la Oficina Central de CODETAR en la ciudad de Tarija, ubicada en la Av. Jaime Paz Zamora" Esq. España, por el precio de DOSCIENTOS BOLIVIANOS (200 Bs.), Estos documentos están dispuestos para su consulta en la Oficina Zonal del F.I.S. en la ciudad de Tarija.

as propuestas deberán ser presentadas en las Oficinas de CODETAR Villamontes, asta horas 11:00 A.M. del día martes 4 del mes de mayo de 1993 años.

La apertura de sobres se realizará en acto público a horas 15:00 P.M. del misr dia en Villamontes, Campamento Central de CODETAR.

Villamontes, marzo 24 de 1993 RELACIONES PUBLICAS CODETAR



COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTD.

## FACTURA DE MARZO /93

COTEL, comunica a sus socios y usuarios, que habiéndo emitido la facturación por servicio telefónico correspondiente mes de MARZO/93, se puede cancelar las mism indistintamente en cualquiera de las siguientes sucursales cobranzas:

EDIFICIO GRAN CENTRO SUC. CAMACHO SUC. PARQUE RIOSINHO

SUC. CALACOTO SUC. OBRAJES SUC. VILLA FATIMA

SUC. MIRAFLORES
SUC. GARITA DE LIMA
SUC. EDIFICIO INDIANA
SUC. EL ALTO

Av. Mariscal Santa Cruz s. Av. Camacho Nº 122 Av. Armentia Nº 675 Plaza Humbolt Nº 79 Calle 13 y Ormachea Nº 26 Av. Las Américas Nº 434 Av. Las Américas Nº 434 Plaza del Stadium y Saave Calle Tumusla Nº 783 Av. 6 de Agosto Nº 2150 Av. Jorge Carrasco Nº 411 frente a H.A.M. de El Alto

PARA CONSULTA DESU DEUDA disque el "102" en el hor de 8:30 a 18:00 de lunes a viernes, y sábado de 8:30 a 14:30

DEPARTAMENTO DE COBRANZAS

MARI DOS

Y ESIPOSAS

La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de 1993

# COMUNICADO

(Trdeen

La Corporación Regional de Desarrollo de Cochabamba "CORDECO". Contra a las Empresas Constructoras interesadas en presentar sus propuestas pa Invitación Pública № 21/93, para LA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS Y BAÑOS MAESTROS ZENDA "DE", Zona la Jota, en la provincia Chapare, que la feconomica con la propuesta de la feconomica de propuestas ha sido ampliada hasta el día jueves 29 de do la horas 11:00 a.m.

horas 11:00 a.m.

El Alcance de Trabajo y los términos de referencia podrán ser adquírdo, sección caja de CORDECO, por el costo de Bs. 150.- (CIENTO CINCUENTA BOLIVIANOS), las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de Mal Legal de CORDECO, únicamente, previa presentación del recibo de la conde pliego.

Cochabamba, abril de 1993

**RELACIONES PUBLICAS** 



# COLEGIO MEDICO DE BOLIVIA

# 21 DE ABRIL: DIA DE LA DIGNIDAD NACIONA

El Colegio Médico de Bolivia se adhiere a toda la comunidad nacional sentimiento de REGOCIJO que hoy inunda el espiritu de los boliviano producirse la SENTENCIA contra García Meza y colaboradores, después de anos de espera, incertidumbre y justificada desconfianza.

No ha sido fácil llegar a ésta fecha histórica que redime en parte nue sentimiento nacional y lava las heridas cobardemente inferidas por un reque que representó el oprobio y la más absoluta negación de las libertades politiva y privadas. Los bolivianos sabemos que han sido muchos los estura desarrollados para frustrar el proceso y dejar impunes los delitos cometidos para ello ha llegado incluso al despropósito de pretender descabezar al Nudicial como un acto más de encubrimiento y protección a la didenenjuiciada. Pero todo se ha superado y hoy por hoy, saludamos la fecha histo en que se sienta un precedente contra los asaltantes del poder de ayery is a pudieran surgir mañana. El cuerpo médico nacional comparte con todos bolivianos, el regocijo por tan trascendental acontecimiento y hace votos por el brazo de la justicia alcance a todos los responsables de las dictaduras quela masacrado a nuestro pueblo.

La Paz, 21 de abril de 1993





# La Paz, Bolivia, miércoles 21 de abril de 1993

# Agnes: "Cromo y Tierra" en Portales

La reciente producción pic-tórica de la consagrada artista boliviana Agnes de Franck se presenta en el salón de exposi-ciones de Espacio Portales. La muestra fue abierta el lunes ante una gran cantidad de pú-

blico, oportunidad en la que hubo palabras emotivas en la presentación de la artista y su obra.

Agnes, con la técnica depurada y la creación de una men-te abierta a estas manifesta-

ciones de la cultura, pone a consideración del público 32 cuadros donde los temas son motivaciones de corte nacional no exenta de raices folcióricas, mitos, tradiciones, seres humanos, animales paisajes y sus variaciones sobre temas conocidos de la pintora. Esta exposición ha sido denominada "Cromo y Tlerra" sintesis de una labor entregada a una fina labor donde el buen gusto no es todo lo que pueda caracterizar la muestra, pues en el contenido hallamos manifestaciones de nostalgia en la evocación de un pasado que perdura en el arte. Así como el irio de las montañas, el trópico proyecta el calor del ambiente, en los pinceles que Agnes maneja con tata propiedad e inteligencia que hace posible sentir la "temperatura del cualigencia que hace posible sen-tir la "temperatura del cua-dro". También estár dro". También están enmarcadas las figuras humanas, desde un autorretrato, muy original de la pintora, hasta otras imágenes femeninas de atractivos rostros.

En suma, Agnes entrega al público una muestra de primera calidad donde la gracia no está ausente.

mera calidad donde la gracia no está ausente.

Los títulos de sus cuadros son la otra referencia de una mente que busca nuevos horizontes: Luna Pachamama, Maria del Cobre. Maria del Illimani. El tordo, El matico, Manká, Toro indio, Toro dorado, Toro en el campo, Mi madre, Ana Maria Rosso, Tina Orias, Agnes, Pilares de la familia, Mariposa india, La granada, Jugo de naranja, Sandia de La Paz y Magriet de la Reza.



**Waka,** uno de los cuadros de Agnes en el salón de exposiciones de Espacio Portales.

## Semana del libro con una expo-venta

Con motivo de celebrarse mañana, 23 de abril, el "Dia del Libro", la Cámara Bolivia-na del Libro organizá una se-mana de actividades a fin de recordar la coincidente fecha del fallecimiento del poeta Ri-cardo, Jaimes Frevre.

del fallecimiento dei poeta kic-cardo Jaimes Freyre.

La Câmara aprobò un pro-grama especial que consiste en exposición y venta de libros en todos los locales afiliados a esa institución, es decir en librerias, editoriales, distribui-dores y puestos de venta calle-teros.

La Cámara del libro ha fija-La Cámara del libro ha fija-do un descuento del 10 por ciento durante esta semana. También habrá oferta especial de saldos que tendrán preculos especiales. La semana del li-bro estará vigente del 23 al 30 de abril.



Foro Político-cultural en la Asociación de Periodistas. De izquierda a derecha: Oscar Castro, Zulma Yugar, Lupe Cajlas, Carlos Seoane y Carlos Cordero en la primera reunión del foro. Hoy finalizará con la participación de los representantes de Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) y Acuerdo Patriótico (AP).



# Murmullo de corcheas

Mario D. Rios Gastelú

# Rococó y Romanticismo en el arte de Bar-Niv

Para hacer referencia al recital de piano del artista israeli Rami Bar-Niv, es imprescindible tocar dos puntos de contacto en lo más sobresaliente de su arte: el estilo rococó de Mozart y el profundo romanticismo del polaco Chopin, pues los otros autores. Gershwin y el propio Bar-Niv, están en otra etapa de la música, o sea en la dimensión de lo moderno y lo contemporáneo. Por cierto que la suma de todo hace posible calificar al instrumentista como una figura destacada, plena de conocimientos tecnicos.

Dentro del estilo impuesto por el rococó, no hay una explicación clara ante el "milagro Mozart". A temprana edad comienzan sus composiciones. Con el tiempo va definiendo géneros musicales y en el término de pocos meses, — vencidos los

mino de pocos me-ses. —vencidos los 18 años de edad—los l8 años de edad— los transmuta más allá de los conciertos de

transmuta más allá de los concierrios de violín y algunas sinfonías. Queda en medio el campo de las sonatas y, entre ellas aquella en Famayor K 332 que escuchamos en el auditorio del Banco Central de Bolivía en una entrega tan medida, tan ajustada a la época que no hubo otra conclusión que aceptar a Bar-Niv. Sin embargo, no se puede pasar por alto la adaptación más o menos personal del modelo vigente que gradualmente alcanza la culminación de un estilo, permanente en las demás composiciones destinadas a solo de plano. El artista israeli está en el centro del fenómeno y esa pleza que aplaudimos con sinceridad y reconocimiento es, quizá, la realidad de la transición del clásico al romanticismo, marcado por los efectos de risueña sonoridad en la letra de la partitura mozartiana. ¿Qué más? Piano sin secretos para el concertista. Auditorio idel (público) para obra tan significativa. Después de la ejecución de creaciones propias de Bar-Niv. Dos stenido menor Opus Póstumo. Conmovedor estilo de un hombre que caracteriza la época con el temperamento retraido de quien siente fisicamente el "dolor del alma".

Las manos recorrieron el teclado con la Rami Bar-Niv, pianista israeli

precisión exigible, pero más allá de lo técnico o mecánico, estuvo el golpe medido a las teclas, lo que me permite hablar de intensidad expresiva dentro de lo prolijo, de lo exacto.

Luego de esa interpretación, escuchamos la Polorisa en La bemol mayor Op. 53, donde la licencia ténica hizo menos romántico y más vibrante el tema chopiníano. Se puede ser indulgente, más allá de los habituales sonidos a que otros pianistas nos acostumbraron, más no es el caso comparar a este con aquellos, sólo buscar el efecto esperado para disfruitar de la melodía. El comienzo fue sorpreslivo en

perado para distritar de la melodía. El
comienzo fue
sorpresivo en
sonoridad a causa de
la fuerza que impuso el concertista. La
Polonesa fué más
allá de los decibelios
a que estamos acostumbrados y si tomamos en cuenta el
alcance del plano del
BCB, tuvimos — todos — una impresión
particular sobre cierta sobremodulación
sonora, desporvista
de armónicos que
sorprendió y
desubicó en sus primeras notas. Luego,
todo entró en la
ambientación esperada. Chopin fue
"rescatado" y el piano volvió a llenarse
de romanticismo.
Lo que escuchamos en lo restante
del programa, fue la
retificación de una
pianista israeli
escuela depurada. Alli estuvo el hombre intérprete y compositor - en el caso de Plegaria y
Danza, Melodía sefardita y Tocatta. Si algo nos
movió al apluso, fue la elegancia y seguridad
profesional del pianista. Lo demás queda dentro de la cultura musical de Israel, sin dud
vibrante.
En lo que respecta a los temas de Gershwin,

vibrante.

En lo que respecta a los temas de Gershwin, no podemos olvidar la presencia de Bar-Niv en los Estados Unidos. La música del compositor estadounidense no es otra cosa que la compenetración de un ambiente saturado y a la vez permanente en el centro de un Nueva York, por ejemplo, donde los somidos se hacen espectáculo. Él israelí en lo suyo, con su amplia gama de conocimientos musicales y con lo que cabe retterar: dominio de instrumento aunque, personalmente, no estoy conforme con los "forte". Buena velada con excelente músico. lente músico.

# Convocan a III Concurso de Teatro "Peter Travesí"

Del 18 al 28 de septiembre se realizará el III Concurso Nacional de Teatro "Peter Travesi Canedo" en la ciudad de Cochabamba, según anunció el Comité de Administración del Premio, a tiempo de publicar la convocatoria, cuyo texto completo ofreceremos mañana en esta misma sección.

anuncio el Comite de Administracion del Premo. A utento el la convocatoria, cuyo texto completo ofreceremos mañana en esta misma sección.

Como punto básico de dicha convocatoria, figura la etapa de preselección cuya fecha tope es el 31 de mayo de 1993, debiendo los gupos interesados enviar la siguiente documentación: nombre del grupo y organización interna del mismo foómina de actores y actrices, director, estic, nombre del responsable del grupo, dirección, casilla y teléfono.

La siguiente etapa, cuyo plazo vence el 30 de junio, edige el envio del libreto de la obra. Bibreto de luces y de sondióc; escenografía y utileria: Tipo de puesta en escena.

Cabe destacar que cada grupo podrá presentar una sola obra en cada categoria -grupos y unipersonales- con una duración superior a los 45 munutos. No se admitirá espectáculo, cuya unidad temática sea internumpida por número de variedades, ni obras donde se use internumpida por número de variedades, ni obras donde se use esclusivamente titeres o muñecos.

Será aeleccionado un máximo de 8 grupos y 3 unipersonales. El Será aeleccionado un máximo de 8 grupos y 3 unipersonales. El suntación a participar el TERCER CONCURSO NACIONAL DE institución a participar en el TERCER CONCURSO NACIONAL DE institución a participar en el TERCER CONCURSO NACIONAL DE institución de su participación.

Toda correspondencia y/o documentación, cherá ser envias mismos que deberán hacer llegar hasta el 8 de septiembre la confirmación de su participación.

Toda correspondencia y/o documentación, cherá ser envias mismos que deberán hacer llegar hasta el 8 de septiembre a confirmación de su participación.

Toda correspondencia y/o documentación, cherá ser envias mismos que deberán hacer llegar hasta el 8 de septiembre a confirmación de su participación.

# Mural del mexicano Rufino Tamayo la obra más cara de Latinoamérica

CIUDAD DE MEXICO, 20 DE ABRIL (DPA). Con un precio base de entre 2 y 2,5 millones de dólares, un mural del pintor mexicano Rufino Imayo podria convertirse en la próxima subasta de la casa Christie's en la obra de arte latinoamercano más cara, anticipó hoy la directora de la galería subastadora.

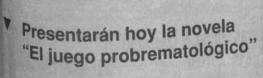
Se trata del mural transportable "América", de 13,92 por 4.04 metros, que Rufino Tamayo pintó en 1955 para un banco de Houston, considerado hoy por hoy "la obra más importante de Tamayo en el mercado", según dijo la directora de arte latinoamericano de la casa Christie's, Lisa Palmer.

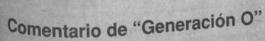
Su venta, en la subasta del 17 y 18 de mayo proximo en Nueva York, podría superar los dos millones 970 dólares pagados en noviembre de 1991 por el óleo "Vendedora de Flores", del mexicano Diego Rivera, que constituye el precio récord para una obra de arte latinoamericano. CIUDAD DE MEXICO, 20 DE ABRIL (DPA).

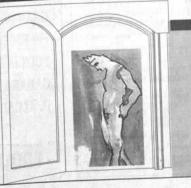
La Fundación Olga y Rufino Tamayo manifestó su interès en adquirir el mural, que será exhibido el jueves próximo en la capital azteca después de 38 años de haber salido de México.

"Acudiremos a todas las fuentes de financiamiento disponibles en México, entre ellas el gobierno, para que la obra se quede en el país", dijo el director de la fundación, Mauricio de la Paz, quien señaló que la institución podría "costauna cotización no muy superior a la de salida".

El mural será subastado dentro de un lote de otras 30 obras de pintores europeos y latinoamericanos, que incluyen los cuadros "Mi vestido cuelga aqui", de Frida Kahlo, con un valor de salida de uno a 1,3 millones de dólares, "Madre y miña", de Diego Rivera, con una cotización de 700,000 a 900.000 dólares, y "Mujer con máscara roja", de Tamayo, con valor de 800,000 a 1,2 millones de dólares. roja", de Tamayo, millones de dólares







- Juan Conitzer en Equinoccio
- Comentarios bibliográficos

# RESENCE



# Arte y Cultura

DIA MUNDIAL DE LA TIERRA.- Mañana, con el auspicio de la ciedad Boliviana de Ecología, se realizará un Foro Debate sobre edio ambiente. La cita es en la Academia de Ciencias a las 18:30.

"TOMA DE LA UNIVERSIDAD".- Esta obra será presentada hoy en el Teatro Modesta Sanginés de la Casa de la Cultura, en función que comenzará a las 19:30 horas.

ORQUESTA EXPERIMENTAL DE INSTRUMENTOS NATIVOS.-Video y concierto de esta agrupación musical, serán presenta hoy a las 19:30, en el salón Centenario, del Club de La Paz.

JUAN CONITZER.- Expondrá una selección de dibujos y pinturas desde la perspectiva infantil, desde hoy en Equinoccio (Cañada Strongest 1868). Inauguración a las 19:30.

VIDEO BOLIVIANO EN LA UCB.- La Universidad Católica Boliviana, presenta la tercera fecha de este ciclo, hoy a las 19:30. Se exhibirán los videos "Mitos Bolivia", "El camino de las almas", "El llamero y la sal", "El bosque y Bolivia, corazón de América". (Av 14 de Septiembre esq. Calle 2. Obrajes).

EXPOSICION DEL LIBRO INFANTIL.- Será inaugurada en ho-menaje al Día del Niño boliviano, mañana a las 9:00, en el salón de actos del Liceo de Señoritas "Venezuela". Se cierra el 23,

"EL NIDO".- Película de Jaime Armiñan, será exhibida maña-na jueves a las 20:00, en el Salón de los Navegantes (Av. Camacho 1484, altos).

FORO DEBATE.- Sobre el "Dia Mundial de la Tierra", se sarrollará en la Academia Nacional de Ciencias de Bolivia, mana a las 19:00. (Av 16 de Julio 1732).

SEMINARIO.- Sobre "La lógica de la cura en psicoanálisis, se desarrollará los días 23 y 24 de abril, en la Embajada Argentina (Av 16 de Julio 1486, 3er piso).

DIADE LA SECRETARIA.- Cena de gala y desfile de modas, son parte del program de festejos que se desarrollará el viernes a partir de las 19:00, en el salón Jacaranda del Hotel Plaza. Reservas: 372143.

INSTITUTO GOETHE.- Anuncia la apertura de nuevos cursos de alemán en diferentes horarios y niveles a partir del 21 de abril. Inscripciones abiertas (Av 6 de Agosto 2118).

CURSO DE TEATRO. Para niños y jóvenes, a cargo de Zenobia Azogue, se desarrollan en Auditorio (C. Fernando Guachalla Nº 359); las inscripciones se reciben en Espacio Portales (Av. 16 de Julio 1655, Edificio Alameda, planta baja).

FOTOGRAFIAS.- Del artista Pedro Cote, son objeto de una muestra e se desarrolla en la galeria Emusa (Av. 16 de Julio 1607).

SEMINARIO.- David Hume analizará los temas Uso, selección y aloración de las fuentes de información y Conceptos de profesionalismo ética en el ejercicio del Periodismo, del 26 al 28 de abril. El lugar y thora serán dados a conocer con la debida anticipación.

EL QUE DEL JAZZ.- Integrantes del grupo "Cuarteto Harlem" ofrecerán una conferencia-audición para explicar el desarrollo y actuales perspectivas del jazz en Bolivia, el miércoles 28, en Equinoccio (Cañada Strongest 1868).

OSCAR GARCIA.- Ofrecerá dos conciertos de música popular latinoamericana, los días 30 y 1ro de mayo, a horas 21:30 en

CAFE CONCERT.- La Casa Argentina organiza una velada de café concert, seguida de balle, el viernes 30, a partir de las 20:30 horas, en su local de la Av 6 de Agosto 2535. Los interesados en participar deben confirmar su asistencia.

CUENTOS PARA NIÑOS. Norma Merlo contará cuentos para iños, en el Instituto Goethe (Av. 6 de Agosto 2118), a partir de as 16:00 horas. Para el 3 de mayo está programado "Vampi, el equeño vampiro", y el 17 del mismo mes "Las historias de

## Fue inaugurada biblioteca "Profesor Alberto Laguna Meave"

Fue reinaugurada la pasada se-mana, la biblioteca del Museo Na-cional de Arqueologia, con el nom-bre de "Profesor Alberto Laguna Meave", "como testimonio de reconocimiento

reconocimiento

reconocimiento al preclaro in vestigador", por su valloso aporte a la ciencia arqueológica. El acto contó con la presencia de autoridades del LB.C., el Instituto Nacional de Arqueológía y del Museo de Arqueológía Arqueológía. y del Musco de Arqueología, además de de-legaciones de sociedades culturales. Alberto La-

guna Meave, tiempo de agra-decer por tan honroso homenaje, se refirió una vez más a la grandeza y belleza de las maravilosas re-liquias arqueo-lógicas de la milenaria Urbe

de Tiwanaku, sobre las cuales realizó interesan-tes estudios, a lo largo de toda su

El texto de la Resolución Oficial Nº 27/93, del LB.C. de fecha 14 del presente mes señala: "VISTOS Y CONSIDERANDO: Que, la biblioteca del Museo Nacional de Arqueología cuya importancia bibliográfica en su especialidad, debe estar identificada por un nombre propio que mantenga perenne la fructifera labor de quien asi lo merece en virtud a los servicios prestados a la arqueología en nuestro país. Que, el Prof. Alberto L a g u n a Meave, meritorio profesional, cuyo trabajo de investigación y generosos aporte a la ciencia arqueológica, es entre otras personalidades, el más conspicuo para llevar el nombre del repositorio, cuya Dirección asi también lo considera".



# Teatro

# Desquiciante, según Masi generación de la indifere

Mabel Franco Ortega
Diego Massi no deja de sorprendernos y gratamente cada vez que
sube al escenario. Lo vimos reciên en
"Generación cero" con una obra escrita y actuada por el, respaldadaeso si- por una excelente puesta en
escena que saliendo de lo tradicional,
explota música, luces y el talento de
un actor que agarra el público sin
más acción que la que describen las
palabras apoyadas por los gestos y la
entonación de la voz.

Dirigido por Guido Arze, Massi
presenta algo novedoso como forma y
que en cuanto a contenido, traduce
su precoupación por los valores -o la
falta de ellos- característicos de su
generación. Describe
un sentimiento
aniquilante como es el
de la indiferencia llevada al extremo, el "nome-importismo" que
degenera en absoluto
egoismo y que al final
explota pues el hombre -de cualquier forma- necesita algo en
que o en quien creer.

La historia formal

que o en quien creer. La historia formal nos habla de un joven nos habla de un joven desquiciado, encerrado en un manicomio, recordando obsesivamente a "José" que aparentemente es otra 
persona, un amigo terible. Ese "José" representa lo que Massi 
critica: el afan 
destructivo de quien no 
valora nada, que no 
exige facturas, que 
rompe los lápices de 
los compañeros asi 
como rompe costillas, 
que roba por el puro 
placer de hacerlo. El 
joven se siente agredido por esa forma de 
ser, pero continúa su er, pero continúa s amistad inseparable

ser, pero continua su 
"amistad" inseparable.
Para buscar una respuesta, alli están las personas mayores -o la parte asumida por los jóvenes de lo que aquélios les transmiteny nada menos que el director de un
colegio y la maestra, totalmente perdidos ellos mismos, con frases y explicaciones viejas sobre quién tiene la
culpa de esa generación desorientada: por supuesto, todos y todo, menos ellos mismos como educadores
son los culpables: los videojuegos, la
ropa estrafalarla, el cabello largo, etc.
EL COMO
Para hablar de todo esto, los artistas han concebido un escenario pequeño, una esquina, un riucón oscuro. Por todo decorado hay una eruzen
el centro y arriba, y un taburete que
se convierte en bandoncon y muy
pronto en arma para atacar o defen-

pronto en arma para atacar o defen

nación entre AstorPiazzolli mecánicos de te más como

Al princip piso donde h mienza a bus encuentra. L

el rostro pintad es el joven qui fluminado y m



Diego Massi

Gloria", la maestra hir-derecha y hacia alli mui-rostro. El directormini y otra luz permite aou jecidas facciones.

En definitiva, ginal la de Massi va mostrándon dades no sólo c dades no solo como dramaturgo. El te ción O' es muy b algunos momentos misma entonación propia actuación-das, muy 'de fom personaje y su dra mas, nada insuper en una gratific

de Equision tir de house

para quiens opciones of



ALBERTO LAGUNA MEAVE en

ceremonia de reinaguración de la bi-blioteca que lleva su nombre.

## "EL NIDO" en el ICI, este jueves

El ciclo denominado "Miércoles de cine y video" del ICI, continuará esta semana, pero en jueves, en el acostumbrado horario de las 20:00, debido a que los equipos de proyección están siendo utilizados en otra presentación.

La película programada para mañana es "El nido", del director español Jaime Armiñan, cinta que ha merecido varios premios, entre ellos el de Montreal (1980), a la interpretación de Ana Torret; el de Varna, a la Mejor pelicula extranjera; Manila (1982 y Bergamo (1982), entre otros.

Son intérpretes Héctor Alterio (Alejandro), Ana Torrent (Goyita), Luis Politti (Eladio), Patrica Adriani (Marisa), entre otros.

"El nido" relata la historia de Alberto, un hombre maduro, que vive aislado en su mansión campestre, sin más meta que sus paseos por el campo y su afición por la música, desde que murió su esposa, a cuyo recuerdo ha hecho un verdadero culto. Paseando por el bosque encuentra unos mensajes, que terminan llevándolo a una representación escolar, cuya protagonista "Goyita", es la autora de las misteriosas misivas. Alejadro se siente poderosamente

DIARIOS

Página/12, Argentina

Colombia

El Salvador ABC, España

Diario de Noticias, Portugal La República, Uruguay

El Nacional, Venezuela

Listin Diario, República Dominicara

autora de las misteriosas misivas. Alejadro se siente poderosamenta por Goyfita y comienza entre ambos una extraña relación que sólo entiende la maestra de la escuela y sensura todo el pueblo. Finalmente Goyfita es enviada a otro pueblo y Alejandro, presa de su desesperación, dispara desde unos risco contra el sargento de la guardia civil, a quien Goyfita considera culpable de todas sus desgracias, pero lo hace con cartuchos de fogueo. La respuesta es fulminante y Alejandro muere acribillado. Tiempo después Goyfita recorre los lugares que ambos frecuentaban, prometiendo no olvidarle nunca.

"El nido" se proyectará el lugares olvidarle nunca.

"El nido" se proyectará el jueves en el Salón de los Navegantes (Av Camacho 1484, altos) y el ingreso a ésta es libre.

la visión de juan conitzer



Juan Conitzer expondrá en Equino

A las instituciones que figuran en el presente aviso se les insinúa

P.D.A.I. CORDEPO

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA GRAN HOTEL PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO POLICIA DEPARTAMENTAL CAMARA DEPARTAMENTAL INDUST. Y COMERCIO H. ALCALDIA MUNICIPAL DE POTOSI

# AVIS Atención Potosí

ponerse en contacto con nuestro departamento de contabilidad. Teléfonos: 372344 interno 26 ó al 315852 a la brevedad posible.

EDITORA PRESENCIA SRL



con un estido desamble
de un niño.
Autitos, castas par
das las demás pequies
configurar los disubiquedan religiados niContizer, quiza el unio
viano que opto por
l'anna que opto por
l'anna que opto por
l'annar la atencia y
cu un ensagi en un mor
do por la publicida y
cada vez más sofiaci
elementos visuales es
mismo autor.

Munido de seguia

Contizer intenta com

Conitzer intenta personas sus re



edición: PERIOLIBROS domingo 25 de abril MIGUEL ÁNGEL ASTURIAS LEYENDAS DE GUATEMALA ASOCIADOS Presencia, Bolivia O Globo, Brasil La Nación, Chile El Espectador, La Nación, Costa Rica Juventud Rebelde, Cuba Hoy, Ecuador La Prensa Gráfica. El Periódico USA, Texas, EU La Prensa, Nueva York, EU Siglo Veintiuno, Guatemala La Prensa, Honduras Organización Editorial Mexicana, México La Prensa, Nicaragua La Estrella de Panamá, Panamá Hoy, Paraguay La República, Perú Diálogo, Puerto Rico

Un proyecto de UNESCO y del Fondo de Cultura Económica, para 23 países iberoamericanos

"La problemática del menor"

"Código del menor"

Cámara de Senadores -

Comisión del menor

La Paz 18-12-1992

rubro.

A partir de la página 101 se publica el contenido de la Ley de 18 de diciembre de 1992 Nº 1403 en todos sus detalles.

Menor en Bolivia

"Programas de la

cooperación internacional

y del estado" Mauricio Casanovas S.

Ed. JICA y CEP



# Un día como hoy en la Cultura Internacional

Convenio "Andrés Bello"

1 de abril

María Luisa Pacheco, importante pintora politiana. Falleció un dia pono hoy en Nueva York.



BIA LUISA PACHECO (1919-1982).- Pintora. Falleció un día 21 de abril de 1982, en Nueva York, Estados Unidos. Nació en 21 de abril de 1982, en Nueva York, Estados Unidos. Nació en 21 de abril de 1982, en Nueva York, Estados Unidos. Nació en 21 de abril de 1982, en Nueva York, Estados Unidos. Nació en 21 de 1982 de 1982 (1953). Premio en la Segunda Bienal Mirdio de La Paz (1953). Premio en la Segunda Bienal Mirdio de La Paz (1953). Premio en la Segunda Bienal Mirdio de La Paz (1953). Premio de la Bienal de Sao Paulo Verigos. Museo Guigenheim y Museo de Arte Moderno de verigos Museo Guigenheim y Museo de Arte Moderno de verigos. Museo Guigenheim y Museo de Arte Moderno de verigos de Sao Paulo y de Rio de Janeiro, etc. de la Universidad Nacional de México (UNAM); en el Museo de son la Universidad Nacional de México (UNAM); en el Museo de son la Universidad Nacional de México (UNAM); en el Museo de son la Jaca de la Universidad Nacional de México (UNAM); en el Museo de son la Jaca de Jaca

es [2].

irando su propia evolución artística, María Luisa Pacheco expresó
irando su propia evolución artística, María Luisa Pacheco expresó
ira aportunidad: "El Lenguaje poético de la pintura resulta de la
side expresión. En el camino que se va recorriendo existen huellas
ses e lazo y anticipos de los que se va a venir. Creo que después
ses elso y anticipos de los que se va a venir. Creo que después
side experiencia pasada he logrado un trabajo que me deja más o
susisceha en el momento actual. Es posible que la magen vuesmás al ser humano. No sólo paísaje. No lo puedo predecir, todavia
elargo camino por delante". [3].

ler. Breve Diccionario biográfico de pintores bolivianos sumeos.Edit. INBO, La Paz. 1986, pp.63-64 apintura de Maria Luisa Pacheco en Presencia Dominical, La Paz, 187, p.6

1887, p.6 Chado por FRANCOVICH, Guillermo: Los mitos profundos de Lidit. Los Amigos del Libro, Bolivia, 1980, p.60.

# rresponsalía de PRESENCIA Noca a Premio de fotografía

aday la Corresponsalia de "PRESENCIA", Regional Potosi, con el fin de 1877 de mayo, DIA DE LA MADRE hace pública la siguiente convocatoria l'imer Concurso de Fotografia "Madre Potosina 93", de acuerdo a las la bases:

asente convocatoria se reftere a la fotografia en color. Is simará en cuenta el tipo de cámara que se utilice en el concurso

milita del concurso versará sobre el Día de la Madre, cuyo denominativo cumta será "Madre Potosina 93". DISIONES

Impasiones de las fotografias por categorias deberán ajustarse al función 20 x 25. Asimismo las obras que se presenten al concurso inditas. r meditas.

SENTACION DE LAS OBRAS:

SENTACION DE LAS OBRAS:

adración de Las obras:

a dras deberán ser entregadas por los concursantes o apoderados entenmarcadas con sus respectivos negativos, montadas sobre cartón 1550, se De atreparán solo originales.

30 De atreparán de la mayo, hasta formada en Plaza Alonso de Ibáñez destre citada.

31 De atreparán de la mayo, hasta formada en Plaza Alonso de Ibáñez destre citada.

32 De atreparán de la mayo, hasta formada en Plaza Alonso de Ibáñez de PRESENCIA, ubicada en PRESENCI

uludo Calificador, estará compuesto por profesionales de reconocida ta en arte y fotografia, cuyo fallo será inapelable y los nombres de sus des pemanecerán en reserva hasta producido el fallo.

Se las obras de las participantes serán motivo de una EXPOSICION en un se hará conocer oportunamente.

sobra de los participantes, una vez finalizada la EXPOSICION serán al, en la Agencia de PRESENCIA Regional Potosi. Cualquier información maniaria a la presente convocatoria, será ofrecida en la Agencia PRESEN
sobra Potosí, Plaza Alonso de Ibáñez № 5 o al Telef. 2-2622.



# Cines

NOME CAMPERO

Mande Ha. 15.30 Tanda Hs. 19.00 Maria 21.30: PERFUME DE MU-MINDO AL INSTANTE.

6 DE AGOSTO
Matinée Hs. 15:45 LA CENICIENTA
(dibujos animados)Tanda Hs. 19:00 y
Noche Hs. 21:30: JUEGOS DE ADUITOS (mayores de 18 años) y Mundo al
Instante.

# Presentarán hoy la novela "El juego probrematológico"

Hoy a las 19:00, en el salón Humberto Viscarra Monje de la Casa Municipal
de Cultura, será presentada la novela
"El juego probrematológico" de Ivan Oroza. La presentación estará a cargo del
conocido poeta y crítico literario Juan
Carlos Ramiro Quiroga. El acto contará
también con la participación musical
del trío de cámara "Vera-Oroza-Velarde".

del trio de câmara "Vera-Oroza-Velarde".

Ivan Oroza es conocido hasta ahora
como músico. Violinista de la Orquesta
Sinfónica Nacional, participó en las grabactones de la agrupación "Música de
maestros". El juego problematológico"
o es la pirmera obra que ha escrito,
pero sí la primera en publicar.
Dos nasgos caracterizan esta obra
con la que el jeven escritor debuta en el
ambito literario: la presencia erótica y la
lódica. De acuerdo al autor circula en la
novela un lógica diferente que se dirige
a la filosofía. Esta no se encuentra tomada sólo del circulo de eruditos, sino de la
vida práctica y de cualquier individuo o
sociedad, de ahi los efectos desvatadores de la "problematológia".

La novela, por lo demás, está ecrita
en el gênero del thriller, con acosador,
sicópata y dama.



## Muestra antológica rompe con mito sobre Miró

Barcelona (España), 20 abr (EFE).
La exposición antológica inaugurada hoy con motivo del centenario del nacimiento de Joan Miró retine, por primera vez, las obras más representativas de la vasta producción del artista y ompe con el mito del creador irreflexivo y espontáneo.

La mayor exposición organizada en

vo y espontáneo.

La mayor exposición organizada en torno a la obra de Miró, que fue inaugurada por la reina Sofia y permanecerá abjerta hasta agosto en la Fundación Miró de Barcelona, contiene 180 pinturas y 300 dibujos, de los que tres cuartas partes son de colecciones públicas o privadas extranjeras, como el Museo de Arte Moderno de Nueva York, la Tate Gallery de Londres o el Georges Pompidou de París.

de Arte Moderno de Nueva York, la Tate
Gallery de Londres o el Georges Pompidou de París.

La Fundación es testigo de un curioso reencuentro, ya que por primera
vez se exponen juntos los cuatro autorretatos del artista fechados 1919, dos,
otro en 1937 y el último en 1938.

De su primera etapa figurativa destacan el "Desnudo del espejo" (1919) ysobre todo, "La Masia" (1921-22) que,
según la comisaria de la exposición,
Rosa María Malet, marca la ruptura y el
paso hacia el mundo del signo.

En este cuadro aparecen además
todos los temas que se reteran en el
camino artistico que traza Miró durante cas 170 años: el sol, la mujer, los
animales del campo o los instrumentos
domésticos de quien pinta la realidad
como la siente y no como la ve.
Dos obras claves como "Tierra Labrada" (1923) y "Paisaje catalán (El
Cazador)" (1923-24) marcan el paso del
realismo a la imagen de los signos de
este artista que creia, según sus propoias palabras, que un cuadro debia ser
correcto hasta una fracción de pulgada.

Con "El carnaval de Arlequin"

da.

Con "El carnaval de Arlequin" (1924-25), Mirò iniciò la etapa surrealista, que se concretó en las llamadas pinturas oniricas y los paisajes imaginatos, entre 1925 y 1927, periodo al que corresponden "Paisaje (de la serpiente)" (1927), o "El Saltamontes" (1926), hasta ahora nunca exhibido públicamente.

## Cursos de danzas y ballet inicia Chela Urquidi

La conocida maestra de ballet Chela
Urquidi iniciarà próximamente cursos
de danzas y de ballet folclórico.
La Academia a su cargo, ofrece para
la presente temporada cursos especiales de Ballet Claisco, Ballet Folclórico
(nacional o internacional), Gimnasia
educativa y Danzas modernas. A este
programa se suman cursos libres de
salsa, tango, vals, lambada, merengue,
etc. A los jóvenes que tengan más de 17
años, el Ballet Folclórico les invita a
integrar el cuerpo de balle con la posibide baile con la posibi-

lidad de giras ya sea ai interas del país. Las inscripciones para estos curs se reciben en el Alto de la Alianza, 648 o en el teléfono 361726.

16 DE JULIO
Tel. 377099
Matinèe Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.00 y
Noche Hs. 21.30: HOFFA
SCALA
Tel. 323535
Matinèe Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.00
y Noche Hs. 21.30: AMANTES
UNIVERSO
Tel. 342660
Matinèe Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00
y Noche Hs. 21:15: TRANSILVANIA MI
AMOR y El Mundo al Instante.
CINEMATECA BOLIVIANA
Tel. 325346



# Libros

#### "El festejo del deseo"

Juan Claudio Lechin Weise Ed. "Los Amigos del Libro"

"El festejo del deseo" de Juan Claudio Lechín Weise, es una novela premiada con el "Erich Guttentag". El diseño e ilustración de la portada les pertenece a los artistas Gabriel Mariaca y Giomar Mesa. Su contexto literario abarca 472 páginas, en papel bond.

El escenario geográfico donde se desenvuelve la obra, es la población rural de Batán Solitario, ubicada en la cabecera de un valle andino, donde la tierra comienza a descender hacia la región de los lianos amazónicos.

PRIMO DE NOVELA TRICH CUTTE

FESTEJO DEL DESEO

hacia la región de los llanos amazónicos.

Los personajes centrales de la obra son: Udo Gastarbeiter (ciudadano alemán residente), Anaconda Condorena (exponente de la mujer chola), concubina del Alealde y Maria, la bella hija de ambos.

Como personajes secundarios: Honorato Vand Guid (también alemán), el cura Anastasio, Tartán Manchego (el poeta), Delfin Bedoya (Wituya), el científico.

La novela gira en torno al advenedizo Gastarneiter, quien llega a acumular fortuna en los cafetales y en el contrabando de goma y castaña y tráfico de animales exóticos en la región amazónica.

Durante la época de los gobiernos militares, asume el cargo de Alcalde Municipal de Batán Solitario.

Destaca el autor, en uno de los momentos mejor logrados, la flesta de cumpleaños de la hija del Alcalde, oportunidad en la que son preparados los platos más diversos y variados tanto de la cocina alemana como de la criolla. Otro hecho que alcanza ribetes de asombro en la novela es la "challa" del único Ford T. Modelo 28, del conductor y propietario, Tartán Manchego.

Batán Solitario, en los últimos años sufre los rigores de la adversidad. Después de un 16 de noviembre, el cura Anastasio provoca la asexualidad de los batamienses, originando dos bandos: masculino y femenino. Luego, se produce la curiosa pesca de dólares en el río. Después de ello, la lluvia de la carne de res.

Al tata Anastasio se le ocurre seducir a la hija del Alcalde y violarla en el

La Paz 18-12-1992

La Comisión del Menor, en el Senado Nacional ha sido integrado en su parte directriz por Mario Cossio Cejas, Germán Lema Aráoz, Hans Dellien Salazar y Elena Calderón de Zuleta quienes editaron las conclusiones y leyes sobre Problemática del menor y el Código del menor.

La obra en circulación incluye la programación del trabajo de la Comisión. Las conclusiones de un seminario-taller desde el discurso inaugural hasta los temas tratados en esa oporunidad.

Entre los temas sobresalientes se incluye "El trabajo y el niño", de Jorge Domic Ruíz. También destaca el de Carlota Ramirez sobre El papel del Estado y de la sociedad civil en la problemática de la infancia. También han sido editadas las conclusiones del Primer encuentro con condes de La Paz y El Alto.

El informe de la Comisión del menor, ante el Senado Nacional, justifica proyectos enmarcados en corrientes doctrinales modernas y de indole preventiva y no represiva. En ese capítulo se ahonda en el problema y se da a conocer una serie de detalles trascendentales en se rubro.

A partir de la página 101 se publica el contento de la fonte de la fonte de su de la publica el contento de la fonte de la fonte de la publica el contento de la la contenta en el problema y se da a conocer una serie de detalles trascendentales en ese lublo.

produce la cumosa pesca de dolares en el lib. Cospue de res.

Al tata Anastasio se le ocurre seducir a la hija del Alcalde y violarla en el río, origijando la aparición de tulipanes negros en toda la población. Después otro hecho, se desata una persistente lluvia que origina hongos, bichos y allmañas, éstas a su vez generan enfermedades a cual más desconocidas.

Merece también mención la muerte del cientifico Delfin Bedoya (Wituya). Pero la presencia de éste en el cielo, influye para el retorno de la normalidad a Batán Solitario. Pero, el hecho mas sobrenatural que habrá de marcar el epilogo de la población rural, donde la serpiente de tres cabezas, tomando figura humana, opta el nombre José y mantiene relación amorosa con María hasta embarazaría. De esta relación le nacen a María dos sterpes: Facundo y Genoveva.

y Genoveva.

Seguramente, no a todos los lectores les guste, cuando en el cielo son convocados por igual tanto a Cristo como a los científicos yartistas de todas las épocas, entre ellos el bataniense Bedoya que ejercita presión autocrucificandose a la usanza de los terricolas bolivianos.

Naturalmente, descontando aquello, en esta obra hay creatividad y profundidad de sentimiento, además resalta la imaginación poética.

Finalmente, consideramos como un valioso aporte literari de la narrativa que merece plena difusión.

Jaime Choque Mata.



#### "Juventud y noviazgo" José Miguel Miranda

Ed. Paulinas

Vivimos en un continente donde el 20 años y una de las tasas de crecimiento más altas del mundo. Cada año son millones de muchachos que se encaminan al noviazgo y el matrimonio. Son muehisimos ambién los divorcios que, separando a las parejas, ensombrecen la existencia de las misas y siembran dudas y pesimismo sobre el amor y la posibilidad de compartir la vida con otra persona. Vivimos en un continente donde

Cuso de gisporadon monimonado posibilidad de compartir la vida con otra persona.

Son diferentes las causas de todo esto, pero hay una constante: mucha gente llega al matrimonio sin verdadera preparación. De alli que esa preparación se haya vuelto una gente llega al matrimonio sin verdadera preparación. De alli que esa preparación se haya vuelto una gente llega al matrimonio sin verdadera preparación. De alli que esa preparación se haya vuelto una urgencia inaplazable.

Este libro, curso de preparación matrimonial, es una respuesta a esta urgencia y ha conseguido la conseguido la valores que los novios ofrecen a la vida en pareja, en lo que hace a los constitutivos sicológicos, fisiológicos y religiosos de sus personas. Todo este contenido se ofrece al lector dividido en tres partes. La primera titula "Elementos bàsicos en el hombre y la mujer para la vida matrimonial" e incluye: estructura de la persona humana, cuerpo, alma y espiritu; el instinto sexual; diferencias siscios de la hombre y la mujer, diferencias sicológicas, religiosas y orales del hombre y la mujer, el amorto diferencias sicológicas, religiosas y orales del hombre y la mujer, el amorto convugal y vocación al matrimonio y al amor. La segunda, bajo el titulo de "En busca del futuro cónvuge", ofrece: el problema de la elección, aspectos fisicos de la elección, aspectos morales, religiosos y sociales en la elección, madurez conómica para el hogar y el noviazgo y sus problemas. En la tercera parte, "Hacia el matrimonio ", los editores proponen: el matrimonio hizo Dios el matrimonio natural elevado por Cristo al saceramento, las leyes de la lesción del matrimonio y disposiciones próximas para la creación del matrimonio.

# Novedades bibliográficas del mes en librería "San Pablo"

"Aprender a vivir" de Michel Bous. Colección "El fondo de los iano". EDICEP. 28.20 bs. "Capaces de vivir" de José Alcazar Godoy. Ed. Paulinas. 25 bs. "Los días de Emaus" de Segundo Galliea. Ed. Paulinas. 16.80 bs. "Cómo vencer la depresión" de Marc Schwob. Ed. Paulinas. 17.60

"Deja que te hable el mar" de José Maria Lorca. Ed. Paulinas.

- "Deja que te hane et man de 24 do bs. 2- "El derecho en la Iglesia, ministerio de comunión" de Ghrilanda Gianfranco. Ed. Paulinas. 125.30 bs. - "Problemas éticos de la manipulación genética" de Gafo Javier. Ed. Paulinas. 51.70 bs. - "Desarrollo integral del niño" de Duque Yepes. Ed. Paulinas. 15.50 bs. - "Textos selectos" de Leonardo Boff. Ed. Paulinas. 23.10 bs. - "Textos selectos" de Leonardo Boff. Ed. Paulinas. Naida 46.00

ou bs. - "Textos selectos" de Leonardo Boff, Ed. Paulinas. 23.10 bs. - "Educación física y artes marciales" de José Santos Nalda. 46.00

Matinee Hs. 16.00, Tanda 19:30 FIEBRE DE SELVA.

FIEBRE DE SELVAMEXICO
Tel. 351205
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs.
18:45: FURIA DE VENGANZA y 1492
CONQUITA DEL PARAISO.
MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:30
Y Noche Hs. 20:30: 3 NINJAS (T.P.).
LIBERTAD
El Alto

El Alto Matinee Hs. 14:30. Tanda Hs 18:30 BATMAN VUELVE y ALERTA MAXIMA.

MURILLO Tel. 352647

MURILLO
Tel. 352647
Matines Hs. 14:45yTanda Hs. 18:45
DULCEMENTE INSACIABLE y BACANALES DE ADOLESCENTES (mayores
21 años) Noche Hs. 21:30 BACANALES
DE ADOLESCENTES (mayores 21 años).
ROXY
Matines Hs. 15:00 Tanda Hs. 18:45
MATINES ME ADA Y EL ULTIMO

ROXY
Matthree Hs. 15:00 Tanda Hs. 18:45
LA PEQUENA PICARA Y EL ULTIMO
MOHICANO.
PLAZA
Funciones continuadas desde Hs. 14:30
QUERIDA ENCOJIALOS NIÑOS Y QUERIDA
AGRANDE AL NIÑO (T.P.)

Ed. JICA y CEP

Con el apoyo de la Agencia de Cooperación Internacional de Japón y el Centro de Estudios y Proyectos se encuentra en circulación el libro "Programas de la cooperación internacional y del estado" de Mauricio Casanovas.

Como se afirma en la Introducción "El presente trabajo representa un esfuerzo de sistematización de alguna información secundaria acerca de la Cooperación Multilateral y Bilateral a Bolivia en los últimos años y su incidencia en áreas de pobreza en el marco de una investigación realizada en los meses de febrero y marzo de 1992".

El texto -también se señala en la introducción-es un diagnóstico analitico de las principales tendencias de la cooperación internacional que ingresa al país y representa un esfuerzo inticial que puede ser profundizado con investigaciones más puntuales de la inversión instituciona de los programas de cooperación internacional.

Dividido en cuatro partes: El fi nanciamiento de los gastos sociales La intervención de programas de cooperación de programas de la inversión institucional que ingresa al país y concensión internacional.

Dividido en cuatro partes: El fi nanciamiento de los gastos sociales La intervención de programas de la inversión instituciona de la divenso programas estatales y Conclusiones, dibro de 83 páginas completa s contenido con cuadros estadistico sobre el tema tratado.



LA PAZ Tel. 325533 Matinée Hs. l

Matthee Hs. 15:30 Tanda Hs. 15
Noche Hs. 21:30 EL DESEO (may
21 años) y El Mundo al Instante.
MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. 14:30: ROCKY
ROCKY IV. Tanda Hs. 18:45 (Progr
triple) ROCKY III - ROCKY IV - VÜ
A GLORIA
MPERIO
Tel. 340451
Matinée Hs. 14:30. Tanda Hs. 18:5
COLINA - BRUCE LEE SUPER HERO

## el detalle que faltaba



#### justo y franco



#### evaristo



#### gracielita





# **CRUCIGRAMA DE HOY**

#### **Por Luis Campos**

1 + 5 + 9
(Horiz.) - De un mo
genérico
1 Actor
- Hackma.
5 Acaudalada
9 Inteligencia
14 Asi:
Familiar
15 Estaban
16 Cesana o 747
7 Fastidiara
1 Hornillo o cordillera:
inglée
Pres.
tab-

salvadore Oscar 21 Falsificas 23 Arveja; planta 25 De cobre: Poético 26 Tierra sonac por

Caruso
Gime
Opta
Centins
Precede a
kappa
Plegó la tela
Ratones, en
Disneyland
Cocino
Vestidura
Torax



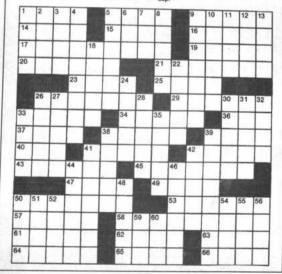
John
26 Nota en una
27 Fracturados
28 Géneros de
contrabando
30 Cabra monte
31 Empunedura
32 Aireación
33 Envelves
35 Actriz – Veg
40 Jugar a – o
nones
41 Vehiculos
42 Jugar a – o
nones
44 Aprieto:
esp. -

— Dietrich
10 Que se evade
11 Eight, —
ten...
12 Manto de
Julio César
13 Letras en
anuncio
18 C. de Italia
(Toscana)
22 Inundo
24 Escr. (EE UU)
— Rogers St.

VERTICAL

Cérvido numiante
 Aquellos
 Baña a El Cairo
 Dobilitara
 Juega el ni
 Furor
 Auto, en Carson
 Cocinilla
 Actriz al.
 Oue se evi

Ing.
46 Feroz; de fiera
48 Protege; alberga
50 Comp. (EE UU)
— Carlo



#### eqmeti lz nitelod) (celpòloroeiem

Día miércoles 21 de abril de 1993

#### **TEMPERATURAS PRONOSTICADAS**

MAX MIN

	TO SECTION	
Cobija	30.5	20.0
Riberalta	33.0	22.0
Rurrenabaque	32.0	21.0
Trinidad	32.0	23.0
S.I. de Velasco	32.0	20.0
Santa Cruz	29.0	23.0
Cochabamba	27.0	10.0
Sucre	23.0	9.0
Camiri	26.0	17.0
Potosí		-1.8
Charaña	19.0	-7.0
Oruro	16.0	0
Puerto Suárez	33.0	23.0
Γarija	26.0	12.0
Yacuiba	21.0	18.0
a Paz		5/5/55
Zona Central	19.0	6.0
El Alto	16.0	3.0

#### PRONOSTICO PARA HOY

LA PAZ.- Presentará cielo nuboso con bancos de niebla matinales, temperaturas en ascenso con respecto al día de ayer y vientos débiles de dirección variable

#### BENI, PANDO Y NORTE DE LA PAZ.- Presentarán cielo cubierto con precipitaciones y tormentas eléctricas después de mediodía, temperaturas en descenso y vientos modera-

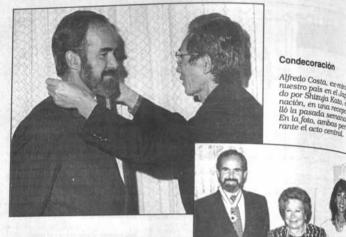
dos del SUR

LLANOS ORIENTALES Y TIE-RRAS BAJAS DEL SUR. Presentarán cielo cubierto a nuboso con precipitaciones aisladas, temperaturas en descenso y vientos del SUDESTE moderados.

#### **TEMPERATURAS PRONOSTICADAS**

CIUDAD	MINIMA	6.0	00
	MAXIMA	19.0	00
EI ALTO	MINIMA	3.0	00
	MAXIMA	16.0	00

# Institucion



Alfredo Costa junto a Edith Zamora de Paz. su esposa y el embajador japonês.



#### Distinción

Por haber cumplide Sid tividad continua, ungu scouts del Colegio la s tinguido por Adolfo ŝli Antezana, prefecto del mento de La Paz, enco do el el Salón Prefecta gráfica, representant entidades durante el

# ervicios

### releionos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44;

DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 - 69
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF),
Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TEL FEONO DEL RETENTA JOSOBO

H. MONICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFOND DEL RETEN, Tel. 371233;
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236;
TASA Reclamos Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR,
Tel. 356700. Interior Tel 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel 376472;

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220; ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233; ASISTENCIA PUBLICA, Tol. 118 - 371233;
MATERNIDAD Tel. 314414;
NEUROCIRUGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 578469 - 119;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL Tel. 3747;
ATENCION DE PARTO DOMICILARIO, Tel. 307
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 3007

# Farmacias de turno (Tel.370087)

ZONA CENTRAL...

INTERNACIONAL Yanacocha 428 - 369854

CORAZON DE JESUS c. Campero № 15 - 329778

MAR MAU Av. Kennedy 316 - 353540

ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO...

VILLARREAL Aspiazu esq. Sanchez Lima - 324298

MARIA ROSA MISTICA Chaco esq. Reseguin 797 - 361042

BENI Nicolás Acosta 571 - 376086

BENI Nicolás Acosta 571 - 376086 **ZONA MIRAFLORES.**-Ma. AUXILIADORA Av. Saavedra 1891 - 390827 ITURRALDE Av. Iturralde 1193 - 354900 LIBERTAD G. Lanza esq. Pza.Villarroel 1286 - 312171

ZONA VILLA COPACABANA Y SAN AYTON SAN PEDRO 31 de Octubre 1870 - V.S. Ameri ZONA CEMENTERIO-BUENOS ARRS) TULLIBRA AV. Jaimes Freyre 1000 - 368185 ARIES AV. TULLIBRA AV. Jaimes Freyre 1000 - 368185 . Tumusla esq. Pza. Egu DLAS c. Venancio Burgos ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES: SEGUENCOMA AV. Ormachea esq. c. 10. ZONA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAN SAN LUIS Av. Ballivián c. 18 Nº 10. SAN LUÍS AV. Ballivián c. 18 № 11 TIAHUANACO Av. Ballivián № 4c.28 GLORIA Av. Gral.G. Lanza esq. 16



SALIDAS

# SALIDAS VLO. 861 SANTA CRUZ VLO. 861 SAO PAULO VLO. 861 SAO PAULO VLO. 861 SALTA VLO. 965 SAOTA CRUZ VLO. 965 SAOTA CRUZ VLO. 965 SAOTA CRUZ VLO. 965 SAOTA CRUZ VLO. 751 SUCRE VLO. 751 SUCRE VLO. 751 SUCRE VLO. 908 SANTA CRUZ VLO. 905 SANTA CRUZ VLO. 864 SALTA CRUZ VLO. 864 SANTA CRUZ

LLOYD AEREO BOLIVIANO
La Paz, miércoles 21 de abril de 1933 INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 387711-
LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M. TUS PROPIAS ALAS

Informaciones Tel. 367275 - 367276

### Empresas de Transporte interdepartamental e

internacional d	le pasajeros
Transporte Korilazo Transporte Aroma Pullman Nobleza Pullman Avaroa Transporte Constitution	Tel: 32381 Tel: 37544 Tel: 36142 Tel: 32709
Transporte CopacabanaT Puliman Bolivia Urus Imperial Flota El Dorado	el: 340461 - 3228 Tel: 35585 Tel: 35079

Tel: 359153 Tel: 378084

# nizaciones de la Prensa en emergencia tentado contra un periodista

0.20 (PRESENCIA), - Las de los periodistas a e los periodistas a regional otorgaron regional 72 horas, s de los ses plazo de 72 horas, plazo de 72 horas, plazo de capitán Jaisbaja del capitán Jaisbaja del capitán Jaisbaja de los ses de la constante de los ses de los de los ses de los ses de los ses de los ses de los de los ses de los ses de los ses de los de los de los ses de los d

a Patria". a Patria". la Asociación Na-

le assistato y attorio de prensa y libre ejercicio de prensa y eleganto de la sutoridades de las autoridades de las autoridades de las autoridades de las autoridades de las del mencionado or constituir un peligro producidades de mencionado or constituir un peligro resociedad y desprestigio silución uniformada de la manenta que las autoridades, a pesar de concroses actos delictivos por Hannover, en este pobaciones rurales, haya estado por más de una demo, sin que en ese tiemas adoptado las sanciomas pertinentes, peso pesa participación en la degraves delitos, sinde de la desenda de la desenda de la definita de la formación presencia del capitán es periodo de la información presencia del capitán es periodo de la información en estado de ebriecia de capitán en germador del penal de sergistro una fuga masaira acrelario, el sábado 17

stró una fuga masiva celario, el sábado 17

inde ebriedad en que se leloficial Hannover, fue binclusive por el Prefec-ntamento, quien asistió mento a la lista de los inde ebriedad en que

se registro a as de hoy, cuando el pe-mamonte se aprestaba a sufuente de trabajo. Los ados son de considerativó su internación en "Obrero", donde recibe

habamba

#### **WVE** hace do a políticos

ABAMBA, 19 (PRESENafederación Departamen-E Juntas Vecinales 

uchlo no conoce a los par-8, no sabemos quienes representan a su partiseries a su parti-series a sus jefes, pero no bal que representan, por mos que es muy impor-remuestren la cara y digan ha, dijo a PRESENCIA el de del directorio de la Fe-n. José Morato.

<sup>flir</sup>del 82, cuando vuelve eur del 82, cuando vuelve kracia, no creo que haya parlamentario alguno que la haya conseguido algo para la región. Ha sido el due a través de su lucha tente ha conseguido algu-bietivos como el caso la sostivo.

sirvieron a los políticos s sivieron a los políticos como bandera o propues-ral, pero de manera algu-defender los derechos de amba que están subordi-bos intereses de su partido de.

ló que las juntas vecigirán que las juntas veci-girán que los que quieren amentarios se presenten Pueblo y digan para que ser parlamentarios o por suramente dirán que quie-cuer la región, que quieotros también saque esto es cierto o

o que la elección de los atlos "por su jefe y no blo" es precisamente el los problemas que se alhora con las reformas dución Política del Estabara en la problema de consultahemos sido consulta-hemos sido consulta-la parlamentarios) han solo a las órdenes de amás se ocuparon de lenta al pueblo", acotó. nia necesidad de con-nia Asamblea Constitu-ra modificar la Constitu-lanera que esta "constitudirectamente a la pobla-

atención médica de urgencia.

Hannover Saavedra, amenazó de muerte a Bracamonte, señalando que "si escribe alguna otra crónica, utilizará su arma de fuego para darle un balazo".

El hecho es de conocimiento del prefecto Wálter Soto Luna y el co-

mandante de la Policia Departa-mental, coronel Rodolfo Agullar Quiroga, quienes otorgaron las ga-rantias necesarias a los periodis-tas, para el libre ejercicio de su trabajo profesional y además anun-ciaron que solicitarán la máxima sanción para el policia agresor.

#### CONVOCATORIA A LA NOVENA ASAMBLEA DE PRESIDENTES DE LAS ASOCIACIONES MUTUALES DE AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA DEL SISTEMA "A & P"

La Caja Central de Ahorro y Préstamo para la Vivienda convoca a la Caja Ceritira de Antorro y Prestamo para la Vivienda convoca a los señores Presidentes de las Juntas Directivas de las Asociaciones Mutuales de Ahorro y Préstamo para la Vivienda; "La Primera" de la ciudad de La Paz; "Guapay" de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra; "La Promotora" de la ciudad de Cochabamba; "El Progreso de la ciudad de Oruro; "Tarija" de la ciudad de Tarija; "Potosí" de la ciudad de Potosí; "La Plata" de la ciudad de Sucre; "La Paz" de la ciudad de La Paz; "Paititi" de la ciudad de Trinidad; "Manutata" de la ciudad de Riberatia" "Pando" (la la ciudad de Cobija; "La Prostoro"). de la ciudad de Riberalta; "Pando" de la ciudad de l'Annidata; "Manutata de la ciudad de Riberalta; "Pando" de la ciudad de Cobija; "La Frontera" de la ciudad de Guayaramerín y "Del Pueblo" de la ciudad de El Alto, a la Novena Asambiea de Presidentes de las Asociaciones Mutuales de Ahorro y Préstamo para la Vivienda, que se celebrará el día 19 de mayo del año en curso, a horas 15:00, en las oficinas de la Caja Central de la ciudad de La Paz. En la citada Asamblea se tratarán los asuntos siguientes:

- LECTURA DEL ACTA DE LA VIII ASAMBLEA DE PRESI
- INFORME DEL PRESIDENTE DE LA CAJA CENTRAL SO BRE LAS LABORES DESARROLLADAS DURANTE EL PERIODO COMPRENDIDO ENTRE MAYO DE 1990 Y MAYO DE 1993.
- ELECCION DEL DIRECTORIO DE LA CAJA CENTRAL POR LA GESTION 1993 - 1996

La Paz. 19 de abril de 1993.

**EL DIRECTORIO** 



CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO PRESIDENCIA La Paz - Bolivia

# R. CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO JUDICIAL **DE LA PAZ** SALA PENAL PRIMERA

Ante la infundada e infamatoria campaña de desprestigio al Poder Judicial de este Distrito, particularmente contra la Sala Penal Primera, con relación a la tuga del procesado CARMELO DOMINGUEZ VACA de la clínica policial "Virgen de Copacabana", hace conocer lo siguiente:

10. Por imperio del Art. 7o. de la Constitución Política del Estado, toda persona tiene los siguientes derechos fundamentales conforme las leyes.

a) A la vida: aslud y seouridad: este artículo se encuentra en

Estado, toda persona tiene los siguientes derechos fundamentales conforme las leyes.

a) A la vida, salud y seguridad; este artículo se encuentra en concordancia con el Art. 158 del mismo cuerpo de leyes que a la letra dice: "El Estado tiene la obligación de defender el capital humano protegiendo la salud de la población; asegurará la continuidad de sus medios de subsistencia y rehabilitación del as personas entermas e inutilizadas; propenderá asimismo al mejoramiento de las condiciones de vida del grupo familiar".

20. Por su parte el Art. 125 de la Ley 1.008 que es la Ley del Régimen de la Coca y Sustancias Controladas, dispone la internación en casas de salud o clínicas de los internos o procesados que sutran de entermedades o dolencias que requieran ese tipo de tratamiento curativo por el tiempo que dure el mismo, previo el cumplimiento de los requisitos señalados en dicho artículo.

30. La Sala Penal Primera, haciendo uso de las facultades jurisdiccionales que le otorga la Constitución Política del Estado, la Ley Especial del Régimen de la Coca y Sustancias Controladas, Código Penal, Ley de Ejecución de Penas y Sistema Pentienciario, corroborada por las Naciones Unidas en el Capítulo pertinento a la protección de los reclusos enfermos,

Controladas. Código Penal, Ley de Ejecución de Penas y Sistema Penitenciario, corroborada por las Naciones Unidas en el Capítulo pertinente a la protección de los reclusos enfermos, ha dispuesto que el interno CARMELO DOMINGUEZ VACA, sea trasladado a la clínica policial "Virgen de Copabacana" para que reciba atención médica especializada por el lapso de 30 (treinta) días, no obstante que por certificado cursante a fs. 144 de obrados, el médico cardiólogo Ramino Orellana, solicita su internación por 60 (sesenta) días, para luego ser trasladado al penal de San Pedro de esta ciudad para el cumplimiento de su condena, BAJOLAS GARANTIASY SEGURIDAD QUE DEBE PRESTAR EL GOBERNADOR DE DICHO RECINTO CARCELARIO. Dejamos constancia que jamás hemos ordenado la salida del recluso, sino la internación hospitalaría con todas las garantías y seguridades que debe prestar la Policia Nacional adscrita a la penitenciaría. La Sala Penal Primera para dictar la resolución No. 253/93 de 15 de marzo de 1.993, ha tomado muy en cuenta el Acta de la Junta de Médicos cursante a Fs. 62-63-64-65 de obrados, que en los puntos sobresalientes de su conclusión sostiene que el procesado CARMELO DOMINGUEZ VACA, padece de una enfermedad chagásica y como primer punto sostienen que dicho recluso tiene una desadaptación a la altura debido a que proviene del llano oriental. "Nosotros-sostienen los médicos-tenemos que estar

recurriendo a la oxigenoterapia permanente; de lo contrario el paciente se nos pone morado o negro y pone en correteos a toda la gente, empezando de las enfermeras. El problema de la cardiopatia y de la hipertensión pulmonar no ha mejorado absolutamente nada; al contrario, está repercutiendo cada día y es que el interno DOMINGUEZ no puede permanecer más en la altura. Persisitr en la idea de que así sea, SIGNIFICA QUE LO ESTAMOS LLEVANDO A LA MUERTE y se recomienda que sea llevado a un lugar más bajo que la ciudad de La Paz, no sin antes ser trasladado a un centro médico".

La Junta de Médicos respalda su diagnóstico con los certificados médicos expedidos por el cardiólogo Ramiro Oreilana Aranibar, que presta sus servicios en la clinica "Virgen de Copacabana", siendo estos documentos medios de pruebas irrefutables que valorados en su conjunto, se constituyen en elementos de convicción especializados que determinan con precisión la causa, naturaleza y gravedad del estado de salud del procesado Carnelo Domínguez Vaca, así como sus consecuencias permanentes y transitorias, todo de conformidad a lo dispuesto por el Art. 157 del Código del Procedimiento Penal.

30. De conformidad a lo dispuesto por el Art. 31 inc. m del Reglamento de la Ley de Ejecución de Penas y Sistema Penitenciario, R.M. No. 1.646 de 23 de septiembro de 1.987, es OBLIGACION DEL GOBERNADOR O DIRECTOR DE LA PENITENCIARIA AUTORIZAR LA SALIDA DE ESE RECINTO Y CONDUCCIÓN AL HOSPITAL SEÑALADO POR LA AUTORIDA DE SEGURIDAD PERTINENTES.

De esta manera, está plenamente demostrado que es resorte de las autoridades policiales, el brindar las garantías y seguidades para que los internos o el intermo CARMELO DOMINGUEZ VACA, haya sido trasladado a la clínica policial "virgen de Copacabana" y garantizzar su permanencia por el tiempo que señala el Auto de Vista No. 253/93, de donde se infiere que la SALA PENAL PRIMERA DE LA P. COTTE SUPERIOR DEL DISTRITO JUDICIAL DE LA PAZ, actué en estricta sujeción a las disposiciones legales en vigencia, deslindando toda resp

La Paz, 20 de abril de 1993.-Sello CORTE SUPERIOR DE JUSTICIA RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA La Paz - Bolivia

RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

# CAJA CENTRAL DE AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA



La Paz, abril 6 de 1993

Excmo, señor Presidente Constitucional de la República Lic. Jaime Paz Zamora Presente.-

Excmo. señor Presidente:

Por declaraciones a la prensa realizadas en días pasados por los Ministros de Planeamiento y Coordinación y de Asuntos Urbanos, nos hemos informado acerca de la aprobación por el Consejo Nacional de Economía y Planificación de un Proyecto de Decreto Supremo por el que "se transfiere al Fondo Nacional de Vivienda Social, la cartera de la Caja Central de Ahorro y Préstamo para la Vivienda correspondiente a la totalidad de la deuda emergente de los Convenios de Préstamo con la Agencia para el Desarrollo (A.I.D.) de los Estados Unidos de Norte América, subrogada por el Estado boliviano en virtud del Decreto Supremo Nº 21405 de 23 de septiembre de 1986 y transferida al Tesoro General de la Nación por Decreto Supremo Nº 21660 de 10 de julio de 1987. El valor neto de esa cartera pasará al FONVIS en calidad de patrimonio". Y, en consecuencia, dispondría un cobro indebido a las Asociaciones Mutuales del Sistema de Ahorro y Préstamo para la Vivienda de un monto equivalente a catorce millones de dólares.

Al respecto, las Asociaciones Mutuales que representamos nos permitimos puntualizar ante Su Excelencia lo

 La Caja Central del Sistema de Ahorro y Préstamo para la Vivienda (CACEN), desde su fundación en 1966, contrajo varios créditos del exterior con la garantía del Estado boliviano. Estos recursos a su vez, fueron prestados por CACEN a las Asociaciones Mutuales del Sistema A&P para financiar programas de vivienda en todo el país.

2. Las Asociaciones Mutuales del Sistema A&P, en el período 1967 - 1981, realizaron importantes logros en materia de captación del ahorro interno y en la colocación de préstamos habitacionales a largo plazo. Estos logros quedaron reflejados al 31 de diciembre de 1981 en: 35.3 millones de dólares en ahorros familiares de 117 mil asociados ahorristas, 79.1 millones de dólares otorgados en préstamos habitacionales en todo el país y 76 millones de dólares en activos totales. Esta importante labor quedó truncada a consecuencia de la desdolarización dispuesta por el D.L. 19027 del 30 de junio de 1982.

3. La desdolarización precitada y el proceso hiperinflacionario que se mantuvo hasta el año 1986, ocasionó la pérdida de la cartera de las asociaciones mutuales y la reducción de sus activos reales de 76 millones de dólares en 1981 a menos de 19 millones de dólares en 1986. Dicha disminución se debló a la política económica del Gobierno imperante en esa época y no a una mala colocación de préstamos por las Mutuales.

4. El Gobierno de Bolivia, ante la imposibilidad de CACEN de honrar su deuda externa por la virtual pérdida de la cartera de las Mutuales -por las razones señaladas en el punto 3.- dispuso la transferencia de dicha deuda al Tesoro General de la Nación (D.S. 21660 Art. 38).

5. El 17 de julio de 1987, el Subsecretario del Tesoro General de la Nación, el Presidente del Banco Central de Bolivia y el Presidente de CACEN, suscribieron un "Convenio sobre Deuda Externa de la Caja Central de Ahorro y Préstamo para la Vivienda" (Anexo "A"). Este Convenio fijó en la suma de \$us. 31.059.489.87 el monto total de la Deuda Externa de CACEN transferida al TGN.

En fecha 23 de noviembre de 1987, los Gobiernos de Bolivia y de los Estados Unidos suscribieron un Convenio concediendo a CACEN un nuevo crédito de 15 millones de dólares para el financiamiento de viviendas destinadas a familias de menores ingresos y crear nuevas fuentes de trabajo en el país. Dicho Convenio establece en su Sección 4.05/B que el Gobierno de Bolivia procederá a condonar a CACEN la totalidad de su Deuda Externa, como condición previa al desembolso del préstamo.

La certificación requerida por el Gobierno de los Estados Unidos de que la "Deuda Externa" de CACEN ha sido condonada en su totalidad por el Gobierno de Bolivia, fue emitida por el Subsecretario del Tesoro General de la Nación, Lic. Ramiro Ortega el 26 de agosto de 1988 (Anexo "B").

Confirmando la condonación de la Deuda Externa de CACEN por el Gobierno de Bolivia, el Honorable Congreso Nacional sancionó la Ley Nº 998, el 20 de mayo de

(Anexo "C") por la que se ratifica y garantiza el Convenio suscrito entre los Gobiernos de Bolivia y Estados Unidos el 23 de noviembre de 1987, antes mencionado.

 Ratificando la condonación de la Deuda Externa de CACEN por \$us. 31.059.489,87, el Gabinete, presidido por Su Excelencia, el 28 de diciembre de 1990 promulgó el Decreto Supremo 22701, haciendo extensivo este beneficio a las Mutuales del Sistema A&P (Anexo "D"). En atención a los antecedentes referidos, sometemos a consideración de Su Excelencia las siguientes conclusio-

a) El Estado boliviano condonó a CACEN la totalidad de su Deuda Externa, esto es: \$us. 31.059.489.87;

b) Los organismos y entidades de financiamiento internacional concedieron créditos a CACEN, nunca a las Mutuales. Tampoco ninguna institución del Estado boliviano concedió créditos directamente a las Mutuales, de ahi que, el Estado no puede cobrar a las Mutuales recursos que no les prestó.

c) La pretensión injustificada del Ministerio de Asuntos Urbanos de cobrar a las Mutuales una deuda inexistente, además de ser CONFISCATORIA del patrimonio de instituciones privadas, VIOLA acuerdos contraidos con A.I.D. GARANTIZADOS por una Ley de la República.

d) El pretender obligar a las Mutuales al pago de una deuda externa ya condonada para financiar la creación de

un "Fondo de Vivienda Social", significa que dicho Fondo estaría financiado en un 60% con recursos de las Mutuales más pequeñas, que operan en áreas económicamente deprimidas de Bolivia.

e) El obligar a las Mutuales a pagar una deuda inexistente, ocasionaría la desaparición de ocho Asociaciones.

En mérito a las razones y justificativos expuestos, pedimos a Su Excelencia no dar curso a la promulgación del Proyecto de Decreto propuesto por el Ministerio de Asuntos Urbanos por ser inconveniente, confiscatorio e inconstitucional, el mismo que daría lugar a desmerecer la imagen de Su Excelencia por la grave contradicción en que incurriría el Poder Ejecutivo sancionando una disposición legal opuesta al Decreto Supremo 22701 de 28.12.90 por el que se ratifica la condonación de la deuda externa

de la Caja Central y a las Mutuales del Sistema A&P. Con este motivo y confiando en la equidad y el espíritu de justicia que le caracterizan, saludamos a Su Excelencia con las seguridades de nuestro mayor respeto y consideración.



Carlos Hurtado PRESIDENTE a.i. MUTUAL BUAPAY SANTA CRUZ

britania Diarez Long

# Alcaldía descarta posibilidad de anular contrato con la Starco

La Alcaldía Municipal de La Paz descartó, por el momento, toda posibilidad de anular el contrato firmado con la empresa Starco para la recolección y trasporte de basura en la ciudad, señalaron ayer autoridades de la comuna y de la empresa de aseo municipal.

El pasado 8 de abril, la Sala Civil Primera de la Corte Superior del Distrito Judicial de La Paz declaró procedente el recurso de amparo constitucional presentado por Jorge Peláez, presidente de la Federación de Juntas Vecinales de La Paz, en contra del alcalde Julio Mantilla y de los concejales Juan Ayoroa y Guido Capra.

El dictamen de la Corte señala, además, que la alcaldía tendrá que convocar de inmediato a una nueva licitación pública internacional, para la adjudicación de los servicios de recolección, barrido, limpieza y transporte de basura, "todo en resguardo de la población paceña, que a la fecha sufre los efectos de aquella errada aplicación de procedimientos".

Bajo esa disposición, dicha Federación de Juntas Vecinales, una

dimientos".

Bajo esa disposición, dicha Federación de Juntas Vecinales, una de las cuatro existentes en la ciudad, exige al alcalde Mantilla la inmediata anulación del contrato suscrito con la Starco y que el servicio de basura vuelva a ser tarea de la Empresa Municipal de Aseo, mientras no se convoque a una nueva licitación.

Pese a versiones surgidas en septida de aseo.

mueva licitación.

Pese a versiones surgidas en sentido de que el alcalde Mantilla habría indicado que es posible rescindir el contrato con la firma chilena, ayer el secretario del Concejo. Daniel Quevedo, dijo que "por el momento no hay mayores razones ni necesidades para anular el contrato con la Starco".

Lo que está en cuestionamiento, añadió, es el sistema tarifario del servicio, que fue fliado por el Concejo para ser cobrado en las facturas de energía elèctrica.

Desde hace seis años

Alrededor de 80 personas, entre comercializadores y choferes de la Pianta Industrializadora de Leche (PIL-La Paz), adeudan a CORDEPAZ una suma aproximada de dos milliones de bolivianos desde hace seis años y los procesos jurídicos esperan un fallo linal de la Contraloria General de la República, revelo ayer el presidente de la institución regional, Jorge Monje.

Indicó que en los últimos dos años y medio de su gestión, de alguna forma trató de frenar las irregularidades que se cometen al interior de la planta, ubicada en la ciudad de El Alto, lo que no sólo es atribuido a choferes o distribuido a choferes o distribuidos a choferes o distribuidos a contratos de la choferes de los derivados de la leche, sino también al personal administrativo de "arriba para abajo".

"Es una evidencia bastante negativa, pero que mi gestión ha tratado de frenar todo tipo de irregularidades", dijo al menciónar que por esa situación CORDEPAZ no ha realizado ninguna inversión econômica en los últimos años, ya que hubiera fomentado la mala administración en la empresa, al contraloria General de la República", cos malos manejos se encontraron en la empresa y abora se encuentran en proceso de trámite en la Contraloria General de la República", advirtió al retterar que las 80 personas adeudan una suma de algo más de dos millones de bolivianos.

Según explicación de Monje, la gente que adeuda a CORDEPAZ es un grupo organizado de choferes, repartidores de derivados de leche y comercializadores del producto en los anaqueles, quienes a su juicio en la anterior gestión se "manejaban como querían".

Actualmente una comisión concejal, asesorada por tres expertos en la materia, estudia el tema y hasta fin de mes se tendrá un informe completo, indico.

En todo caso, manifestó, será escinforme el que señale al Concejo y por consiguiente al alcalde, el camino que debe tomar y las decisiones que tiene que asumir.

Por su lado, el sector de las juntas vecinales liderizado por Peláez se reunió ayer y determinó realizar movilizaciones hasta que la alcaldia cumpla las disposiciones de la Corte Superior del Distrito de La Paz y "protagonizar el retiro inmediato y definitivo de la Starco".

El concejal Quevedo explicó que sa actitudes de esa efederación de

El concejal Quevedo explicó que las actitudes de esa federación de juntas vecinales e incluso la de los mismos vocales de la Corte, responden a un "afán político y electoralista", y agregó que, en todo caso, la municipalidad tiene una instancia de apelación, la Corte



La basura y la Starco, un problema

La Paz adeudan a CORDEPAZ Bs 2 millones

fórmula que evite el

perjuicio social a los

trabajadores, se la

privatizará próximamente.-

Aunque se estudia una

Comercializadores y choferes de PIL

Suprema de Justicia. De acuerdo con los argumentos presentados por la Federación de Juntas Vecinales, la alcaldía no tomó en cuenta las recomendaciones planteadas por el organismo internacional Price Waterhouse y USAID Bolivia. "Anulando la resolución Nº 003/91, de fecha 24 de septiembre de 1991, firmó el contrato llegalmente, otorgando todo el servicio, que debia ser atendido por tres empresas, a una sola, violando de esa manera los artículos 134 y 205 inciso 4 de la Constitución Política del Estado, y otras normas de la Ley Orgánica de Municipalidades y de la Ley SAFCO", señala el dictamen de la Corte. Suprema de Justicia. De acuerdo

SAFCO", señala el dictamen de la Corte.

Quevedo dijo que tanto la institución legislativa del municipio, como la actual administración, actuaron de acuerdo a las normas establecidas por la Ley Orgánica de Municipalidades, sobre todo con "la más absoluta transparencia".

MENTRAS SIGUES LOS CONFLICTOS EMA SIGUE GASTANDO DE SU PROPIO BOLSILLO Entretanto, la Empresa Municipal de Aseo (EMA) gastó ya \$US 550.000 por el servicio de basura en los meses de noviembre, diciembre y enero, "de sus propios recursos", confirmó ayer el gerente de esa entidad, Gonzalo Carrasco.

Dijo también que de acuerdo con las facturas recibidas por la empresa Starco, el costo del servicio por los meses de febrero y marzo asciende a \$US 380.000, haciendo un total de \$US 930.000 en cinco meses.

El concejal secretario afirmó, fi-

meses.
El concejal secretario afirmó, finalmente, que no se puede pensar
en una anulación del contrato con
la Starco, en vista de que ese hecho
significaría para la EMA y la municipalidad una "millonaria pérdida",
porque tendria que pagar daños y
perjucios a la Starco y, además,
restaría al gobierno municipal todo
su respeto y credibílidad.

para no alentar irregularidades en

la empresa y porque hay instrucciones del Ministerio de Planeamiento para su transferencia al sector privado, en cumplimiento a la Ley de Priva-tizaciones.

Estamos esperando hacer un re"Estamos esperando hacer un reajuste con las mejores posibilidades y
para eso estamos esperando instrucciones del Ministerio de Planeamiento",
agregó al explicar que la privatización
de la empresa está sujeta a la elaboración de una fórmula que no aliente la
"Viveza de los trabajadores", porque es
una institución del Estado, sino que
en forma conjunta permita su crecimiento económico, equilibrando los
intereses sociales de los trabajadores
y de la gestión administrativa de la
empresa.

Es decir, en lugar de producir po-cos litros de leche, hay que revertir la imagen para competir con otras em-presas del rubro y mejorar la calidad, manifestó

Después de ocho años de espera

#### Construcción de hospital alteño con 80 camas se iniciaría en septiembre

en septiembre

El hospital general de El Alto empezaria a construirse a partir de septiembre próximo, si los tràmites se regularzan de modo rápido en el Fondo de Inversión Social (FIS), advirtió ayer Antonio Camacho, responsable de infraestructura del Proyecto Integrado de Servicios de Salud (PROISS), organismo dependiente del Ministerio de Salud.

La elaboración del proyecto empezo en 1986, cuando las organizaciones de base exigieron al gobierno de entonces la rápida construcción de un nosocomio para atender las enfermedades infecto contagiosas, que en ese tiempo había empezado a preocupar a los alteños.

En la actualidad, todo el proyecto sobre el particular, adjuntando planos y otros estudios de ambiente e impacto, ya está concluido y desde junio de 1991 dicho documento se encuentra en el FIS en espera de su aprobación.

Posteriormente, según explicación de Camacho, el proyecto será licitado para adjudicarlo a una empresa constructora, que debe concluirlo en aproximadamente un año calendario.

La obra tiene un costo total, incluido el equipamiento, de 1,7 millones de dolares, que ya está financiado por el Banco Mundial, agregó al explicar que la demora se debe a que el FIS tiene centenares de proyectos en mesa que produmento de la construcción del nosocomio alteño.

Aunque no hubo una explicación concreta de por qué hay tanta demora en su aprobación y licitación, según explicó el arquiteteo Camacho, en los próximos 60 días el FIS elevará una evaluación tecnica y juridica sobre el partícular y en otros 60 requerirá la licitación pública internacional del proyecto, para después adjudicarlo a una empresa constructora - possiblemente a nicios de septiembre, la cual se encaragará de concluir la obra en un año calendario.

El proyecto se construirá en un espacio de 5.800 metros cuadrados de Villa Esperanza, ubicado sobre la Ave-

calendario.

El proyecto se construirá en un espacio de 5.800 metros cuadrados dilla Esperanza, ubicado sobre la Avenida Juan Pablo II. y contará con los siguientes bioques: consulta externa, laboratorios, quirófano, salas para internación para 80 camas-, sala de emergencias y sector de administración.

Según la explicación.

ción.

Según la explicación del responsa-ble de Infraestructura del PROISS, or-ganismo dependiente del Ministerio de Salud, la primera fase incluye la cons-trucción de los siete bioques, incluido el equipamiento, y la segunda fase con-templa la edificación de dos bloques para aumentar 40 camas más, que re-querirá otra inversión económica.

Alcalde debe elevar informes

#### Conceial condepista admite venta ilegal de terreno a RTF

El concejal condepista Pedro Fuentes admittó ayer que la transferencia de 840 metros de terreno municipal al Canal 4 Radio Televisión Popular (RTP) no fue iegal, pero justificó que las areas de equipamiento pueden ser vendidas.

Recordó que el principal error cometido por el ex-alcaled. Jaime Reyes Merida (1992) al transferrir ese lote, fue no haber consultado al Concejo Municipal para que esa instancia homologue la ordenanza de adjudicación.

Pero justificó que la Ley Orgánica de Municipalidades faculta a la comuna alteña transferir terrenos municipales a terceras personas o bien a instituciones benefactoras, y al parecer esa última consideración fue tomada en cuenta por la gestión edilicia de Reyes.

Fuentes, presidente de la Comisión Institucional del Concejo, anunció ayer que mañana jueves elevará un informe técnico y jurídico, sobre la venta irregular de 840 metros cuadrados por parte de la Aicaldia de El Alto al sistema RTP, en abril de 1992.

Evidentemene hubo fallas procedimentales en la adjudicación del lote, porque no se ha consultado al Concejo Municipal para que esa instancia homologue la transferencia que podia llevar a una revisión de los documentos", apuntó.

cia homologue la transferencia que podia llevar a una revisión de los documentos", apuntó.

CLAVIJO DEBE INFORMAR

Por su parte, la presidenta del Concejo alteño. Hortensia Rodríguez, anuncio ayer que el alealde Flavio Clavio do ser que el alealde Flavio Clavio de particular al Concejo, hasta el día martes próximo.

Se consideró partidaria de que la denuncia presentada por el conceja denuncia presentada a fin de sancionar a las personas que cometieron irregularidades en la transferencia del lote.

Recordó que en Villa Tejada Alpacoma hay una veintena de antenas de radio y canales de televisión y varios de sus propietarios ocupan un espacio de terreno en calidad de usufructo y otros en forma perpetua, como el Canal 4.

Esa situación también debe ser esclarectida por la alcaldía, a fin de estalacer reglas para la instalación de nueva antenas en el lugar, agregó al indicar que sobre esa situación debe informar el ejecutivo municipal el martes y establecer reglas para la instalación de terreno municipal el Representó la denuncia referida a la transferencia llegal de 840 metros cundrados de terreno municipal al Canal 4 RTP el pasado 28 de enero, judanal 4 RTP el pasado 28 de enero, judan

anora no se presentó.

Ante el incumplimiento de la presentación del indicado documento, la
Contraloria asegura que el caso será
analizado en los próximos dias.

ANTECEDENTES
El concental Tarto descuentá.

analizado en los proximos dias.

ANTECEDENTES

El concejal Tarifa denunció en enero pasado que el propietario del Canai 4
Radio Televisión Populair (RTP). Carlos

Palemque, se adjudicó 840 m2 de terreno municipal en la gestión del ex-alcalde Jaime Reyes Mérida (1992).

El ex-alcalde Reyes firma el documento de transferencia el 22 de abril en
favor de Palenque, al día siguiente el
terreno se registra en la Notaria de
Registro Civil de Fe Pública, ante la
abogada Graciela Melgar.

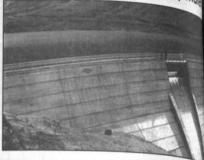
Los 840 m2 se registran en Derechos

Reales bajó la partida Nº 01159096, de 6
de mayo de 1992, con lo cual se consolida
el terreno en favor del sistema RTP.

La Paz PRESENCIA

A 27 años de la creación de SAMAPA

# La sequía quedó atrás pero de la tubería Hampaturi pende



Represa de Incachaca sobre el camino a La Cumbr

A poco de haber superado una prolongada sequia, que racionamiento de agua potable en la zona sur de la cluda pra le delicado problema de la averiada culvería Hampatiria del delicado problema por los que ambargo, no hubo mayores festejos, se informó e su para mantana se espera la realización de un importante emportante em

CREACION DE SAMAPA

importantes para cubrir la demanda de la zona sur, la repais CREACIÓN DE SAMAPA demanda de la zona sur, la repais CREACIÓN DE SAMAPA de la República Federal de Alemania, inicia actividades el ma Projekt Unión-Ingenieria Global, para la elaboración de las maestros de agua potable y alcantarillado en la ciudad, seginas en la memoria de SAMAPA de 1991.

Para 1964, a la conclusión de ese estudio, uno de las importantes fue la recomendación de crear una empresa animen reemplazo de los departamentos de la alcaldia responsion en reemplazo de los departamentos de la alcaldia responsion Posteriormente, el gobierno de Bolivia solicitó a su pará-las cooperación financiera y técnica para la organización de sejecución de sus primeras obras.

En ese sentido, mediante Decreto Ley Nº 7597, se cresión funcicipal de Agua Potable y Alcantarillado (SAMAPA) el 30 de como una empresa descentralizada, con personera judia propios, teniendo también autonomía de gestión operala y as siendo su ámbito de acción el área urbana.

En 1971, la alcaldia transfere a SAMAPA el servicio de agua 1978 el servicio de alcantarillado.

Entre las principales atribuciones y funciones de SAMAPA es apoyo y administrar los servicios de agua potable y ácantadas asís como estudiar o contratar los proyectos destinados acualios servicios a su cargo.

También captar, trasportar, tratar, evacuar y disponeró las y pluviales; y trasportar, almacenar y utilizar aguas supeñas neas, a efectos de potabilizarlas y distributrias a la pólisica forma media de la administración de los servicios en los aspectos infinanciero.

Debe también financiar, ejecutar y controlar la ejecucion distributrias carios para el cumplimiento de sus finas el contratar de contratar la esta contratar la esta contratar la esta contratar la elecucion distributrias a la pólisica financiero.

financiero.

Debe también financiar, ejecutar y controlar la ejecucionician necesarios para el cumplimiento de sus fines, así como apròxil presupuestos de ejercicio anual.

Finalmente, tiene toda la facultad para invertir en infraestat agua potable como de alcantarillado en las zonas urbans α in especial de las áreas marginales.

## Militantes de UCS y MIR-ADN renunciaria Alteños amenazan con paro

y quema de banderas política

Una reunión de dirigentes de la Central Obrera Regional y a funtas Vectinales de El Alto resolvió ayer realizar un paro entre divernes y otro de ocho en los próximos días, si acaso los partises excepción del MNR y ARBOL, no revisan las listas, si acaso los partises excepción del MNR y ARBOL, no revisan las listas, si acaso los partises políticos que participarán en los comicios de junto protenta por la participarán en los comicios de junto protenta por parte de las militancias partidistas en ese distrito, que participarán en los comicios de junto protenta por parte de las militancias partidistas en ese distrito, que entre interinstitucional se organizaron para exigir a los jefes pelicular listas a parfamentarios.

Amenazaron con íniciar una serie de movilizaciones, que son de mediodía, cuando se dicte la sentencia contra el desa maltes del mediodía, cuando se dicte la sentencia contra el desa meza en la ciudad de Sucre.

La reunión resolvió exigir a los dirigentes Alfredo Romero Mendoza (COR) renunciar inmediatamente a sus cargos, a linea organizaciones de base, ya que ambos fueron tomados en cuesto a cuandada de la ciudada por el adorder a Boliviana (ARBOL), inscribió en su lista de ciudadano alteño. Edgar Bautista: que al parcer no sida ciudadano alteño. Edgar Bautista: que al parcer no sida ciudadano alteño. Edgar Bautista: que al parcer no sida nunciado por las organizaciones de base alteñas.

En las diferentes intervenciones de los dirigentes civociano y el Canal 24, Jose Luis Parceles -ambos del AP., no son altendo de la companización de la companización

El concejal Filiberto Cardozo opino ayer que la no inclui alteños en las listas de candidatos a diputados, por jette políticos que pugnan en las elecciones de junio, grecuisitos indispensables: Que algunos militantes de los junios del grupo de poder económico y, sobre todo, porque no son vina larga trayectoria política en ese distrito, no son son del grupo de poder económico y, sobre todo, porque no son Cardozo la meser.

dores".

Cardozo lamenta la no inclusión en dichas listas devanisBenito Rodríguez, que hasta renunció a la representada
Prefectura de La Paz en El Alto, pero fue desplazado al
las personas que también debería ser premiada con dicha
las personas que también debería ser premiada con dicha
las que la Unidad Sanitaria de El Alto, Sanitaria
Agregó que hay una larga lista de aiteños que mercen se
para llevar adelante el desarrollo de ese distrito.

# BREVES

anaqueles, quienes a su juicio en la anterior gestión se "manejaban como

querían". "Se ha parado la deuda, es decir, los deudores no deben más de la suma

Definitivo, alcaldía alteña multará a COBEE El Concejo Municipal de El Alto ratifico ayer aplicar una multa de 50 mil bolivianos a COBEE por deficiencias en la prestación del servicio a la población de ese distrito,

to.

La presidenta del cuerpo deliberante, Hortensia Rodríguez, explicó que en los próximos 10 dias la citada empresa debe responder con el pago de ese monto.

En tanto el alcalde Flavio Clavijo dijo que hoy definiria si juridicamente es factible aplicar dicha sanción. Rodríguez anunció que con el indicado monto se buscará la construcción de un albergue para alcohólicos.

Alcaldía paceña supendió

3ra. fase de semaforización

La Municipalidad de La Paz suspendió la ejecución de la tercera
fase de semaforización en la ciudad, porque existen justificadas
dudas de que el sistema no pueda
cubrir las necesidades viales de la
ciudad, se informó en el municipio.

Las autoridades municipales
recibieron ayer el informe del responsable de la oficina de tráfico y
vialidad de la comuna, Carlos
Camberos, acerca del proyecto de
nueva semaforización terminado
recientemente.

recientemente.
Según el informe de Camberos,
se detectaron 10 puntos de alteración en el proyecto original, así también se ubicó 16 semáforos que funcionan intermitentemente bido al bajo voltaje de electricidad. El sistema de semaforización

está sometido a un período de prue-ba y no fue entregada oficilamente

Mujeres, niños y ancianos son el objetivo de nuevas políticas de salud en La Paz El municipio paceño y el Comité Departamental de Salud Popular firmaron ayer un convenio, mediante el cual se comprometen a elaborar políticas de fortalecimiento en favor de la salud de la niñez, ancianos y mujeres, especialmente de los sectores más empobrecidos de la ciudad.

Según el acuerdo, las dos insti-

de la ciudad.

Segun el acuerdo, las dos instituciones canalizarán proyectos en los sectores populares para la dotación de agua potable, alcantarillado, mejoramiento vial, campos deportivos, guarderias, mingitorios y postas sanitarias, entre otros.

El fortalecimiento de los Comites Populares de Salud y sus politicas, involucra también a la Unidad Sanitaria de La Paz, organizaciones no gubernamentales, juntas vecinales, comités de obras, ciubes em adres y otras organizaciones

de madres y otras organizacion sociales de base.

Autos municipales

en campaña política La presidenta del Concejo alteño, Hortensia Rodriguez, deunció aver que el domivarios vehiculos de la Municipali dad de El Alto fueron utilizados para la campaña procelitista de Conciencia de Patria.

concencia de Patria.
Este diario pudo advertir que efectivamente ese dia un jeep azul del municipio llevaba una Wiphala y una bandera de CONDEPA, en tanto que una volqueta blanca llevaba a varias personas con diferente destino. El concejal Filiberto Cardozo dito

El concejal Filiberto Cardozo dijo haber visto a los mismos vehículos de ese municipio hacer procelitismo político y según la Ley Orgánica de Municipalidades los bienes de una institución pública no pueden ser utilizados para actividades secta-

presas del rubro y mejorar la calidad.
Advirtió que si se privatiza PIL La Paz.
La Paz

mencionada", añadió al señalar que el problema no tiene una solución definitiva, porque continúa su trámite en la Contraloria y se espera que esa instancia se pronuncia el respecto. Según Monje, a los trabajadores de PIL. La Paz no fes interesa el perjuicio económico, material, como unidad de producción y sobre todo como una tuente de empleo.

Con relación al Sindicato de Trabajadores de PIL, a judicio del presidente de CORDEPAZ, esa organización defiende a sus afiliados sin importar los errores que afectan a la empresa y es confundida como una instancia para defender intereses personales y no los de la empresa como fuente de trabajo.

Como ocurre ahora con la defensa del ex-dirigente Daniel Chipana, que todavía es considerado por la organización como dirigente y para quien se exige fuero sindical, dijo.

PRIVATIZACION

Monje reiteró que en la Planta Industrializadora de Leche no se real-Monje reiteró que en la Planta Industrializadora de Leche no se rea-lizó ninguna inversión desde que asu-mió la presidencia en 1990, justamen-

sancionados.

Irpavi y Bolognia 1.400
líneas telefónicas afectadas
por torrenciales lluvias
La torrecial tormenta registrada
en nuestra ciudad el pasado lunes,
afectó una de las cajas suterráneas
de la cooperativa telefónica,
probocando el corte de 1.400 lineas
en las zonas de Irpavi y Bolognia.
El trabajo que realizan actualmente técnicos de COTEL es arduo,
porque se trata de revisar cable por
cable para ir rehabilitando las lineas, lo cual implica tiempo y sacrificio, dijo el presidente del consejo
de administración de COTEL Fernando Dipps, sin embargo se espara
que en las próximas horas se reparen toda las lineas afectadas.

Casa de gobierno.

Casa de gobierno en Guaqui en Guaqui el prefecto del departamento, Adolfo Soliz, entregó ayer material de construcción -cemento, cal, estuco y pintura- para la refacción de la casa de gobierno de la población lacustre del Puerto de Guaqui, ubicada 91 kilómetros de la ciudad de La Paz.

La Paz.
Además, en la oportunidad Soliz
entregó Mapa Mundis y material
didáctico a un centenar de niños
del establectmiento educativo de la
indicada población.
En los próximos días la Prefectura paceña entregará una veintena
de bicicletas a la Policia Fronteriza,
con asiento en la comunidad Ayata
de la Provincia Muñecas.

En este sentido, Rodríguez anun-ció que a partir del fin de semana próximo los vehículos de la comuna alteña no serán utilizados por nin-guna autoridad edilicia. Los auto-motores serán depositados en el edificio central, en la Ceja, desde el viernes. Sobre la utilización de ve-hículos el domingo pasado, Rodríguez advirtió que hoy serán sancionados.

a Corte Suprema de Justicia

# Meza y Arce Gómez condenados a 30 años de n sin derecho a indulto

, vides Cueto 10 PRESENCIA). Los principales cabecillas del golpe de Estado que 10 presente de 1960. Luis García Meza Tejada y Luis Arce Gomez, serán 10 presente de 1960. Luis García Meza Tejada y Luis Arce Gomez, serán 10 presente de 1960. Luis García Meza Tejada y Luis Arce Gomez, serán 10 presente de 1960. Luis García Meza Serán de 1960. Luis Arce Gomez, serán de 1960. Luis García Meza Serán de 1960. Lu

e cia noche, en l'uentes de communa de la Corte Suprema de cia l'esta noche, en l'uentes de compocesados que dirigieron el aparato sen se aplicarà a cuatro coprocesados que dirigieron el aparato sen se adura, entre ellos Guido Benavides Alvizuri, l'ito Montaño de l'ediga Reque: en cambio los inculpados en el segundo y tercer y duriga sestinatos de la COB y de la calle Harrington, serán is a los asestinatos de la COB y de la calle Harrington, serán is a los asestinatos de la COB y de la calle Harrington, serán is a los asestinatos que integraron el primer gabinete del gobierno de facto, comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comilitares de ejército y accusados de haber cometido delitos contra comi

res goliviana (FAS), respectively a consistency of the consultation of the Caso La seconsultation of the Caso La seconsultatio

25 50N?

rol Meza, es el expresidente de facto que desde la comandancia del
rol Meza, es el expresidente de facto que desde la comandancia del
la partir de la comandancia del
garars delictivas tiplificadas principalmente por la Constitución
bed los ocho grupos de
los ocho grupos de

Cuatro exparamilitares recibirán similar pena: cada uno de los

exministros de la

dictadura, 2 años de

cárcel.- Los acusados

to en los octro grapes de tador está involucrado en de edición constitucional, amado, organización de substitucional, interpolares, atribu-techos del pueblo, resolu-mása a la constitución y apriación de libertades, contra la libertad de pren-tido de ventajas para la in-licitudicios y violación de la

cárcel.- Los acusados de haber actuado en los arindectual del asalto al la certario Obrera Boliviana de la certario Obrera Boliviana de la certario de la composition de la certario de la celtario priudo de la calle describe de la Composition de la Composition de la Composition privado de la calle de la Composition de Composition

isos de carcel sin derecho is los inculpados que será condenado a 30 años de cárcel sin derecho is los inculpados que será condenado a 30 años de cárcel sin derecho is fouido Benavides Alvizuri quien durante los gobiernos dictatoriales a fouido Benavides Alvizuri quien durante los gobiernos dictatoriales a fouido a como cupo la jefatura de la Dirección de significación de como cupo de proceso de la proceso de cargo como autor de proceso significado por varios testigos de cargo como autor de los cargos cargos cargos cargos cargos cargos cargos cargos como autor de los cargos ca

il Miniaño Belzu, excapitán de ejército, participó directamente de los immé asalto a la COB y en la calle Harrington. Su "nombre de guerra" pla lluce. Según la única sobreviviente del genocidio de la Harrington, laja, Montaño fue visto en la vivienda particular donde se encontraban sis dirigentes del MIR, el 15 de enero de 1981. Su condena será de 30

pulroga Reque, exmilitar, también recibirá una sanción de 30 años de Empro este encausado se encuentra rebelde y contumaz a la ley por no sissão a ninguna de las audiencias del largo "Juicio del Siglo". Está sabcomo uno de los "principales torturadores de la dictadura", inclusive inaliratar a sus familiares que no compartian con los objetivos estás.

os por haber integrado grupos paramilitares y participado de los nosos en la COB y en la calle Harrington, merecerán 20 años de

ssm Andrés Ivanovic Tapia, Virgilio Ontiveros Rocabado, Juan Carlos Ivalia, Galo Rubén Trujillo Braun, Daniel Torrico Balderrama, Gerardo Sivas, René Humberto Chacón Tavera.

To Barenechea Aramayo, Juan Carlos Otálora Calderón, Victor Papi Alec, Jime Sandoval Tarifa, Arturo Torrico Vasquez, Dammy Cuentas Admenar Alarcón Silva.

Stokedes y contumaces a la ley: Eduardo Juan Rodríguez Avila, Gerardo Ivalia, Roberto Monrroy Flores, Juan Carlos García Guzmán, Guillermo La Carlos García Guzmán, Guillermo

Juliustros DE LA DICTADURA

"Umbriros DE LA DICTADURA"

Umbriros de la dictadura de 1980, especialmente los que integraron el 

Eministros de la dictadura de 1980, especialmente los que integraron el 

Eministros de carcel son: Julius de la 

Esta Barca (canciller), Armando Reyes Villa (Defensa), Oscar Larrain 

Esta Barca (canciller), Armando Reyes Villa (Defensa), Arel Coca Aguirre 

Umbriros de la 

Companidación), José Sanchez Calderón (Finanzas), Arel Coca Aguirre 

Companidación), Oscar Calderón (Finanzas), Arel Coca Aguirre 

Companidación (Finanzas), Arel

sea, comman Fortún (Transportes), Mario Guzmán Moreno (Industria), la Calderón Miranda (Trabajo), Avelino Rivero Parada (Salud), Carlos Malez del Prado (Mineria), Julio Molina Suárez (MACA), er Sosa Salazar (Energia), Arturo Veizaga Barrón (Vivienda), Fernando Siruizu (Informaciones) Mario Escobari Guerra (Secretario de la Presibilita de inculpados merecerán penas menores, según la fuente de SCA, Unos cinco podrían ser absueltos por no existir pruebas plenas. La sado so condenados serán "depositados" en la carcel de alta seguridad de sesacoro, La Paz. Y sólo algunos en las penitenciarias de cada ciudad.

<sup>uga</sup> fue "bien planificada"

# ERPOL interviene en búsqueda "Meco" Domínguez en el exterior

que hasta el momento existan del Posible paradero del facile posible paradero del facile del carmelo "Meco" sez, quien burió la vigilancia da de su reclusión el sábado se buscado en todo el país y en o suscado en todo el país y en recinas con la ayuda de es reformo ayer oficialmente. que adeianto que se realizan o quen adeianto que se realizan chadicianto que se realizan varios departamentos del con que esquimiento que organismos de seguridad del carteaphura a Dominguez de oficial de la recaphura a Dominguez de la companio de la seguridad de casimilia de la seguridad de la companio del la companio de la companio del la companio de la companio de la companio del la compani

importante es que se ha a INTERPOL, para propor-sografias, impresiones de Dominguez a todas las a companios en su captura y asian haciendo batidas muy asian haciendo batidas muy asian haciendo batidas muy asian haciendo batidas muy asian se departamentos del

país para encontrarlo a él o a su familiar, agregó.
Dominguez, consignado por los organismos de lucha contra el narcotráfico entre los 10 traficantes de droga más importantes del país, escapó de la cárcel por segunda vez en los últimos dos años, aprovechando una internación médica que le concedió la justicia.
Burlando la guardia de seguridad a signada a su custodía, el al arrotraficante Dominguez, condenado a 12 años de prisión, escapó de la clinica policial Virgen de Copacabana el sabado pasado, sin que hasta el momento, según han admitido las autoridades, haya rastro de su posible paradero.
Consultado Ovedo sobre la fusición que la esposa de Dominguez es autora del delito de favorecer la evasión y explicó que el escape de la cilnica policial obedeció a un plan bien estructurado.
No ha sido una fuga casual, hubo una plantificación para la evasión de Mecco Dominguez y en eso seguramente na trabajado mucho, porque se than trabajado mucho, porque se than trabajado mucho, porque se than trabajado mucho, porque se descrimento a la evasión, en el que ha defenio de muchos de delitos de favorecerimento a la evasión, en el que ha fucurido la esposa de Dominguez al sacar todas las perpoencias de su conyuge de la clinica de la Policiar, anadió.

#### Coprocesados v abogados defensores

De los 58 coprocesados en el Juicio de Responsabilidades, unos 30 fueron defendidos mediante abogados de oficio, es decir pagados por la Corte Suprema. El resto tuvo la posibilidad de contrar defensores exclusivos. Hay casos en los que un solo procesado tomó los servicios de cuatro abogados.

Los exministros de la dictadura fueron los que tuvieron como defensores a abogados conocidos de Sucre que, inclusi-

como defensores a abogados conocidos de Sucre que, inclusive, fueron magistrados de la
Corte Suprema y dirigentes del
colegio de abogados.
El expresidente de facto y
principal acusado, Luis Garcia
Meza Tejada, en un principio
estuvo defendido por, Jaime
Bravo, Jorge Ponce Paz y Daniel
Salamanca Trujillo; luego, a raiz
de su huida, fue nombrada como
defensora de oficio Maria Luisa
Torres Bernal.
Luis Arce Gomez nunca concurrió al tribunal supremo. Tras

Torres Bernal.

Luis Arce Gomez nunca concurrió al tribunal supremo. Tras haber sido declarado rebelde y contumaz, asumió su defensa el abogado de oficio Peter Pardo Paniagua.

Los abogados César Tito Meleán y Jorge Ponce Paz defendieron a 14 de los 16 exministros de la dictadura: Javier Cerruto Calderón, Oscar Larraín Frontanilla. José Sánchez Calderón, René Guzmán Fortún, Mario Guzmán Moreno, Augusto Calderón Miranda, Julio Molina Suárez, Lider Sossa Salazar. Arturo Velzaga Barrón, Mario Escobari Guerra. Fernando Palacios Urquizu, Andrés Ivanovic Tapia. Lider Castedo López.

Los coprocesados Armando Reyes Villa, Waldo Bernal Pereira y Ariel Coca Aguirre fueron defendidos por Oscar Frerking Salas. Pastor Ortiz Mattos. Enrique Loayza y Jaime Ampuero: los dos primeros exmagistrados de la Corte Suprema y el último, dirigente del Colegio de Abogados de La Oderos Morales Nuñez del Perde de Portos Norales Nuñez del Perde de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos de Portos de Portos de Portos de Portos de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos de Portos Morales Nuñez del Perde de Portos Morales Perde de Perd

Colegio de Abogados de Chuquisaca.

La defensa de Carlos Morales Nuñez del Prado, exministro
de Minería de la dictadura, estuvo a cargo de su padre Carlos
Morales Guillen: Avelino Rivero
Parada, primer militar que se alzó
en armas el 17 de julio en Trinidad,
fue defendido por Oscar Araujo
Llanos. Este mismo abogado prestos ervicios al coprocesado Armando Mariaca Salas.
El procesado Rodolfo Cueto

Lianos. Este mismo abogado presto servicios al coprocesado ArmanEl procesado Rodolfo Cueto
contrató los servicios de la abogada Ghislaine J. Cerbal V.; el
inculpado Luis Eusebio Bravo
Erquicia tuvo como defensor a
Jorge Vilar Tufiño, exmagistrado
de la Corte Suprema.

Los abogados de oficio Peter
Pardo Paniagua y María Luisa
Torres Bernal, tuvieron arduo
trabajo porque defendieron a
varios de los coprocesados rebeldes y contumaces a la ley.
Entre ellos: Fredy Quiroga
Reque. Juan Carlos Garcia
Guzmán, Victor Hugo Marcelly
Pianezzi, Guillermo Bulti Keller,
Eduardo Juan Rodríguez Avila,
Gerardo Moldes, Roberto
Montroy Flores, Carlos Castle
Campodoni, Hernando Siles
Villarroel, Alfredo Diaz Diaz y
Erick Galantieri.

Pardo y Torres, asimismo
asumieron defensa de los inculpados: Guido Benavides
Alvizuri, Tito Montaño Belzu,
Pablo Virgilio Ontiveros
Rocabado, Juan Carlos Valda
Peralta, Galo Rubén Trujillo
Braun, Daniel Torrico
Balderrama, Gerardo Sanjinez
Rivas, René Humberto Chacón
Tavera, Victor Barrenechea
Aramayo, Juan Carlos Otálora
Calderón, Victor Papi Maceda
Arcu, Jaime Sandoval Tarifa,
Arturo Vasquez Torrico,
Adhemar Alarcon Silva, Maria Mo-Arce, Jaime Sandoval Tarifa, Arturo Vasquez Torrico, Adhemar Alarcón Silva, Damy Cuentas Valenzuela, Mario Mo-reno Aviles, Luis Ballesteros Prieto y Rubén Dario Guzmán Hurtado.

### Ministro de Informaciones

### Canciller dispuso suspensión de subsecretario de Integración

El canciller Ronald Mac Lean decidió que el subsecretario de Integración.
Bernard Inch, sea suspendido 'temporalmente' de su cargo, dijo ayer el ministro de Informaciones. José Lais Lupo.
"El canciller es parte del Poder Ejecutto -agregó- y en uso de sus atribuciones adoptó una medida de suspensión tempora".

Actualmente, la Subsecretaria de
ntegración está a cargo de Gonzalo de
Acha, que también ejerce el cargo de
director de Organismos Internacionales.

les. La afirmación del ministro fue rati-ficada anoche por la propia Cancilleria de la República, que en un decomunicado dice que el subsecretario "se encuentra suspendido de sus fun-ciones"

"se encuentra suspendido de sus iunciones".

Se debe recordar que la semana
pasada se produjeron divergencias de
opinión entre el canciller y el subsecretario, respecto al tratamiento de algunos asuntos de la política exterior del
país, particularmente el relacionado con
la venta de gas a Chile.

En esa oportunidad, el subsecretario afirmó que el país daría prioridad a
la venta de gas a Chile antes que a
Brasil, con el que se frmó un contrato
el pasado 17 de febrero.

La Cancillería desmintió terminantemente esa afirmación, argumentando
que las reservas de gas ya están comprometidas a Brasil, hasta que se revelen nuevos estudios.

# Paz delega a ministros asistir a sentencia contra García Meza



En "intensas" redadas

# Cómplices de García Meza cayeron en manos de la Policía que hemos hecho es pecar por ac-ción antes que pecar por omisión"

Ministro del Interior se comprometió a

coprocesados que están fuera del país. Justicia Militar: "condena debe ser de 30 años mínimo".

detener a

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, anunció ayer que la Poli-cia detuvo a nueve de los coprocesados en el juicio de respon-sabilidades contra el ex dictador Luis García Meza en "Intensas" re-dadas que comenzaron la noche del lunes.

dadas que comenzaron la noche del lunes.

"Se ha procedido a la detención de estas personas para garantizar su presencia en la Corte Suprema de Justicia en el momento de la dictación de la sentencia", dijo al sostener que las detenciones se produjeron por instrucciones del máximo tribunal del país.

"Dentro de las posibilidades reales estarán en el juicio. Hasta ahora no hubo ninguna emisión de orden de detención, pero será emitida después de la sentencia. Los coprocesados que se encuentran en el exterior y, fueron declarados rebeldes y contumaces, serán detenidos después que sea conocida la sentencia", agrego.

agregó.

A mismo tiempo, el subsecretario del Interior, Al mismo tiempo, el confirmó las detenciones, explicó que la acción llevada a cabo es precautoria porque, explicó existian serías sospechas de que los cómplices de García Meza estaban a punto de esca-

par.

"El objetivo de estas acciones es garantizar la presencia de los imputados en la dictación de la sentencia y garantizar su cumplimiento. No descartamos que algunos se presenten voluntariamente no Sucre, pero nosotros teniamos información deque se querían escapar y por eso hemos actuado", dijo.

"Podemos, de acuerdo a las leyes, detener personas por el tiempo de 48 horas y en un lapso menor los vamos a entregar a la Corte Suprema de Justicia, lo

que hemos hecho es pecar por acción antes que pecar por omisión", agregó.

En tanto, el presidente del Tribunal Supremo de Justicia Militar, general Hugo Suárez, dijo que la condena para Garcia Meza debería ser de más de un siglo por delitos que ha cometido, pero expresó su esperanza de que la Corte Suprema le imponga "por lo menos" una pena de 30 años de prisión.

"Me alegra que la Corte Suprema le imponga "por lo menos" una pena de 30 años de prisión.

"Me alegra que la Corte Suprema haya dictaminado su sentencia como muestra de que en el país la justicia está en buen camino y avanza a paso seguro. Van recibir sentencia elementos de la institución armada que han delinquido en el momento que han tenido acción y actuación en el país", dijo.

"Como padre de uno de los que ha sido sacrificado en la calle Harrington (Luis Suárez), me alegra que este juició haya terminado y espero que la sentencia se atenga a la Ley. Garcia Meza debería recibir i 32 años, pero la pena máxima que establecen las leyese es de 30 años, esa es la condena que debe recibir", agregó.

JONDE ESTA GARCIA MEZA?

Consultado sobre el posible paradero del prófugo Garcia Meza, el ministro Saavedra se refirió a dos posibilidades: la primera, según investigaciones de la Policia, indica que "existe la posibilidad real de que se encuentra el país", y la segunda, "que está en el exterior".

"Seguiremos las investigaciones y la búsqueda con más fuerza después de la sentencia que será conocida hoy", agregó y reiteró el compromiso asumido por parte del gobierno, para a lograr su captura antes de que concluya la presente administración, que "está haciendo todos los esfuerzos".

# Sentencia contra G. Meza será ejemplo para América Latina

Los presidentes de las Comisiones de Derechos Humanos y 
Constitución de la Cámara de Diputados, 
Ernesto Machicao 
(MNR) y Luis Vásquez 
(MIR) respectivamente, la sentencia en el 
juicio de responsabilidades contra Luis 
Garcia Meza, se constituirá en un hito histórico que sentará precedentes sobre toda 
Latinoamérica. 
"Muchos dictadores viven aún en la 
impunidad y continiúan en prácticas potiticas en todo el Continente. Chile, Brasil, 
Argentina y también 
Bolivia tienen esa rea-

tinente. Chile, Brasil,
Argentina y también
Bolivia tienen esa realidad. Sin embargo, Bolivia sentará un precedente
importante sentenciando a los autores y cómplices
del régimen garciamecista", dijo Machicao.
En su criterio, el fallo de la Corte Suprema de
Justicia que será conocido hoy en Sucre, no tiene
antecedentes en el país "desde las épocas de Melgarejo,
hasta las dictaduras de Barrientos y Banzer" y por
ello, se constituye en un punto final a la impunidad
y una advertencia a quienes pretendan cometer



nuevos atropellos contra un país y sus habitantes

contra un pas y ochi habitantes.

"Este es un ejem-plo para toda Latino-américa", asveró.

Por su parte Luis
Vásquez señaló que el juicio es un simbo-lo del poder de la de-mocracia para juzga no sólo a un ex presi-dente de la Republica que cometió una ser-rie de atropellos con-tra el país, sino a un régimen guberna mental.

Ernesto Machicao

Ernesto Machicao

Esta sentenciprueba que no exist una impuntada tarande que no se pueda condenar y que esta estableciendo un marco de prevención gener contra todos aquellos que pretendan violar los pricipios del país", señaló.

En su criterio, las penas para García Meza, Lu Arce Gómez, los ministros del régimen y los pricipales colaboradores tendrán que tener el máxim rigor.



Entrega El ministro del Interior, Carlos Saavedra, entregò al president de la Corte Nacional Electoral, Huascar Cajlas, el listado computarizado de 246.098 nuevas cédulas de identidad elaboradas por el Registro Unic Nacional (RUN).
Dijo que el RUN ha redoblado esfuerzos para entregar el may umero posible de cédulas de identidad, atendiendo la sugerencia y preocupación del organismo electoral y retieró que su trabajo se realiza con la transparencia y celeridad que requiere el proceso preeleccionario que vive el país.



# CORTE ELECTORAL DE LA PA SALA MURILLO

# Notarios Electorales de las ciudades de La Paz y El Alto

La nómina de Notarios Electorales de las ciudades de La Paz y de El Alto para las Elecciones Generales del 6 de junio de 1993, así como sus respectivas direcciones,

## LA PAZ

ACMACHICALA ALTO
Alarcon Morales Juan, Urb. Flan Autopieta Mansano
"L" # 118
Octis Mulliseca Juana, Av. Ramos Gavilan # 1574
Finell Olivares Della, C. Schestlan Garachi # 2163

ACHRCHICALA Aquirre Lopes Antonio, C/ Juan de Saavedra # 35

LA MARHHELA
De Le Barra Maria Luina, Vilia 18 de Mayo # 36
Pernândes Gutierres Adela, c/ Cabo Juan # 880
Flutes Sandoral Gonallo, Av. Chacaltays # 1023
Mondes Roditypes Valezca, Av. Baltaiar de Salas
Morea Sandoral Consulta 18 de Mayo C/ Manuel
Pérez Sandi Jaqueline, Vilia 18 de Mayo C/ Manuel
Suniga Ticona Betty, Av. Ramos Gavian # 1266

VINO TIMTO
Chipana Mammi Hermogenes, Av. Heltanar de Helas
f 868
Gusaman Hinojosa Ruth, Av. Heltanar de Salas f 60

VILLA DE LA CRUE Aracibar Ascarruns Ana, Av. Periférica # 26 Martines Rico Robert, Av. Periférica # 108 Mayta Maques Walter, Av. Periférica # 205 Tudela de Ibañes Maria, C/ 2do crucero # 1579

UA DE LA VIDA rdoso Hachicado René, Pasaje Rusecas # 12 salvez Lievans Maria, C/ Bucre # 1000 scurra de Choque Martha, C/ Juan Apasa # 1196

VILLA PARCH
Conzales Mario Adolfo, C/ Ballivian # 1486
Sontoya Marisol, Prolongación Catacora # 4
Varela Conzales Juan, C/ Coronel Valdds # 1116

BORA CHRYBAL. Burgos Luna Wendy, C/ Yanacocha # 300 Parades Salasar Edwin, C/ Colôn Esq. Potosi # 427

CHUDHIAGUILO Marrillo Pilloo Lorenzo, Av. La Paz Cotapata u/n Callingya Mayta Donata, C/ 8 ≠ 60

VILLA FATIMA Barrón de Velásquez Buth, C/ 10 € 1635 Callimaya Buanca Carmelo, C/ 20 € 1620 Reyes Laso Carlos, Av. Circumvalación € 96

LAS DELICIAS Cachi de Marquez Delia, Av. Las Américas # 583 Farnández Banchez Epifenio, Av. Periférica # 230

LA MERCED Velarde Lanchipa Blanca, Av. Periférica # 1654 Venegas Ponce Lucio, Villa Aspiasu # 1060

EL CARDERS Quisberth Flores Jesús, Av. Las Américas / 100 Tirado Horales Rossery, C/ 3 Hogares Fátima

EMERIALE.

\*\*HAMFLORE ALTO
Camacho Jesusa Mirian, Esados Unidos # 1022
Camacho Jesusa Mirian, Esados Unidos # 1022
Belgadilla Rodríquez Wenceslao, #. Cirdenas # 341Flyuerado de Hercado Luisa, C/ B. Losa # 362
Lópes Rollindo Ruth, #. Corrano # 317
Medicano Montes Gladis, C/ Oral. Losa # 116
Medicano Montes Gladis, C/ Oral. Losa # 116
Medicano Montes Gladis, C/ Oral. Losa # 116
Soukup de Riverce Mod. C/ Corrano # 36
Soukup de Riverce Mod. C/ Corrano # 36
Soukup de Riverce Mod. C/ C/ B. Fariano # 1091
Vasco Castillo Lucila, C/ E. Sagarnags # 777
Vasco Castillo Lucila, C/ E. Sagarnags # 777

NAM JUAN DE LAMARETO Aquillar Lópes Jaquelline, C/ D. de Feralta # 974 Civera Garcio Lux, Av. Herolinas s/n Flores Vega Orista, Av. M. 15 de Julio # 1261 Maña Cube Rancy, C/ 7 # 103

RADA ROSA GRANDE

BANTA ROSA GRANDE

Aranayo Quinteros Mónica, C/ J. de la Cruz H.

# 1010 Copana Nuanaco Casilda, Av. Periferica # 2 Condori Hidalgo Anselmo, Av. Periférica # 202 Quisbert Limachi Florentino, Av. Periférica # 58

Carranco de Taborga Maria, C/ Villaiobos Carranco de Taborga Maria, C/ Beg. Dominicana Costas Herrera Jorge, C/ J. do Vargas # 2270 Jimenes Balloda Mario, C/ J. do Vargas # 2270 Jimenes Balloda Mario, C/ J. do Vargas # 2270 Jimenes Maneni Luis, C/ J. Manuel Lues # 1894 Rojas Canedo Dayzi, Av. Saxvedra # 2142 Valsago Camedo Maria, Av. Baxvedra # 2142

Almanoy Maldonado Valeria, C/ J. de la Hiva # 1585 Armanoy Maldonado Valeria, C/ J. de la Hiva # 1585 Armanoyo Cortés Ruth, Av. Illianni # 1638 Bello Ayavir Siman, Av. Illianni # 1980 Luna Angulo Mary, Pasaje Monroy # 554 Toro Santivañes Javier Hitalo, C/ Nanagus # 1824

#### DISTRITO 6

WILLA COPACABANA
Cors Tepur Monica, C/ Santibañes s/m
Cors Tepur Monica, C/ Sons Bandoval s/m
Estuplion N. Eleuteric N. Immaria fill 1223
Gallardo Irigoyen José, Av. Costaners s/m
Daffer de Rounis Susana, Plaza Acoul s/1085
Marques Higueras Carlos, C/ Portocarcor s/m
Taraña Monitanes José, C/ Carpio s/m

# Rosales Dalence Jorge, C/ Carplo s/n Terán Montoya José, Av. Tito Tupanqui ∮ 1390 Oria de Ruis Dora, Av. Burgeleta y C/ Carplo

Martines Juan Carlos, C/ 2 s/n

PAROMARSA INTO Y BAJO

Andrade Feliz Tuco, C/ Tarapaca s/eFlores Hartines
Chuquiaia Quisbert Victoria, C/ "o" # 178Flores
Hartines Milfredo, Nr. J. Pablo III s/n
Hartines Milfredo, Nr. J. Culed de Siño s/n
Hendota Par Jahop, C/ J. Guidad de Siño s/n
Hendota Par Jahop, C/ J. Sillanti s/n
Terrassa Jara José, Mansano To" s/n

CIUDAD DEL MINO Tarqui de Huarachi Julia, C/ 7 # 70

CHINCHAYA Quispe Condori Harcelo, Av. Principal ≠ 1

CEICAMI Choque Muanca Telésforo, Chicani

VILLA BAN APTONIO ALZO Anamyo de Arzabe María, Av. E. Arce ≠ 2261 Cuba Copana Valentín, C/ Ibañez ≠ 78 Los Javier, Av. Batuban Arce s/1 Quinpe Quinpe Junn, Av. O. Campero ≠ 1750

VILLA SAM ANTONIO RAJO
Clavijo Cháves Rudy, C/ 8 # 1884
Copano Gusaña Milka, Av. 31 de Octubre s/n
De Guevas Garcia Rinfa, Av. 31 de Octubre s/n
De Guevas Garcia Rinfa, Av. 31 de Octubre s/n
De Livero Torces Maria, Av. Baban Arca s/n
Gandovai de Paredes Rusebla, Patrillo # 7
Sandovai de Paredes Rusebla, Patrillo # 7
Sandovai de Cuthre
Tamayo Valez Gustavo, C/ Robles # 482

VILLA LYTORAL Ibañez Sahonero Olga, Villa Litoral s/n

IV CENTEMBARIO Cabrera Fernando, C/ Bané Camacho # 238 Banavanta de Monzon Maria, C/ T. Vargas # 500

SAN ISIDBO Vallejos Cuellar María, Av. Donoso Tórrez # 349 Venegas Ponce Juan, Av. Nieves Linares # #/0

KUPINI Romas Salasar Silvia, Av. Escobar Oria # 436

ALTO ORRAJES
Alcoreas de Paredes Karia, Av. del Maestro # 808
Calatayud Velázoo Ana, c/ Delpadillo s/n
Jauregui Sánches Ruth, Radl Gamarra # 167
Péres Vila Silvia, Av. Contanes # 250
Eanjioss Martines Maria, Plasa del Maestro # 753

BOLOHIA Sandoval Tango Rafael, Bloque "C" Depto. 302 Urb. Los Geranios IEPAY:

IMPAVI ALZO Monroy Molina Aurora, C/ 5 Peña Azul s/n

ACHUMANI Claros Finot Jeanette, Av. Enrique Hertsog s/n Velarde Rojas Jony, C/ 10 # 1071

ACRUMANI ALTO Kreuzer de Morsles Oiga, Av. Las Madres e/n Villegas Vargas Lidia, C/ 35 y Av. Strongest e/n

ACHUMANI MERETA Monterrey Burgos Jenny, Brb. Libertad M/ "d" m/n

CALACOZO Bellon Yujra Juan, C/ 16 # 945 Manriques Quisbert Julio, Av. Bellivián # 1375 Orosco Fernández Angel, C/ B # 65 (P. Bumboldt)

CHARQUIPANNA Farnández Marco, C/ 51 # 307 Hiranda de Miranda Irene, C/ 41 # 121 Ramos José, C/ 47 # 17

COTA COTA
Alarcon de Vargas Alcire, Av. N. Reyes # 199
Lópes de Chacda Ana, C/ 30 # 300
Medinscelli Flores Guillerso, C/ 34 # 70

LOS PIMOS
Dávila Mendez Ricardo, Av. Aguirre Achā # 502
Dása de la Quintana Efrain, Bloque 82 s/n
Bartquez Roncal Ruth, Bloque 30 Depto. 402
Moron Quiles Sida, Bloque 44 Depto 102

HAN MIGURE. Jordán de Inchauste Rosario, C/ E. Peñaranda / 969 Rodrigez Palacios Halava, Bloque "E" / 14

ORRAJES Guessan Montalvo Cisudia, C/ 17 # 5280 Holguin Banches Milly, C/ 2 y 3 s/n (Floreria) Portocarrero de Borrilla Sonia, Av. H. Siles

BELLA VISTA
Severich de Ugarte Yolanda, B. del Periodista
Validas Vers Efrain, c/ 4 # 10
Vásques de Rea Virginia, c/ A. Otero y A. Gonzales
Viveros Hariaca Hugo, Av. Mecapaca # 7322

SEGUMNICOMA MAJO Almeda de Cortés Ana, Av. Jaime Michel # 7118

SEGUENCOMA ALTO Mindani Bermejo Lidia, Manzano "C" # 303 Rice Cuellar Gabriela, C/ 1 # 77

ARAMJURE Român Ortega Juan, C/ Los Lobos y Puente s/n

MALLASA Alemán Sfarcich Ramiro, Av. Principal s/n

## DISTRITO 12

ACBOCALLA Gonzales Mina Germán, Yapari V. La Merced Vallejos Gamboa Deciderio, Plaza Principal s/n Vilica Juan Marquiviri Av. 25 de Julio s/n

SOPCEACHI ALTO
Alvares Plata Patricia, Edif. Lew Palmas # 2005
COTTER Tolanda, C/ Asplans # 715
Garcia Rosaila, Landaeta y Abdon Sawwedra # 507
Garcia Rosaila, Landaeta y Abdon Sawwedra # 507
Subin Sawwedra Felia, Menendes y Pelayo a/n
Dulin Sawwedra Felia, Menendes y Pelayo a/n
Sulva Simena, Justo Avila # 204
Tercarco Mirian, Nomendo Outierre # 617
Tercarco Mirian, Nomendo Outierre # 617

Sapata de Nodas Nery, Av. ura.

SOPOCACHI MANO
Anguliar Kammer Daniel, Edif. Guachalla 1204
Anguliar Raumer Daniel, Edif. Guachalla 1204
Angulio Bacarreas Matlide, Mendera Arcos # 956
Angulio Bacarreas Matlide, Mendera Arcos # 956
Cabarreas Recolary Local Control # 234
Caba de Brochary Local Carmen, Bellastic Salinas # 2514
Cabarreas Fuentes Carmen, Bellastic Salinas # 2514
Cantro Retanoso Conrado, Rosendo Gutlerrea # 833
De Sasavedra María, Plaza España # 2615
De Sasavedra María, Plaza España # 2615
De Sasavedra María, Plaza España # 2616
Despaña Gutl Manila & de Angosto # 2674
Compaña Gutle Manila & de Angosto # 2674
Machicado Vicente, Plaza Micha Corrajo # 142
Machicado Vicente, Plaza Wirá de la Oliva # 2892
Vontensen Vaca Mirtha, Edif. San Antonio #/n

Vontensen Vaca Mirtha, Edif. San Antonio #/n

ILOJETA Espinoza Sertha, Mansano 47 C/ 18 # 77 Lecoña Mamani Victoriano, Av. Troncal # 30

ALTO SAN PEDRO Andulos Fernández Harco, C/ R. Parades # 1485 Garaón Enríques Hetor, C/ Venencio Nurgos # 697 Quisbert Apass Felix, C/ L. Alcoran # 947 Rada Espata Sonia, Parque Libano # 2212

PARKALINA. AP

THERKAMERANI
Arnes Rodrigues Hugo, Av. Jaimes Freyre # 1926
Avila de Pernándes Lidia, C/ F. Kantuta # 371
Avila de Pernándes Lidia, C/ F. Kantuta # 371
Avila de Pernándes Lidia, C/ F. Kantuta # 370
Choquebusanos Sebalios Assolias processes # 500 (final)
Choquebusanos Sebalios Assolias # 500 (final)
Gusmáan Esplinoza René, C/ A. Guiterres # 1926
Guiabora Baplinoza René, C/ A. Guiterres # 1926
Montado Finese Alteniu, C/ Montes # 500
Guiabora Pabo Beatria, C/ Marines # Av. Lendaeta #
Salazar Elisabeth, Av. Buenos Aires # 1434

PARAMERI Baczuri Wilson, Av. Ejército del Chaco ≠ 734 Tacqui Tarqui Antonio, Av. Ejército del Chaco ≠ 3415

VILLA MUEVO POTOSI
Abbuvit Sepales Manuja, C/ Ossaives # 1240
Blanco Outlares Bella, C/ Alcoress # 1335
Calderda Velarde Willy, C/ 1 de Nays # 1335
Calderda Velarde Willy, C/ 1 de Nays # 1337
Centro Cibiana Victoria, G/ 3V Centemarie # 1143
Ortiz Ocampo José, d/ Alcoress, 1270
Bariaca Centio Jaime, d/ Comana # 1645

OBSERGO NUMBERO DE CONTROL DE CON

Santa Crus Riquel, of

14 DE SEPTIENSEN

Aquilar Quiabert José, C/ 5. Sequrola # 610

De Trojillo Rezfa, C/ New Tork # 734

Lima Choque Vutoria, Av Bagtieta # 916

Palia Seballos Padi, C/ O. de la Vega # 651

Padin Sieve Vutoria, C/ Amenuel Anda # 848

Padin Sieve Vutoria, C/ J. De Andas # 2200

Rodrigues Nobel, C/ Los Andas # 2200

Rodrigues Nobel, C/ A. Quijarro # 939

Rojas Canaviri Isabel, C/ A. Quijarro # 939

#### DISTRITO 18

CALLAMPAYA
Callampaya Andia Miriam, C/ M. Bustillos # 704
Casal García Frida, Av. República # 711
Fernándas Fernádes Marcelino, Av. M. del Pacífico
Yujra Larico Juan, C/ Eyzaguirro # 1194

MCAL SARTA CRIE CANDIDATE OF LOSS COPE CANDIDATE CANDIDATE OF LOSS COPE CANDIDATE CAND

CHAMOCO CRICO Alipara Chávus Dina, Manxano °C° # 10 Larico Blanco Alicia, C/ Fortunato, Pinto # 1110

VILLA VICTORIA
Choque Condori Marcial, C/ Virrey Toledo # 1727
Recobar Quigne Miriam, C/ Soreta 1628
Namani Quispe Cumercindo, C/ Pacesse # 53
Rico Barrico Badi, C/ Apusalla # 1324
Rosser Condo Radi, C/ Apusalla # 134
Rosser Cocheve # 107
Rosser Cháves # 154
Carcial Repsid Clara, B. T. Shrquia # 154
Uscanatia Adrian, Av. República # 1340
Uscanatia Adrian, Av. República # 1360

SAN SEBASTIAN Monroy Fernándes Xinena, C/ Figueros # 610 Ecoche Vasques Clara, C/ Inquisivi # 487 Harmosa Varquas Epifania, Av. Las Mañocas # 1326

CERLLAPAMPA
Thafies Lópes José, C/ Beni # 124
Luna Mandosa Adolfo, Av. Chacaltays # 561
Medina Chavarria Juan, C/ Cobijs # 108

CIUDADELA PERHOVIARIA Alvestegui Bolivia, C/ 3 # 1102 Callisaya de Herdado Mery, Urb. C. Callisaya de Merdado Mery, UFD. C. Doc. de Perroviarios # 8 Cope Vargas Marcelino, C/ 10 # 1412 Chauque Puma Julián, Alto C. Perroviaria # 118

FURA FURA
Aldmark Gordillo Jorge, C/ 3 # 107
Gonzales Rice Megali, C/ 7 # 5
Liance Gonzales Ricy, Av. Quintanilla Sunso # 323
Kalego Durda Dora, Av. Genarra # 1979
Tionna de Camarço Mory, Av. Váeques # 346

# **EL ALTO** NORTE

#### DISTRICO L

HUATHA POTOST Flores T. de Hamani Rosa, Av. Warisata # 3374 Quimbert Contreras Mery, Av. Monje Ispata # 23 Ramani Garcilaso Amalia Av. Ingenio # 808 Mamani Hagno Delfin, Av. Monje I. # 96 Maydana Quiepe Macarlo, C/ Gartuta 8/8 Salcedo Condocena Eugenio C/ Nuñocas # 18

TUPAK KATARI Clares Chachahuayna Jhony, C/ 8 # 508 Sifani Tinta Nestor, C/ 4 # 199 VILLA ESPERANIA Saravia Caseres Resherto, C/ Arturo Valle # 84 Quiñones Choque Leonardo, Av. Arzabe # 209

VILLA TUMARI Alancom Mayta Eulema, C/ 15 ≠ 43 J. Pablo II Colque Flores Plantela, Av. 27 ≠ 1555

6 DE AGOSTO Empinosa Chambi Jacinto, C/ Chachacomani # 1094 PRIMO DOMINSO MURILLO Quispe Mine Larenzo, Av. R. Gutierrez # 2014

DISTRITO 2

ALTO LIMA
Callissya Camarqo Maria, C/ Brasil # 112
Chalco Alanoca Maria, C/ 9 # 125
Dasa Moya Valentin, C/ Eduardo Averos # 60
Bayta Tarqui Hicasio, Av. H. Potocal # 2455
Leque Aruquipa Cirilo C/ # 215
Mayta Candroi Calso, C/ Aysoucho 1/H
Mayta Condori Calso, C/ Aysoucho 1/H
Mayta Condori Calso, C/ Aysoucho 1/H
Quipa Moanca Lale, Av. C. Ariano # 102
Quipa Linschi Laicio, Av. Adrian Castillo # 147
Tupanqui de Calle Alicia, C/ Copacabana # 60

ALTO SAID V. VICTORIA Hamani Lopez Sloy, C/ 8 # 299

Rina Choque manager,
VILLA 16 DE JULIO
Conde Butron Eixto, Flx. Libertad # 64
De la Cruz Gloria Ana, Av. 16 de Julio s/n
Flores Rojas Marcelina, C/ Montaño # 584
Flores Tobar Adela, C/ A. Ugarte # 70
Marca Gonzales Irane, Av. 16 de Julio # 188
Sonco Hamani Justina, C/ Pascoe # 3144

VILLA IMMERIO Apasa Ajilahuanca Heniqno, Pls. 18 de Pebrero Apasa Callinaya Martin, Av. L. Repinal ≠ 3025

VILLA RETROMORAT Buacani Paco Policarpio, Av. Sancahuasu # 5055 TARDANTINBUTO
Larico Tana Valentino, Av. 6 # 616
Paco Marin Jorge, Av. F C/ 5

POERTO MEJILLOMES Quinteros Irusta Flavio, Av. 14 S/R

BRASIL Siñani Chaves Rosalia, Av. C 1-224 C/ A6

YUMGUYO Luna Telleria Jorge, Av. 13 # 58

RIO MECO Allays Allays Ramiro, C/ 4 Flan 192 # 4105 Fernandes de Ponce Rocio, Rv. Cusco # 136 Ramoe Haydana Hugo, Rv. Nucre # 807 RETWELLAS DE BELEN De Aduviri Velia, Av. M. Earacho C/ "Q" SAN JOSE DE TURBUTO Apaza E. Angel Primo, Av. Carabobo # 1075

16 DE FERRENO Lagos Monasterios Efrain, av. 11 / 2084 23 DE MARSO Sanchee de Ayala Marina, c/ 5 # 199

# **EL ALTO** SUR

DISTRITO 4 VILLA 12 DE OCTUBRE Bustillos Arana Dayai, Av. J. Carrasco € 35 Herrera Ramos Rosario, Av. Solan / 12 Percez Cordova Ricardo, c/ S. Salan / 12 Selasz Calderon Franz, C/ 11 Elm

BOLIVAR "A" Nejia Cadena Maritza, Av. Union # 22

prales Coronal Francisco, C/ Isur ha odriguez Paradas Maria, Tiwash / S

BANTIAGO I Chumacero Santos Irens, C/S#11 Morales Raptista Hilarios, C/IN/ Torres de Flores Pelicidad, Nr. To Villegas Apass Boses Mary, Av. L. BOLIVAN YEK Mancilla Choque Meria Ines, As. Ac.

TEJADA RECTAMOTULAR Quispe Mamani Occar Loresso, Nr. Act. Roche Mava Ana, Nr. Civins ain

TEJADA TRIAMGUTAR Bautista Castillo Sandra, kv. r CIUMAD BATHLITE
Arias Jimenes Meria, C/M. Roya /E
Arias Jimenes Meria, C/M. Roya /E
Ariya do Outerreno Cols, C/9 / 201

Dadnes Rodriques Romania, M. Roya /E
Dadnes Rodriques Romania, N. Roya / 201

Dadnes Rodriques Romania, N. Roya / 201

Dadnes Rodriques Romania, N. Roya / 201

Darias Rodriques Romania, C/M. Roya / 201

Darias Rodriques Romania, C/M. Roya Roya

Darias Rodrigues Romania, C/M. Roya Royal R

TRJADA ALLPACOMA Limachi Pinto Lucy, C/ Siego de Ocda/

VILLA EXALTACION Llance Horales Valentin, C/ 4 f 11 Santander Avendaño Luis, C/ 4 f 12

BOSAS PANPA Pirons Paco Jorge, C/ 15 E/S

DISTRITO 6

SOLIVAR "D" Berna Varges Salomon, Plans 34 de Nik Gutlerres Fuentes Pastor, C/ 156 / 1

SANTIAGO II Chambi Poma Freddy, C/ 7 # 231 Crus Moscoso Javier, C/ 7 # 235 Halles de Berrera Ans, C/ ° 7 # 18 Bojas Fernandes Rudy, C/ 17 # 13

BOLIVAR MUNICIPAL Tapia Lopez Selfa, Av. Solivis fill

PORVENIR Hidaldo Guarachi Jose, C/ 'k' / H NUEVOS MORIZONTES Valda Ibarra Telmo, Av. Glecceriii Manober Fernando, Av. S. Horistes

ASUNCION SAN PEDRO Fernandez Escobar Julio, Av. Littel CUPILUPACA Aduviri Choque Tito, C/ B. Husqui

EL REMEO Bidaurre de Beltran Lourdes, Mr. 7

ALTO DE LA ALIANEA Cuimpe Mamani Julia, Rv. Panamerices

VILLA CALAMA Laura Alcon David, C/ Warran # 2074 URB. AMIG. CHACO Rojas Hortencia, Plz. Calast # 20

WILLA ADRIA
Arana de Peres Irms, Plan 145 f 8
Barrero Alfaro Claudio, Plan 26 f 8
Castillo Hartines Mathy, Plan 10 f 1
Valdivia Rullova Susana, Ar. Sciiti

Mam LUIS TABA Mugenio de Arroyo Isidora, Av. Bolida lro. DE MATO De Pabón Crespo Maria, Plan 53 "" 1 " Ramirez Misericordia Berths, Plan 4 "

VILLA PRIMAVERA Laura Chacon Guillermo, Av. J. Malicies

ROMERO PAMPA Infante Valdes Juana, Pls. Romero peri

CIUDADANO: CUMPLA CON SU DEBER INSCRIBASE EN LA NOTARIA ELECTORAL DE SU ZONA

# Para evitarle molestias y pérdidas de tiempo el Banco Santa Cruz realiza sus trámites de

# Pago de Impuestos a Vehículos

basta proporcionarnos el  $N^{\circ}$  de placa de su vehículo y el  $N^{\circ}$  de Cuenta Corriente, Caja de Ahorros o Tarjetas de Créditos.

Llene el formulario a seguir y envíelo a nuestras oficinas

Banco Santa Cruz	IMPUESTO ANUAL VEHICULOS AUTOMOTORES AUTORIZACION DE DEBITO (GESTION 1992)
Señores Banco Santa Cruz Solicito a ustedes debitar o	e mi Placa NºPlaca Nº
Cuenta Corriente Nº Caja de Ahorros Nº	Placa N
Tarjeta de Crédito: Visa №	Fecha/

PAGOS EN VENTANILLA:

Agencia Shopping Norte Agencia Max Paredes Agencia El Alto

Calle Max Paredes № 446 Av. 6 de Marzo

Horarios ampliados para su comodidad



SANTA CRUZ • LA PAZ • COCHABAMBA • SUCRE • ORURO • EL ALTO • QUILLACOLLO • MONTERO • WARNES • PORTACHUELO • CAMIRI • MIAMI

Publidear JRL

# Brasileños deciden hoy futuro sistema de gobierno

Brasilia, 20 abr (EFE).- Alrededor de 27 millones de brasileños, que representan el 30 por ciento de los electores inscritos, no se pronunciarán mañana, miércoles, en el referendum sobre el futuro sistema de gobierno.

de brasilenos, que to no se pronunciarán mañana, miércoles, en el referêndum sobre el futuro sistema de gobierno.

La suma de los indices de abstención, voto nulo y blanco calculada en sondeos del Tribunal Supremo Electoral (TSE) es alarmante en un país en el cual el sufragio es obligatorio y la ausencia puede ser castigada con la pérdida del empleo público o la no emisión del pasaporte para viajar al extranjero.

La indiferencia demostrada por la población sobre la consulta nacional acerca de la forma de gobierno-república o monarquia- y sistema de gobierno-presidencialismo o parlamentarismo- es la principal causa del poco interés por acudir a las urnas.

Un servicio de información montado por la Orden de Abogados de Brasil ha recibido numerosas consultas de potenciales votantes que aspiran a librarse de la obligatoriedad del sufragio, sin el riesgo de futuras consecuencias negativas.

"La mayoría quiere saberqué hacer para no votar", dijo Randolfo Gomes, presidente de la Comisión Constitucional de la Orden.

Según cálculos del TSE, el 15 por ciento de las personas inscritas en el registro electoral no acudirá a las 175.000 urnas distribuídas en todo el país, mientras que otro diez por ciento emitirá su voto en blanco y el cinco por ciento lo anulará.

En la vispera del referêndum, para el que están convocados 90.214.780 millones de brasileños, el magistrado Paulo Brossard, presidente del Tribunal Electoral, hara un llamamiento a todo el país por radio y televisión para insistir en la importancia del voto.

Un juez electoral de Rio de Janeiro, Paulo César calculos de rescuencia es estado la abstención

Un juez electoral de Rio de Janeiro, Paulo César Salomao, pronosticó que en ese estado la abstención alcanzará el 50 por ciento de los potenciales votantes: "Al elector no le interesa el asunto", recalcó.

Las urnas permanecerán abiertas durante nueve horas, entre las ocho de la mañana (11:00 GMT) y las cinco de la tarde (20:00 GMT), momento en que las juntas electorales comenzarán el escrutinio, cuyo primer resultado total nacional debe divulgarse el

primer resultado total nacional debe divulgarse el domingo.

Las juntas electorales transmitirán los resultados a los tribunales estatales, que, a través de una red nacional informatizada, los enviarán al Tribunal Supremo Electoral, al que corresponderá el escrutinio global.

Los institutos independientes "Ibope" y "DataFolha" realizarán sondeos simultáneos a la consulta, que se conocerán inmediatamente después de cerrados los colegios electorales.

colegios electorales. El presidente de la República, Itamar Franco, que

El presidente de la República, Itamar Franco, que es favorable a la opción parlamentarista de gobierno, emitirà el sufragio en una mesa de Guará, ciudad satélite de Brasilia.

Por primera vez, los electores podrán votar fuera de la circunscripción en que están registrados y hacerlo en la localidad en que se encuentren el día de la consulta.

A partir de esta noche y durante 33 horas, la mayoría de los estados decretará la "ley seca", y también será festivo para el comercio, la banca y las esculas.

escuelas.
El referéndum sobre forma y sistema de gobierno
fue convocado mediante una disposición transitoria
de la Constitución de 1988, después de un intento

de la Constitución de 1988, después de un intento frustrado de los constituyentes por incorporar en la Carta el Gobierno de gabinete.

Sin embargo, la campaña iniciada hace dos meses no consíguió entusiasmar a los electores que, según los sondeos, han preferido ratificar el presidencialismo republicano vigente desde hace 104 años, después del golpe de Estado que obligó a abdicar al emperador Pedro II, a cargo de la monarquia Implantada entre 1824 y 1889 en Brasil.

# FMI: inversiones extranjeras retornan a Latinoamérica

WASHINGTON, 20 (AP) - El capital externo ha comenzado a retornar a la América Latina, pero no tanto como resultado de las reformas propagadas por el Fondo Monetario Internacional (FMI), sino por las condiciones financieras de los Estados Unidos, según un estudio del FMI.

do del FMI.

Los flujos han saltado de 8.000 millones de dólares a fines de la década pasada a los 40.000 millones en 1991, se informó.

El documento, preparado para una asamblea del FMI y el Banco Mundial, que se iniciará aqui el domingo, dice que la reaparicion del llamado "capital golondrina" debe ser tratado cuidadosamente por los países de la región. Se le llama "golondrina", ya que, como el

pájaro, se mueve de un lado a otro según sea el clima.

Las perspectivas de las finanzas globales serán analizadas por la junta asesora del FMI que preside este año América Latina en la persona del ministro de economía de España, Carlos Solchaga.

La cuestión de la transferencia de capital del BM será presidida por el jefe de la Dirección de Coordinación y Planificación de Venezuela, Ricardo Hausmann.

"Se debe reconocer el éxito de las reformas económicas adoptadas por la región", dice el documento, "pero importantes acontecimientos ajenos al control de la América Latina, notablemente en los Estados Unidos, puede haber alentado los nuevos flujos de capital".

El estudio dice que "la caída de

El estudio dice que "la caida de los interses, la continua recesión, y el problema de la balanza de pagos en los Estados Unidos ha alentado a muchos inversionistas a volver a América Latina".

El documento del secretariado del FMI observa que "las tasas de interés a corto plazo en los Estados Unidos están a su más bajo nivel desde 1960, estimulando así la repatriación de capital y el aumento de los créditos a la América Latina".

Pero advierte que una recuperación inesperada en las naciones industrializadas o cualquier otro elemento que puede hacer subir abruptamente las tasas de interés puede hacer que el capital golondrina escape de nuevo de la América Latina.

#### Quito en estado de emergencia por inundaciones

guito, 26 abr (EFE).- La capital ecuatoriana ha sido de-clarada "en estado de emergen-cia" hoy, martes, después de las fuertes lluvias de esta tempora-da que, aunque se han interca-lado con mañanas propias de un esplendido verano, han cau-sado deslaves e inundaciones que se han cobrado la vida de siete personas. El lunes, un intenso chapa-rrón con granizo desprendió de

siete personas.

El lunes, un intenso chaparrón con granizo desprendió de la ladera del volcán Pichincha, de 4.800 metros de altura y a cuyos pies está situada la capital ecuatoriana, una gran roca que aplastó una cusa, mató a una anciana y dos niñas e hirió a otros miembros de su familia. Aunque en esta temporada Quito amanece muchos días con el cielo totalmente despejado y el sol se mantiene durante las mañanas, desde el mediodía la ciudad queda cubierta por nubarrones que virtualmente se desploman en la tarde, inundan barrios y avendas, atascan alcantarillas y causan derrumbes. Esta ciudad, de poco más de un millón de habitantes, asentada a muy pocos kilómetros de la línea ecuatorial, vive intensos veranos matutinos, mediodías otoñales y dilluvios todas las tardes.

Los chaparrones vespertinos

des.

Los chaparrones vespertinos han sido tan torrenciales este año en Quito que en los primeros 18 días de abril el Instituto Ecuatoriano de Meteorología e Hidrología ha registrado más precipitación que en el mismo mes de los dos años anteriores tuntos.

mes de los dos anos ameriores juntos.

De seguir las precipitacio-nes al mismo ritmo, este mes será el más lluvioso de los últi-mos diez años en la capital, muchos de cuyos habitantes conflesan que no habian vivido nunca un tiempo tan descon-certante.

nunca un tiempo tan descon-certante.

En Ecuador, este año se han producido por los efectos de fe-nómenos meteorilógicos más de cien muertos y desaparecidos. La tragedia mayor ocurrió en el sur del país, en la provincia del Azuay, donde una montaña se derrumbó hace tres sema-nas, tapó los cauces de dos ríos y formo una presa que embalsa ya 150 millones de metros cúbi-cos de agua.

ya 150 millones de metros cúbi-cos de agua. El derrumbe inicial dejó unos treinta muertos y setenta des-aparecidos y el embalse ha cu-bierto poblados, carreteras, fá-bricas y centenares de hectareas de cultivo, además de que ame-naza con desbordar o romper el dique y arrasar una extensa re-gión aguas abajo.

# Comercio de manufacione predomina entre andin

Bolivia aponto

apenas con a

Lima, 20 abr (EFE).- El 80 por ciento del comerco que en maciones del Grupo Andino está compuesto por manufaciones del Grupo Andino está compuesto por manufaciones del Grupo Andino está compuesto por manufaciones del Informativo Andino, publicació por manufaciones del Informativo del Informativo Andino, publicació del Servicio del 1980 a 1991 entre sus países manufaciones por ciento, y de ellos un 58 por ciento correspondió anticolor por ciento, y de ellos un 58 por ciento correspondió anticolor por ciento, y de ellos un 58 por ciento correspondió anticolor por ciento, y de ellos un 58 por ciento correspondió anticolor por ciento, y de ellos un 58 por ciento correspondió anticolor por ciento, escuador y Bolivia están considerados como países de menor desarrollo relativo en el Grupo.

El mayor comprador de sus demás socios andinos fue Colombia, con el 55 por ciento, el 177 por ciento de las exportaciones bolivianas de manufacturas sinceron a Perú, mientras que el 15 por ciento se vendieron a Venezuela, En el caso de las manufacturas no tradicionales, el 85 por ciento se vendieron a Venezuela, En el cuador y Perú del 18 por ciento por país.

Para Ecuador, Colombia fue el destino del 64 por ciendo su manufacturas, Venezuela del 20 por ciento y Perú del 18.

Venezuela y Ecuador, con el 24 y el 20 por ciento y Perú del 18.

Venezuela y Ecuador, con el 24 y el 20 por ciento y Perú del 18.

Venezuela y Ecuador, con el 24 y el 20 por ciento y Perú del 18.

Venezuela vendió el 71 por ciento de sus manufacturas a los cientos a Perú y el 12 por ciento a Ecuador.

En el caso de Bolivia, sus exportaciones manufactureras adminasimas ventas de productos no tradicionales, Colombia absorbiol 37 por ciento a Estados Unidos, El comercio con la CE se religió del Asociación Latinoamericana de Integración (ALAD), en un 50 por ciento, Su segundo mercado fue el Grupo Andino del 20

# \$us 18 millones para misión de la ONU en Ha

Naciones Unidas, 20 abr (EFE).- La Asamblea Gemautorizó hoy, martes, por consenso, el despliegue de una Haiti, con más de un centenar de observadores y un preup 18 millones de dólares.

La Asamblea aprobó el informe del secretario general, bu que los observadores de la ONU se sumen a los que ni Organización de Estados Americanos (OEA).

La resolución aprobada en el marco del tema "a sidemocracia y los detechos humanos en Haití", después (Comisión (financiera) aprobó el presupuesto, deplora que fuerzos internacionales, no ha sido restaurado el golum presidente Jean Bertrand Aristide".

La Asamblea respalda los esfuerzos de Galty los desum Dante Caputo, así como el proceso de diálogo político param política haitiana.

politica haittana.

Considera también que cualquier modificación de las micas adoptadas por la reunión a nivel ministerial de la considerarse de acuerdo con el progreso en la observació humanos y en la solución de la crists política.

La Asamblea rettera que "es llegitima" cualquierentida los actos del régimen de facto, incluidas las elecciones parlamento, en enero de 1992.





# COLEGIO "SAINT ANDREW'S"

"Yo soy la Resurrección y la Vida. El que cree en mí, aunque esté muerto, vivirá; y el que haya creido en mí, no morirá para siempre.

(Jn. 11, 25-26)

HA PARTIDO A LA PRESENCIA DEL SEÑOR, EL COMPAÑERO LEAL, EJEMPLAR ESTUDIANTE Y GRAN

# SAMIR E. KATTAN SHEMMESSIAN

Q.D.D.G

Integrante de la Promoción 1993 S.A.S.

LA COMUNIDAD EDUCATIVA DEL COLEGIO "SAINT ANDREW'S"; CON HONDO PESAR, INVITA A LOS FAMILIARES, AMISTADES, PROMOCIONES Y PADRES DE FAMILIA DE COLEGIOS PARTICULARES Y FISCALES; NOS ACOMPAÑEN EN LA MISA DE CUERPO PRESENTE QUE SE OFICIARA EL DIA DE HOY MIERCOLES 21 DEL PRESENTE A HRS. 15:00 VAL TRASLADO DE CUERPO PRESENTE QUE SE OFICIARA EL DIA DE HOY MIERCOLES 21 DEL PRESENTE A HRS. 15:00 Y AL TRASLADO DE SUS RESTOS MORTALES AL CEMENTE.

EL CORTEJO FUNEBRE PARTIRA DEL COLEGIO "SAINT ANDREW'S, AV. LAS RETAMAS - LA FLORIDA.

La Paz, abril 21 de 1993

# alederal en la mira: <sub>dena</sub> de ores de FBI sembocó tragedia

on, 20 abr (EFE).- El l federal de Estados federal de Estados n el centro de las r lo que parece ser errores que acaba-ga de la secta de los

jades tienen la casi que han muerto los le la secta en el vio-que destruyó el lu-y del que escaparon sectarios.

sectarios. cree que haya podi-guen más, dado que guien más, dado que nia de túneles inter-nero carentes

abogados de las lasenel holocausto algunos diarios y 1 al FBI de haber neamente la estra-le dejado llevar por ara resolver la cri-

Specter propuso el ncias legislativas para curido, "una vez que

nimos". on 51 dias. ¿por qué os 51 dias?", se pre-sor de Derecho de la Notre Dame, Robert

The New York Times" noen un editorial que el destruyó el rancho gelo fue provocado por religiosos, pero critica na del FBI para acabar

a del FBI para acadar
le planificación fue casi
"Imes" en un editorial
calipsis en Waco",
aresh ha sido mal ejecutiplo a fin"; comenzó con
agentes de la Oficina de
aco y Armas de Fuego
bó con "los errores de
Bl. agrega el diario.
lección es que la paterminación no cuesreo la impaciencia si",
mes".

nes". unista del diario neo-ewsday" escribe en la y que la acción del FBI 'uno de los más espan-sen la historia policial"

in Today" afirma, en camses cierta la versión de los
apriados por la Oficina
is investigación, los sectakundieron de forma violencida en la presión del FBI
mates a salir del rancho",
ridico de difusión nacioga que las interrogantes
motantes no son tanto el
motanta de la crisis, sino
tom hace dos meses con el

es sectarios.

Espores críticas al FBI pro
ticios familiares de alguno

En caso "davidianos"

# Koresh es el único culpable según Bill Clinton y el FBI

Washington, 20 abr (EFE).- El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, defendió hoy, martes, la acción policial del FBI y dijo que el lider de la secta de los "davidianos", David Koresh, fue el culpable de la tragedia de Waco (Texas).

Clinton asumió la total responsabilidad de la acción de los agentes de la Oficina Federal de Investigación (FBI), que iniciaron en la mañana del lunes lo que las autoridades calificaron de "asalto preliminar" al rancho donde se hallaban atrincherados unos 95 miembros de la secta desde el 28 de febrero pasado.

acción de los agentes de la Oficina Federal de Investigación (FBI), que iniciaron en la mañana del Innes lo que las autoridades calificaron de "asalto dos unos 95 miembros de la secta desde el 28 de febrero pasado.

Unas horas después, un inflerno de fuego se apoderó del rancho y acabó con la vida de más de 80 personas. Hasta ahora se ha confirmado que tán sólo nueve de los "davidianos" escaparon de las llamas que destruyeron por completo el complejo de edificios donde la secta se había atrincherado.

"Hicimos todo lo que pudimos para evitar la pérdida de vidas humanas. Ellos tomaron la decisión de inmolarse", afirmó Clinton en una conferencia de prensa celebrada hoy en los jardines de la Casa Blanca.

El presidente estadounidense señaló que se sintió apenado y triste cuando vió por televisión las imágenes del fuego que destruyeron el rancho de los "davidianos", y destacó que su primer pensamiento fue para los niños.

Según fuentes policiales, 17 niños de menos de diez años murieron en lo que ha sido considerado por las autoridades como un suicidio colectivo ordenado por Koresh.

Mientras el presidente ofrecia su rueda de Prensa en Washington, los agentes del FBI y expertos de la policia empezaban a buscar en los escombros del rancho de Waco los restos de las más de 80 personas que, según se cree, murieron.

Según fuentes policiales, algunos de los miembros de la secta tal vez fueron asesinados antes de que el fuego destruyera el rancho. "Tenemos algunos indicios de que hubo disparos (dentro del rancho) antes de que el fuego destruyera el rancho. "Tenemos algunos indicios de que hubo disparos (dentro del rancho) antes de que comenzara el incendio", (di) o Jeff Jamar, el agente del FBI encargado del cerco a Waco.

Según fuentes policiales, algunos de los miembros de la secta tal vez fueron asesinados antes de que el fuego destruyera el rancho. "Tenemos algunos indicios de que nua del rancho provista de timiente de su pue escapar de la muerte colectiva.

Dijo, por otra parte, que algunas personas habrian podido s

mente". El presidente expresô su respaldo a la fiscal neral, Janet Reno, y al Departamento de Justicia la polícia eneral, Janet Keno, y al copia a la policia. En tono enérgico indicó que en ningún momento En tono enérgico indicó que en ningún momento a Casa Blanca ha intentado descargar su responsa-

Unidos. Asumo toda la responsabilidad por la toma de la decisión".

Agregó que le habia sorprendido que algunos pidieran la dimisión de Reno, cuyo cargo equivale al de ministro de Justicia, porque "unos fanáticos religiosos se hayan matado a si mismos".

Clinton anunció la inmediata puesta en marcha de una investigación para determinar lo ocurrido y prometió toda la cooperación del Gobierno con las investigaciones que promueva el Congreso.

Por su parte, el presidente del comité de Justicia de la Cámara de Representantes, el congresista demócrata Don Edwards, anunció que el próximo viernes comenzarán las audiencias para determinar que ocurrió en Waco y por qué se abandonó la estrategia de seguir esperando.

FBI

Al mismo tiempo, Jeff Jamar, agente del FBI que dirigió la operación de Waco, responsabilizó absolutamente a David Koresh de la muerte de 86 de sus seguidores.

"Están muertos porque Koresh los ha matado",

Al mismo tiempo, Jeff Jamar, agente del FBI que dirigió la operación de Waco, responsabilizó absolutamente a David Koresh de la muerte de 86 de sus seguidores.

"Están muertos porque Koresh los ha matado", dijo Jamar en una conferencia de prensa celebrada en la localidad texana de Waco.

El Jefe de la operación del FBI indicó que "hay evidencias" de que se produjeron disparos cuando comenzó el fuego y subrayó que "hay personas que pudieron ser asesinadas desde dentro cuando intentaban huir del infierno en el que se convirtió el rancho Apocalipsis".

"Koresh es el responsable de la muerte de los niños. Tuvo 51 días para liberarlos y fue quien ordenó prender el fuego", afirmó Jamar, que insistió en que se dió la oportunidad a los "davidianos" de abandonar el rancho.

El agente especial del FBI insistió en que durante el pasado fin de semana se decidió que no se podía esperar más por el riesgo que corrian las vidas de los 17 niños y siete adolescentes que estaban en una situación limite.

De los nueve supervivientes de la tragedia, cuatro están internados en un hospital de Dallas (Texas) y sólo uno está en condiciones de extrema gravedad, ya que presenta quemaduras en el 50 por ciento de su cuerpo.

Según una portavoz del Hospital Parklawn, en Dallas, se trata de Marjorie Thomas, de 30 años.

Otra de las ingresadas, Misty Ferguson, de 17 años se encuentran en situación estable. Son Clive Doyle, de 52 años y Ruth Riddle, de 29.

Los otros cinco supervivientes entre ellos dos britànicos y un australiano- están bajo custodia el anonimato aseguró que el FBI decidió atacar el luros romas.

policial.

Por otra parte, un funcionario del FBI que pidió el anonimato aseguró que el FBI decidió atacar el lunes porque, a través de sistemas de escucha electrónica que tenian dentro del "rancho", supieron que "se estaba abusando de los niños" y que se estaba "incrementando la violencia".



Todos los sábados con la información que a todos nos interesa



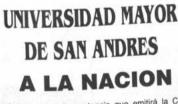
CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO

# PRONUNCIAMIENTO

La R. Corte Superior de Justicia del Distrito de La Paz, en el Histórico Fallo que emitirá el día de hoy 21 de abril la Excma. Corte Suprema de Justicia de la Nación, en la culminación del Juicio de Responsabilidades contra LUIS GARCIA MEZA Y OTROS por varios delitos, se solidariza con este trascendental acto jurídico, cuya significación histórica enaltece la magnitud de la Justicia Boliviana.

La Paz, 21 de abril de 1993

SALA PLENA DE LA R. CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO JUDICIAL DE LA PAZ



XCas horas de conocerse la sentencia que emitirá la Corte orama de Justicia de la Nación contra el ex dictador Luis García ta, la Universidad Mayor de San Andrés considera que con ese ta, se habrá contribuido a la consolidación de una renovada consoliviana en la que el respeto por los derechos fundamen-el del ser humano, constituya la base del accionar democrático.

ue otras instituciones, esta Casa de Estudios Superiores ha vicima de la prepotencia y soberbia del régimen dictatorial biezado por el hoy, prófugo de la justicia y de la sociedad arias. La Autonomía Universitaria conculcada, la detención, la y desaparición de miembros de la comunidad universitaria del bieron prácticas que caracterizaron a esos tenebrosos días de taladura de 1980.

sociedad boliviana y sus principales instituciones se han pronun-to por una lucha valiente contra la impunidad, la lectura de la listica con la que culminará el Juicio de Responsabilidades contra troctador, representa un justo reconocimiento a esa irrenunciable unad.

no de la Nación le corresponde una fundamental responsagran el cumplimiento de la sentencia. La sociedad boliviana grade él, mayor rigor en sus acciones por capturar al ex dictador.

te otros actores de esa dictadura aún gozan de las milas y derechos que un dia, los negaron violenta las, entonces, aún no están definitivamente sanas.

A Universidad Mayor de San Andrés reafirma su confianza en la seción demostrada por la nación boliviana, la que permitirá, final-less, que todos quienes participaron en ese régimen dictatorial se juzgados por haber ultrajado a una nación, amparados en el uso de la iracionalidad y la violencia.

entonces, la sociedad boliviana habrá recuperado su dignidad.

División de Relaciones Públicas y Prensa



# Federación Universitaria Local

Independientes

#### FEDERACION UNIVERSITARIA LOCAL SOLICITADA A LA OPINION PUBLICA

En el dia de la sentencia a la dictadura de Luis García Meza, la Federación Universitaria Local, declara:
Su complacencia por la lectura de la sentencia contra el Dictador Luis García Meza su complacencia por la lectura de la sentencia contra el Dictador Luis García Meza y sus collaboradores. Pese al tiempo transcurrido desde la instauración del Juicio de y sus collaboradores. Pese al tiempo transcurrido desde la instauración del Juicio de devuelve la posibilidad de creer en la fuerza del movimiento popular, que es el que en última instancia ha obligado al sistema judicial a llevar a cabo el juicio y lograr la sentencia.

ervitere la practica ha obligado al sistema judicia a rivera a decubero per utilima instancia ha obligado al sistema judicia a rivera a decubero per en última instancia de nuestra disconformidad con la sentencia. Sin embargo, dejamos constempla a otros personajes que participaron activamente en el debido a que no contempla a otros personajes que participaron activamente en el debido a que los fledologos cruento golpe del 17 de julio de 1980. Para nadie es desconocido que los ideólogos cruento golpe del 17 de julio de 1980. Para nadie es desconocido que los ideólogos cruento golpe de la ficta de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen de cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen de cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos. Esbirros de la dictadura como Kieffer tienen el cinismo de detentar cargos públicos.

y Fortún (ADN) y Durán (MNR) hoy fungen de "demôcratas", ocupando los más altos cargos en sus respectivos partidos. Quienes hemos condenado a las dictaduras y a los gobiernos represivos, no podemos mantenernos en silencio ante estas "veleldades" de la democracia controlada e institucionalizada. Finalmente es necesario recalicar que el logro de la sentencia no es mérito exclusivo de determinadas personas o partidos políticos; la lucha por la justicia involucra al movimiento popular en su conjunto y es éste el que debe velar por sus resultados. Cualquier otra posición atenta contra la dignidad de nuestras instituciones populares, cuales son: la COB, la CSUTCB, ASOFAMO, etc.
El primer paso ha sido logrado. Aún nos falta andar mucho para acabar con la El primer paso ha sido logrado. Aún nos falta andar mucho para acabar con la ripunidad y el olvido. Debemos continuar con la lucha hasta conseguir que todos y cada uno de los golpistas reciban su castigo a la altura de sus responsabilidades.

'LA UNICA, PUERTA QUE NOS QUEDA ABIERTA A LA ESPERANZA ES LA IMAGINACION DE LA JUVENTUD".

La Paz, abril 21, 1993

p. LA FEDERACION UNIVERSITARIA LOCAL

Univ. Carios Romero B. Secretario Ejecutivo

Univ. Oscar Heredia V. Secretario Ejecutivo

Univ. Guillermo Ruiz Secretario Ejecutivo

Univ. Alex López Secretario Ejecutivo

# INGENIERO CIVIL

# (Mención Estructuras)

Con siete años de experiencia en Construcción de Edificios se requiere profesional inscrito en el Consejo Nacional de Ingeniería. Enviar Curriculum Vitae y pretensión de sueldo a casilla Nº 4603.

### ...... EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. ENDE

Invita a presentar propuestas para: Invitación Pública Nº: CB/93/082

Objeto: Suministro de Equipos y Componentes de Computa-

Plazo de presentación de propuestas: 04 de Mayo de 1993, hasta horas 18:00, en sobre cerrado. Lugar de presentación: Oficinas ENDE en Cochabamba, La

Paz, Santa Cruz Entrega de las Especificaciones Técnicas en:

Entrega de las Especificaciones reclinicas en Cochabamba: Calle Colombia Nº 0-0655 La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo. piso Santa Cruz: Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo

Invitación Pública №: CB/93/089

Objeto: Suministro de Papeles en General
Plazo de presentación de propuestas: 04 de Mayo de 1993,

hasta horas 18:00, en sobre cerrado. Lugar de presentación: Oficinas ENDE en Cochabamba, La Paz, Santa Cruz

Entrega de las Especificaciones Técnicas en:

Cochabamba: Calle Colombia Nº 0-0655 La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo. piso Santa Cruz: Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo

Invitación Pública Nº: CB/93/084

Invitacion Publica N\*: CB/93/084

Objeto: Suministro de Papel Continuo

Plazo de presentación de propuestas: 04 de Mayo de 1993, hasta horas 18:00, en sobre cerrado.

Lugar de presentación: Oficinas ENDE en Cochabamba, La

Paz, Santa Cruz

Paz, Santa Cruz Entrega de las Especificaciones Técnicas en: Cochabamba: Calle Colombia Nº 0-0655 La Paz: Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo. piso Santa Cruz: Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo

Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678.

Cochabamba, abril de 1993



# COMITE EJECUTIVO DE LA UNIVERSIDAD BOLIVIANA

#### CONVOCATORIA CONFERENCIA INTERNACIONAL

POLITICAS Y ESTRATEGIAS PARA EL DESARROLLO DE LA CIENCIA, LA TECNOLOGIA Y LA INNOVACION TECNOLOGICA EN BOLIVIA

OBJETIVO

ELABORAR UNA PROPUESTA DE POLITICA Y ESTRATEGIA PARA EL DESARROLLO DE

LA CIENCIA, LA TECNOLOGIA Y LA INNOVACION TECNOLOGICA EN BOLIVIA, que pueda
ser adoptada en el país como instrumento principal que promueva la creación de capacidades
nacionales para la generación, adaptación, difusión y utilización de conocimientos y que
permita atender las demardas de orden social internas, como también, brindar respuestas a
los desafíos planteados por la necesidad de insertar el país en la economía mundial.

INSTITUCIONES AUSPICIADORAS
té Ejecutivo de la Universidad Boliviana
si patronicio de la:
inización Universitaria Interamericana (OUI-IGLU)
sejo Nacional de Ciencia y Tecnología

TEMAS Y SUBTEMAS

Conferencia prestará su atención a los siguientes dos temas y sus respectivos subteme serán examinados con la perspectiva de formular políticas y estrategias nacionales pa iencia, la Tecnología y la Innovación. A) CIENCIA E INVESTIGACION CIENTIFICA

B) TECNOLOGIA E INNOVACION TECNOLOGICA

FECHA Y LUGAR
Del 27 al 29 de abril de 1993; de 8:30-12:30 y 14:30-18:30 inauguración: Auditorio del Banco
Central de Bolivia (día 27) Talleres: Hall del antiguo Banco Central de Bolivia (día 28 y 29)

sentral de Bolivia (da 27 fatecasa) estados de Bolivia (da 27 fatecasa) estados Universitaria Interamericana, Qebec Canadá Asociación Universitaria Interamericana, Qebec Canadá Asociación Colombiana para el Avance de la Ciencia Instituto de Estudios Avanzados de la Universidad de Sao Paulo, Brasil. Instituto de Estudios Avanzados de la Universidad Nacional Autónoma de México. Centro Interuniversitario de Desarrello - Santiago de Chile Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Monterrey Centro Internacional de Física, Santa Fe de Bogotá, Colombia Secretaria Ejecutiva del Corruevio Andrés Bello Oficina Regional de la Organización de Naciones Unidas para la Educación, Cier Cultura, (UNESCO), Montevideo, Uruguay Instituto Internamericano para las Ciencias Agropecuarias - Corporación Andina de Fomento

INSCRIPCIONES
Los interesados podrán inscribirse en las oficinas de:
Secretaria Ejecutiva del Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana.
Av. Arce 2606, Casilla 4722, Fono y Fax: (591-2) 379967

## Los que se "salvaron" del juicio

La Parte Civil del Juicio de Responsabilidades ha configurado una lista de políticos, militares, civiles y otros que han estado vinculados a la dictadura de Luis Garcia Meza pero que no han sido jugados a rais de las "maniobras" que se despiegaron antes de la aprobación del Auto Acusatorio, el 26 de febrero de 1986.

PRIMER GRUPO
En el Primer Grupo relativo a los delitos contra la Constitución session

Tentes de la restrictiva e l'accidente de la constitución, según la acusación deberían ser también procesadas, de acuerdo con el artículo 247 del Codigo de Procedimiento Fenal. Carlos Rodrigo Lea Piaza, principal responsable del Comando de Operaciones Conjuntas (COC) desde donde la dictadura ejecutó la represión. Faustino Rico Toro que controlaba a los presos políticos y a los sacerdotes y religiosas defenidos.

Carlos Rona Burgos, militar que participó activamente de la persecusión, de opositorea.

sión. Faustino ricio lotto per se saccriotes y religiosas deternidos.

Carlos Mena Burgos, militar que participó activamente de la persecusión de opositores.

Carlos Mena Burgos, militar que participó activamente de la persecusión de opositores.

Carlos Estrada Estrada que ofendió a la presidencia de San Jorge.

Carlos Estrada en la residencia presidencia de San Jorge, de la companya de la carlo de

Dani Servisi de la Corte de la Calle Personas que estuvieron involucradas en la masacre de la calle Personas que estuvieron involucradas en la masacre de la calle Personas que estuvieron involucradas en la masacre de la calle Harrington peto que no hieron procesadas en el Juicio de Responsabilidades: Fredy Quiroga Reque, Javier Hinojosa Vaidez, Rosario Poggi de Quezada, Carlos Unavuela Barrientos, Artel Paredes Cortez.

Panaldin Uriarre Ballón, Saul Pizarroso Clautre, Jorge Gonzales Sotez, José Charle Cortes de Carlos Cortes.

José Gregorio Loza Balsa, Melgutades Torrez Vilela, Felix Romano José Gregorio Loza Balsa, Melgutades Torrez Vilela, Felix Romano José Gregorio Loza Balsa, Melgutades Torrez Vilela, Felix Romano Asamirez, Juan Virgilio Rodriguez Lana, Janonelh García Miranda, Silvio Viscale Saravia, Antonio Guiterrez, Es ada, Juan Pizentes Velsiagues Rogelio Gemez Espinoza, Griseldo Coho.

En cuanto al Grupo de Delitos Económicos, la acusacción pide a la Corte Suprema que se abra proceso a Lider Sossa Salzara, Otto López Murillo, Delfin Pozo, Oscar Sauvedra, Edmundo Telleria.

GARCIAMECUSTAS EN PARTIDOS POLITICOS

GARCIAMECUSTAS EN PARTIDOS POLITICOS

GARCIAMECUSTAS EN PARTIDOS POLITICOS

La Asociación de Familiares Desaparecidos (ASOFAM), coadywante de Carlos La Asociación de Fantillares Desaparecidos (ASOFAM), coadyu Ministerio Público, principal acusador en el proceso, elaboró un estrechos colaboradores de la dictadura garciamecista que actuali bullan en tres partidos políticos: MNR, ADN y UCS. ADN Marto Rolón Anava

ADM
Annie Rolón Anaya, actual embajador boliviano ante la OEA. Fue canciller de la dictadura: Fernando Kiffer, ex ministro de Urbanismo y Vivienda de Jaime Paz. Guillermo Fortún, actual presidente del Senado Nacional. Fue integrante del Consejo de Asesoramiento Legal (CONAL) que impuso el gobierno de facto en sustitución del parlamento. Enrique Laredo, secretario privado de Guillermo Fortún. Está acusado de haber asaltado TASA y participado del secuestro del presidente Hernán Siles Suazo.

les Suazo.

Jorge Tamayo Rumos, gestor intelectual del golpe de García Meza y ponsable de las medidas econômicas durante la dictadura.

Emissto León del Castillo que reprimó a sacerdotes y súbditos extrantes de central de la diferencia de la sue de la sua de la castillo que reprimó a sacerdotes y súbditos extrantes de central por el régimen de 1980.

UCS CALEBRIDOS POR EL TEJIRIEN DE 1859J.

UCS DE BURGOS ALARCÓN, ACUAI J Jefe departamental de la UCS en La Paz.

S. Jong Burgos Alarcón, actual Jefe departamental de la UCS en La Paz.

S. Jong que desde su tailler de mecánica salieron las ambulancias para la actual de la capacida de la capacida de la actual de la capacida de la capac

Succe. Respaldó a las dictaduras de Hugo Banzer y Luis Garcia Meza. MNR El Movimiento Nacionalista Revolucionario, según ASOFAMD, también tiene como militantes a varios colaboradores de Garcia Meza. Per la revelado el nombre de Germán Quiroga, Alvaro Riveros Tejada, Por la revelado el nombre de Germán Quiroga, Alvaro Riveros Tejada, Por la UNSA durante el garciamecismo. Wily Sandoval Moz Interventor de la UNSA durante el garciamecismo. Wily Sandoval Moz Interventor de un porto periodo de la Camara de Diputados, Gastón Encinas, Ch. de policia Jorge Rivera Encinas. Fue ayudante de Luis Arce Gome. El actual embajador boliviano en el Ecuador, Fernando Ortiz Saenz, es otu colaborador de Garcia Meza. Defendió a la dictadura ante la OEA y ante la ONU en los tiempos de la dictadura.

Ministro Reias en Pekín

### Gobierno comenzó negociaciones con China para rehabilitar San José

El ministro de Minería y Meta-lurgia, Alvaro Rejas, inició negocia-ciones con el goblerno de China Continental para la suscripción de un contrato de "riesgo compartido" que permita la rehabilitación y ex-plotación de mina San José en Oru-ro, durante una corta visita a Pe-kin.

kin.

De acuerdo con las previsiones oficiales, Rejas suscribio una carta de intenciones para encarar un futuro plan de conversaciones para avanzar con el indicado proyecto y fortalecer el funcionamiento del Instituto Minero Metalúrgico de Cours.

avanzar con el mucioso por contecer el funcionamiento del Instituto Minero Metalúrgico de Oruro.

El ministro interino de Mineria. Carlos Zamora, informó que el gobierno de Pekin, a través de su corporación de desarrollo industrial, tiene interés en Invertir en Boltvia, tal cual realizó en otras naciones del continente.

Las primeras conversaciones sobre los dos proyectos se llevaron a cabo en La Paz, cuando una misión de China llegó al pais para hacer a conocer que tiene disponibilidades de capital y tecnología para desarrollar proyectos de economía mixta.

La institución de aquel país "tiene que ver con proyectos de ultramar, fuera de China", explicó Zamora al describir que sus actividades están vinculadas con la industria, minería, comercio, etc.

Bolivia ha expuesto el interés que tiene respecto a la próxima de gada de capitales de ses país, que tiene respecto a la próxima degada de capitales de ses país, que tiene respecto a la próxima degada de contenialización que enfrentan los concentrados de plomo-plata con alto grado de impurezas, en el mercado internacional.

Para el tratamiento de esos con-centrados de plomo-plata con impurezas de antimonio, se precisa tecnología especial.

San José es una de las minas de COMIBOL que figuran en el plan de

tecnología especial. San José es una de las minas de COMIBOL que figuran en el plan de



# Ejecutivo transfirió cabaña lechera a universidad crucei

Autoridades gubernamentales transfisient des na lechera Todos Santos Hirtner a la Universidade René Moreno de Santa Cruz, según se informa de la René Moreno de Santa Cruz, según se informa de la La firma del acta de transferencia de todos la Industria, dependiente de la Corporactón de Desigue (CORDECRUZ), y su posterior protocolizadens se semana en la ciudad cruceria, con la participano, semana en la ciudada cruceria, con la participano, semana en la ciudada cruceria, con la participano, remenia de esa cabaña. Solamente se menta de sea cabaña. Solamente se menta de sea cabaña. Solamente se menta de sea cabaña. Solamente se curcerio de la ciuda de la composição de la constitución de la con

## Ministro de Finanzas desca aumento de 20% a la Polici

El ministro de Finanzas, Juan Pablo Zegarra, rechazó ayer la posi-bilidad de que el Tesoro General de la Nación pueda atender las de-mandas de clases y suboficiales de la Policía Boliviana que exigen un incremento salarial de 20%.

para las proum unión con autori y del Ministero tratar el tema muchas posibie ese incremento. El personal Policia solicito

días, un aum sueldos, adem tará medidas atiende su per

"Nos reunira del Interior y las Policia para tom Zegarra a tiemp los periodistas di tar el ofrecimien

lar el ofrecimiento bierno:
Según el minto sularial estar ide si disponibilidad estar ide si ral de la Nación; disponibilidad incrementos en esta demando in haberta plantenos en esta demando in la producia nacional de la Policia nacional principios de anote car las protestas il protestas il que excigla incrementa todos los trabajulos de la producia de la policia nacional de la protesta il prote

# Locanizada en la provincia crucena Santisera, unidad productiva tiene un valor aproximidade en didiares. La cabaña lechera Todos Santos Hittner curtaro de 1.14 hectáreas y sus principales actividades sus leche, de reproductores y de carne. Según el informe del Ministerio de Fianesancia, existen en la cabaña cerca de 400 cabezas de guid desbrozadoras, una motoniveladora, una existen en la cabaña cerca de 400 cabezas de guid desbrozadoras, una motoniveladora, una existen dora, un grupo electrogeno, una camioneta y la corta de consultora de la consultora industria sea vide de consultora propria consultora finale situación partirimonial de mapresa. El Informe de la consultora dimara: "La cabaña su exituación partirimonial de la consultora finale situación partirimonial de la consultora de la con Alvaro Rejas Abtoro Rejas capitalización mediante contratos de riesgo compartido que viene desarrollando el gobierno. Zamora explicó que no existe para el futuro un número definido de firmas con las que se podría concretar acuerdos para la explotación de minerales dentro del sistema de contrato de riesgo compartido, pero mencionó que hay avances significativos en las negociacionese con otras tres empresas de Estados Unidos y Australia. La CYPRUS de Estados Unidos culmino la fase de negociaciones y se encuentra en revisión de documentos el tratamiento del tema, dijo Zamora. Esta compania trabajará en la zona de los Lipez. Para el gobierno, el desarrollo de proyectos mineros en la región de los Lipez siguifica la apertura de la frontera geológica boliviana, para explotar recursos mineros de origen volcànico y subvolcànico.

Myrna Pardo Valle, Dafne de Gainsborg, Eduardo y Carla Berdegue, Dante y Elvira Pardo Valle, Carlos y Norga Morales Franz y Katty Laznik, hijos; nietos y bisnietos de la que en vida fue:

# LAURA DALENEY DE PARDO-VALLE (Q.E.P.D.)

Invitan a los familiares y amigos a asistir a la misa que en su memoria, se mandará a oficiar el día jueves 22 del presente a horas 12:30 PM en la parroquia de María Auxiliadora (Avenida 16 de Julio - Paseo del Prado). Su asistencia será agradecida por la familia.

La Paz, abril de 1993



#### CENTRAL OBRERA BOLIVIANA

"LA EMANCIPACION DE LOS TRABAJADORES SERA OBRA DE ELLOS MISMOS"

# MANIFIESTO DE LA CENTRAL OBRERA BOLIVIANA

Han transcurrido varios años desde el nefasto 17 de julio de 1980, cuando una vez más el régimen democrático vigente fue conculcado de manera sangrienta por los eternos "salvadores de la patria", está fresca en la memoria de los patriotas bolivianos los negros dias de la dictadura garciamecista: asesinatos, persecuciones, negación de los más elementales derechos humanos, en suma la entronización de un régimen narcodelincuencial.

Enormes han sido los sacrificios del pueblo y particularmente su clase trabajadora para recuperar las libertades democráticas derrotando finalmente a esta sangrienta dictadura.

Hoy 21 de abril vemos materializada la voluntad de miles de bolivianos por recuperar la dignidad y la justicia, sancionando por primera vez en nuestra historia a una dictadura, este histórico hecho es un ejemplo para todos los latinoamericanos.

El pueblo boliviano consciente de la importancia histórica de este Juicio que está por concluir, debe expresar su repudio a la impunidad condenando también a aquellos que hoy fungen como demócratas cuando en el pasado ensangrentaron al pueblo.

La clase trabajadora boliviana ha sido parte del Comité Impulsor del Juicio de Respons La clase trabajadora boliviana na sido parte del Comite Impulsor del Julcio de Responsabilidades a García Meza y sus colaboradores conjuntamente con instituciones como la APDHB, ASOFAMD, la Universidad Boliviana y un grupo de profesionales comprometidos en llevar hasta su final este histórico proceso. Este esfuerzo constituye la prosecución de la lucha por recuperar la vigencia de la democracia plena y participativa que hoy por hoy ha sido usufructuada por la oligarquía.

La Central Obrera Boliviana espera que la Sentencia a dictarse corresponda al nivel de responsabilidad de los delitos cometidos por García Meza y sus colaboradores; es decima máxima para los cabecillas de la dictadura garcíamecista; ninguna de las personas involucraena deben quedar exentas de castigo. Es la justicia del pueblo la que queremos ver trasuntada en la sentencia que dicte la Corte Suprema de Justicia

Rendimos en esta oportunidad nuestro más profundo homenaje a los mártires por la democracia. a los anónimos luchadores por la justicia y a los patriotas que siguen empeñados en conquista un mundo con paz, justicia y libertad.

La Paz, 21 de abril de 1993

COMITE EJECUTIVO DE LA COB



#### CORPORACION REGIONAL DE DESARROL DE CHUQUISACA

### RESOLUCION Nº 1619/15/9

El Directorio de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca (CORDECH), en sesión de la fecha,

CONSIDERANDO:

CONSIDERANDO:

CONSIDERANDO:

Que a partir del mes de agosto de 1989, el señor Ing.
Santiago Arana Bustillos ha desempeñado las delicadas e importantes partir del mes de agosto de 1989, el señor Ing.
Santiago Arana Bustillos ha desempeñado las delicadas e importantes un ciones de Presidente de Cordech, poniencia en el las sun elevadas cualdades personales y professionales, logrando que la entidad reasuma su rol específico dentro del proceso de desarrollo regional y recuperando la imagen insensa, utilizando para esto el conocimiento interno de COFIDECH por haber prestado antes sus servicios en funcios que la cual le ha permitido conducios en funcios que su programas y proyectos de gran esta instituida para esta en capital y para las provincias, junto con las otras activa en esta Capital y para las provincias, junto con las otras activa esta capital y para las provincias, junto con des citas antes y objetivos de CORDECH, para beneficio de todos los hadros estas Capital y para las provincias, junto con des citas activas activas en el compara esta Capital y para las provincias, junto con des citas estandos, al la logrado que permitido adoptar decisiones tambo flaro e idóneo, ha permitido adoptar o la memento adecuados. Así ha logrado que CORDECH sea una institución de la cual de la propiera de la capital decisiones tambo flaro e idóneo, ha permitido adoptar o la memento adecuados. Así ha logrado que o CORDECH sea una institución en versión de la propiera de los corganismos interraciones en la mejor manera o posible corganismos interraciones en la mejor manera posible, como una entidad espesado en la mejor manera posible, corganismos interraciones en la mejor manera posible corgandede también gestón en la mejor manera posible corgandede también y elemplo corga

RESUELVE Articulo primero.- Reconocer y agradecer, la fructifera

eficiente, atinada, valiosa y brillante gettión por el Sr. Ing. Santiago Arana Bustika, con de la Corporación Regional de Desarrollo. Artículo segundo. Haccor entense tema agradecimiento al Sr. Ing. Alfredo Pein Dornagnilico y brillante trabalo cumpiós el Composito de Carlo de Carl



PRODUCIR COMPETITIVAMENTE

# inversionistas también aseguren mercados para los minerales NO BASTA Bolivia requiere que los

Higinio Flores Alcázar

a glority at Georgia et arrat et nueva constant or capital, escribologi y mercados seguros para or altera in escriboración de la marca. Ello croy el barro,-como recursos naturales- itenar el marro,-como recursos naturales- itenar el marro,-como recursos naturales- itenar el marro, valen martenas no sena in moretados y demandados por un mercado".

Ese cirticio corresponde al mínistro de Minera (a.), Carlos Zamora, quien considerados por un moretano el mínistro de marreta en parocera el so investinolistas un atractivo panorama con il aestabilidad economica y secial, morder nas loyes y la voluntad estabilidad economica, se suscribir contratos de riesgo compartido do los suscribir contratos de riesgo compartido formi ventura y de arrendamiento.

Al referine a los mubarones que obstru-var la inversión de pívudos en las minas y mealingicas estatles, Zamora criticó la po-sición dogmática de los sindicalistas que quieren una Comibol estatal aumque sea deficiaria y a la posición de los políticos que se opomen a los ación del goblerno. La mibida setado como una anomalía la funde continuidad de las autoridades del

Vinisterio de Mineria y que construitemente na cambiadas en desmedro de la ejecución no planse en favor de la reactivación de la nería estana

El 21 de mayo del não en curso, el directo-no de Comibol suscribió la resolución que utuorizas la brasilen Mirmenezo Taloce, sub-idiaria de Purnaspanerma, la explosación de los residuos minentes de Catavi. El 29 de julio se residuos minentes de Catavi. El 29 de julio "JOINT VENTURE"
PENDIENTES

BAJAS COTIZACIONES CONTRA LA COMIBOL El gobierno ejecutó un plan de emergen-cia trimostral, en el cual se racionalizaron

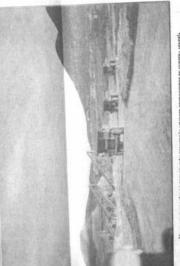


sions de produción, sin embrago éte no grego dos produces la produce la grego dos retuitados experados porque casi acuados por la servicio des las cofizaciones debidos a la aminiación de la demanda internacional, anúcle os metadales sinádenos exemplázara a minerales tradicionales que en faños acincios estan considerados estratégicos para desarrollo de los puedeos.

abjecto.

I amblén es partidario de que Bolivia reglamente con premura la exploración de minerales sin dafar el coosistena, ya que la
labor minera que ocasiona diño al imbúnio
es sanciconada en varioupalees industrializados on la minería tradicional y de explota on la minerales simples, sino volcar los acros para desarrollar una minería d imetálicos y además con la inyección d ología que permita la explotación masividentes como el "open pir" o cie Para tomar como muestra solo un botón, el estaño que enta mejor en sa mejor respecto de 1952 logró que cada libra fina se cotico en 10s 3 dólares, a fina e dano satiró o tro revés cambo esta midad descendió a 2,57 co que provocó el carer de varias centros de que provocó el carer de varias centros de va minerfe folica, mientras que Comibol, avo nuevamente que subvencionar las mismos mesas estafiferas para manietter centros de

La minerfa seguirá por mucho tiempo viendo un puntal de la economía boliviana, ezo hay que saberla fortificar. La invección le capitales, tecnología y mercados segunos jian un sendero casi rumbo a su reactivación, s, que equilibren los beneficios econó s con la preservación del ambiente, lo ede redundar en la apertura de los mes in definition mineros, el costo de pro-cieda e de estado es de 3 (in de cesta livar fina de estado es de 3 (in de cesta livar fina de estado es de 3 en minera de el estado en Golvius es de-la minera de el estado en 180-



Recursos técnicos wayanzada teonologia en la prospección mineraboliwana

MINISTRO (AJ) DE MINERÍA, CARLOS ZANDRA

La nueva proyección del

como aplicado, es un verdadero deselfo para un puás dotado de importantes recursos minerals presentados como un territorio de sita dendada de oportunidades interiorio de sita dendada de oportunidades prenciale si imperativo crear capacidad científica y venno fogica, y una contrapartida de En un mundo de ripido y decisivo desa-rello, quien queda artía disminuye vertigi-nosamente sus poencialidades de progreso y se postega en forma i irremediable, de maner contratis, todo aque que aveza en el como-cimiento, aumenta y multiplica enormenene-te sus potencialidades. especial sus mineros así l y por ello han lanzado : uzarse o perecer", tarea en

del país y en el vehículo más

STUADOS SUS LABORATORIOS Y

ORUBO DONDE ESTÁN

ELII MM. TIENE

DBICADA EN ALENO CENTRO DE LA DIRECCIÓN EJECUTIVA, EN

UN AREA DE 3600 M2

SOCAYÓN, ADEMÁS DE OTRAS LA CITIDAD, EN LA ZONAS DEL

EN POTOS Y EN ZONAS

Un convenio expreso estre el Gobierno de Bolívia y Nesirones Unidas dio origen al NSTITUTO DE INVESTIGACIONES MI. NERO-MET ALURGICAS, fundado el 5 de noviembre de 1965 sobre la base de los antigues laboratorios de concentración deminentes y antilias quínicos de la Corporación Morar de Bolívia. Desde entonces, en 27 años de existencia, ha llegado a babrera una extensa fera de actividades, que commendo aspectos municipos de la investigación de contra de la componente de la compon nprobados en la industria minera. Más de 1400 estudios y proyectos ersos campos de su especialidad, becas

ruro y Potosí, capacitación de obreros y mai de mandos medios en su Escuela de mía y otras diversas actividades, dan tes-nio de la labor que cumple el II.MM. radas en sus inboratorios con becas con as por la Institución a egresados de la as de Ingeniería de Oruro, Potosi y L untrenamiento en investigación a pro-seles de Ecuador, Perd y Chilo, servicio ación y divulgación científica, 23 de su revista "Perfil Minero-Meta más de 3 decenas de tesis de grade con espacidad de 20 toneladas por día.

En la ciudad de Potost, el ILMA, posee un ingenio de Bosación con apacidad de 40 toneladas por día, ubicado en la zona de Pampa Ingenio en las corcantas de Pallayri.

En la ciudad de La Paz se dispone de una contrata de se de la contrata del Alciela a la mina Sar losé, no dispone de una planta pura concentración do mineste. la planta disentada pura processos do socuelas, la planta disentada pura processos do socuelas, tración garvimentos. Totación y separación magnética tiene una capacidad de 60 soca por día, adicionalmente se cuenta com una planta de volatilización en base a un hormo rocalición cen canacidad de 20 nonal-sidas non-sida.

El II.MM. tiene su base en la ciudad de huro donde están situados sus inboratorios y clirección ejecutiva, en un área de 3600 m2 bicada en pleno centro de la ciudad, en la onas del Socavón.



de nivel académico y técnicos medios de alta competencia para la investigación.

METAS Y OBJETIVOS

tructura básica, en oste lugar está eregida una planta piloto para lixiviación de minerales de oro y plata, además de la Escuela de Minería. Los planes futuros contemplan la construcción de modernos laboratorios y plantas piloto en

ernos laboratorios y plantas piloto en

En la misma ciudad de Oruro, en la zona de Chiripugio, en el sector sud-oeste, cuenta con 4 hectáreas de terreno con toda la infraes-

Ofrecer una infraestructura tecnológica muy bien dotada, para cubrir la demanda de investigación y experimentación en todos los rubros de nuestra minería.

Desarrollar nuevas tecnologías y procesos, que permitan el uso racional de nuestros recursos minerales.

Offecer asistencia denica a las empresas para la solución de problemas específicos, y inciliar sano la transferencia tocnológica, como la formación de prosenosa despecía, como la formación de presenosa de specía de la fordacción interes ancional.

Prestar servicios a la industria minera, a través de sus plantas de concentración gravimétrica, flotación, volatilización y lixiviación de minerales, ubicadas en las ciudades de Oruro y Potosí.

ría para trámites, recepción y entrega de jos, ubicada en el Edificio Alameda

Velar por el uso racional de los recursos rales y proteger el medio ambiente de su

PERSONAL
Actualmente el II.MM. cuenta con 82
personas, 25 de las cuales son profesionales Efectuar el control de plantas industria-les, mediante balances metaltérgicos y de optimización de procesos.

DE DESARROLLO

rales

Trituración y molienda

Clasificación por tamaños y por

ración en medios pesados, concentradores de Gravimetría: jigs, mesas, conos de sepa

seca a alta y baja intensidad

nerales aluviales pesados. Flanta semindustrial de concentración y tación, cap. 60 TPD, ubicación ciudad de uro "Planta Franckelta". Planta móvil para concentración de mi Planta semin

Miniplanta gravimétrica portable, dise-luda principalmente para el tratamiento de laceres auriferos y de otros minerales pesa-

am, con capacidad de 3 ton/dfa para la Mación de minerales complejos de Pb-Ag-

de granulación

ROLANDO JOHDÁN, GERENTE GENERAL DE LA ÁSOCIACIÓN NACIONAL DE MONEROS MEDIANOS DE BOLINIA

la economía mundial, desde 1990 el compor tamiento atraviesa en un "perfodo bajo", que ambién se conoce como la "recesión proton

EE.UU. Inglaterra y Canadá experimen-

La acentuada recesión económica mun-dial amenaza con prolongar la crisis del zino, lo que significa que so prolongará la recupe-ración del mineral hasta alcanzar niveles de

crecimiento que permitan producir en condi ciones rentables, según aprociación di Rolando Joudín, gerente General de la Aso ciación de Mineros Medianos. ación temporal de la actividad productiva dial, se nota un incremento en la demanda de ese minoral para otros usos a diferencia del estaño que se encuentra en caída", según Jordán. iaron una depresión aguda y prolongada en 1991 y parte del 1992. "Eso, obviamente afecta a las industria aumovilifística y de la 
construcción, porque so produce menos, se 
vende menos y por lo tanto se demanda me-Pero, a pesar la recesión económica mun-

ente General de la Aso

podría extendense umos años más provocando la prolongación de la minería en Bolivia. Aurque la actual crisis no ha generado caísas como las de 1929 y 1920, habieron largos períodos de ecidas poqueñas, y por lo tanto la recuperación estambión mínima en el itempo. En el pasado, "después de una roce-sión venía un crecimiento rápido, pero abrar no, ya que la actual so caracterizó por ser larga y prolongada", sostuvo Jordan. Frento a la realidad de un mercado en

que demanda, con "stocks" (reservas) muy grandes demandarán un tiempo mayor para

> queñas o subterráneas, del tipo que se produ-ce en Bolivia, de 300 a 500 toneladas por día cambios en la oferta del zinc, que a diferencia de antes ya no proviene de operaciones pe-

En la década de los ochenta se registraron

De este modo la comercialización de los gracies volúmenes de minera l'estocado" influirá decisivamente en los percios de Jain. Esto significa que la cotización de ese mineral seguirá estendo baja los potómos años. Al igual que la crisis económica, el comportamiento del mercado del zino es cíclico, ya que después de períodos de crisis, éstos y lemen acomputados de ligeras recuperaciones. A pesar de ello, la naturaleza del mercado sino de la producción masiva.

Para dar una idea, una compafía provesdora en EEUU intene una capacidad de producción de erreu de 25 mil toneladas por día,
100 veces más de muestra capacidad. Como
estus empresas hay verias que se abrieron en
Canadá, Austraila y venEuropa, explició Ordefin.

Entonces, en materia de oferta, estamos

da y con escalas de producción muy grandes. Además los competidores tienen otra venta-ja: están mucho más cerca de los centros de frente a competidores muy serios que traba-jan con bajos costos, con tecnología avanza-

la economía de EE.UU. y Europa: las indus-trias de la construcción y la producción de del zinc es muy diferente a la del estaño rimero porque el zinc está vinculado a la emanda de dos actividades que son claves en

Haciendo un repaso de las tendencias de LA ECONOMÍA MUNDIAL

cularmente con el zinc.

Antes de la "Perestroika" que trajo consigo profundas reformas estructurales en la

Otro de los fenómenos que afectó el mer-cado de los metales es el ingreso de los países del área socialista que cambiaron sa forma de comercio con los minerales y metales, parti

"EX-SOCIALISTAS"?

ORGANIZACIÓN Y MODELO

Con la implementación de la política de "Portalecimiento institucional" se ha rece-rimentado el funcionamiento del ILMM, orientando su trabajo basis los servicios a la roganización cercutural presenta dos mo-les el decedido computado por directorio la rilección del computado por directorio la relección del computado por directorio la relección del computado por directorio la relección del computado por la la relección del comp la dirección ejecutiva; y el operativo, con-ormado por los departamentos de Minería, Concentración de minerales, Metalurgia y

Servicios Analíticos.

FACILIDADES

Laboratorio de concentración de mine-

Pianta piloto para flotación de minera

les cap. 40 TPD, ubicación ciudad de ndustrial de flotación de

os con capacidad de 2 a 2.5 ton/hora.

Ceida de Floución columna.

concentrados de diferente ape

compraban el mineral a occidente. Ahora en vez de comprarlo lo venden. Al convertirse de compradores en vendeeconomía de la ex Unión Sovietica, deman-daban zino del mercado mundial, es decir Minería, la minería mediana, chica y copperativizada tienen proyectado la instalación de una planta de fundición de zinc en 
Bolivia.

do la acumulación de elevados volúmenes de

La oferta de los países socialistas no

guia por los costos de producción sino por sus necesidades de generar divisas, por lo tanto se estima que por unos años mantendrá esa característica. "Mientras existan las reservas scumuladas los precios seguirán cayendo que no copie las regulaciones ambientales de los países del norte.

BOLIVIA GATEA EN EL MERCADO

La producción del zinc representa para el país más del 50 por ciento de todo y aproximadamente un 26 por ciento de lo que se de los últimos años, exporta en zinc. Es el rubro más importante

muy duras, lo que determinó que los costos de tratamiento de l'undición del zinc suban. Ahora los fundidores exigen mayor cali--particularmente Europa y Estados Uni-dos- las regulaciones ambientales han sido dad en los concentrados y rechazan concen-trados sucios, es decir prefieren metálico a que en 1992 alcanzará a 140 mil toneladas, ésta no representa ni el 2,6 por ciento de la producción mundial que es de 5,35 millones A pesar de que en 1991 el volumen de exportación del mineral superó al estaño y



Ante las dificultades de BOLIVIA



de la Asociación Nacional de lenta, según el gerente genera recuperación también será lentamente y por lo tanto su Mineros Medianos de Bolivia mundial se fue paralizando

Oscar Alarco



De scuerdo con autoridades de gobierno y de representantes del sector privado, en el país se produce volúmenes suficientes para justificar la existencia de una metalárgica de

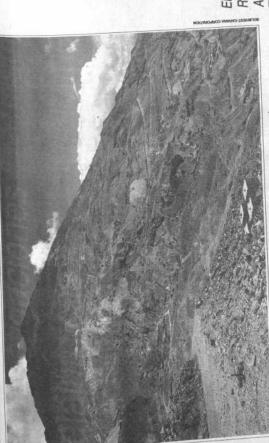
Aún no ha comenzado el estudio de prefacibilidad y su instalación demandaría unos tres afoa, sin embargo de concretarse el proyecto, el país tendría una ventaja compa-rativa con otras fundidoras, en la medida en

ACTIVIDAD MINERA
ALTAMENTE VILNERABLE
La oferta de concertados de zine varía
ficilmente cuando los precios saben. Por
lanto no hay doda que frenie las cafatas venicades de la producción los más a fectados son
los enque Según Jordán, si se copian los estándares de Europa, donde las restricciones de tipo umbiental son muy fuertes, la operación en Bolivia será tan cara como en EE,UU.

A esto hay que sumar el hecho de que en los países altamente industrializados

MEDIO AMBIENTE

de toneladas, es decir que la producción na cional no tiene ninguna incidencia en el mer



# COMSUR, un verdadero desafío "Joint venture" entre Comibol y

El contrato que fracasó antes, culminó con éxito

después es incorporada como la principal forma de asociación en la Ley 1243 de actualización del Código de Minería del 11

En las actuates circunstancias, de bajas cotizaciones de los miteentas y del cierro cotizaciones de los miteentados de zinc, el "joint venture" que firmanon Comibol y el "joint venture" que firmanon Comibol y la Compaña Minera del Sar (COMSUR)

constituye un verdadero riesgo compartido, afirmó el representante de esa empresa.

La ejecución de los "joint venture" en el tor minero es considerada una de las tor mises más difíciles dentro de las reformas ores más difíciles dentro de las reformas estructurales de la economía que el país estructurales de la economía que la fuerte experimenta desde 1985, ya que la fuerte barrera sindicalista impide el ingreso del

tiene camino recorrido, el "joint venture" es una figura jurídica nueva en Boltvia, vigente por el cual se asocian, que en el caso boli-viano tiene el objetivo de captar tecnología En este contexto, el gobierno llevó a de abril de 1991.

De acuerdo con Garret, a diferencia de De acuerdo con Garret, a diferencia do otros países donde el riesgo compartido otros países donde el riesgo compartine.

cabo reformas a la legislación existente como las leyes de Inversiones y la de Actua-ización del Código de Minería que autorizan la sucripción de contratos de riesgo compartido.

margen del hecho, por demás objeti-inexperiencia de la negociación de ios de estas características contri-

localizado en Oruro que, desde el punto de vista de la minería, probablemente sea el convento más complejo que la Comibol useribió con el sector privado.

Este es el caso del yacimiento Bolívar,

buyó a arrores de procedimiento del Poder Ejecutivo, que con posterioridad fueron

empresas", que es igual a un "joint venture", explicó Garret.

con la adjudicación del yacimiento a COMSUR, dejando en el camino a las compañías internacionales BREAC-

WATER y JORDEX.

VENTURE" NO TIENE JURÍDICA "JOINT A pesar de que COMSUR tiene expe-riencia en la negociación de un "joint venture" con la firma inglesa RIO TINTO

ZINC, es la primera vez que enfrenta un desafío de estas características con una empresa del Estado. El "joint venture" ingress en la legisla-ción boliviana el 11 de enero de 1990, en

El carácter transi-

NUEVA FIGURA JURÍDICA

CALLOS GARRET, (COMSUR)

ir que al cabo de un tiempo, una vez rado el objetivo las partes pueden en-

independientemente del comprometido.

Contariamente, el contrata de riesgo
compartido no tieno personería jurídica, es
decir que no es una sociedad en el sentido
exacto de lo que define la ley, por tanto no Mientras dura el convenio, las partes no refen su personería jurídica, lo que ades s significa que ambas están habilitadas a seguir negociando otros "jont venture".

puede contratar con tercerors y por obligato-riedad jurídica lleva el nombre del proyecto más la sigla RC que significa riesgo com-parido. (RC-Bolivar). Siguiendo la explicación Garret dijo Siguiendo la explicación

personería jurídica el

CONDICIONES UN "JOINT VENTURE"

del Estado se lo impi-de, por ello la Ley de actualización del Có-En el contrato de

Oscar Alarcón

Posteriomente, mediante Decreto Su-premo 23230-A que reglamenta el ardiculo en cuestión fue promulgado por el Poder al Ejecutivo y los conventos readecuados al mismo. De alfi que para el caso Bolivar no hubo problema debido a que el reglamento se aplicó en toda su extensión. El arficulo 24 de la misma ley dispone El arficulo 24 de la misma ley dispone que este tipo de convenios deben ser regla-mentados, lo que motivo el cuestionamien-to de la Federación de Mineros y de algunos parlamentarios que impognator los dos primeros contratos de riesgo compartido que la Combol suscribió con las empresas que la Combol suscribió con las empresas COM/NESA y MINERA-AO IT-BOCA.

APORTE DE LAS PARTES

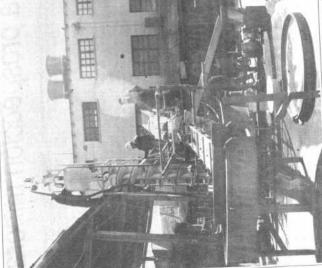
en el desamollo de reservas es el aspecto

más importante de un proyecto.
En la evaluación de las propuestas, la agencia de comprara estalate PNUD/OSP determindo que la oferta de COMSUR igua-la la la la esta esta decir de Sus 13 la la la esta esta decir de Sus 13 la la el aporte de Comblot, es decir de Sus 13 milliones, lo que lo permitió adjudicarse el milliones, lo que lo permitió adjudicarse el

En cada proyecto existe un comité prio-ritario de Comitolo y un niterno similar por COMSUR, quienes tienen a su cargo fijar los lineamientos de la forma en que se desarrollari el proyecto, inversión, el tipo ingenio infraestructura, los porcentaje

Una vez que se ha establecido las carac

ACTIVIDAD MINERA EN PROCURA DE REACTIVAR LA



E.II MM. CIENTA CON \$2 PERSONAS, 25 DE LAS COMAIS SON PROPERIONALES DE NITIZ. ACADÂMICO Y TÉCNICOS MERIOS DE ALTA

baja ley. - Cianuración de menas auríferas y

circuito de electrofisias.

Equipo Merril Crowe para precipitación

Equipo Merril Crowe para precipitación

de cro y plasa mediana polovo de zine de las

solucienes cianaradas, cap. 10 m3/dia.

Horno de plaso para tostación de mine
Horno de plaso para tostación de mine
Horno deldo, para solatilasción y re
Horno ciclón, para solatilasción y re-

LABORATORIO DE ANÁLISIS QUÍMICO COVENCIONAL En oste laboratorio se efectuan análisis

explotación y prospección de mavon variamentos especios en Boliva. Así mismo, efectida matimatos en Boliva. Así mismo, efectida matimatos en Boliva. Así mismo efectida matimatos en para en calizas, acullas, colalies, aguas, escapitas, acullas, con tres Esta laboración tambén sous en tres Esta laboración tambén sous en para fundir y soma efecticios y unos aga para fundir y soma efecticios y unos aga para fundir y soma estancia este de con y plata, con una apacidad de 150 meteradida. Capara meneradida Laboración de Análisia instrumental Laboración esta fundir esta el construir esta en la construir esta el construir est imicos mediante los metodos volumérico rapeiros para la canaficación de alcangos myoritarios en los minerales. So fiixa el corento de los entraspos en muestras fuitas el corentos mineras, aguas volumentes de los centros mineras, aguas volumentes de los centros mineras, aguas dinales y en la dirimidade de loyas de las alcanas y en la dirimidade de loyas de las contros mineras, aguas controles de las mineras as concretificación, Los laborar en la dirimidade de loyas de las motos de la militas en ge-cios controles de brindar una morea alterminivos con el mercado y estamos en conciones de brindar una morea alterminiva en el militas geoglumico a percesiparda en el amilitas geoglumicos en concretir de presentados en concretir de de mineral de moderna de mineral de m

Lixiviación clorurante de menas

Planta piloto para ciamuración de menas aurifenas y argentiferas, complementada con equipo para extracción de cro-plata mediante carbón activado o resnas, cup. 1 ton/día y

no.3-2 Agui.

Herono de solera fija, para tostación,
Herono de lectro filadicado para trabajor
Herono de lectro filadicado para trabajor
Herono de lectro filadicado para trabajor
de minerales, esp. 18.20 kg/hora.
Deparamento de servicios analíticos

Instituto de Investigaciones

Minero - Metalúrgicas

artamento de Minería ección de métodos de explotación-

ilante modelos matemáticos.

- Políticas de decisiones en el manten rinto y reemplazo de equipo minero.
El equipo principal con que cuenta est artimento es el siguiente:

Compresors de differentes tipos:

- Bother, tipo KFD-2508, presidor 8 Bar, esp. 22 m/him.

- Atlas Copco, tipo ST95 DD, presidor 106

- Hp, esp. 335 e.f.m.

, Jembach capacidad 9 m3/min. Atlas Copco, tipo ST 35 DD, presión 375 Hp, cap. 37.5 Hp.

Perforadores neumáticas: Bohier, BH 16, consumo 64 c.f.m., 2228

Bohler, SH 21, consumo 78 c.f.m., 2350 Bohler, CR 250, consumo 118-130 c.f.m.,

2950 impactos/min.
Vagón de perforación de taladros lurgos
Vagón de perforación de taladros lurgos
Ler" TKD 5/25, con implementos, con17.8 m3/min, diámetro 85 mm, presidn

-Pala cargadora neumática "Atlas Copco" LM 36/60; capacidad o.14 m3; consumo

Jumbo de perforación "Bohler" TC-110, heazo HB500, sobre oragas, dámeiro de hoca 1-17"; constano 380 c.f.m. Locamotora a diseal "Jembel" pony 10A trocha 0.60 m. peno 1.5 tom. -Bomba sumergile eléctrica "Vogel" tipo B-30 N; caudal 100-1800 1/min. 2800 rpm,

 Sonda de perforación "Winkie" tipo G-15, motor a gasolina, diám. 1-5/8, 10Hp. 8400 rpm. JD 450 D con orugas. John Deere" mod. Pala retroexcavadora "John Deere" mod.

Iqueta grds cap. 10 ton.

SO de la AIF permite encarar dos importan-ses líneas de investigación, una dirigida a terminento polimedicos y la otra y saci-nientos surferes, en una primera físio so sistin concluyendo los estudios sobre los ys-EN EL ÁMBITO

DEL TRABAJO PRESENTE

Si bien el llinAl, in voluciono sus ediuersos hacia los servicios a la induatria, no descudad la investigación dirigla a promover el
cudad la investigación dirigla a promover el
financiera lograda a través del Crédito 2013financiera lograda a través del Crédito 2013do de la AFF permite ericarra dos innortan-

LA IMPORTANCIA DE ESTAS INVESTIGACIONES

onvenio de Cooperación Técnica ATN/SF-427-RE, DIFEM 003/90 que concluyó en narzo, tuvo como objetivos fundamentales el suenciamiento de la capacidad denica y el tratalecimiento institucional de los Organis-tos Nacionales de investigación Geológica el dos tres países participantes. Sus ejecutores tarron: el Servicio Geológico de Bolivio (BEOBOL), el Servicio Nacional de Geología

siente está constituido por los terrenos volcá-sicos del Neógeno-Cuaternario de los Andes dinos involucrados, que inverso. Este am-ocurrencia de recursos minerales. Este am-

y medio desde junio de 1990 al mes de marzo de 1993 y contempló el entretamiento de profesionales de los tres países en dependen-cias de la Universidad Nacional de Chile (Santiago de Chile) y del U.S. Geological Survey (Reston-Virginia) en el procesamiento digita de cintas de Thematic Mapper (TM), e inter pretación de imágenes satelitales procesada

400 Km PERU OCEAN ARGENTINA

ROPUESTAS DE ÁREA DE ESTUDIO Bollvia 1. 16\*50' y 18° 50' 21°30' y 22°50' Chile 17°30' y 19° 2. 22° y 23°30' 28°50' y 30°45'

Digitation внітемнила од натила месонога коскилов сом яд сомилаю учиснисю Neodebio-Contrannino ви дов Англев Сенталдав, Едиским у Симиновим (1993)

por el computador. Además, se incluyó el El Programa en esta su primera fase adiestramiento tuvo una duración de dos s

nicional en la aplicación práctica de técnica modernas en la investigación geológica y ex-ploración de técnicas modernas en la investi-gación geológica y exploración de depósitos de oro, plata, otros metales asociados y rocas

igación de depósitos minerales de met

# RESULTADOS DE LA EJECUCIÓN DEL PROGRAMA

cionatas, permiteron el potenciamiento tecnico de las tres Instituciones Geológicas Nacionales involucradas en el Programa. Por ora
parte, las investigaciones llevadas a cabo en
las diferentes áreas piloto seleccionadas en
cada uno de los países ha generado uni apreciable cantidad de información especializada de la mencionada información, como ya se mencionó, en próximos días se realizará la publicación del Informe Técnico Final del más importante y destacable obtenida en cada una de las zonas estudiadas. Entre los comregional y de detalle, análisis g rograma en el que se incluye la información cionadas, permitieron el poten nico de las tres Instituciones C Los diferentes cursos de capacitación y actualización en las diferentes técnicas men dios más

econocumento de campo de centros empuros depósitos de oro y plata hospedados en rocas volcánicas en el oeste de los Estados Unidos de Reconocimiento geológico e investiga-ciones de depósitos minerales del ambiente volcánico Neogénico y Cuaternario del departamento de Arequipa, sur del Perú. Se suman a esta publicación los siguie

cronograma de actividades del Programa:
- Seminario-Taller sobre los procesos de formación de menas en ambientes volcánicos. volúmenes no publicados, y dos tesis de grado presentadas a la UMSA que fueron realizada

s en ambientes volcánicos, dos. INGEMMET, Lima-

Seminario Taller sobre percepción re-mora splicada a la investigación geológico, restimenes expandidos. GEOBOL, La Paz-Bolivia, (agosto 12-21, 1991).

Seminario-Taller sobre procesos de for-

mación de menas en depósitos epitermales de metales preciosos, resúmenes expandidos. SERNAGEOMIN, Santiago-Chile, (mayo 12-

volución volcánica y Petrología del fuaricunca. Tesis de grado, (noviem-

# PROYECCIONES DE FUTURAS ACTIVIDADES

Antecedents Una vez concluido el programa de capacitación y adiestramiento en marzo de 1933, GEOBOL, como organismo nacional de contraparte, cuenta con el personal decinico calificado en la splicación práctica de las técnicas mencionadas, el equipo de computación para el procesamiento digital de imágenes de satélie, una impresora térmica para la reproducción en copia dura (en papel) de las imágenes procesadas, y las cintas con los datos digitales obtenidos por el saltélite LANDSAT TM para todas el frea del Altiplano y Conditiera Occidental

la exploración de los ambientes geológicos de rocas volcánicas de los Andes Centrales (Cordiliera Occidental y Athiplano en Bolivia). Así también lo entienden los Servicios Geológicos del Perly y chile, los cuales, conjuntamente con sus similares de Bolivia y ya realizadas y la aplicación práctica del cono-cimiento adquirido en la utilización de las diferentes técnicas especializadas como un objetivo económico a mediano y corto plazo, países. Este acuerdo fue firmado en el ma Considerando que los objetivos del pro-grama de capacitación y adiestramiento han-sido alcanzados satisfactoriamente, la implementación de un nuevo programa que permita la continuidad de las investigaciones

rocas volcánicas de los andes recursos Auro-argentíferos en para la investigación de

"Programa de adiestramiento

centrales de Bolivia, Chile y

VISTA PANORÁMICA DEL DEPÓSITO EPITERMAL DE ORO, PLATA Y COBRE DE LAURAN



REPRODUCCIÓN FOTOGRÁFICA DE UNA LIKAGEN DE SATÉLTE PROCESADA DIGITALMENTE PARA REALZAR ZONAS DE ALTERACIÓN HIDROTERMAL DE LA REGIÓN DE BERENGUELA

Just antigua tradición minera, en la scruanos.

Just antigua tradición minera, en la scruanos.

ces aún desconocido su verdadero potencial

ces aún desconocido su verdadero potencial

cenómico debido a que las investigaciones

geológicas en estas regiones, por lo general,

geológicas en estas regiones, por lo general,

actual de de varianos.

Transportación de participados a la bidaqueda de varian el como el co mientos de tipo filoniano, mientras que estudio de depósitos epitermales, y de filoniano, mientras que

En consecuencia, toda vez que el serv

volumen y de baja ley de oro y plata han un carácter preliminar.

tiene contemplado además de la aprobación de los informes técnico y administrativo del Programa a la conclusión del mismo, el delineamiento de los fundamentos del un nue-

DESCRIPCIÓN DEL NUEVO

Con el fin de realzar la importación que implica la ejecución de la segunda fase del Programa para coadyuvar en el estudio y propección de la Cordillera Occidental, a con-

vo programa (segunda fase) que se inciciaría en enero de 1994 y que tendría una duración de 3 años.

En los prospectos asi descubiertos y en distritos mineros ya conocidos, previa una selección sistemática, se realizarán trabajos de

oro, plata y otros mesas.
b) Obtener información requertos preparación de una serie de informes y mapas preparación se trocas y minerales potenc) Elaborar modelos conceptuales de deespecialmente de aquellos de carácter regional como calderas volcánicas, fajas de rocas plegadas y sus bifurcaciones, grandes fallas y aparatos volcánicos con distintos grados de crosión, todos ellos habituales metalotectos de nto de los rasgos morfológicos y estructi más conspicuos de las áreas de estudir

VISTA PANORÁNICA DEL PROSPECTO LA ESPAÑOLA

los yacimientos de metales preciosos.
Por otro lado, la adecuada combinación de las bandas del infrarrojo cercano de las dreas vieno provisto el TM permite resatiun les áreas de alteración hidrotermal que generalmente

ile y Perú através

de alicración hidroternal; que generalmente están asociadas a los depósitos minerales objeto de investigación del presente proyecto. De tode investigación del presente proyecto. De tode investigación del presente proyecto. De tode investigación del sentido de conformida de tiempo, los blancos de exploración en los cuales se efectuarán investigaciones más detalladas.

Mapeo geológico que se realizará a diferentes secalas y con diverso grado de detalle. En primer lugar se elaborarán mapas regionales a escalas y con diverso grado de detalle. En primer lugar se elaborarán mapas detalladas, a diferentes secalas y con diverso grado de regionales a escalas y con diverso grado de fullada de la diferente de la consensación con el empleo de imágenes satelitales digitalmente procesadas para diferenciar litologías, fotografías deveas convencionar les y la revisión crítica de la información

Trabajos de campo de reconocimiento permitirán obtener una buena base de cartografía geológica que proporcionará los elementos de juicio necesarios para la sedección de las áreas de trabajo en detalle.

- Se tiene prevista también la elaboración de mapas geológicos generales y temáticos a escalas de 1:10.000 y 1:1000 que ilustren adecuadamente las características geológicas, geoquímicas, geofísicas y otras de interés para exploración en detalle de cada uno de los prospectos y yacimientos i realización del programa.

Para tomar

lección natedoral de fútbol de salón deblo carrcelar ciento vetnte bolt
varance por el uso - a
través de dos horas - del
coliseo cerrado del instituno Americano. Comenzando por el director técnito. Étarardo Aguirre,
la suma fue considerada exagerada. Con esa
plata - dijo uno de los
mientas para entrenamisetas para entrenaplear regulammente.

Pen el annor. Numa debemos poner en juego la
men debe primar la paz y
el annor. Numa debemos poner en juego la
men debe primar la paz y
el annor. Numa debemos poner en juego la
men debe primar la paz y
el annor. Numa debemos poner en juego la
merimo de la montrecimientos referidos a la sanelempo de comentar los
recientes adoutecimientos referidos a la sanelempo de comentar los
recientes adoutecimientos referidos a la sanelempo de comentar los
recientes adoutecimientos referidos a la sanelempo de comentar los
recientes de lagra por parte
del involucción
los de la familia del auconciunade corresentantenanolismo, concluyo
el mandor representantenanolismo, concluyo
los de la familia del auconciunade, concluyo
los de la familia del au-

Dos debos salonistas que estuvieron en el Mundial de Italia, no están mas en el selección de la comadonación que se jugará mericano que se jugará aqui el próximo mes. Se trata de los Nutra de Carlos). Uno de ellos por su próxima relación con Wilstermes de orden personal (Majará al exterior proximamente).

Varios de sus excompañará el mamente.

Compañaros lamentaron la decisión de ambos.

nvenida Quirito Bier O

BBG1 op IIIge

coles 21 de

La Par. N

Esta pagina mostrara, a partir de hoy, las travesuras del lante e guirdo, cuyo verdadero nombre es Abraham Quiroz, pero como se trata nombre es Abraham Quiroz, pero como se trata de un sentor muy serio y de un profesional muy capacitado en outo campo, casa no se lo puede vincular con el agli caricaturista que hoy liega a "Presencia del Deporte".

"Presencia del Deporte".

"Presencia del Deporte".

"Presencia del Deporte".

"Presencia del Deporte en proma, pero sabonos, y su relación tuvo centenares de motivos y de dibujos, su prestamente en broma, pero sabonos que defras de todo humorista hay un hombre que seráala con el dedo.

Estamos segunos de que la legada de guirto será otro motivo para que Ud. se sienta conforme al encontrarse con nuestra sección.

# "barbaján" G

México DF, 20 abo

(EFF). E Selectionador de
frithol de Mexico, Migus
Mejia Baron, tidió de "bar
a que significa hombra
a que significa hombra
a residente del Allettoo Ma
drid. Jesus Gil
Mejia Baron utilizo es
calificativo al considera
que el difiguente del clui
españo la presionado e
gado in acciono. Luí
Garcia para que vajasse
españo la presionado e
gado mexicano. Luí
Garcia para que vajasse
españo ana jugar con «
Aulético de Madrid el partia
de Europa ante el Parma
de Europa ante el Parma
de puropa ante el Parma
de puropa ante el Parma
de jugador y está per
actitud", serialo Mejia Bas
mejia Garcia, ya que en ini
tado al jugador y está per
actitud", serialo Mejia Bas
mejen en el fitthol que atal
asección mexicana. y rettl
Garcia, pero que de inin
satisfecho por la situación.

un momento ha respe-ilcando a todos con su e vuelta de la Recopa ano. "Gil y Gil es un entender su actitud

DE NUESTRAS FIGU-RAS:



No.

Roma, 20 abr (EFE). El futbolista colombiano Faustino Asprilla, del Parma italiano, explicó
no Faustino Asprilla, del Parma italiano, explicó
no farmado muchas anentiras sobre él y su lesión y
asseguró que está dispuesto a "decir no a la
seguró que está dispuesto a "decir no a la
selectón nacional ya Colombia". Se han escrito
selección nacional ya Colombia". Se han escrito
por medio a mi padre de manera indigan. Nacer
por medio a mi padre de manera indigan. Nacer
por medio a mi padre de manera indigan. Nacer
por medio a mi padre de manera indigan. Nacer
por medio a mi padre de manera indigan. Nacer
por medio a mi padre de manera indigan. Asprila en unas
declaraciones que publica el diario deportivo
romano "Corriere dello Sport STADIO".



Abrora, integrantes del elemo que prepara Bartentos, buscarán destacarse como duerreon. Mario Urlora, Jose Loayza, Giovanni Roca, Romald Arana, Julio Barba, Gilberto Bejarano, Miguel Aguilera y Carles Ayala.

DE UN ESTADIO

ARAUZ, ADHEMAR: Fut-CASADO, JOSE: CAFERATTA. ARTURO:

Miguel Caferatta CLAURE, ANA MARIA

DE LOS ANIVERSARIOS

MICHAEL STERMKOPT: Jugi

HEIKKI HASU:

CORNEJO, JOSE ANTONIO: Atleta REVOLLO, NELSON MARCELO: Ju-POL, DARWIN: Busquetbolista

unos.

VIDAL, DULFRED: Jugador paceño

AHMED RADHI: Delantero de la se

EDUARDO VILCHES: Zaguero chil

TONINGO CEREZO: Medic

DE NUESTRAS ENTIDADES:

La Paz, miercoles 21 de abril de 1993

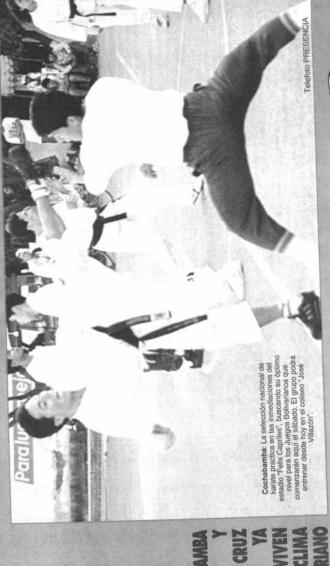
# El torneo de la revancha

Para varios de los ligadores de nuestro equipo de fútbol que intervendra en los Duo decimos, luegos Boliva-rianos, el certamen será uma especie de revan-

bolistas que meses atrás, como integran-tes de la selección na-cional Sub-17, no tu-vieron suerte en el cam-



Palabra de ODEBO en favor de los Juegos



# RESPONDIO A

El presidente de la Organización Deportiva Bolivariana, el Venezolano Fernando Romero, apreció el trabajo que se ha hecho en cuanto a la inauguración de los XII Juegos Deportivos Bolivarianos y ponderó "el esfuerzo de todo el pueblo boliviano, que ha sabido responder magnificamente a su responsabilidad asumida para llevar a cabo esta cita". Cochabamba, 20 (PRESENCIA) por Ramiro Siles.

Romero, que está desde ayer en Cochabamba, dijo que "sólo resta esperar ahora que llegue el dia de la inauguración y que los Juegos sean un éxto en lo deportivo pues, estoy seguro, en cuanto a la organización prácticamente no falta nada".

El presidente de ODEBO tuvo varias reuniones hoy, principalmente con miembros del Comité Organizador

y con el dirigente ecuatoriano Sabino Hernández, también miembro de ODEBOL, para ultimar detalles referidos al inicio de los Juegos. CONGRESO

Declaro Fernando Romero, presidente de ODEBC

El Congreso Ordinario de la Organización Deporti-va Bolivariana será inaugurado el Jueves a las 18.00 horas en un salón de Hotel Portales, donde las sesiones

conenzarán al día siguiente.

El acto protocolar del Congreso de la ODEBO
returirà a las principales autoridades de este organismo, las cuales, durante las deliberaciones, deberán,
entre otros puntos, designar al nuevo presidente.
Se estima que el viernes por la noche concluirán las
deliberaciones con las decisiones finales que adopte
ese conclave.

# PROGRAMA FUTBO

El programa del certamen boltvariano de fitibol, que se jugarà en el Estadio Félix Capriles de la ciudad de Cochabamba, es el que sigue:

PRIMERA FECHA Sábado 24: Horas 18:00, Colombia-Venezuela, Horas 20:00, Ecuador-Perú

SEGUNDA FECHA
Lunes 26: Horas 18:00, Bollvia Venezuela
Horas 20:00, Perù-Colombia

TERCERA FECHA
Miércoles 28: Horas 18:00, Perú-Venezuela
Horas 20:00, Bollvia-Ecuador CUARTA FECHA Viernes 30: Horas

**GUINTA FECHA** 

ACUERDO CON FIXTURE

**BARRIENTOS NO ESTA** 

Horas 18:00, Bolivia Perù Horas 20:00, Colombia Ecuador

mingo 2: : Horas 14:00, Venezuela-Ecuador Horas 16:00, **Bolivia**-Colombia

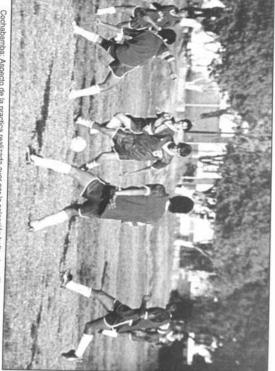
Cochabamba, 20 (PRESENCIA) por Ramiro Siles. El director técnico de la Selección Nacional Sub-17 de futbol, Vetor Barrientos, no está de acuerdo con el rol de partidos del torneo Boltvariano y crittos que se haya programado el debut de Boltva recién para la

segunda jornada.

"Hasia cuándo vamos a seguir pensando que otros tienen preferencia antes que nosotros?", se pregunto Barrientos y añadio que por tratarse de la fecha inaugural y por el marco de público que va a haber el sábado, debiamos jugar el primer partido ese día: de comento, sin embargo, que "esperamos de todas maneras el respaddo del público en cada uno de los partidos que nos toque jugar y comento además que "los muchachos están motivados y pueden

egar a cumplir un buen papel"

EL EGUIPO



Victor Barrientos está satisfecho por la manera cómo ha evolucionado el trabajo de los jugadores en el curso de los últimos días. "Principalmente he notado un rendimiento en subida en el a parte fisico-fécnica, aumque es una pena que no nos quede mucho tiempo para llegar al sistema táctico que hublésemos querido utilizar, y que De todas maneras, Barrientos le asignó "muchas posibilidades" a su elaccionado "porque está conformado por muchacitios que pese a su edad han demostrado una fortaleza emocional que es muy importante".

ALINEACION

Cochabamba: Aspecto de la practica realizada ayer por la selección bolivariana (Telefoto PRESENCIA)

# El técnico del seleccionado ya tiene un equipo base para jugar el primer partido frente a Venezuela, programado para el lunes. "No quiero adelantar nada, pero logicamente hay una base con jugadores como Loayza, Roca, Montaño, Guzmán, Reyes, Uriona, Bejarano, Suárez, Callat, quienes más o menos, salvo algún problema de última hora, estarán en la alheación. Abora, tengo una o dos dudas que las voy a despejar en los próximos días", comentó. Dijo, finalmente, que "cualquiera que sea el equipo que entre al primer partido y a los restantes, estoy seguro que Bolivia no va a defraudar en el fitibol de los Bolivarianos". COMPLETARON EQUIPO DE RAQUETBO

La más importante fue la de la tarde, abocada plenamente al trabajo futbolistico, con exigencias físicas y en el plano táctico de tratar de armar un juego que pretende el técnico.

Precisamente Barrientos quedó "muy satisfecho" con el entrenamiento, porque "cada dia noto más la entrega generosa de estos muchachos", concluyó. El seleccionado, que está concentrado en el Complejo El Carmen, cumplió dos sesiones hoy en las canchas auxiliares del Estadio Félix Ambos deportistas se sometieron inmediata-mente a una intensa preparación física para estar al mismo nível que sus companeros de equipo, ya concentrados desde la pasada sema-Cochabamba, 20 (PRESENCIA) por Manuel Herrera. - Ivan Uzin y Maria Fernanda Romero llegaron de Santa Cruz para integrarse a la selección boliviana de raquethol que participara de los XII Juegos Deportivos Bolivarianos.

na, una vez concluido el Torneo de las Américas. El jugador número uno del equipo boliviano. Gonzalo Amaya, sufrió una calda fortuita en el entrenamiento, con una leve lesión en el tobillo to Departamental de Deportes los profesionales del gabinete médico del Instituderecho, siendo atendido inmediatam

SLC 386 - 4MB - 2,88 MB

Vendo por viaje ps/2 - 56 COMPUTADORA IBM

1421 Tel. 366996 (13-16) 80MB - microcanal color

(14") Ref. Av. Camacho

BRAS .Telfs: 351046

La Primera.

horario en las canchas del Country Club



Santa Cruz

93

nos al ouco electro 

MAQUINARIA

puertas, vertanas, etc. (Galpón EN VENTA Section and leastnown straf-

360197 (24-7abr)

omésticos Tel

interesados (eletono Nº 783054) gutierne/No3464,a1 quadrade leneno 920 m2 calle Vidor depósito y maquinaria de car pinteria) 600 m2 constituidos Avenida a Rio Seco Sólo

Vendo, Cartón corrugado papel higienico, sobres **MAQUINAS INDUSTRIALES** 

.364718

on expenencia en

MEETING STA

esparadamasHer

Fax 02-352279 Jorge KORD'S - sorz Heidelerg Gutierrez (8-9) Tel. 02-353138 - 366828 papel carbónico impresoras

MOTIVO VIAJE

mera oferta Ed. Libertad Lo-Daniela equipo nuevo pri-Vendo salón de Belleza

COLCHONES "LIZA"

OFREZCO

A precios de fabrica al por resortes sistema americano. mayor y menor Calle Murillo 100/100 Colchones a Otrace coichones de LANA

Tel.

323396 (25-27) como choter par-Mis servicios

Remodelamos, Laqueamos, Living Comedor Tel. 363970 - 301135 RETAPIZAMOS

842 Interior (13-21)

(des

Lado muebles Flores. (1 LoperaNº470Tel.310748 Plaza Villarroel y Myor

(16-18) quefa contrucción Tel. 343106 VENDEMOS Terrenos pe-

país Yanacocha 301 Piso

TRAMITAMOS Aseso-

antiguo (21) 5 Oficina 8 Edif. Asbun ramos visas a cualquier

363725 (14-22) BICICLETA COMPRO Liamar 0

SE NECESITA Reloj el Ruc: Nº 04936521 POR EXTRAVIO Queda nulo

GRATIFICACION DEVUELVA PASAPORTE extraviado en la zona del mercado Yungas Nº 7473.911-3 STBO AVISAR AL TEL. 351558 (16-18)

overlock de 5 hilos marca Juki

personal Ref. Teis364689 391945 horas de oficina (20-22)

critrol de entrada y salida de personal Ref. Tels364689 -

Visia Nuevo Potosi Alfura parada

PIANO COMPRO

Tel. 363198

(17-18)



nula la Libreta de Ahorro Nº 0340143724 de Mutual POR EXTRAVIO Queda

MUEBLES Y ENSERES

0

•

902

MANCE

JEEP

domesticos vendo 322278-(9-11)

**EXTRAVIO** se extravió el certificado de depósito a plazo fijo en moneda

**EN SANTA CRUZ VI** 

DO CASA QUINTA

a color cate con burganda, uenas condictores \$us 2.500 - ref. telf. 47394

EN SUCRE Permulo casa pe-queña en Sucre por otra de Cochabarntai Santa Cruz o La Paz Referencias Tel 23824

Sucre (1721)

extranjera Nº 68055 emi-tido en techa 24-9-1992 de la cuenta Nº 0-014-032561 por el Banco

Mercantil S.A. (2-4)

final Sanchez Lima -BUENA GRATIFICACION al taxista que encontró un Mariano Espinosa Aroca etras amarillas auto ibrocon tapas color café LIBRO EXTRAVIADO

sufrida y preocupada para devolverlo. Preguntar por silvia Tels. 365406-(8) la interesada está muy 351731-172239-325225 2 de l tarde. Kantutani - Campos - Av. iasado martes entrela Arce o 20 de Octubre el

POR EXTRAVIO que-

hermosos departa-mentos amplios zona centralRef. Telf. 25533 (Cochebamba)

ai 000250 quedan nuias, co-trespondientes ai RUC Nº 00595942 pertenaciente a Mar-co Antonio Mendoza Crespo. (23-27) EXTRAVIO DE FACTURAS
Por extravio de taturas 000200
al 000250 quedan nulas; spurespondientes al RUC Nº

EN COCHABAMBA

903

nombre de Roxana Diaz Santa Cruz de la Sierra a nulo el cheque fiscal #

166043 del Banco de POR EXTRAVIO Queda

da nulo el 06125914 (8)

POR EXTRAVIO Queda nulo

POR EXTRAVIO Quedanulo

en quillacollo casa de campo alquiler o anticrético con teléfono y

demás servicios Ref. Telf. La Paz 390316 Cochabamba 60582

905

1 RUC 01216284

Modernas, Higienicas, **DUCHAS VILLARROEL** Jórnodas familiares e in-POR EXTRAVIO Quedanulo el BUC 04114945

POR EXTRAVIO Quedanulo

HUC 04484484

EN SANTA CRUZ

POR EXTRAVIO Queda riulo

(16-20)

EN COCHABAMBA

dosdeHrs8a.m.a20p.m. lunes a domingo y teriadividuales atendemos de POR EXTRAVIO Quedanulo POR EXTRAVIO Quedanulo

POR EXTRAVIO Queda

POR EXTRAVIO Queda nulo I RUC 004145024

POR EXTRAVIO Queda nuio

HOTEL BRASIL

5

Cruz de la

mediaciones Instituto Americano.

Ref.

Vendo hermosa casa in-

COCHABAMBA

EXTRAVIO extravio quedan nuias las facturas w 2443 por Bs. 5 500 y la factura w 2444 por Bs. 5 500 emitida por MOLINO El Pagador a

Pinto Garro,

EXTRAVIO RUC Nº

40047 (2-8) do en Oruro ref. tele. de ladrillos acreditafábrica de cerámica EN VENTA Vendo

06702724, de Honorata

apertura de sus instala-

(14-16)

Tel.80191 Cochabamba

PRIVILEGIO venta o explotación de la INDUSTRIAL Ofrezco POR EXTRAVIO Queda nulo HUC 06619181

POR EXTRAVIO Queda nulo POR EXTRAVIO Queda nulo

para 244 entre Flor

EN COCHABAMBA

datos sobre documentos: Se ofrece recompensa a la (s) RECOMPENSA

con dos frentes Av. Ayacuchoesq.CalleMéxi-co Ref: Telf. 50119

cación, zona comercial, con dos frentes Av. Vendo lote, excelente ubi-

mularios de declaraciones ju-radas, gestiones 89-90-91-92, libros ventas compras, Iva, ba-lance de cierre final, con Ruc QA84686 de productos "LUI"

Cochabamba (30-2 abr)

zo de 1993 en inmediaciones de la calle Brasil y Junín, cuyos

UN BARCELONA Ofrece documentos solo sirven al in-teresado Ref. 60763 Orum (3) sustraidos en fecha24 de mar-

POR EXTRAVIO Quedanulo

JOHNSON INC. Dirigirsea Nº B-5002 de JOHNSON &

"COMPRESA SANITARIA" patente

denominada

POR EXTRAVIO Quedanulo BE HUL 00067393

POR EXTRAVIO Quedanulo

901

POR EXTRAVIO Quedanulo

VENDOEN COCHABAMBA, Metal mecánica, tomo 1,50, fresa, cepiflos chicos.

dobladora de planche, tubo

DEL

amotadoras, todo importado rat Oliantay 0961 Entre Marco Kapac telf. 22685 22431

22685 22438

laladros prensa

tipo Venturi para uso in-dustrial. Ref. Tel. 60057 Oruro - Bolivia (25-29) quemadores industriales a gas licuado y natural de 10.000 a 240.000 Kcali-l

Queda nuio el deposito a pia-

POR EXTRAVIO

**EXTRAVIO** De D.P.F Nº 28468 del Banco de

Ref. avejas en producción, VENDO COLMENAS de Telf.

900

invierta poco GANE mucho anunciando en los economicos de Presencia,



usted Ganal



con vendimiento al 07.04.03 (21-25) Paz perteneciente a Eugenia Soto Cruz por \$us. 1,200.00 zo fijo 1263 del Banco de La

OI

Indice

Inmuebles

NANAN

en la Barqueta, Achuntan Calle 28 S. 135.000-Calle 30 S. 145.000-

VENDO CASA Ligas definico co-mencial con restaurat de preligio y almosos. Savedra 2116 Trangulat (14-15)

plio de 400 mts.zona comercial Saavedra 2116 Triangular

(14-15)

ANTICRETICO

SOPOCACHI Lindo de partamento dos dormi-

torios matrimonio solo, misionero, sin interme-

> 201 Motocicletas, bicic Vehículos 290 Vehicules varios

Ref. Tardes a partir de

diarios, \$us. 18.000.

las 15 Hrs. Tel. 375980

Profesionales 300 Empleados de Industrias

400 Empleados de industrias. 400 Reposteria. Artesanos

Mov. Económico 500 Trans 600 Telétonos compra y venta 602 Instrumentos de mi 603 Magaranta industri.

Equipos

dependencias galerías piscina, terreno 1,170M2 precios \$us 175,500, Tel.

Servicios

Varios

801 Varios

Del país

900 Santa Cruz 901 cochabemba 902 Sucre 903 Taria

450 mts2 zona San

en Trinidad Antonio Telf. 370603

CASA

Tarifas

EN VENTA CASA Ubica

VENDEMOS CASITASDes dormitorios VIIIa Fátima a entregar en

mayo Mayores datos Tel. 390040 (14-18)

VENDO LOCAL Amcentro (San Francisco) Llamar al Sr. Guillermo Tel 352735 (13-16) VENDA CASA Enpli

garaie y teéfono, en Mirationes, Sopocachi, San Pedro Ref. Tel. 356784 - 372917 Pieza 210 (18-22) Garzonier Amoblado, con SE NECESITA de Consultoria Gene S.C.G. Lida Tel. 78305 359055 (25-28)

tanque de Agua, Garage Sus living, comedor, baño, copendiente tres dormitorios, cina, dependencias de servicios, teléfono, caletón referencias 793664

nuevo acabado de lujo, con cocina,

Graneros esq. Figueroa Nº 121 Tel. 324290 ALQUILER -Ref. DEPARTAMENTO 350421

**CLINICAS** Necesito casa en

alquiller

sociedad

365851 - 374980 (21-27)

anticrético Tel. 342585

EN ALQUILER Garzonier indepen-diente a compar-tir, Señorita Estudian-te. Calle Monie Pie. 1 casa 20. Telf. 310912. ALQUILER (Plaza Villarroel).

> living, comedor, escritorio 4 dormitorios, 3 baños, cocina comedor,

de lujo barrio Monte Ver-

365851 (21-27)

ALQUILO Tienda para repuestos o agencia de banco 350. Boduerón1526, timbre ALQUILO Local centrico instituto, oficinas, tiendas Tel 328832

Casa nueva calle 30 Nº 333 Ref, la misma casa

**VENDO ACHUMANI** 

ALQUILO Local instituto, Oficinas cén-tricas Telf. 328832

ie 600,700 y 800 My ALQUILER 2 piezas,

OFICINAS 0110 diente - Ciudadela Ferroviaria Calle 4 - 1420 haño cocina indepen-

Ingavi PB - 4 Ref. Admi-ALQUILO OFICINA Ed. nistración o local (18) N ANTICRETICO Una enda como vivienda. Av decapaca c/23 # 111

(28-1) ANTICRETICO Dendas Av. Mecapaca ca-Ile 23 # 111 Obrajes

bitación amoblada con

pendiente, consta de

departamento inde-

3 dormitorios, living, comedor,baño, coci-

CALACOTO Alquilo

MIGUE

**OBRAJES** Alquilo Hapensión, lavado y planchado, para estudian

180.-Mariscal Ayacucho ALQUILO Officira edificio Sus. Tel.375651 (17-18)

tes en casa de familia

ref teléfono 784564

na, dependencias de serua, garaje, jardin \$us. 500 Ref: 793664

SALON DE FIESTAS UTAMAU de lujo confort atiende toda ciase de

DEPARTAMENTO ANTICRETICO tel.

350421 (7)

ALMACENES

SE ALQUILA OFICINA COT

México 1485 Mecapaca c/23

anticrético TIENDAS

ALQUILO Habitación

Ref

amoblada

Edificio Santa Anita

ECONOMICOS

ALGUILO Habitación amoblada Tel. 321787 Plaza Alonso de 320891 - 326137 Mendoza

> baños y oficina plaza Villaroel Nº

470 (10-20)

TERRENOS O CASAS Viejas compro para edi-ficios 342585 - 374980 -

dros Horario 8 a 19 Hrs Tel. 52-0407 y 527623 \_\_SANTA Comodoro modelo nado, dirección hi-1987 - aire acondiciodráulica Motor 6 cilin-

VENDO terreno Urbaniza-ción Gráfica - pampahasi teléfono. Cochabamba

celentes condiciones Ref. Auto venta Gony ponesa) Modelo 85 ex-Toyotal and Cruiser (Ja-Card Calle Corrales

VENDO POR cartidad a

oulo, autos y camionetas a 3 y 4 bolivianos por unidad (16-18) precio de remate filtros de aceite paratodotipo devehi-Pléfono 358608

Nº 12 entre calles 1 y 2 cionario DIESEL listo para aserrader, puerta de avenida Jorge Carrasco garage, puertas, cortinas, VENDO MOTOR esta-

cludad El Alto (7)

mitorios, telt, garaje, Cota-Cota 797008.

de jabones patria y Alu-minio Teléfono 362617 -**VENDO** hermoso lote en El Alto frente a fábricas

Sieraton)

**VENDO** Vagoneta

EN VENTAVagoneta

(14-15)

Murillo 771.

ocadisco super

ALQUILA BONITOS de-partamentos. 3 domitorios,telf, garaje La Florida. 3 domitorios. garaje Achumani. 3y 4 dor-

331870. Se vende de-partamento nuevo Tel. 331870 (19-10)

Illampu 6º piso Telf.

Céntrica Campero #



CURSO COMPLETO de RadioTelevisión Doble Deck digital con instrumental. nuevo.

Las autoridades deportivas, entre ellas el presidente de la Organización Ceportiva Bolivariana, Fernando Romero, se trasladaron a la localidad de mero, se trasladaron a la localidad de Confila pera reclubr de sus bomólogos de Oruro el "fuego Bolivariano" para el trasladarlo mediana destacados afler n

ocasión en la que las autoridades regio-nales, principalmente políticas, admi-nistrativas, municipales, de desarrollo y deportivas tendrán activa participa-ción.

E DICTAN Clases de igles a Domicilio. Ref. elf. 342283

Las hasta esta ciudid.

La posta de auteas cochabambinos promplira el recorido por más de 14 cunplira el recorido por más de 14 curas hasta la ciudid de Guillacollo, cuyas autoridades y pueblo en gereral se adherirá al acontecimiento con una ceremonia especial de recepción del asímbolo de los Jurgas.

A las 17 horas aproximadamente la población reunida en la paza 14 de in población reunida en la Paza 14 de in

TECNICOS REPAR

CALCULO 1

¿MATEMATICAS? FACILI, TELEFONO

VENEZOLANOS SON

PERUANOS

Cochabamba, 20 (PRESENCIA) por Ramiro Siles.-

OTRAS DELEGACIONES Dos delegaciones — de Peru y Venezuela — son aguar dadas mañara en Cochabamba, confirmaron autori dades del CODEBOL XII en esta ciudad.

Da acuerdo con la información, Peru llegara maña na aesta ciudad en horas de la mañara, convurtendose en la primera delegación del exterior en hacerse presente en las sedes de los XII Jungos Deportivos Bolivarianos. Para horas de la tarde se ha previsto también el Para horas de la tarde se ha previsto también el arribo del primer grupo de la delegación venexolana, que llegarde en dos partes, la orne el viernes a mediodía. De esta manera la fiesta bolivariana se viviria a partir de este miércoles con más intensidad, con la

Para el jueves por la noche se confirmó el arribo de re- la defegación de Ecuador, que vendrá en un vuelo to el arter procedente de la capital guito.

CODEBOL XII. sin embargo, no ha recibido aún la reconfirmación sobre la llegada de las detegaciones de las chegaciones de la confirmación sobre la confirmación de la confirmación de confirmación de la con

llegada de las primeras delegaciones las cuales serán se hará presente en el aeropuerto de esta ciudad, el instaladas en sus respectivos hoteles, donde ya se han mismo que con varios miembros acompañará permahecho las reservaciones correspondientes.

nentemente nada mientras esten en esta ciudad, absolutamente nada mientras esten en esta ciudad.

La delegación de Bollyra prácticamente está en su totalidad en la ciudad de Cochabuma, en lo que respecta a los deportes que sel jugarán en esta sede-faltando solamente alguna gente de adetsamo que continúa entrenando en la ciudad de La Paz. El resto se viene preparando normalmente aguar-dando la inauguración de la cita, prevista para el sabado venidero.

BOLIVIA

Para la inauguración

MAS DE 5.000 ENTRADAS YA FUERON VENDIDAS

ALCALDE ENCENDERA HO

En capital valluna

L PEBETERO BOLIVARIA



EN SANTA CRUZ

Cochabamba: Personeros del Comité Organizador durante la venta de entradas (Telefax PRESEWCIA)

Cochabamba, 20 (PRE BENCIA) por Ramiro de Silea. Más de cinco mil centradas han sido vendidas hasta la fecta para la ceremonia inaugural de los

Los organizadores han previsio que habrá un lleno completo en esas instala-ciones ese dia, por la de-XII Juegos Deportivos Bolivarianos, que tendrá lugar el sábado en las ins-talaciones del Estadio Félix Carpriles, de esta ctudad.

inaugural, que pasan de los mil quintentos. De todas formas, el Co-mité Organizador está satisfinto organica espectativa que se ha creado aqui, lo que de alguna manera garantiza el exito de la jornada mangu-ral de los XII. Juegos Depormanda del público que en i dos días de venta ya ha i cubierto un buen porcen-taje de la capacidad del es-

tivos Bolivarianos.

Durante inventa de localidades solo se tum pueso a
disposición del público abonos, que equivalen a entradas
para las jornadas inaugural y
de clarisura, lo que tumbérn
de clarisura, lo que tumbérn cenario.

Es un hecho que habrá

Es un hecho que habrá

ague todo el publico pueda

ubicarse comodamente, ya

que una parte de las grade
ras sera ocupada por la

Barra Bolivariana, que tie
ne más de tres mí compo
nentes. y por otros

actuantes en la ceremonia

JUEGOS DEPORTIVOS BOLIVARIANOS

Santa Cruz, pasando por el monumen-to a Metchor Pinto, luego por la avenida Urugiany para proceguir hasta el Comi-té Pro Santa Cruz y linalmente, por la calle Libertad y finalmente desembocar a la Pipaza 24 de Septiembre, donde se calcula llegará a las 18:00 horas, cul-minando así su recorrido.

da llota.

Posteriormente el "Fuego" proseguirís su recordido por la serolla de Las
Américas, hasta legar al Pian 3.000 y la
Villa Primero de Mayo. Lacgo, el recorido será hasta el Santuarlo de Cotoca,
donde será bendecido y trecurará a

Deportivos Bolivarianos.

Eleva-atlea Mapoleon Araujo será el dida el pasado míteroles 14 er la Casas del Libertador Simón Bolivar en Caracas Verazuela, como una autorización sambolitea de realizar las competencias en El Fuego Bolivariano será trastadado de desde Gullacollo por la Avenda del Grago Bolivariano será trastadado de desde Gullacollo por la Avenda del Grago Bolivariano será trastadado de desde Gullacollo por la Avenda del Baraco Calindo, siguiendo de la Avenda Para Colin, calle 25 de Mayo, Bolivar de Para Colin, calle del Comite Organio de Jos Juegos, José Moises e Revollo recibir de manos del atleta y a Revollo recibir de manos entrenarlo

nuar por el primer anillo pasando por el monumento a Andrés l'baries, hasta desembocar, siguendo por la avenida Irala, en el monumento al Libertador Simón Bolivar, donde habrá una ofren-

Septiembre participara del programa especial preparado por el Comité Re-gional Organizador de los XII Juegos

Cochabamba Santa Cruz

assegum que en el clerre el estadio estad ilerno.

En el curso de las prostmas horas se pondran a la 
venta entradas suchas para la 
fecha inaugural en las boleterias del Estadio Pélix Caprilles.
mentras se acrecenta la expectativa en el público ha 
medida que se acerca el día de 
la inauguración.

lo que también en el cierre el

invierta poco

GANE mucho anunciando en los economicos de Presencia, justed Ganal

# COMENZARON ARMADO **EQUIPO DE GIMNASI**

dos en las competencias de gimnastia, y que serán siendo implementados en el nuevo gimnastio bulcado en el barrio Los Angeles. También se efectia una labor similar con el gimnastio para esgima, donde se ha procedido al colocado de las pedanas don está siendo mejorada la liumnación, con el colocado de más liumnación, con el colocado de más liumnarias, atendiendo de está manera un reclamo del presidente de la Asociación de esté deporte.

En lo que respecta al giunnasto para levantamiento de pesas, además de que está terminándose su pintado, se fina india competencias y se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la platadorna para la competencia y se anuncia desde la citudad de la Pay nos se anuncia desde la citudad de la platadorna para la competencia y se anuncia desde la citudad de la la colocación de la platadorna para la competencia y se anuncia desde la citudad de la colocación de la colocación de la colocación de la colocación de la platadorna para la competencia y se anuncia desde la citudad de la colocación de la Santa Cruz, 20 (PRESENCIA) por Gonzalo Valenzuela.- Ha comenzado el

de La Paz, que ya han sido enviados los de equipos para implementar dicho ginmasio. Sin embargo continna habrendo nerviosismo entre los dirigentes de esta pabodación, quienes consideran que ha habido tardanza, ya que este escenario debio ser entregado el pasado 16.

En lo que toca a tiro deportivo, se ha instalado un cable de 40 metros para instalado un cable de 40 metros para

mejores que están siendo

implementadas, son los equipos de sonido para la piscina, girmasio de esgrima y girmasia, para la incha amateur, en Villa Santa Rosita, para baloncesto, en el Colseo Gilberto Pareja y se está tracondicionando el Colseo John Pictor, donde se realizará la competencia de boxeo.

the rese incluso entre muchas alumnas que el conforman la Barra Bollvariana, el hecho de que estén siendo utilizados los chalecos en la ciuda de La Paz hace 17 años.

En principio hubo algunas chicas que ano quisieron recibir este material, pero las finalmente lo hicteron, ante la evidencia de decidieron hacerse confeccionar con su dimero unos chalecos parecidos.

El menagado de la Barra Bolivariana, el profesor Cespedes, que tuvo um trabajo similar en 1977, dijo que lamentablemente no hubo dinero para confeccionar chalecos y banderolas nuevas y por eso se tuvo que ha recurrir al material que estaba garadado en la ciudad de La Paz.

Dio que es meter llevor adelante la Borra a en la ciudad de La Paz.

Dijo que es mejor llevar adelante la Barra Ivariana con material usado a no haces

**VOLEIBOLISTAS** 

Para mejorar nive

**TRABAJARAN** 

DOBLE TURNO

Ha causado malestar entre los familia-

# **JUEGOS DEPORTIVOS** BOLIVARIANOS Cochabamba

Santa Cruz: El Collseo John Pictor, que servirá para los Juegos (Foto PRESENCIA) A las 9:30 horas de mañana

# PRESIDENT

como los peruanos y venezolanos, en el Co-liseo José Casto liseo José Casto Méndez que está listo para ser estrenado.

Santa Cruz, 20 (PRE-SENCIA) por Gonzaio Valenzuela.-Siempre con re-lación a viajeros, desde hoy se encuentra en esta citudad, el presidente del Comite Olin-pico Paraguayo, el dirigente

CODEBOL ha ratificado los predios para las entradas, tanto para la jornada de inauguración, como para la de clausura. La entrada para butaca numerada cuesta 30 holistanos in 1800. olivianos, la de preferencia 5, curvas 10 y general, 5

enfrentar a equipos de mayor experien-cia y capacidad téc-

que el nivel mejore, ya que tendrán que no a fin de lograr mientos a doble tur-

sifican sus entrena-

os Deportivos solivarianos intenones en los XII Jue-

que representarán al país en damas y va-

mayo, con la presencia de calificados equipos diferentes jornadas que se cumpliran entre el 25 de abril y el 1º de

cuadros de voleibol Cochabamba, 20 (PRESENCIA) por Manuel Herrera, Los

Asimismo ha hecho cono-cer los precios para las algu-nas competencias, y en ese-sentido se sabe que la entra-da para los partidos de ha-loncesto costurán 5 bolivia-nos para los mayores y 3 para los menores y para la final subirán a 10 y fara la final la entrada

cuental que Paraghay no In-terviene en estos Juegos.
Otro Importante drigen-te que ya se encuentra en el país, es Sabino Hernández, que preside el Comité Olim-pico de Ecuador, dorge Jara, quien ha llegado como observador, habida a ring side tiene un valor de 15 bolivianos y la entrada general cuesta 6 y 3, para mayores y menores, mientras que para la final, cuesta 20, 10 y 5.

Estas entradas comenza-n a venderse el próximo

INAUGURACION

Exposición y que contará con la presencia de autoridades y la mañana en dichas instala-ciones, ubicadas en la Feria El jueves serà inaugura-da oficialmente la Villa Bolivariana, con un acto que se cumplirà desde las 11 de

nización Deportiva
Bolivariana, la de nuestro país
y luego de los demás païses
particupantes, de acuerdo al
orden en que llegaron a nuesdirigentes deportivos. El acto central se produ-cirá cuando sean izadas las banderas del Comité Olimpi co Internacional, de la Orga



cochabambino exis-te mucha expectati-va por asistir a las

Equipo femenino de voleibol

restan pocos días para el torneo a ju-garse en el moderno

zan los entrenamien-tos durante varias Club Social se realiioras al día, cuando

En el coliseo del

**JUEGOS DEPORTIVOS** BOLIVARIANOS Cochabamba

# CUARTOS DE

Copa Libertadores

BUENOS AIRES. 20 (AP). Universidad Católika de Chille Jugará mañana con Barcelona de Ecuador y América de Colombia con Sporting de Perú en los cuartos de final de la Copa Libertadores de Améridadores de Amé que ninguno de ellos ha

estos cuatro equipos que jamás ganó el torneo regional inaugurado en 1960. Los paraguayos Olimpia con Cerro y los brasileños Flamengo con Sao Paulo completan la jornada. Cerro es el único de

Universidad y Bărcelona Jugarán en Santiago: América y Sporting en Cali, Olimpia y Cerro en Asunción y Flamengo-Sao Paulo en Rio de Janeiro.

prestigio en éste y otros torneo mundiales se quedaron afuera de la conversación

Resumiendo el tema, el técnico de la

no hay que nublarse" por golear. Ambos equipos sufrirán ausencias importantes: en Católica no podrá jugar

Argentina y Uruguay, ambos con gran

ser eliminados sus representantes. Tal como se estila, los locales tratarán

de lograr triunfos holgados que los pongan a resguardo del desquite previsto en todos los casos para el 28 de abril.

Católica, Ignacio Prieto, dijo que "lo ideal seria alcanzar una buena diferencia, pero

los penales

tres goles en el torneo y Avilés cuatro.
En cambio, se anunció que América y
Sporting no tendrán problemas en sus
alineaciones. En los colombianos se anuncia la presencia desde el vamos del uruguayo Jorge da Silva, quien con cinco goles està a dos del máximo artillero del

lles de nuestra preparación", dijo Al Solalinde, uno de los dos técnicos Estamos cuidando al máximo los deta

Olimpia.

Entre los brasileños se sacarán chispas ya que Flamengo viene con todas las
pas ya que Flamengo viene con todas las

participaron en el par pasado con Lazio, viaja

ganas de eliminar al actual campéon de la Libertadores, Sao Paulo, que tiene entre sus filas a Rai, una de las sensaciones del fiitbol continental.

clasificaron en forma directa, sin apelar a "SI le anulamos a Rai. Sao Paulo se pierde en el campo", afirmó el técnico del 'Fla". Jair Pereira, quien no tiene por costumbre subestimar a sus oponentes. Los ocho aspirantes a semifinales se

su armador argentino Gerardo Reinoso y en Barcelona el goleador Raúl Avilés, en Reinoso lleva

SOBRE

CASO CANIGGIA

De 6 meses a dos años

IA SALDRA FALLO

torneo, Ronald Baroni, de Universitario. Olimpia y Cerro también están en una espera tranquila

dijo Alicio

ción. Se espera que el mismo día la Comisión Disci-binaria dé a conocer su veredicto, que podría significar la aplicación a Caniggia de una descali-ficación de seis meses a dos años. declarar ante la Comisión Disciplinaria. El futbolista y su abogado, doctor Coppi, pre-sentarian una memoria defensiva antes del interrogatorio por parte de los jueces de la federa-Caniggia, quien ayer se entrenó en Trigoria junto con los demás jugadores de Roma que no participaron en el partido clásico del domingo después del partido Roma-Nápoli se hallaron trazas de cocaína. Luego de realizados dos análisis, que confirmaron la volación de las nomas antidoping el futbolista romanista fue suspendido preventivamente. normas antidoping del jugador argentino Claudio Caniggia, quien resultó positivo a un control efec-tuado el 21 de marzo último. En las muestras de orina tomadas a Caniggia ROMA, 20 (ANSA). La Comisión Disciplinaria de la Federación Italiana de Futbol pronunciará el jueves próximo su fallo sobre la violación de las rá el jueves a Milán para La Comisión Disciplinaria orina tomadas a Caniggia Claudio Caniggia

# MARADONA DIO NE En control antidopa GATIVO

selección de Uruguay del próximo campeonato Mun-dial sub 20 por los incidentes protagonizados en el xasado torneo disputado en Australia utbol (FIFA) confirmó hoy la decisión de excluir a la Ginebra, 20 abr (EFE). El Comité de disciplina de la Federación Internacional de Asociaciones de antidopaje efectuado tras el encuentro de liga que enfrento el pasado 4 de abril a su equipo con el Oviedo, según ha informado la Federación Española de no Diego Armando Maradona, jugador del Sevilla, dio negativo en el control Madrid, 20 abr (EFE). - El argenti-

ANCION A URUGUAY

FIFA CONFIRMO Mundial Sub-20

castigar a los jugadores Correa Ayala y Sena Lamela durante seis meses por enfrentarse al árbitro francês Remi Harrel, una vez que Australia se impuso a Uruguay La FIFA adopto también la medida de sancionar. Uruguay con una multa de 12.000 dólares, además d

El Instituto de Ciencias de la Edu-cación Física y el Deporte, organismo encargado de analizar las muestras de orina de los jugadores que se sometie-ron al control, ha remitido hoy a la FEF

en la prórroga de los cuartos de final del torneo.

El Comité de disciplina decretó que Correa y Sena sean apartados durante ese espacio de tiempo de cualquier actividad futbolística.

Asociación Uruguaya de Futból (AUF) dejaron hoy en suspenso su renuncia colectiva, pero pedirán a la asamblea de los ciubes facultades extraordinarias para lograr un "un sendero de paz" que permita a la selección nacional afrontar con seriedad las eliminatorias al Mundial de Estados Unidos.

El presidente de la AUF, Hugo Batalla, y sus com-MONTEVIDEO, 20 (ANSA). - Las autoridades de

"O cambian las co cion, y anunciaron que esta semana presentarán las condiciones que consideran imprescindibles para conpaneros de directiva, concedieron la tregua tras recibir un firme respaldo de los clubes miembros de la Asocia-

"O cambian las cosas o nos cambian a nosctros", dijo Bataila al finalizar el filo de la pasada medianoche una tensa reunión con los representantes de los 13 clubes de la primera división del fútbol uruguayo. Si bien no anticipo detalles de las exigencias, que presentarán presumiblemente el viernes. Bataila dijo

al técnico del combinado, Luis Cubilla. que es necesario "que la selección sea responsabilidad absoluta del Consejo Educativo", y ratificó el respaldo

erisis que se arrastra de tiempo atrás, y detonó el lunes con el ofrecimiento de renuncia de Batalla y sus Un entredicho entre Cubilla y los jugadores uru-guayos que brillan en el fútbol italiano, y que se niegan a integrar la selección de su pais mientras el técnico permanezca a su franta discusa de la decidad de la conpermanezca a su frente, dibuja el trasfondo de toda

# DIEGO AGUIRRE JUGARIA EN ESPAÑA

un informe en el que se especifica que en ninguna muestra de ese partido se han detectado sustancias considera-Montevideo, 20 abr (EFE).- El uraguayo Diego Aguirre, ex delantero cen-tro del Bolivar de La Paz y actualmente en libertad, po-dria fichar profimamente por el Rayo Vallecano, pu-blica hoy un diario de Mon-tevideo.

das dopantes por la federación.
Maradona, cuyo control se produjo
poco después del positivo por occaina
de su compatriota Claudio Canaggia,
del Roma, hizo unas declaraciones en a una posible persecu-argentino en Italia y

Sin embargo, fuentes del Rayo Vallecano han asegura-do que este club no ha pensa-do en el fichaje del Jugador, al fileron desconocer total-

Aguirre ha jugado en el futbol griego, el fialiano y pos-teriormente ficho por el inter-nacional de Porto Alegre bra-sileño y por el Peñarol uru-guayo la temporada pasada.

la Federación Españo-

cuales el Comité de

# **FUTBOL ARGENTINO NUEVA MUERTE EN**

Is tico del ciub Talleres fue asestinado en el a marco de salvaje peleja entre miembros de la branco de salvaje peleja entre miembros de la de violencia que azota cotidianamente al la fitbol argentino.

SE I diarro Clarin aseguro hoy que Juan e Barnon Angulo, de 35 años de ediad, fue asesinado en uma riña callejera librada entre miembros de la branco la provincia de Cordoba, 800 kilómetros al noroeste de Buenos Aires.

El hecho se produjo el domígo pasado sólo momentos antes de que los micros con e los fanáticos de Talleres parteran hacia la cercana provincia de l'Ucumán, 1,400 kilómetros al noreste de Buenos Aires, donde metros al noreste de Buenos Aires, donde de metros al noreste de Buenos Aires.

NESTOR ARO

Carlos Cabrera, de 35, inaídico del club
San Martín, de Tocumán, ya fue arrestado
por la policia de esa provincia, que fue
acusada de proporcionar una pobre viglancia a los hinchas de Talleres, cuando fos
micros llegaron a las immediaciones del horas después fue asesinado de un balazo el Joven simpatizante del club, Roque Villarroel, de 17 años.

A las personas que se detallan a continuación, les pedimos ponerse en contacto con nuestro Departamento

de Contabilidad o Circulación a la brevedad posible.

VICTOR EDUARDO ALBA ELFFY VIRUEZ ALBA SANTA ANA DE YACUMA

OSWALDO CABRAL RIBERA MANFREDO JUSTINIANO ALPIRE GUAYARAMERIN SANTIAGO YANIQUE APAZA VILLAVICENCIO SANTA ANA DE YACUMA MINA CHOJILLA PUERTO QUIJARRO

SAUL ROBLES

EDITORA PRESENCIA S.R.L.

GUAYARAMERIN

# PODRIA CORRER EN ORURO Pilotos piden congreso para plantear modificaciones

Para mariana en horas de la noche se tiene previsti una derespiara della reuniforma en horas de la noche se tiene previsti una derespiara della fela la federación de Autonovilismo analizaria el tema pianicado, se arti a que en controdor que -en su momento-dijo matinales, en la sanción impuesta al corredor que -en su momento-dijo matinales, en la baber interpretado el sentir de muchos otros pilotos que vueltas de classi

en
Dos corredores de La Pezy otras capitales del país, deben huga
de la peza e esta cultada a partir de mandama, cuyas maiquinas
e la servicio de la respectante de mandama, cuyas maiquinas
e la servicio de carretera a Vinto.

O El 1, secus (mandana) habria una reuntión de directivos de citu.

A PERAD. Assectación Depotriva de Volantes y los competinad dores para defantir detalles de la competencia, especialmente
on el rubro de seguridad y reglamentos.

Tas prueda Preblos del Sur que consigna tramos de
o Oruro y Potos i, será largada el próximo sóbado, en horas
lio mainidas, en la región de Arenales, tras las respectivas para
lu cuchas de clastificación.

como se sabe, el organismo rector del deporte 'unera'

l'impuso una sarcician al correction en conquerto por habere le minimon del deborte 'unera'

l'impuso una sarcician al correction en conquerto por habere le minimon protection del calciumento por habere le minimon protection del protection en conquerto por habere le minimon protection del protection en conquerto por habere le minimon protection del protection en conquerto por habere le minimon protection del protection en conquerto por habere le minimon protection del protection del protection en conquerto por habere le minimon protection del prote

ciudad de Oruro, donde tomará parte era la segunda competenda nacional de automovilismo a correste este fin de sermana. "Oyo dispuesto a pelear por las primeras ubitenciores por cuanto esta competencia nos dará una pauta sobre las reales posibilidades de alcaraza el tiludo del presente año y particul armente porque esta carrera será una especie de antesah para el Circulto Oscar Crespo, a desarrollarse el proximo mes

Esperan a Alvarez y Avilés

# COMPLETARAN HASTA MAÑANA PRE-SELECCION DE SALONISMO



A LAS INSTITUCIONES QUE FIGURAN EN EL PRESENTE AVISO, SE LES SOLICITA PASAR POR NUESTRAS OFICINAS PARA REGULARIZAR SUS SOLICITAS:

AVILA PUBLICIDAD (por su cliente Provinal-Ing. Sergio Markina)

DEUDORES MOROSOS

PROJUCCIONAL GENERALISTICA PROGRACO PRESIDENCE CAMINALISTICA PISTE PROGRACO PRESIDENCE PROGRACO PRESIDENCE PROGRACO PRESIDENCE PROGRACIO PROGRACIO

AVISO PERMANENTE

SANTA CRUZ, 20 (PRESENCIA) por Gustavo

PARA BOLIVIANOS TRES HOTELES

Hasta mañana jueves se esperará la in-corporación de jugadores a la concentración del seleccionado de nacional de fútbol de salón, informó el director técnico Eduardo

I UNIVERSITARIA LOCAL HISTORIA DEL LA UMS.A. E INGENIERIA DE LA UMS.A. E CIENCIAS SOCALLES DE LA UM.S.A. CIENCIAS PURAS Y NATURALES DE LA UM.S.A. B. JEFE DE LAS PUERZAS ARMADAS

. R.L. - Agencia de Publicidad (José Khun Poppe) DE TRABAJADORES DE LA U.M.S.A.

CARNETTO DE INGÉNIERÍA DE LA UMASA.
FACULTAD DE INGÉNIERÍA DE LA UMASA.
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES DE LA UMASA.
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES DE LA UMASA.
COMANDO EN JEFE DE LAS PLERZAS ARIANDAS.
COMANDO EN JEFE DE LAS PLERZAS ARIANDAS.
MINISTERIO DE TRAINTOS CAMPESINOS
MINISTERIO DE FARIANTOS CAMPESINOS
MINISTERIO DE FRANKASA.
MINISTERIO DE PREVISIONA SOCIAL Y SALUD PUBLICA
MINISTERIO DE PREVISIONA SOCIAL Y SALUD PUBLICA
MINISTERIO DE FRANKASA.
MINISTERIO DE FRANKASOPORTES Y COMUNICACIONES
MINISTERIO DE FRANKSOPORTES Y COMUNICACIONES
MINISTERIO DE ASUNTOS URBANOS
MINISTERIO DE ASUNTOS URBANOS
MINISTERIO DE CALLA POLICÍA
MINISTERIO DE PREVISONA DE LA POLICÍA
PREFECTURA DEL JEPARTAMENTO.

El combinado se prepara para intervenir en el Campeonato Panamericano que se desarrollará el próximo mes.

El periodo de entrenamientos comenzo Si con once salonistas, pero se aguarda la Go incorporación de dos, para con trece ingresa. Ju a la fase definitiva de trabajo.

"Los jugadores se roucentran en buenas "Los jugadores se roucentran en buenas pri condiciones, el trabajo que efectuacion indivi-nidualmente cada uno en sus distritos fue Ma

positivo, creo que se cumplió con las instruc-ciones que se les dió", sostuvo el preparador. Se espera la llegada del cuceño José Ernesto Alvarez, cuyo arribo se productira mañana. Otro que tambien se esperado aqui preparador del concentro de la la la concentra de la c

NM THIRDS - SANTA CRUZ ASOCIADOS - SANTA CRUZ RAL OBRERA DEPARTAMENTAL - SANTA CRUZ-CORDECRUZ CORACIÓN DE DESARROLLO DE SANTA CRUZ-CORDECRUZ

A DEL DEPARTAMENTO
ONAL DE SOCIAL
AUNICIPAL LA PAZ
AUNICIPAL EL ALTO
AUNICIPAL LA PAZ
AUNICIPAL LA PAZ

DEPARTAMENTO DE COBRANZAS

DICATO AASANA CCION NACIONAL DE TURISMO

Comenzaron a trabajar los siguientes judecres. Waldo Quinteros, Hugo Artinez,
gadores. Waldo Quinteros, Hugo Artinez,
Sanzetenea, Eduardo Sabonero, Arturo Quina,
Gonzalo Gutferrez, Henry Llanos y Vladimir
Gonzalo Gutferrez, Henry Llanos y Vladimir
Los futbolistas efectuaron ayer trabajo de
Los futbolistas efectuaron ayer trabajo de
preparación física por espació de noventa
mintos, en el Colisco Cerrado de la calle
mintos, en el Colisco Cerrado de la calle
México. Por la noche tuvieron que cambiar de
México. Por la noche tuvieron que cambiar de
rescenario a la Asociación Cristiana de Jove-René Moreno.
Se incorporó ayer al entrenamiento el méSe incorporó ayer al entrenamiento del
dico de plantel. Enrique Aguirre, hermano del
técnico, quien colaborará desde su función al
trabajo del grupo. EQUIPO

de los Juegos. VILLA BOLIVARIANA

Hoy a partir de las 9:00 el equipo hará preparación fisica y por la tarde. 16:00 a preparación fisica y por la tarde. 16:00 a 18:00, efectuará una práctica de fútbol de salón en el colisco de calle México.

# VIA PARA

PETSEMBIM ... Deporte

PESENCIA « Deporte

Panamá, 20 abr (EFE).-La delega-ción panameria que participarí en los XII Juegos Deportivos Boliviarianos no cuenta aún con el dinero del Insti-tuto Nacional de Deportes (INDE) para sufragar sus gastos, cuando falta un solo dia para que vájar. El presidente del Comité Olimpico de Penamá, Melitón Sánchez, dijo hoy

El presidente del COP agregó que la delegación panamenta, integrada por 76 personas, entre ellas 39 altetas, debe viajar mañana, miercoles, a Bolivia y que de no salir entones el entra **UEGOS DEPORTIVOS** BOLIVARIANOS Cochabamba

a EFE que hasta ahora no han recibido los 60.000 dólares y que el INDE les ha informado de que el cretque se encuentra en la Contraloria de la frepública (máximo tribunal de cuertas).

República (máximo tribunal de cuertas).

Sánchez explicó que estos cheques se expiden a nombre del zarán el próximo sábado, día 24, y concluirán el 2 de mayo.

Superado problema interno VENEZUELA REDUCE

Caracas, 20 (ANSA) - Fuentes del las ciudades bolivianas de contité Olimpico Venezolano revelaron que la defegación atlética vere. 24 de abril y el 2 de mayo venideros, colana a los próximos a buegos em participantes de los países libecida a 243 atletas, por las desercioreda a 243 atletas, por las desercioreda a 243 atletas, por las deserciones de cuatro deportes.
Las deserciones del basquetbol, boxco, ciclismo y tiro redujeron la la famina de deportes. cuyos representantes ser deportistas), espirant 200, tirbol (18), a deportes, cuyos representantes ser deportistas), espirant 200, tirbol (18), a deportes. Cuyos representantes ser deportasis, espirant 200, tirbol (18), a faminasia (14), indo (16), karate-do los próximos 21 y 23 de abhil.
Los XII Juegos Bolivarianos, im raniarianos, im raniarianos, im raniarianos, im raniarianos, im raniarianos, im raniarianos, im raniarianos (10), raniarianos (10), indo (16), directionado (10), indo (16), indo (1

estuvo a punto de ser suspendida y las autoridades de la Federación Ecuatoriana de este deporte ha-bina anunciado la retirada de la delegación debido a desacuerdos econômicos con el CND. El equipo de Ecuador estará compuesto por 45 el equipo de Ecuador estará compuesto por 45 deportistas, que participaran en pruebas de veloci-dad, fondo y medio fondo, además de otras discipli-

Gamboa anunció además que los atletas viaja rán a Bolivia en los próximos días.

los próximos 21 y 23 de abril.
Los XII Juegos Bolivarianos, uni-lucha amateur (19), natación (27), cos en el mundo para honrar a un raquetbol (10), tea kwon do (16), héroe regional, serán realizados en tenis (4) y tenis de mesa (10).

# **ECUADOR VENDRA CON 45 ATLETAS** guito, 20 abr (EFE) - El equipo ecuatoriano

DELEGACION A 243

attetismo si participare en los Juegos Bolivariano que se disputarán en Bolivia, entre el 24 de abril y el 2 de mayo, informó hoy, martes, el secretario general del Consejo Nacional de Deportes (CND) de este país, Napoleón Gamboa.

# Cortez. La delegación boliviana que participara en los XII Juegos Deportivos Bolivarianos, sede Santa Cruz. será alogada en tres hosteles. Segun el Informe proporcionado por la Comisión de Segun el Informe por portes para que la atención sea buena a pervisiones este la caso para que la atención sea buena a los atletas. Por otro lado, se ha dispuesto también el servicio hotelero para las otras delegaciones. Los organizadores pretenden darle una imagen pin-toresca a la Villa Bolivariana de esta capital y para ese fin llevan adelante una serie de trabajos destinados a cas" y "Libertador". En total son doce los hoteles de esta ciudad, cuyos servicios han sido contratados por el Comité Organiza-Ecuador en los hoteles "Libertador" y "Canadá". Panamá en el hotel "Infernacional". Perci en los hoteles "Viru Viru" y "Brasil". y finalmente Venezuela en los hoteles "Las Améri-

Santa Cruz: Vista de las canchas del Club de Tenis Santa Cruz, escenario que está listo (Foto PRESENCIA). Ese mismo tho de labor se extiende a otros escena-rios donde se disputarán los Juegos Deportivos

COP y que las operaciones bancarias para cobrarlo pueden demorarse algunos días.

# EGACION Azkargorta, que aprovechó la oportunidad Lérida y Albacete. "Con Español ni siquiera hay gestiones", expresó el director técnico Xabier 002

En el marco de una conferencia que no arrojo mayores sorpresas, saivo la inclusión de Alvaro Peña la Federación Bolvía, na de Fútbol oficializó ayer la nómina de integrantes de la delegación que viajará a España y Estados Unidos.

El delantero, de quien se anunció su fichaje en el Deportes Fenucco, fue incluido a último momento.

Empero, su situación se definirá en el

transcurso de las próximas horas. En caso de no ser posible su concurso, el director técnico Xabier Azkargorta maneja otras posibilidades. Aunque no se dio a conocer oficialmen-

te. trascendió que entre William Ramallo y Mario Pinedo estaria el candidato para sustituir al goleador. El contingente viajará el próximo vier-nes en una combinación del Lidyd Aereo Boliviano, con rumbo a Buenos Aires, para

continuar en vuelo de Iberia.

De acuerdo a lo que se supo, en las primeras horas de la tarde el cuadro se instalará en el Centro de Alto Rendimiento de la ciudad catalana.

El cuadro nacional permanecerá por aproximadamente tres semanas en Espa-Es probable que juegue partidos con Real Sociedad, Elche, Rayo Vallecano,

por seguros; lo propio ocurre con quienes no fueron tomados en cuenta para esta oportunidad: puede haber otra más ade-lante. para recalcar que quienes están incluidos en la nómina "pueden considerarse candi-datos a la selección pero tampoco darse

El vasco sintetizó el concepto con una

frase retterada; "No son todos los que están ni están todos los que son..."

Por otra parte, a una consulta, Azkargorta manifestó que no tolerará ningún brote de indisciplina en el grupo.

Si eso se diera pierdan cuidado que en el primer avón posible el responsable estaria de vuelta... en latizó.

resaltaron la importancia de este ciclo de Entre tanto, los directivos federativos

preparación.

Creo que nunca antes se hizo algo de esta naturaleza y estamos seguros que esta naturaleza y estamos seguros que será de gran provecho con miras a la Copa America y climinatorias. "sendo Percy Luza presidente de la comisión seleccionadora. en el marco de la rueda de prensa efectua-da en el Gran Centro de Bolivar, en el barrio de Obrajes.



Luis Cerpa, Luis Orozco, Xabier Azkargorta y Percy Luza; ayer, en el Gran Centro de Obrajes

Azkargorta contundente

Esta es la delegación que el próximo viernes viajará a España, para un ciclo de preparación en el Centro de Alto Rendimiento de Barcelona.

ASISTENTE: Luis Cerpa
DIRECTOR TECNICO: Xabier Azkargoria
ENTRENADOR ALTERNO: Carlos Aragonés UTILERO: Oscar Rodriguez PRESIDENTE: Willy Soria PREPARADOR FISICO: Luis Orozco KINESIOLOGO: Omar Rocha

**BOSQUE**"

ARQUEROS: Carlos Trucco JUGADORES.

ZAGUEROS: Miguel Rimba Miguel Noro Juan Pena Marco Sandy Sergio Rivero

VOLANTES: Carlos Borja Vladimir Soria

va a España y posteriormente se integra para Copa América y eliminatorias, manifestó que su grado de exigencia sería ostensiblemente mayor.

Me tendría - aseguro - que demostrar mucho más que cualquier otro.

Azkargorta abundó en el hecho que el partido amistoso con Rayo Vallecano está en función de la presencia de Alvaro Peña en el cuadro.

"Para mí - agregó el estratega - que está confundi-do; mira el árbol y no el bosque". El entrenador fue contundente cuando aseguro que "hay gente que tiene miedo de subirse al avión..." Consultado sobre que ocurriria si el delantero no

"No me quita el sueño ni medio minuto la situación de Peña; el deberá decidir, para mi es igual", dijo Xabier Azkargoria, director técnico de la selección nacional, a propósito de las indecisiones del jugador incluido finalmente en la nómina de viajeros a Espanio.

Milton Melgar Luis Cristaldo ATACANTES: Juan Rios Marco Etcheverry Julio Baldivieso

ma más claro con respecto a los partidos por jugarse. No nos confundamos; eso no es lo más importan-te. Vale jugar pero más trascendente es el enfoque

te. Vale jugar pero más trascendente es el entoque global sobre el trabajo que realizaremos", dijo Azkar-

"Ellos desean verlo y el cotejo fue programado con ese proposito", preciso el técnico.

Más adelante sostuvo que una vez se produzca el arribo de la delegación a Barcelona habrá un panora-

NOTA: A este grupo se unirá, en Barcelona, Antonio López, ayudante de campo,

Alvaro Peña

# VIAJE A ECUADOR OTRA VEZ DIFERIDO

Eduardo Angulo y Fernando Gonzales deinte la Copa América

de la Sierra,
"Hemos oficializade bian viajar hoy a Gua quil, pero recién lo l rán el domingo por

di cambio por una cuestón de conveniencia;
emplearenos el mismo
vaelo de la selección y
eso permitria evaluar
una serie de aspectos\*,
señalo Angalo.
La combinación de
AeroPerú sale el domin.
So por la noche desde la
capital oriental y tras
una escala en Lima contuna de l'Ecunador, arrituraria de l'Ecunador, arri-

"Cuando vieje el se-eccionado, la nave efeca las cuatro de la ma

que en el mismo avión se traslade a la sede del torneo la selección chilena, que en esa fecha, por la tarde, jugará un amistoso con el conjuntuará um parada espe-cial en La Paz eso será el domingo 13 de jumo", anticipo el también diri-gente de The Strongest. Fuentes de la comi-sión seleccionadora no descartaron - astinismo

Eduardo Angulo an-ticipo que el selecciona-do iomara en Cumyaquil los servicios de un hotel de cinco estrellas, pro-curandose un establecito nacional en el estadio Hernando Siles.

Si bien es cierto que la institución "celeste" tiene en cada una de sus pre-

esfuerzos que desplegó la dirigencia para superar hechos que pasan por márgenes de la indisciplicuanto -según se anote en fuente responsable-Baldivieso no supo res-ponder debidamente a los opción para lograr el pase del espigado futbolista que esta no seria utilizada por mann de Cochabamba pertenece al club Wilster-

A propósito, ante una consulta formulada sobre el particular, el directivo Walter Zuleta dijo: "Evi-

ción en la Copa Libertado-res de América. receso en el que se en-cuentra actualmente el nal, Bolivar, quedarian desvinculados luego del plantel, tras su participa-Varios jugadores titu-lares del campeón nacio-

de la entidad presidida por Mario Mercado, analizarán dores, y novedades en ese sentido se darán a conocer oportunamente se dijo. todos los casos compren-didos en el rubro de Juga-Los niveles de decisión

# BALDIVIESO

Bolívar está dispuesto a prescindir de los servicios del jugador Julio César Baldivieso, por considerar que no hubo un cambio de actitud favorable que posibilite un mejor rendimiento y regularidad

miento con cercania a un escenario de entre-namiento,

Julio Baldivieso.

ber asumido plenamente la responsabilidad que se moción concreta para que dicho jugador vuelva a Wilster, aunque no hay una resolución definitiva por parte del Directorio de la institución. Hay un bamente al hecho de no hajon en su futbol y creemos que ello se debe principaldentemente existe una

tuvo: "La performance que cumpla Julio Cesar Baldi-vieso a nível de Selección será una especie de exa-men, por cuanto ello deci-dirá en definitiva si se confirma o nó el alejamiento del jugador".

var, puesto que se trata de un caso que pasa enterade tiempo para resolver su permanencia o nó en Bolidio cuenta que el estar afectado por la Selección Nacional, da un margen cuidapalos argentino na-cionalizado boliviano, se TRUCCO Sobre Carlos Trucco

"Desde ya no tenemos mucha urgencia en este caso, y cuando correspon-da decidir, veremos si se llega a buen puerto", naló luego Zuleta. VETO PARA LEZCANO

El club The Strongest en las últimas horas cursó una nota a la Liga, solicitando que a través de los organismos pertinentes se procure la inhabilitación del jugador Lezano, por cuanto es decudor de 6.000 dolares y un cheque de 4.000 de la misma moneda, sumas que guardaban relación con el contrato contractual que con la cancelación del primer certamen liguero prácticamente quedó en suspenso, sin que dicho futbolista haya tomado contacto con la institución Decana.

rrespondiente al peruano Jorge Hirano. Otro caso que determi-naria el fin de su ciclo en filas de Bolivar es el co-

"Nuestra intención no apunta a perjudicar al jugador, lo que deseamos es que el club vele por sus intereses y casos como el presente deben ser motivo de ordenamiento", significó el ingeniero Lara.

le había conferido, y para lo que le brindó todo el apoyo necesario. Por otro lado, el alto

Del Tigre a la Liga

Por otro lado, el alto directivo bolivarista sos-

Sobre el particular Walter Zuleta fue taxattvo a tiempo de afirmar que el atacante está haciendo valljas y que virtualmente está decidido su partida luego de exitosus temporadas en filas sas temporadas de Bolivar.

PIDEN INHABILITAR **ERNESTO LEZCANO** 

mente por la parte econó-The Strongest debe buscar a sustitutos de Lezcano y Carlinho para hacer frente al torneo liguero
previsto para la segunda mitad de año.
El punto de vista corresponde al directivo José
Lara, a tiempo de calificar de necesarias dichas
nuevas contrataciones, por cuanto el elenco listado
requiere de un zaguero central y un atacante neto.
Debe ser el nuevo directorio a elegirse antes de
hacer frente al certamen aludido el que se encargue
de atender estas urgencias que por ahora se hacen
patentes, puesto que tanto el argentino Lezcano
como el brasileño Carlinho no dieron muestras de
serfedad para continuar en los planes del club",
apunto el declarante.

para reanudar sus entrenamientos, puesto que el club está a la espera de una comunicación oficial de la Liga respecto a la puesta en marcha del certamen 93. PRACTICAS
The Stronges he Strongest no tiene aún definida la fecha reanudar sus entrenamientos, puesto que el está a la espera de una comunicación oficial de

# Escudo excluido de la casaca

El cuadro nacional que viajará a España no llevará el denominativo de selección y por eso no empleará el escu-do de la Federación en su camiseta, de acuerdo a lo que se informó.

sin embargo, mantendrá

taria nacional

# A pesar de 2 deserciones

# ORNEO DE LA "A" SE INICIA EL SABADO

El campeonato de fútbol de la Prime-ra "A" comenzará el sábado, según deter-minó el Consejo Central de la AFLP, en

Universidad Católica e Independiente Alas, equipos que solicitaron permiso,
para no participar del forneo de la presente gestión, pierden la categoria pero
continuan afiliados a la Asociación,
Luego de una amplio debate, se
decidió realizar algunas reformas en la
convocatoria la resistración.

convocatoria, la mas importante scha-la que habrá dos descensos en la Pri-mera "A", un directo y un indirecto, mientras que en la "B" existrán 2 ascensos directos y un directo de ma-nera de nivelar a 10, para la próxima temporada, los equipos en la máxima

categoria del fútbol paceño. Los partidos a disputarse en la pri-mera fecha del certamen son los siguien-

Sábado 24. estadio Hernando Siles, 13.50 toras: Always Ready- Mariscal Santa Cruz y 15.50: Unión Maestranza-Tambillo.

Varios titulares podría n partir

PLEARIA

LDIVIESO

**NO SE LLAMARA SELECCIONADO** tácticos.

Esta situación se repetirá mañana.
en el mismo escenario. ENTRENAMIENTOS

El cuadro reanudará esta mañana, en Tembladerani, sus aprestos, a órdenes de Azkargorta y del preparador fisico Luis Orozco. Será, esencialmente, una los colores tradicionales de la indumen taria nacional; es decir, verde y blanco so con respecto a ciertos movimientos labor de mantenimiento fisico y de repa

Una tarea similar, con los futbolistas radicados en Santa Cruz, se llevará a abo en esa ciudad, bajo las órdenes

Domingo 25, estadio Hernando Steles. 13.50: Litoral-Municipal y 15.50: Ferroviatio-Mariscal Sania Cruz. TORNEO FEMENTIO

En relación al torneo femenino, el Comité Médico decidió la no participación de las mujeres que se encuentren en estado de embarazo para prevenir cualquier tipo de complicaciones a las deportistas.